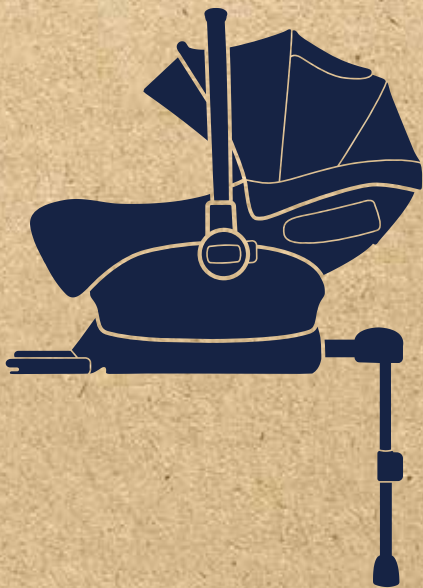
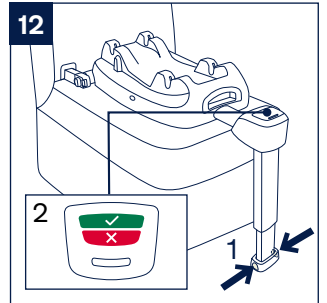
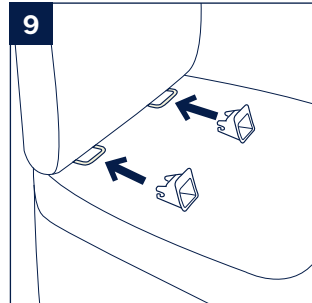
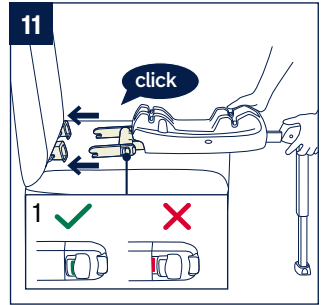
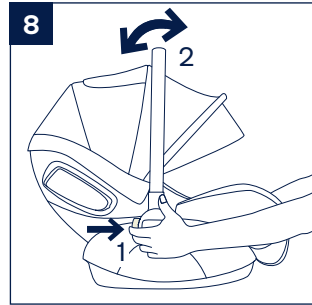
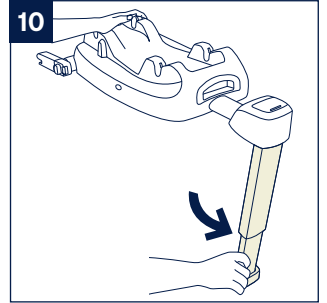
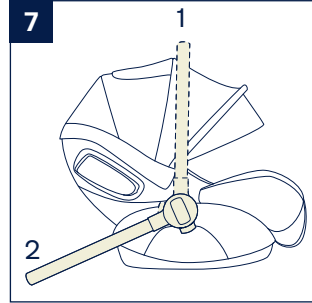
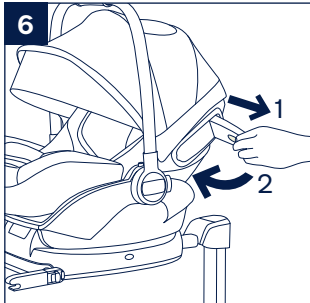
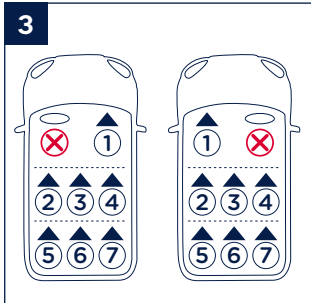
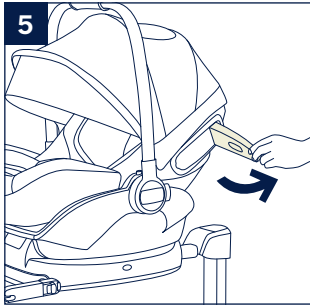
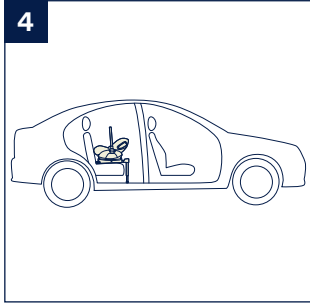
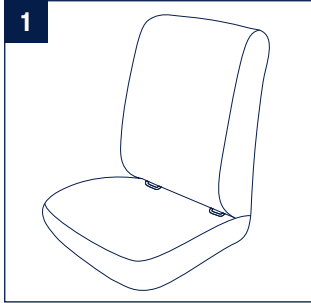


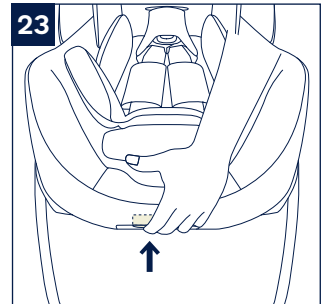
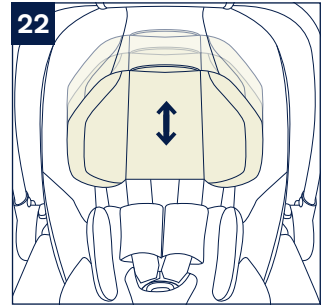
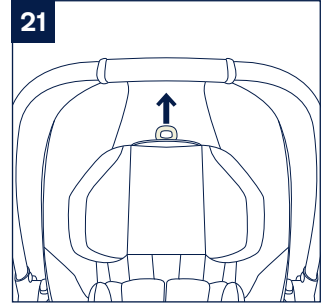
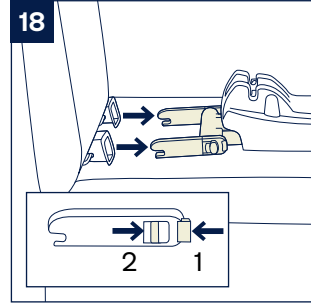
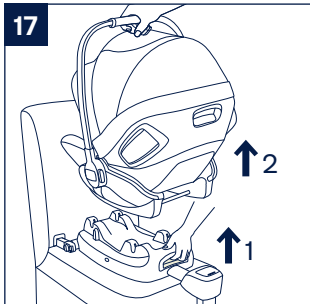
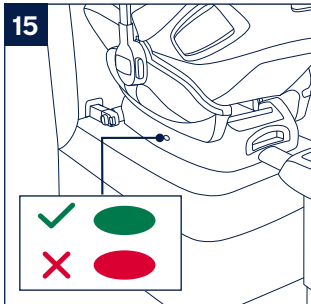
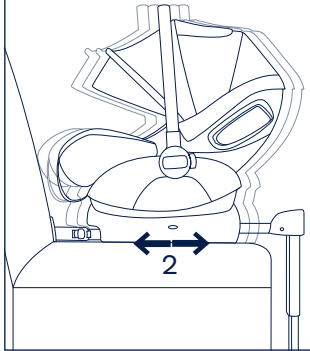
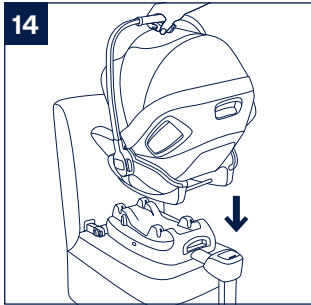
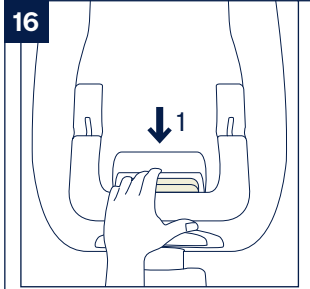
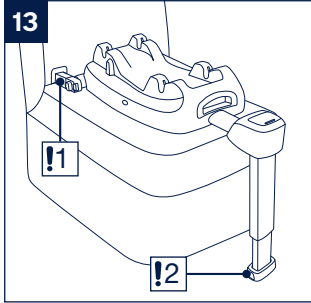
arra™

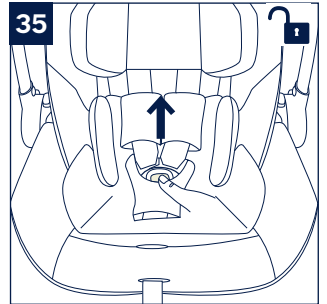
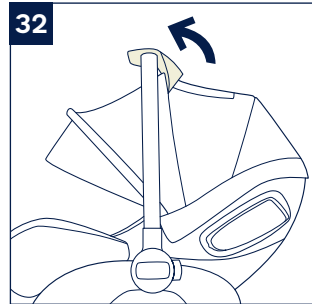
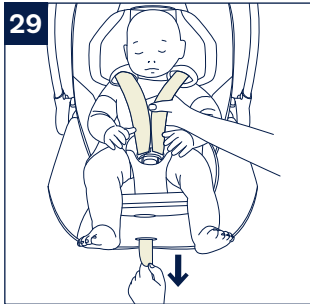
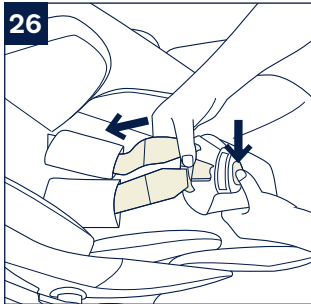
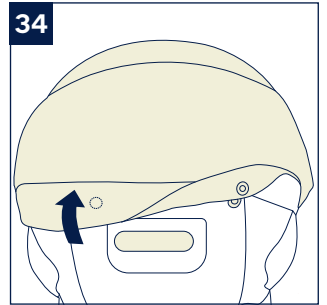
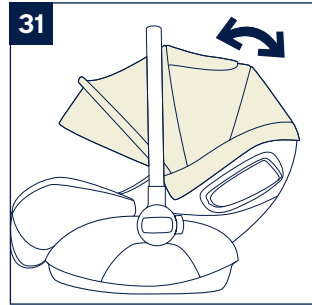
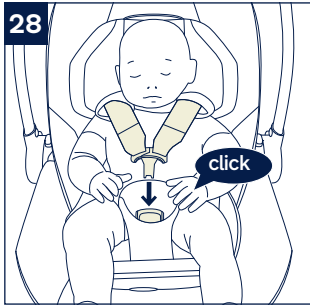
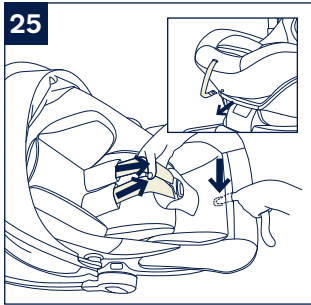
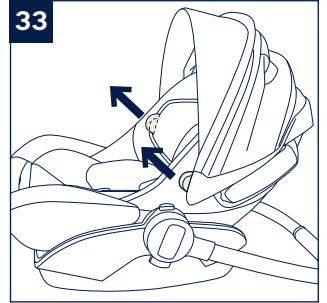
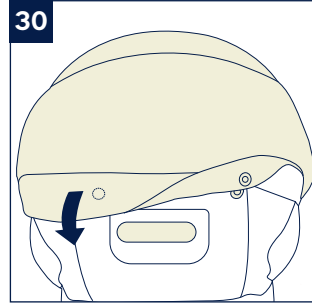
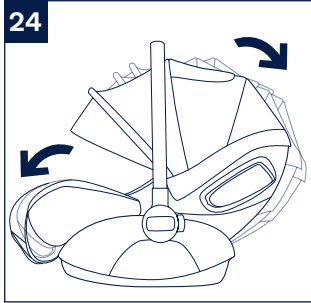


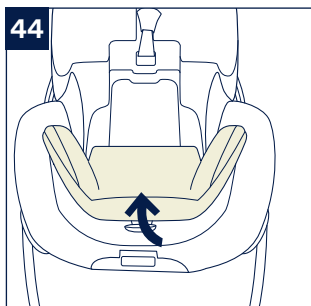
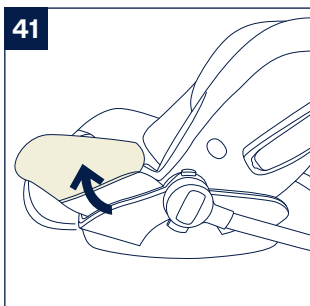
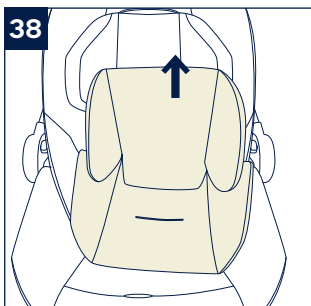
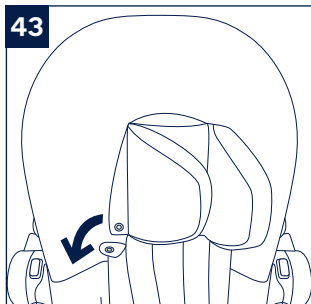
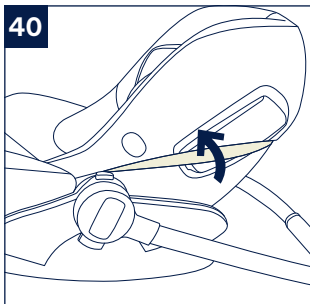
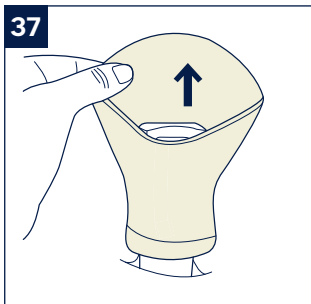
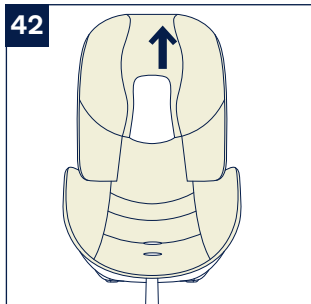
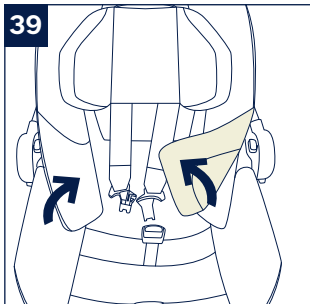
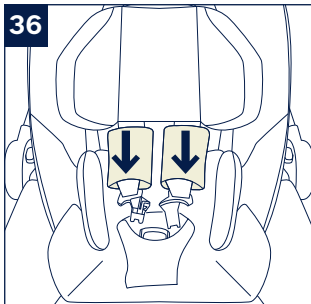
nuna®

**IMPORTANT!
READ THESE
INSTRUCTIONS
CAREFULLY BEFORE
USE AND KEEP
THEM FOR FUTURE
REFERENCE.**









Designed
around your life



Contents

Product information	
Product Registration	3
Warranty	3
Contact	4
Child Usage Requirements	4
Warnings	6
Parts List	11
Product Use	13
Cleaning and Maintenance	19
French (FR)	21
German (DE)	41
Dutch (NL)	61
Italian (IT)	81
Spanish (ES)	101
Portuguese (PT)	121
Polish (PL)	141
Czech (CZ)	161
Slovak (SK)	181
Croatian (HR)	201
Slovenian (SL)	221
Russian (RU)	241
Swedish (SV)	261
Finnish (FI)	281
Romanian (RO)	301
Greek (EL)	321
Turkish (TR)	341
Arabic (AR)	361

Product Information

Model Number: _____

Manufactured Date: _____

Product Registration

Please fill in the above information. The model number and the manufactured in date are located on the back and bottom of the Enhanced Child Restraint and base.

To register your product please visit:

www.nunababy.com

Click the “Register Gear” link on the homepage.

Warranty

We have purposely designed our high-quality products so that they can grow with both your child and your family. Because we stand by our product, our gear is covered by a custom warranty per product, starting from the day it was purchased. Please have the proof of purchase, model number and manufactured in date available when you contact us.

For warranty information please visit:

www.nunababy.com

Click the “Warranty” link on the homepage.

Contact

For replacement parts, service, or additional warranty questions, please contact our customer service department.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

In the United Kingdom:

infouk@nunababy.com

www.nunababy.com

NUNA International B.V.

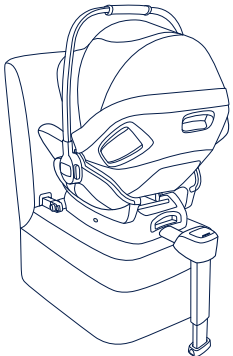
Van der Valk Boumanweg 178 C

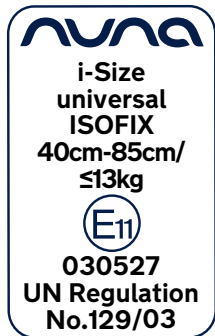
2352JD Leiderdorp

The Netherlands

Child Usage Requirements

This product is suitable for use with children who meet the following requirements:

Figure for Installation	Suitable for
	<p>Child height 40cm-85cm/ Child weight ≤13kg (approximately 1.5 years old or under)</p>



- 1 "i-Size" (Integral Universal ISOFIX Enhanced Child Restraint Systems) is a category of Enhanced Child Restraint System primarily designed for use in all i-Size seating position of a vehicle.
- 2 According to the UN Regulation No. 129, the Enhanced Child Restraint with base is a Universal ISOFIX Enhanced Child Restraint and should be fitted using the ISOFIX connections.
- 3 This is an "i-Size" Enhanced Child Restraint System. It is approved according to UN Regulation No. 129, for use in, i-Size compatible vehicle seating positions as indicated by vehicle manufacturers in the vehicle users' manual.
- 4 If in doubt, consult either the Enhanced Child Restraint System manufacturer or the retailer.

!WARNING

Failure to follow these warnings and instructions could result in serious injury or death.

After your child is placed in this enhanced child restraint, the safety belt must be used correctly.

Any luggage or other objects liable to cause injuries in the event of a collision shall be properly secured.

Be sure that the enhanced child restraint is installed in such a way that no part of it interferes with movable seats or in the operation of vehicle doors.

Before carrying the enhanced child restraint by hand, ensure that the child is fastened with the child harness, and that the handle is correctly locked in a vertical position.

Consult the distributor for issues concerning maintenance, repair and part replacement.

Correct Installation is only permitted by use of the ISOFIX connectors.

Frequently check the ISOFIX guides for dirt and clean them if necessary. Reliability can be effected by ingress of dirt, dust, food particles etc.

Please check before you purchase this enhanced child restraint to make sure it can be installed properly in your vehicle.

Please keep the enhanced child restraint away from sunlight, because it may be too hot for child's skin. Always touch the enhanced child restraint before placing child in it.

Remove this enhanced child restraint from the vehicle seat when it is not in regular use.

The enhanced child restraint system soft goods should not be replaced with any other than the one recommended by the manufacturer, because the soft goods constitutes an integral part of the restraint performance.

The parts of the enhanced child restraint should not be lubricated in any way.

The load leg should be in contact with the vehicle floor and the straps restraining the child should be adjusted to the child's body. The straps should not be twisted.

To avoid serious injury or death, **NEVER** place enhanced child restraint on elevated surface seat with child in it.

To avoid the risk of falling out, always secure the child using the child harness when the child is placed in the enhanced child restraint, even when the enhanced child restraint is not in the vehicle.

To use this enhanced child restraint with the ISOFIX connections according to UN Regulation No. 129, your child must meet the following requirements. Child height 40cm-85cm/ Child weight ≤ 13kg (approximately 1.5 years old or under).

NEVER leave your child unattended with their enhanced child restraint.

NEVER use a second-hand enhanced child restraint or an enhanced child restraint whose history you do not know because it may have structural damage that compromises your child's safety.

NEVER use ropes or any other substitutes to secure enhanced child restraint in vehicle or to secure child into enhanced child restraint.

NO enhanced child restraint can guarantee full protection from injury in an accident. However, proper use of this enhanced child restraint will reduce the risk of serious injury or death to your child.

DO NOT continue to use this enhanced child restraint after it has suffered any type of crash, even a minor one. Replace immediately as there may be invisible, structural damage from the crash.

DO NOT have your child in large/oversized clothes because this may prevent your child from being properly and securely fastened by the shoulder harness straps and the crotch strap between the legs.

DO NOT install this enhanced child restraint without following the instructions in this manual or you may put your child at serious risk of injury or death.

DO NOT leave this enhanced child restraint or other items unbelted or unsecured in your vehicle because an unsecured enhanced child restraint can be thrown around and may injure occupants in a sharp turn, sudden stop, or collision.

DO NOT make any modification to this enhanced child restraint or use it along with component parts from other manufacturers.

DO NOT place any objects in the load leg area in front of your base.

DO NOT put anything other than the recommended inner cushions in this enhanced child restraint.

DO NOT use any load bearing contact points other than those described in the instructions and marked on the enhanced child restraint.

DO NOT use the enhanced child restraint without the soft goods.

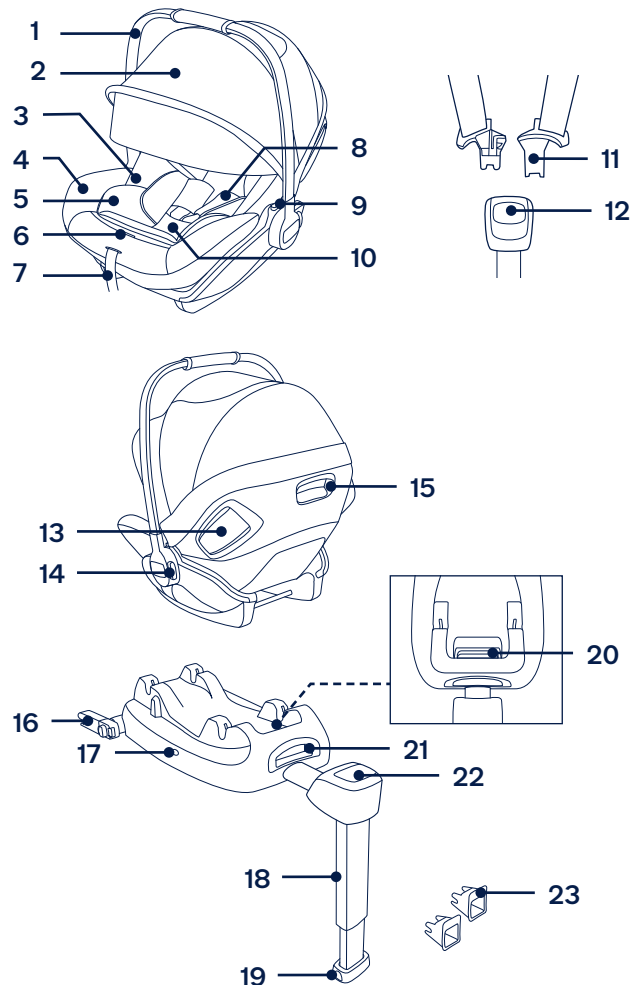
DO NOT use the rearward facing enhanced child restraint systems in seating positions where there is an active frontal airbag installed. Death or serious injury may occur. Please reference vehicle owner's manual for more information.

DO NOT use this enhanced child restraint if it has damaged or missing parts.

Parts List

Make sure all parts are available before assembly. If any part is missing, please contact Nuna (see page 3 & 4 for information). No tools are required for assembly.

- | | |
|--|--|
| 1 Handle | 13 Side Impact Shield |
| 2 Canopy | 14 Handle Adjustment Button |
| 3 Instruction Manual Storage Compartment | 15 Backrest Adjustment Button |
| 4 Seat Pad | 16 ISOFIX Connector |
| 5 Infant Insert | 17 Shell Indicator |
| 6 Webbing Adjustment Button | 18 Load Leg |
| 7 Adjustment Webbing | 19 Load Leg Adjustment Button |
| 8 Shoulder Harness Covers | 20 ISOFIX Adjustment Button |
| 9 Stroller Fix Releasing Button | 21 Enhanced Child Restraint Releasing Button |
| 10 Crotch Harness Cover | 22 Load Leg Indicator |
| 11 Harness Connector | 23 ISOFIX Guides |
| 12 Harness Buckle | |



Product Use

Installation Concerns

This enhanced child restraint is suitable for vehicle seats with i-Size ISOFIX anchor points with the Base. **(1)**

DO NOT use the rearward facing enhanced child restraint systems in seating positions where there is an active frontal airbag installed. **(2)** Death or serious injury may occur. Please reference vehicle owner's manual for more information.

DO NOT install this enhanced child restraint on vehicle seats that face sideways or rearward with respect to the moving direction of the vehicle.

Please refer to your vehicle owner's manual for recommended or suggested installation positions. **(3)**

It is recommended to install this enhanced child restraint on the rear vehicle seat. **(4)**

DO NOT install this enhanced child restraint on vehicle seats movable during installation.

Side Impact Shield

Ensure the side impact shield is locked in the open position for maximum side impact safety.

⚠ IMPORTANT: Please note that unfolding the side impact shield does **NOT** mean that the child is already restrained tight enough.

- 1** The side impact shield can be manually opened as shown on **(5)**.
- 2** The side impact shield opposite the vehicle door can be closed to allow more seating space, if needed. **(6)** The side closest to the vehicle exterior should always be in the open position.

Handle Adjustment

- 1** The handle of the enhanced child restraint can be adjusted to 2 positions. **(7)**
Position for car, hand or stroller transportation. **(7)-1**
Baby chair position. **(7)-2**
- 2** To adjust the handle, squeeze handle adjustment buttons on both sides to release it **(8)-1**, and then rotate the handle until it clicks into any of the 2 positions. **(8)-2**

Installation with Base

- 1** Fit the ISOFIX guides with the ISOFIX anchor points. **(9)** The ISOFIX guides can protect the surface of the vehicle seat from being torn. They can also guide the ISOFIX connectors.
- 2** Unfold the load leg from storage compartment. **(10)**

3 Press the ISOFIX adjustment button to adjust the ISOFIX connectors. Line up the ISOFIX connectors with the ISOFIX guides, and then click both ISOFIX connectors into the ISOFIX anchor points. **(11)**

! Make sure that both ISOFIX connectors are securely attached to their ISOFIX anchor points. There should be two audible clicks and the colors of the indicators on the both ISOFIX connectors should be completely green. **(11)-1**

! Check to make sure the base is securely installed by pulling on the both ISOFIX connectors.

4 After placing the base on the vehicle seat, extend the load leg to floor **(12)**. When the load leg indicator shows green means it is installed correctly, red means it is installed incorrectly. **(12)-2**

! The load leg has multiple positions. When the load leg indicator shows red this means the load leg is in the wrong position.

! Make sure the load leg is in full contact with the vehicle floor pan.

! Squeeze the load leg adjustment button, then shorten the load leg upwards. **(12)-1**
The completely assembled base is shown as **(13)**.

! The ISOFIX connectors must be attached and locked onto the ISOFIX anchor points. **(13)-1**

! The load leg must be installed correctly with green indicator. **(13)-2**

5 Push the enhanced child restraint down into the base **(14)**, if the enhanced child restraint is secure, the shell indicator shows green. **(15)**

! Pull up on the enhanced child restraint to be sure it is securely latched into the base.

6 Press the ISOFIX adjustment button **(16)-1**, and push the base back against the vehicle seat until tight. **(16)-2**

7 To remove the enhanced child restraint, lift the enhanced child restraint off **(17)-2** while pressing the enhanced child restraint adjustment button. **(17)-1**

8 To remove the base, press the secondary lock button **(18)-1** first and then the button **(18)-2** on the ISOFIX connectors before removing the base from the vehicle seat. **(18)**

Height Adjustment

for Head Support and Shoulder Harnesses

Check that shoulder harness straps are set at the proper height. Please choose the proper pair of shoulder harness according to the child's height.

⚠ Shoulder harness straps must be nearest to your child's shoulders (19), but not above the shoulder line. (20)

⚠ If the Shoulder harness straps are not at proper height, the child might be ejected from the enhanced child restraint if there is a crash.

Pull the head support adjustment lever (21), meanwhile pull up or down the head support until it snaps into one of the 10 positions. The head support positions are shown as (22).

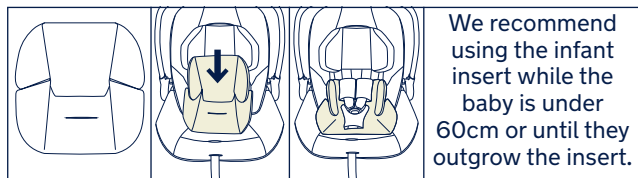
Backrest Adjustment

There are 3 angles for the backrest.

Please press backrest adjustment button to heighten or lower the backrest. (23)(24)

Securing Child

Use Infant Insert



After the child is placed in the enhanced child restraint, check whether the shoulder harness straps are set to the proper height.

- 1 While pressing the webbing adjustment button, pull completely the two shoulder harness straps of the enhanced child restraint. (25)
 - 2 Unlock the buckle of the harnesses by pressing the red button. (26)
 - 3 Place child into the enhanced child restraint and lock the buckle. (27)(28)
 - 4 Tighten the shoulder harness straps by pulling the adjustment webbing. (29)
- ⚠ Make sure the space between the child and the shoulder harness straps is about the thickness of one hand.

Canopy

- 1 To assemble the canopy, snap the canopy to the rear of seat. (30)
- 2 To open the canopy, pull the canopy toward, and to close the canopy, push it back. (31)
- 3 The canopy window can be opened for ventilation. (32)

Detach & Assemble Soft Goods

see images (33)-(44)

To re-assemble the soft goods, reverse the aforementioned steps.

Cleaning and Maintenance

Clean the frame, plastic parts, and fabric with a damp cloth, but do not use abrasives or bleach. Do not use silicon lubricants as they will attract dirt and grime.

To ensure long-lasting use, wipe this product off with a soft, absorbent cloth after using it in rainy weather.

Refer to the care labels attached to the soft goods for washing and drying instructions.

It is normal for fabric to color from sunlight and to show wear and tear after a long period of use, even when used normally.

For reasons of safety, only use original Nuna parts.

Check regularly if everything functions properly. If any parts are torn, broken, or missing, stop using this product.

**IMPORTANT !
LISEZ
ATTENTIVEMENT
CES INSTRUCTIONS
AVANT LA PREMIÈRE
UTILISATION ET
CONSERVEZ-LES.**

Sommaire

Informations sur le produit

Enregistrement du produit	23
Garantie	23
Contact	24

Conditions d'utilisation avec un enfant	24
--	----

Avertissement	26
----------------------	----

Liste des pièces	31
-------------------------	----

Utilisation du produit	33
-------------------------------	----

Nettoyage et entretien	39
-------------------------------	----

Informations sur le produit

Numéro de modèle : _____

Date de fabrication : _____

Enregistrement du produit

Veillez fournir les informations ci-dessus. Le numéro de modèle et la date de fabrication se situent à l'arrière et en bas du dispositif de retenue pour enfants amélioré et de la base.

Pour enregistrer votre produit, veuillez vous rendre sur le site suivant :

www.nunababy.com

Cliquez sur le lien « Enregistrement du matériel » dans la page d'accueil.

Garantie

Nous avons conçu spécialement nos produits de haute qualité afin qu'ils puissent accompagner le développement de votre enfant et de votre famille. Nous soutenons notre produit en couvrant notre matériel par une garantie personnalisée, commençant le jour de son achat. Ayez la preuve d'achat, le numéro de modèle et la date de fabrication à disposition lorsque vous nous contactez.

Pour des informations sur la garantie, veuillez visiter :

www.nunababy.com

Cliquez sur le lien « Garantie » dans la page d'accueil.

Contact

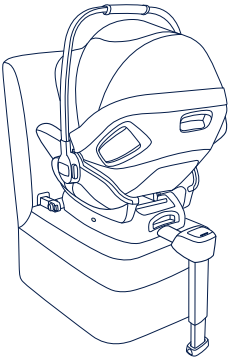
Pour des informations sur les pièces de rechange, le service ou des questions supplémentaires sur la garantie, veuillez contacter notre service client.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Conditions d'utilisation avec un enfant

Ce produit est adapté aux enfants répondant aux exigences suivantes :

Illustration pour l'installation	Convient à
	Taille de l'enfant 40 cm à 85 cm / Poids de l'enfant ≤ 13 kg (environ 1,5 ans ou moins)



- 1 « i-Size » (Systèmes de retenue pour enfants améliorés ISOFIX universels intégrés) est une catégorie de systèmes de retenue pour enfants améliorés principalement conçus pour être utilisés dans toutes les positions d'assise i-Size d'un véhicule.
- 2 Conformément à la réglementation UN No.129, ce siège de bébé avec base est un dispositif de retenue pour enfants amélioré ISOFIX universel et doit être installé avec des connexions ISOFIX.
- 3 Il s'agit d'un dispositif de retenue pour enfants amélioré "i-Size". Il est approuvé conformément à la réglementation UN No.129 pour une utilisation dans des positions de sièges de véhicules compatibles i-Size comme indiqué par le constructeur dans le manuel de l'utilisateur du véhicule.
- 4 En cas de doute, consultez le fabricant du dispositif de retenue pour enfants amélioré ou le distributeur.

⚠️ AVERTISSEMENT

Ne pas suivre ces avertissements et instructions peut conduire à de sérieuses blessures ou la mort.

Une fois votre enfant placé dans ce dispositif de retenue pour enfants amélioré, la ceinture de sécurité doit être utilisée correctement.

Tout bagage et autres objets susceptibles de causer des blessures en cas de collision doivent être correctement sécurisés.

Assurez-vous que le dispositif de retenue pour enfants amélioré est installé de sorte qu'aucune partie n'interfère avec les sièges amovibles ou le fonctionnement des portes du véhicule.

Avant de transporter le dispositif de retenue pour enfants amélioré à la main, assurez-vous que l'enfant est attaché avec le harnais pour enfant et que la poignée est correctement verrouillée en position verticale.

Consultez le distributeur pour tout ce qui est maintenance, réparation et remplacement de pièces.

Une bonne installation n'est permise qu'avec des connecteurs ISOFIX.

Vérifiez régulièrement la présence de saleté sur les guides ISOFIX et nettoyez-les si nécessaire. La fiabilité peut être affectée par l'infiltration de

poussière, saletés, particules de nourriture, etc.

Avant d'acheter ce dispositif de retenue pour enfants amélioré, veuillez vous assurer qu'il peut être installé correctement dans votre véhicule.

Veuillez conserver le dispositif de retenue pour enfants amélioré à l'écart de la lumière du soleil, car il pourrait devenir trop chaud pour la peau de l'enfant. Touchez toujours le dispositif de retenue pour enfants amélioré avant de placer l'enfant dedans.

Retirez ce dispositif de retenue pour enfants amélioré du véhicule si vous ne prévoyez pas de l'utiliser pendant une longue période.

Les pièces souples du dispositif de retenue pour enfants amélioré ne doivent pas être remplacées par des pièces autres que celles recommandées par le fabricant, car les pièces souples font partie intégrante des performances du dispositif de retenue.

Les pièces du dispositif de retenue pour enfants amélioré ne peuvent en aucune façon être lubrifiées.

Le piètement de charge doit être en contact avec le plancher du véhicule et les sangles qui retiennent l'enfant doivent être ajustées au corps de l'enfant. Les sangles ne doivent pas être entortillées.

Pour éviter les blessures graves ou la mort, **ne placez JAMAIS** le dispositif de retenue pour enfants amélioré sur une surface élevée avec l'enfant dedans.

Pour éviter les risques de chute, attachez toujours l'enfant avec le harnais pour enfant lorsque l'enfant est placé dans le dispositif de retenue pour enfants amélioré, même lorsque le dispositif de retenue pour enfants amélioré n'est pas dans le véhicule.

Pour utiliser ce dispositif de retenue pour enfants amélioré avec les connexions ISOFIX conformément à la réglementation UN No.129, votre enfant doit respecter les conditions suivantes. Taille de l'enfant 40 à 85 cm / Poids de l'enfant \leq 13 kg (environ 1 an et demi ou moins).

Ne laissez JAMAIS votre enfant sans surveillance avec ce dispositif de retenue pour enfants amélioré.

N'utilisez JAMAIS un dispositif de retenue pour enfants amélioré d'occasion ou dont vous ne connaissez pas l'historique, car il pourrait présenter des dommages structurels compromettant la sécurité de votre enfant.

N'utilisez JAMAIS de cordes ou d'autres substituts pour fixer le dispositif de retenue pour enfants amélioré dans le véhicule ou pour attacher l'enfant dans le dispositif de retenue pour enfants amélioré.

AUCUN dispositif de retenue pour enfants amélioré ne peut garantir une protection complète contre les blessures en cas d'accident. Cependant, une bonne utilisation de ce dispositif de retenue pour enfants amélioré réduira les risques de blessures sérieuses ou de mort pour votre enfant.

Ne continuez PAS à utiliser ce dispositif de retenue pour enfants amélioré après un accident, même mineur. Remplacez-le immédiatement, car des dommages structurels invisibles pourraient avoir été causés par l'accident.

Ne faites PAS porter à votre enfant des vêtements trop amples/grands, car cela pourrait l'empêcher d'être bien attaché par les sangles du harnais pour les épaules et le harnais entre les jambes.

N'installez PAS ce dispositif de retenue pour enfants amélioré sans respecter les instructions de ce manuel, ou vous pourriez exposer votre enfant à un risque élevé de blessures ou de mort.

Ne laissez PAS ce dispositif de retenue pour enfants amélioré ou d'autres objets détachés ou non fixés dans votre véhicule, car un dispositif de retenue pour enfants amélioré non fixé peut être projeté et blesser les passagers lors de virages serrés, d'arrêts soudains ou de collisions.

N'apportez AUCUNE modification à ce dispositif de retenue pour enfants amélioré et ne l'utilisez pas avec des pièces d'autres fabricants.

Ne placez PAS d'objets dans la zone de piètement de charge en face de la base.

Ne placez RIEN d'autre que les coussins internes recommandés dans ce dispositif de retenue pour enfants amélioré.

N'utilisez PAS de points de contact porteurs autres que ceux décrits dans les instructions et indiqués sur le dispositif de retenue pour enfants amélioré.

N'utilisez PAS le système de retenue pour enfants amélioré sans les pièces souples.

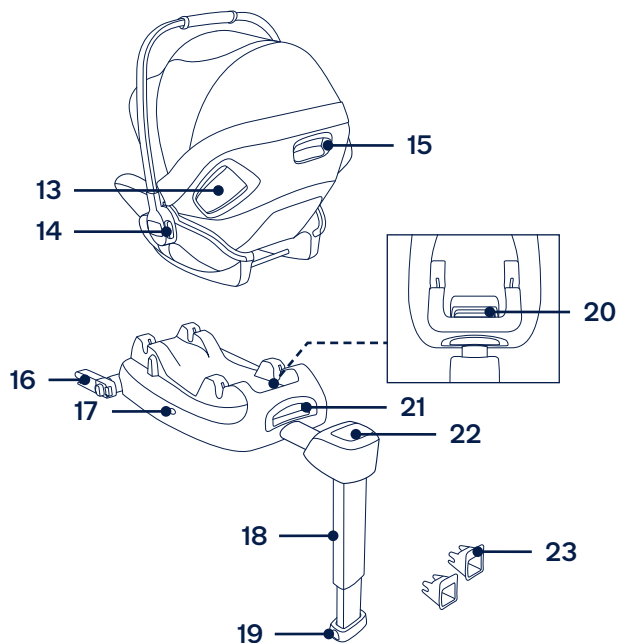
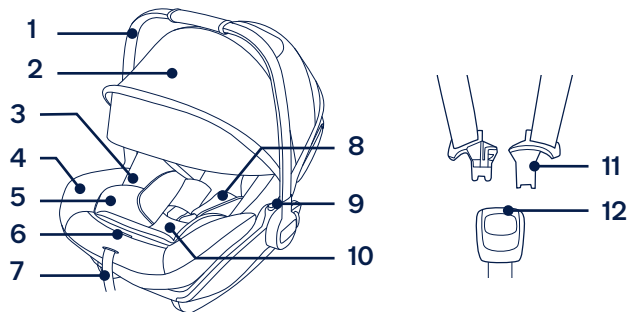
N'utilisez PAS les systèmes de retenue pour enfants améliorés dos à la route dans des positions d'assise où un airbag frontal actif est installé. Ceci créerait des risques de blessures ou de mort. Veuillez vous reporter au manuel de l'utilisateur du véhicule pour plus d'informations.

N'utilisez PAS ce dispositif de retenue pour enfants amélioré si des pièces sont endommagées ou manquantes.

Liste des pièces

Assurez-vous que toutes les pièces sont présentes avant le montage. S'il manque des pièces, veuillez contacter Nuna (voir pages 23 et 24 pour plus d'informations). Le montage ne nécessite aucun outil.

- | | | | |
|----|---|----|---|
| 1 | Poignée | 13 | Dispositif de protection contre les chocs latéraux |
| 2 | Voilure | 14 | Bouton de réglage de la sangle |
| 3 | Compartiment de rangement du guide d'utilisation | 15 | Bouton de réglage du dossier |
| 4 | Assise de siège | 16 | Connecteur ISOFIX |
| 5 | Insert pour nourrisson | 17 | Indicateur de protection |
| 6 | Bouton de réglage de la sangle | 18 | Piètement de charge |
| 7 | Sangle de réglage | 19 | Bouton de réglage du piètement de charge |
| 8 | Housses du harnais pour épaules | 20 | Bouton de réglage ISOFIX |
| 9 | Bouton de déverrouillage de frein de la poussette | 21 | Bouton de déverrouillage du dispositif de retenue pour enfants amélioré |
| 10 | Housse du harnais d'entrejambe | 22 | Indicateur de piètement de charge |
| 11 | Connecteur de harnais | 23 | Guides ISOFIX |
| 12 | Boucle de harnais | | |



Utilisation du produit

Problèmes liés à l'installation

Ce système de retenue pour enfants amélioré convient aux sièges de véhicules équipés de points d'ancrage ISOFIX i-Size avec la base. (1)

N'utilisez PAS les systèmes de retenue pour enfants améliorés dos à la route dans des positions d'assise où un airbag frontal actif est installé. (2) Ceci peut créer un risque de blessures ou de mort. Veuillez vous reporter au manuel de l'utilisateur du véhicule pour plus d'informations.

N'installez PAS ce dispositif de retenue pour enfants amélioré sur des sièges de véhicules orientés latéralement ou dos à la route par rapport à la direction de déplacement du véhicule.

Veuillez consulter le manuel du propriétaire de votre véhicule pour connaître les positions d'installation recommandées ou suggérées. (3)

Il est recommandé d'installer ce dispositif de retenue pour enfants amélioré sur le siège arrière du véhicule. (4)

N'installez PAS ce dispositif de retenue pour enfants amélioré sur des sièges de véhicule mobiles pendant l'installation.

Dispositif de protection contre les chocs latéraux

Assurez-vous que le dispositif de protection contre les chocs latéraux est verrouillé en position ouverte pour une sécurité maximale contre les chocs latéraux.

⚠ IMPORTANT : Veuillez noter que le dépliage du dispositif de protection contre les chocs latéraux **NE signifie PAS** que l'enfant est déjà suffisamment retenu.

- 1 Le dispositif de protection contre les chocs latéraux peut être ouvert manuellement comme indiqué sur l'illustration (5).
- 2 Le dispositif de protection contre les chocs latéraux à l'opposé de la porte du véhicule peut être fermé pour avoir plus d'espace d'assise, si nécessaire. (6) Le côté le plus proche de l'extérieur du véhicule doit toujours être en position ouverte.

Ajustement de la poignée

- 1 La poignée du dispositif de retenue pour enfants amélioré peut être réglée sur 2 positions. (7)
Position pour transport en voiture, à la main ou en poussette (7)-1
Position chaise bébé. (7)-2
- 2 Pour ajuster la poignée, appuyez sur les boutons de réglage de la poignée des deux côtés pour la déverrouiller (8)-1, puis tournez la poignée jusqu'à ce qu'elle s'enclenche dans l'une des 2 positions. (8)-2

Installation avec base

- 1 Ajustez les guides ISOFIX sur les points d'ancrage ISOFIX. (9) Les guides ISOFIX peuvent protéger la surface du siège du véhicule contre les déchirements. Ils peuvent aussi guider les connecteurs ISOFIX.

- 2 Dépliez le piètement de charge du compartiment de stockage (10)
- 3 Appuyez sur le bouton de réglage ISOFIX pour ajuster les connecteurs ISOFIX. Alignez les connecteurs avec les guides ISOFIX, puis insérez les deux connecteurs ISOFIX dans les points d'ancrage ISOFIX. (11)
- ⚠ Vérifiez que les deux connecteurs ISOFIX sont bien attachés aux points d'ancrage ISOFIX. Vous devriez entendre deux clics audibles, et les indicateurs des deux connecteurs ISOFIX doivent être complètement verts. (11)-1
- ⚠ Vérifiez que la base est bien installée en tirant sur les deux connecteurs ISOFIX.
- 4 Après avoir placé la base sur le siège du véhicule, étendez le piètement de charge jusqu'au sol (12). Si l'indicateur de piètement de charge est vert, cela signifie qu'il est installé correctement. L'indicateur rouge signifie qu'il est installé incorrectement. (12)-2
- ⚠ Le piètement de charge propose plusieurs positions. Lorsque l'indicateur de piètement de charge est rouge, cela signifie que le piètement de charge est dans une mauvaise position.
- ⚠ Vérifiez que le piètement de charge est complètement en contact avec le plancher du véhicule.
- ⚠ Appuyez sur le bouton de réglage du piètement de charge, puis réduisez sa longueur vers le haut. (12)-1
La base complètement assemblée est illustrée en (13).

- ⚠ Les connecteurs ISOFIX doivent être attachés et verrouillés sur les points d'ancrage ISOFIX. (13)-1
- ⚠ Le piètement de charge doit être installé correctement avec l'indicateur vert. (13)-2
- 5 Poussez le dispositif de retenue pour enfants amélioré dans la base (14). Si le dispositif de retenue pour enfants amélioré est bien fixé, l'indicateur de la coque est vert. (15)
- ⚠ Tirez sur le dispositif de retenue pour enfants amélioré pour vous assurer qu'il est bien verrouillé dans la base.
- 6 Appuyez sur le bouton de réglage ISOFIX (16)-1 et poussez la base vers l'arrière contre le siège du véhicule jusqu'à ce qu'il soit serré. (16)-2
- 7 Pour enlever le dispositif de retenue pour enfants amélioré, soulevez le dispositif de retenue pour enfants amélioré (17)-2 tout en appuyant sur le bouton de réglage du dispositif de retenue pour enfants amélioré. (17)-1
- 8 Pour retirer la base, appuyez d'abord sur le bouton de verrouillage secondaire (18)-1 puis sur le bouton (18)-2 sur les connecteurs ISOFIX avant de retirer la base du siège du véhicule. (18)

Réglage de la hauteur

pour le repose-tête et le harnais pour épaules

Vérifiez que les sangles du harnais pour épaules sont à la bonne hauteur. Choisissez la bonne paire de harnais pour épaules, selon la taille de l'enfant.

⚠ Les sangles du harnais pour épaules doivent être proches des épaules de l'enfant (19), mais pas au-dessus. (20)

⚠ Si les sangles du harnais pour épaules ne sont pas à la bonne hauteur, l'enfant pourrait être éjecté du dispositif de retenue pour enfants amélioré en cas d'accident.

Tirez le levier d'ajustement du support pour la tête (21) tout en tirant sur le support vers le haut ou le bas pour le placer sur l'une des 10 positions. Les positions du support pour la tête sont illustrées en (22).

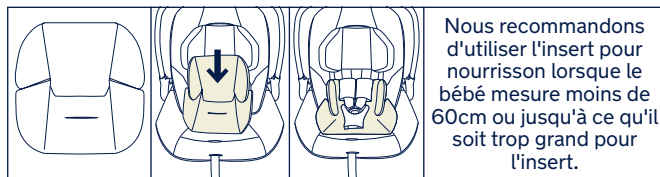
Réglage du dossier

Il y a 3 angles pour le dossier.

Appuyez sur le bouton de réglage du dossier pour relever ou abaisser le dossier. (23)(24)

Sécuriser l'enfant

Utiliser l'insert pour nourrisson



Après avoir placé l'enfant dans le dispositif de retenue amélioré, vérifiez si les sangles du harnais pour épaules sont réglées à la bonne hauteur.

- 1 Tout en appuyant sur le bouton d'ajustement du filet, tirez complètement les deux sangles du harnais pour épaules du dispositif de retenue pour enfants amélioré. (25)
 - 2 Déverrouillez la boucle du harnais en appuyant sur le bouton rouge. (26)
 - 3 Placez l'enfant dans le dispositif de retenue pour enfants amélioré et verrouillez la boucle. (27)(28)
 - 4 Serrez les sangles du harnais pour épaules en tirant sur le filet d'ajustement. (29)
- ⚠ Vérifiez que l'espace entre l'enfant et les sangles du harnais pour épaules fait environ l'épaisseur d'une main.

Voilure

- 1 Pour assembler la voilure, clipsez la voilure à l'arrière du siège. (30)
- 2 Pour ouvrir la voilure, tirez-la vers l'avant pour fermer la voilure, poussez-la vers l'arrière. (31)
- 3 La fenêtre de la voilure peut être ouverte pour la ventilation. (32)

Détacher et assembler les parties souples voir les images (33)-(34)

Pour réassembler les éléments souples, effectuez les étapes ci-dessus dans l'ordre inverse.

Nettoyage et entretien

Nettoyez le cadre, les pièces en plastique et le tissu à l'aide d'un chiffon humide, mais n'utilisez pas d'abrasifs ou d'eau de Javel. N'utilisez pas de lubrifiants à base de silicone, car ils attirent la saleté et la crasse.

Pour garantir une longue durée d'utilisation, essuyez ce produit avec un chiffon doux et absorbant après l'avoir utilisé par temps pluvieux.

Consultez l'étiquette d'entretien sur les pièces souples pour obtenir les instructions de lavage et de séchage.

La coloration du tissu exposé au soleil est normale, tout comme les signes d'usure et de déchirement après une longue période d'utilisation, même normale.

Pour des raisons de sécurité, n'utilisez que les pièces Nuna originales.

Vérifiez régulièrement si tout fonctionne correctement. Si des pièces sont déchirées, endommagées ou manquantes, arrêtez d'utiliser ce produit.

NUNA International B.V.

Nuna et tous les logos associés sont des marques déposées.

**WICHTIG!
LESEN SIE DIE
ANWEISUNGEN VOR
DER BENUTZUNG
AUFMERKSAM
DURCH, BEWAHREN
SIE SIE ZUM
KÜNFTIGEN
NACHSCHLAGEN AUF.**

Inhalt

Produktdaten

Produktregistrierung	43
Garantie	43
Kontakt	44

Anforderungen an die Nutzung mit Kind	44
--	----

Warnung	46
----------------	----

Teileliste	51
-------------------	----

Produkt verwenden	53
--------------------------	----

Reinigung und Wartung	60
------------------------------	----

Produktdaten

Modellnummer: _____

Fertigungsdatum: _____

Produktregistrierung

Bitte tragen Sie die obigen Informationen ein. Modellnummer und Fertigungsdatum befinden sich auf der Rück- und Unterseite von fortschrittlichem Kinderrückhaltesystem und Basis.

Bitte registrieren Sie Ihr Produkt unter:

www.nunababy.com

Klicken Sie auf der Startseite auf den „Getriebe registrieren“-Link.

Garantie

Wir haben unsere hochwertigen Produkte so entwickelt, dass Sie mit Ihrem Kind und Ihrer Familie wachsen. Da wir uns durch unsere Produkte hervorheben, ist unser Sortiment je nach Produkt durch eine angepasste Garantie ab Kaufdatum abgedeckt. Bitte halten Sie bei Kontaktaufnahme mit uns Kaufbeleg, Modellnummer und Fertigungsdatum bereit.

Garantieinformationen finden Sie unter:

www.nunababy.com

Klicken Sie auf der Startseite auf den „Garantie“-Link.

Kontakt

Wenden Sie sich für Ersatzteile, Service und weitere Garantiefragen an unseren Kundendienst.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Anforderungen an die Nutzung mit Kind

Dieses Produkt eignet sich für Kinder, die folgende Anforderungen erfüllen:

Abbildung zur Installation	Geeignet für
	Körpergröße des Kindes 40 – 85 cm/Gewicht des Kindes ≤ 13 kg (etwa bis 1,5 Jahre)



- 1 „i-Size“ (fortschrittliche Kinderrückhaltesysteme mit integraler Universal-ISOFIX-Verankerung) ist eine Kategorie fortschrittlicher Kinderrückhaltesysteme primär entwickelt für den Einsatz in allen i-Size-Sitzpositionen eines Fahrzeugs.
- 2 Gemäß der UN-Richtlinie Nr. 129 ist das verbesserte Kinderrückhaltesystem mit Basis ein universelles ISOFIX-Kinderrückhaltesystem und sollte mit den ISOFIX-Verbindern befestigt werden.
- 3 Dies ist ein verbessertes „i-Size“-Kinderrückhaltesystem. ES ist gemäß UN-Richtlinie Nr. 129 für den Einsatz in i-Size-kompatiblen Fahrzeugsitzpositionen entsprechend den Angaben des Fahrzeugherstellers in der Gebrauchsanleitung des Fahrzeugs zugelassen.
- 4 Bitte wenden Sie sich im Zweifelsfall an den Hersteller oder Händler des verstärkten Kinderrückhaltesystems.

! WARNUNG

Nichtbeachtung dieser Warnungen und Anweisungen könnte zu schweren Verletzungen oder zum Tode führen.

Nachdem Sie Ihr Kind in dieses Rückhaltesystem gesetzt haben, muss der Sicherheitsgurt für Ihr Kind sachgemäß angelegt werden.

Gepäck und andere Gegenstände, die bei einem Unfall Verletzungen verursachen könnten, sollten angemessen gesichert werden.

Achten Sie darauf, dass das verstärkte Kinderrückhaltesystem so installiert ist, dass kein Teil bewegliche Sitzen oder Fahrzeigtüren beeinträchtigt.

Bevor Sie das fortschrittliche Kinderrückhaltesystem von Hand tragen, müssen Sie sicherstellen, dass das Kind mit dem Kindergurt gesichert und der Griff richtig in einer vertikalen Position verriegelt ist.

Wenden Sie sich bei Anliegen bezüglich Wartung, Reparatur und Austausch an Ihren Händler.

Eine sachgemäße Installation ist nur durch Verwendung der ISOFIX-Befestigungen gewährleistet.

Prüfen Sie die ISOFIX-Führungen regelmäßig auf Schmutz und reinigen Sie sie bei Bedarf. Die Zuverlässigkeit des Systems kann durch Eindringen von Schmutz, Staub, Lebensmittelresten usw. beeinträchtigt werden.

Bitte prüfen Sie vor dem Kauf dieses fortschrittlichen Kinderrückhaltesystems, ob es richtig in Ihrem Fahrzeug installiert werden kann.

Bitte platzieren Sie das fortschrittliche Kinderrückhaltesystem nicht im direkten Sonnenlicht; andernfalls kann es zu heiß für die Haut Ihres Kindes werden. Fassen Sie das Kinderrückhaltesystem immer erst an, bevor Sie das Kind hineinsetzen.

Entfernen Sie das Kinderrückhaltesystem vom Fahrzeugsitz, wenn es nicht regelmäßig benutzt wird.

Die Textileile des fortschrittlichen Kinderrückhaltesystems sollten ausschließlich durch die vom Hersteller empfohlenen Teile ersetzt werden, da sie das Verhalten des Kinderrückhaltesystems wesentlich beeinflussen.

Die Teile des Kinderrückhaltesystems sollten in keiner Weise geschmiert werden.

Das Standbein sollte den Fahrzeugboden berühren und die Haltegurte des Kindes sollten entsprechend dem Körper des Kindes angepasst sein. Die Riemen dürfen nicht verdreht sein.

Vermeiden Sie ernsthafte oder sogar tödliche Verletzungen, indem Sie das Kinderrückhaltesystem **NIEMALS** mit Kind auf eine erhöhte Position stellen.

Sichern Sie das Kind immer mit dem Kindergurt, wenn Sie es in das Kinderrückhaltesystem setzen, selbst wenn sich das Kinderrückhaltesystem nicht im Fahrzeug befindet. Dadurch verhindern Sie, dass es herausfällt.

Damit gewährleistet ist, dass dieses verbesserte Kinderrückhaltesystem mit ISOFIX-Verbindern entsprechend der UN-Richtlinie Nr. 129 verwendet wird, muss Ihr Kind folgende Anforderungen erfüllen. Kinder mit einer Körpergröße von 40 bis 85 cm / Gewicht des Kindes ≤ 13 kg (ca. 1,5 Jahre alt oder jünger).

Lassen Sie Ihr Kind **NIEMALS** unbeaufsichtigt in diesem fortschrittlichen Kinderrückhaltesystem zurück.

Verwenden Sie **NIEMALS** ein gebrauchtes Kinderrückhaltesystem oder ein Kinderrückhaltesystem, dessen Vergangenheit Sie nicht kennen; möglicherweise weist es strukturelle Schäden auf, die Ihr Kind gefährden können.

Verwenden Sie **NIEMALS** Seile oder andere Ersatzmittel, um das Kinderrückhaltesystem im Auto oder das Kind im Kinderrückhaltesystem zu sichern.

KEIN Kinderrückhaltesystem kann vollständigen Schutz vor Verletzungen bei einem Unfall garantieren. Dennoch reduziert der ordnungsgemäße Einsatz dieses verstärkten

Kinderrückhaltesystems die Gefahr ernsthafter oder tödlicher Verletzungen Ihres Kindes.

Verwenden Sie dieses fortschrittliche Kinderrückhaltesystem **NICHT** weiter, wenn es in irgendeine Art von Unfall involviert wurde, selbst wenn es nur ein kleiner Unfall war. Ersetzen Sie es sofort, da es durch den Unfall möglicherweise unsichtbare strukturelle Schäden aufweist.

Ziehen Sie Ihrem Kind beim Einsatz dieses verstärkten Kinderrückhaltesystems im Fahrtrichtung-Modus **KEINE** übergroßen Kleidungsstücke an; andernfalls kann Ihr Kind nicht ordnungsgemäß und zuverlässig über die Schultergurte und den Schrittgurt zwischen den Beinen gesichert werden.

Installieren oder verwenden Sie das verstärkte Kinderrückhaltesystem **NICHT**, ohne die Anweisungen in dieser Anleitung zu befolgen; andernfalls drohen Ihrem Kind ernsthafte oder gar tödliche Verletzungen.

Transportieren Sie dieses Kinderrückhaltesystem oder andere Gegenstände **NICHT** unangegurtet bzw. ungesichert in Ihrem Fahrzeug, da ungesicherte Gegenstände bei scharfen Kurven, plötzlichem Abbremsen oder einer Kollision umhergeschleudert werden und Insassen verletzen könnten.

Führen Sie **KEINE** Modifikationen an diesem fortschrittlichen Kinderrückhaltesystem durch; verwenden Sie es **NICHT** in Verbindung mit Teilen von anderen Herstellern.

Platzieren Sie **KEINE** Gegenstände im Standbeinbereich vor Ihrer Basis.

Geben Sie **NICHTS** außer den empfohlenen Polstern in dieses fortschrittliche Kinderrückhaltesystem.

Verwenden Sie **NUR** die in der Anleitung beschriebenen und am Rückhaltesystem für Kleinkinder markierten belastbaren Kontaktpunkte.

Verwenden Sie das fortschrittliche Kinderrückhaltesystem **NICHT** ohne die Textilteile.

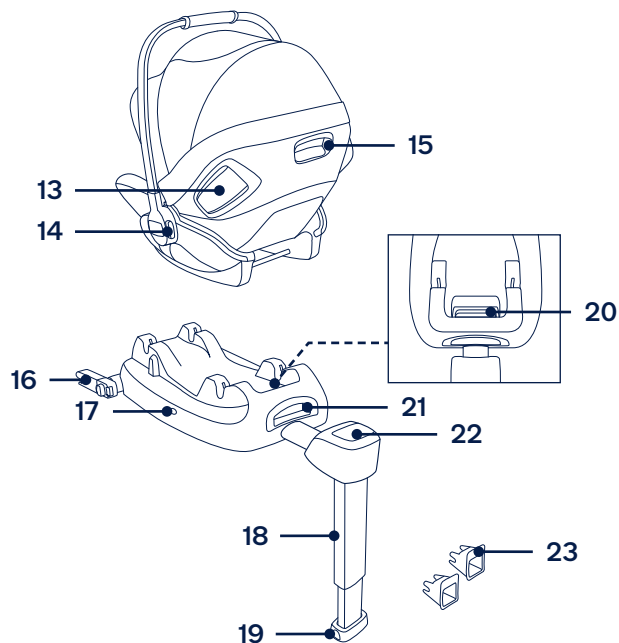
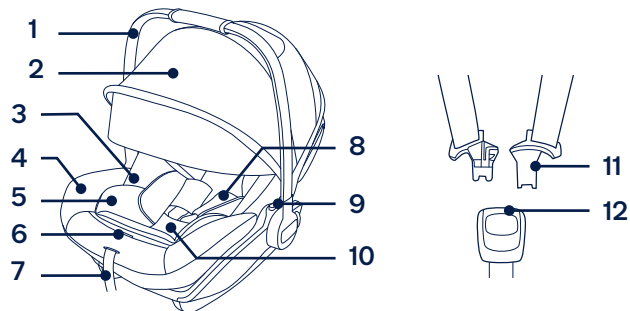
Verwenden Sie entgegen der Fahrtrichtung ausgerichtete Kinderrückhaltesysteme **NICHT** in Sitzpositionen, an denen ein aktiver Front-Airbag installiert ist. Andernfalls drohen schwere oder sogar tödliche Verletzungen. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte dem Fahrzeughandbuch.

Verwenden Sie dieses verstärkte Kinderrückhaltesystem **NICHT**, falls es beschädigt ist oder Teile fehlen.

Teileliste

Überprüfen Sie vor der Montage, ob alle Teile vorhanden sind. Wenden Sie sich an Nuna, falls etwas fehlen sollte (Informationen finden Sie auf Seite 43 und 44). Für die Montage werden keine Werkzeuge benötigt.

- | | |
|-------------------------------|--|
| 1 Griff | 13 Seitlicher Aufprallschutz |
| 2 Verdeck | 14 Grilleinstellknopf |
| 3 Fach für Gebrauchsanweisung | 15 Rückenlehnenverstellknopf |
| 4 Sitzauflage | 16 ISOFIX-Verbinder |
| 5 Kleinkindeinsatz | 17 Gehäuseanzeige |
| 6 Gurtverstellknopf | 18 Standbein |
| 7 Gurtführungseinstellung | 19 Standbein-Einstellknopf |
| 8 Schultergurt-abdeckungen | 20 ISOFIX-Einstellknopf |
| 9 Kinderwagen-Freigabeknopf | 21 Fortschrittliches Kinderrückhaltesystem Freigabetaste |
| 10 Schrittgurt-abdeckung | 22 Standbeinanzeige |
| 11 Gurtverbinder | 23 ISOFIX-Führungen |
| 12 Gurtschnalle | |



Produkt verwenden

Hinweise zur Installation

Diese Kinderrückhaltesystem eignet sich mit der Basis für Fahrzeugsitze mit i-Size-ISOFIX-Verankerungspunkten. (1)

Verwenden Sie entgegen der Fahrtrichtung ausgerichtete Kinderrückhaltesysteme **NICHT** in Sitzpositionen, an denen ein aktiver Front-Airbag installiert ist. (2) Andernfalls drohen schwere oder sogar tödliche Verletzungen. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte dem Fahrzeughandbuch.

Befestigen Sie dieses verstärkte Kinderrückhaltesystem **NICHT** an Fahrzeugsitzen, die in Bezug auf die Fahrtrichtung zur Seite oder nach hinten weisen.

Die empfohlenen Installationspositionen entnehmen Sie bitte der Bedienungsanleitung Ihres Fahrzeugs. (3)

Sie sollten dieses fortschrittliche Kinderrückhaltesystem auf dem Rücksitz installieren. (4)

Installieren Sie dieses fortschrittliche Kinderrückhaltesystem **NICHT** auf Fahrzeugsitzen, die sich während der Installation bewegen.

Seitlicher Aufprallschutz

Stellen Sie für maximalen Seitenaufprallschutz sicher, dass der seitliche Aufprallschutz in der geöffneten Position verriegelt ist.

! **WICHTIG:** Bitte beachten Sie, dass das Aufklappen des seitlichen Aufprallschutzes **NICHT** bedeutet, dass das Kind bereits ausreichend gesichert ist.

- 1 Der seitliche Aufprallschutz kann von Hand geöffnet werden (5).
- 2 Der seitliche Aufprallschutz auf der anderen Seite (zum Fahrzeuginnenraum) kann bei Bedarf für mehr Sitzfläche geschlossen werden. (6) Die dem Fahrzeugäußeren nächste Seite sollte immer geöffnet sein.

Griffeinstellung

- 1 Der Griff des fortschrittlichen Kinderrückhaltesystems kann auf 2 Positionen angepasst werden. (7) Position für Auto-, Hand- oder Kinderwagentransport. (7)-1 Babysitzposition. (7)-2
- 2 Passen Sie den Griff an, indem Sie die Griffeinstellknöpfe an beiden Seiten zum Lösen zusammendrücken (8)-1 und den Griff dann in eine der 2 Positionen drehen, bis er einrastet. (8)-2

Installation mit Basis

- 1** Befestigen Sie die ISOFIX-Führungen an den ISOFIX-Verankerungspunkten. **(9)** Die ISOFIX-Führungen können die Oberfläche des Fahrzeugsitzes vor Verschleiß schützen. Sie sind auch eine Führung für die ISOFIX-Befestigungen.
 - 2** Klappen Sie das Standbein aus dem Aufbewahrungsfach auf. **(10)**
 - 3** Drücken Sie zum Anpassen der ISOFIX-Verbinder den ISOFIX-Freigabeknopf. Richten Sie die ISOFIX-Befestigungen mit den ISOFIX-Führungen aus und rasten Sie beide ISOFIX-Befestigungen in den ISOFIX-Verankerungspunkten ein. **(11)**
- !** Achten Sie darauf, dass beide ISOFIX-Befestigungen gut an ihren ISOFIX-Verankerungspunkten befestigt sind. Sie sollten zwei Klickgeräusche hören und die Anzeigen an beiden ISOFIX-Verbindungen sollten vollständig grün sein. **(11)-1**
 - !** Vergewissern Sie sich, dass die Basis sachgemäß installiert ist, indem Sie an beiden ISOFIX-Befestigungen ziehen.
- 4** Ziehen Sie das Standbein bis zum Boden aus, nachdem Sie die Basis auf dem Fahrzeugsitz platziert haben **(12)**. Wenn die Anzeige des Standbeins grün wird, weist dies auf eine sachgemäße Installation hin. Rot zeigt an, dass die Installation nicht richtig ausgeführt wurde. **(12)-2**

- !** Das Standbein hat mehrere Positionen. Wenn die Standbeinanzeige rot ist, befindet sich das Standbein in der falschen Position.
 - !** Vergewissern Sie sich, dass das Standbein komplett auf dem Fahrzeugboden aufliegt.
 - !** Drücken Sie den Standbein-Einstellknopf zusammen. Verkürzen Sie dann das Standbein, indem Sie es nach oben schieben. **(12)-1**
Die vollständig montierte Basis wird in **(13)** gezeigt.
 - !** Die ISOFIX-Befestigungen müssen mit den ISOFIX-Verankerungspunkten verbunden und dort eingerastet sein. **(13)-1**
 - !** Das Standbein muss richtig installiert sein, was durch eine grüne Anzeige überprüft werden kann. **(13)-2**
- 5** Drücken Sie das fortschrittliche Kinderrückhaltesystem nach unten in die Basis **(14)**; wenn das fortschrittliche Kinderrückhaltesystem gesichert ist, wird die Schalenanzeige grün. **(15)**
- !** Prüfen Sie, ob das fortschrittliche Kinderrückhaltesystem richtig in der Basis verriegelt ist, indem Sie es nach oben ziehen.
- 6** Drücken Sie den ISOFIX-Einstellknopf **(16)-1** und drücken Sie die Basis nach hinten gegen den Fahrzeugsitz, bis sie eng anliegt. **(16)-2**

- 7** Entfernen Sie das fortschrittliche Kinderrückhaltesystem, indem Sie das fortschrittliche Kinderrückhaltesystem abheben **(17)-2**, während Sie den Einstellknopf des fortschrittlichen Kinderrückhaltesystems drücken. **(17)-1**
- 8** Drücken Sie zum Entfernen der Basis zunächst den zweiten Verschlussknopf **(18)-1** und dann den Knopf **(18)-2** an den ISOFIX-Verbindern, bevor Sie die Basis vom Autositz abnehmen. **(18)**

Höhenanpassung

für Kopfstütze und Schultergurte

Prüfen Sie, ob sich die Schulterriemen auf der richtigen Höhe befinden. Wählen Sie das geeignete Paar Schultergurte entsprechend der Körpergröße Ihres Kindes.

- !** Die Schulterriemen müssen sich möglichst nah an den Schultern Ihres Kindes befinden **(19)**, dürfen aber nicht darüber liegen. **(20)**
- !** Falls sich die Schultergurte nicht auf der richtigen Höhe befinden, könnte das Kind bei einem Unfall aus dem Kinderrückhaltesystem herausgeschleudert werden.

Ziehen Sie den Kopfstützeinstellhebel **(21)** und schieben Sie die Kopfstütze dann herauf oder herunter, bis sie in einer der 10 Positionen einrastet. Die Positionen der Kopfstütze sind in Abb. **(22)** dargestellt.

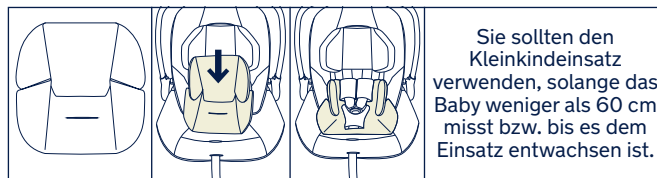
Rückenlehne verstellen

Die Rückenlehne hat 3 Winkel.

Bitte drücken Sie den Rückenlehnen-Einstellknopf zum Erhöhen oder Absenken der Rückenlehne. **(23)(24)**

Kind sichern

Verwendung des Kleinkindeinsatzes



Prüfen Sie, ob sich der Schultergurte auf der richtigen Höhe befinden, nachdem Sie das Kind in das Kinderrückhaltesystem gesetzt haben.

- 1** Ziehen Sie die beiden Schultergurte des fortschrittlichen Kinderrückhaltesystems vollständig heraus, während Sie den Gurteinstellknopf gedrückt halten. **(25)**
- 2** Lösen Sie den Verschluss der Gurte, indem Sie den roten Knopf drücken. **(26)**
- 3** Setzen Sie das Kind in das Kinderrückhaltesystem, schließen Sie die Schnalle. **(27)(28)**
- 4** Ziehen Sie die Schultergurte über den Zuggurt fest. **(29)**

- !** Der Abstand zwischen dem Kind und dem Schulterriemen sollte etwa die Dicke einer Hand betragen.

Verdeck

- 1** Befestigen Sie das Verdeck zur Montage mit Druckknöpfen an der Rückseite des Sitzes. **(30)**
- 2** Öffnen Sie das Verdeck, indem Sie das Verdeck nach vorne ziehen; drücken Sie es zum Schließen nach hinten. **(31)**
- 3** Das Sichtfenster im Verdeck kann zur Belüftung geöffnet werden. **(32)**

Textilteile anbringen und entfernen

siehe Abbildungen **(33)-(34)**

Bringen Sie die Textilteile wieder an, indem Sie die zuvor erwähnten Schritte in umgekehrter Reihenfolge befolgen.

Reinigung und Wartung

Reinigen Sie Gestell, Kunststoffteile und Textilien mit einem feuchten Tuch. Verzichte Sie auf Scheuer- und Bleichmittel. Verwenden Sie keine Silikonöle, da diese Schmutz und Dreck anziehen.

Zur Gewährleistung einer langen Einsatzzeit Ihres Produktes sollten Sie es nach Benutzung bei Regenwetter mit einem weichen, saugfähigen Tuch abwischen.

Beachten Sie beim Reinigen und Trocknen die Pflegeetiketten an den Textilteilen.

Es ist selbst bei gewöhnlichem Gebrauch normal, dass Textilien nach langer Benutzung durch Sonnenlicht verblassen und Verschleißerscheinungen aufweisen.

Verwenden Sie aus Sicherheitsgründen nur Nuna-Originalteile.

Prüfen Sie regelmäßig, ob alles richtig funktioniert. Verwenden Sie das Produkt nicht länger, falls Teile verschlissen oder beschädigt sind oder fehlen.

**BELANGRIJK!
LEES DEZE
INSTRUCTIES VÓÓR
HET GEBRUIK EN
BEWAAR ZE OM ZE
LATER TE KUNNEN
RAADPLEGEN.**

Inhoud

Productinformatie

Productregistratie	63
Garantie	63
Contact	64

Vereisten kindergebruik	64
-------------------------	----

Waarschuwing	66
--------------	----

Onderdelenlijst	71
-----------------	----

Gebruik product	73
-----------------	----

Reiniging en onderhoud	79
------------------------	----

Productinformatie

Modelnummer: _____

Fabricagedatum: _____

Productregistratie

Vul de bovenstaande informatie in. Het modelnummer en de fabricagedatum bevinden zich op de achterkant en onderkant van het verbeterde kinderzitje en de voet.

Ga voor het registreren van uw product naar:

www.nunababy.com

Klik op de link “Uitrusting registreren” op de homepage.

Garantie

Wij hebben onze hoogwaardige producten opzettelijk zo ontworpen dat ze kunnen mee kunnen groeien met zowel uw kind als uw familie. Omdat wij achter ons product staan, wordt onze uitrusting gedekt door een aangepaste garantie per product, beginnend op de dag van aanschaf. Houd het aankoopbewijs, het modelnummer en de fabricagedatum klaar als u contact met ons opneemt.

Ga voor garantie-informatie naar:

www.nunababy.com

Klik op de link “Garantie” op de homepage.

Contact

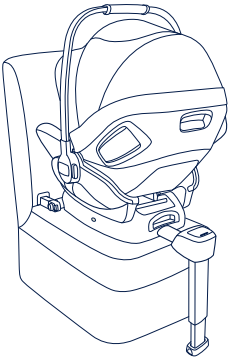
Neem contact op met onze klantenservice-afdelingen voor vervangende onderdelen, service of aanvullende vragen over de garantie.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Vereisten kindergebruik

Dit product is geschikt voor gebruik met kinderen die aan de volgende eisen voldoen:

Afbeelding voor installatie	Geschikt voor
	Lengte kind 40 cm-85 cm/ gewicht kind \leq13 kg (ongeveer 1,5 jaar oud of jonger)



- 1 “i-Size” (Integral Universal ISOFIX Enhanced Child Restraint Systems) is een categorie van het kinderzitstelsel dat in de eerste plaats is ontworpen voor gebruik bij alle i-Size-stoelposities van een voertuig.
- 2 Volgens de VN-verordening nr. 129 is het verbeterde kinderzitje met voet een Universeel ISOFIX- verbeterd kinderzitje en moet dit worden gemonteerd met de ISOFIX-aansluitingen.
- 3 Dit is een “i-Size” verbeterd kinderzitstelsel. Het is goedgekeurd volgens VN-verordening nr. 129 voor gebruik in voor “i-Size geschikte” standen van autostoelen zoals is aangegeven door de fabrikant van de auto in de handleiding.
- 4 Neem in geval van twijfel contact op met de fabrikant van het verbeterde kinderzitstelsel of de verkoper.

⚠️ WAARSCHUWING

Niet-naleving van de waarschuwingen en de instructies kan ernstig letsel of de dood veroorzaken.

Nadat uw kind in dit verbeterde kinderzitje is geplaatst, moet u de veiligheidsriem goed gebruiken.

Bagage en andere voorwerpen die in geval van botsing letsel kunnen veroorzaken, moeten goed zijn vastgezet.

Zorg ervoor dat het verbeterde kinderzitje op zo'n manier geïnstalleerd wordt dat onderdelen niet in de weg zitten bij verplaatsbare stoelen of bij de werking van autodeuren.

Voordat u het verbeterde kinderzitje met de hand draagt, moet u ervoor zorgen dat het kind vastzit met de veiligheidsgordels en dat het handvat goed is vergrendeld in een verticale stand.

Neem contact op met de distributeur over onderhoud, reparaties en vervangen van onderdelen.

De juiste installatie is alleen toegestaan met de ISOFIX-connectoren.

Controleer de ISOFIX-geleiders regelmatig op vuil en maak ze zo nodig schoon. De betrouwbaarheid loopt terug door het binnendringen van vuil, stof, voedselresten, enz.

Controleer voordat u dit verbeterde kinderzitje koopt of u het in uw auto kunt installeren.

Houd het verbeterde kinderzitje uit de buurt van zonlicht, omdat het te heet kan worden voor de huid van uw kind. Raak het verbeterde kinderzitje altijd aan voordat u het kind er in plaatst.

Haal dit verbeterde kinderzitje uit de auto als het niet regelmatig gebruikt wordt.

De zachte onderdelen van het verbeterde kinderzitsysteem mogen niet worden vervangen door andere dan de door de fabrikant aanbevolen onderdelen, omdat de zachte onderdelen een integraal onderdeel uitmaken van de werking van het kinderzitje.

De onderdelen van het verbeterde kinderzitje mogen niet worden ingevet.

De steunvoet moet in contact staan met de vloer van het voertuig en de riemen die het kind vastzetten, moeten worden afgesteld op het lichaam van het kind. De riemen mogen niet gedraaid zijn.

Om ernstig letsel of de dood te vermijden, mag u het verbeterde kinderzitje **NOOIT** op een hogere stoel plaatsen terwijl het kind er in zit.

Om uit het zitje vallen te vermijden, moet u het kind altijd met de veiligheidsgordels vastmaken als u het in het verbeterde kinderzitje zet, ook als het verbeterde kinderzitje zich niet in het auto bevindt.

Om dit verbeterde kinderzitje met de ISOFIX-aansluitingen volgens VN-verordening nr. 129 te kunnen gebruiken, moet uw kind aan de volgende voorwaarden voldoen. Lengte kind 40 cm-85 cm/gewicht kind \leq 13 kg (ongeveer 1,5 jaar oud of jonger).

Laat uw kind **NOOIT** zonder toezicht achter in het verbeterde kinderzitje.

Gebruik **NOOIT** een tweedehands verbeterde kinderzitje of een verbeterde kinderzitje waarvan u de afkomst niet kent, omdat deze structurele schade kan bevatten die de veiligheid van uw kind in gevaar brengt.

Gebruik **NOOIT** touwen of andere vervangingsmiddelen om het verbeterde kinderzitje in de auto vast te zetten of het kind in het verbeterde kinderzitje vast te maken.

GEEN ENKEL verbeterd kinderzitje biedt volledige bescherming tegen letsel bij een ongeluk. Maar het juiste gebruik van het verbeterde kinderzitje vermindert het risico van ernstig letsel of de dood.

Gebruik dit verbeterde kinderzitje **NIET** nadat het bij een ongeluk betrokken is geweest, zelfs niet bij een klein ongeluk. Vervang het direct, omdat er onzichtbare structurele schade kan zijn ontstaan door de botsing.

Kleed uw kind **NIET** in te ruimzittende kleding, omdat dit kan voorkomen dat uw kind goed en stevig wordt vastgezet met de schoudergordels en de kruisriem tussen de benen.

Installeer dit verbeterde kinderzitje **NIET** zonder de aanwijzingen en waarschuwingen in deze handleiding te volgen, anders brengt u uw kind ernstig in gevaar.

Laat dit verbeterde kinderzitje **NIET** los of niet goed bevestigd in de auto staan omdat een niet goed vastgezet verbeterde kinderzitje rondgeslingerd kan worden en de inzittenden kan verwonden bij een scherpe bocht, plotseling remmen of een botsing.

Breng **GEEN** veranderingen aan dit verbeterde kinderzitje aan en gebruik het niet in combinatie met onderdelen van andere fabrikanten.

Plaats **GEEN** voorwerpen in het beengebied voor de voet.

Plaats **ALLEEN** de aanbevolen binnenkussens in dit verbeterde kinderzitje.

Gebruik **GEEN** andere lastdragende contactpunten dan degene die in de aanwijzingen worden beschreven en die op het verbeterde kinderzitje zijn aangegeven.

Gebruik het verbeterde kinderzitje **NIET** zonder de zachte onderdelen.

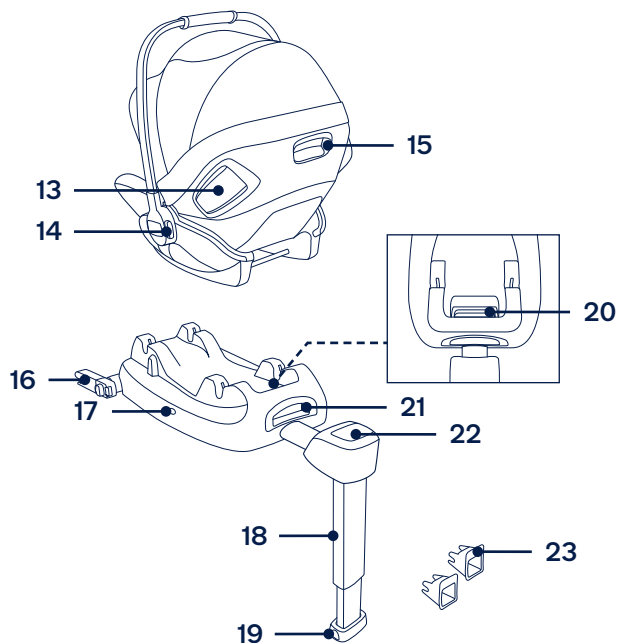
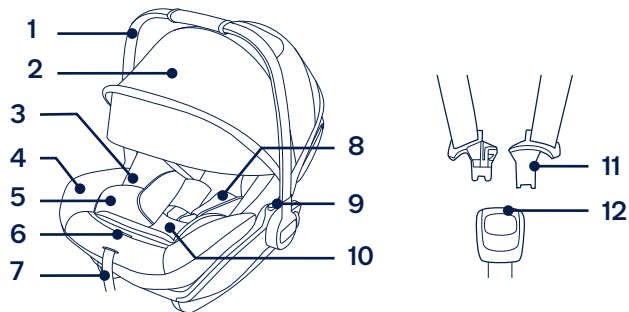
Gebruik **NIET** de naar achteren kijkende verbeterde kinderzitsystemen in stoelposities waarbij een actieve frontale airbag is geïnstalleerd. Dit kan de dood of ernstig letsel als gevolg hebben. Zie de handleiding van het voertuig voor meer informatie.

Gebruik dit verbeterde kinderzitje **NIET** als het is beschadigd of als onderdelen ontbreken.

Onderdelenlijst

Zorg dat alle onderdelen voor het opslaan droog zijn. Neem contact op met Nuna als een onderdeel ontbreekt (zie pagina 63 & 64 voor informatie). Voor de montage is geen gereedschap nodig.

- | | |
|-----------------------------------|---|
| 1 Handgreep | 13 Afscherming voor inslag opzij |
| 2 Kap | 14 Instelknop handgreep |
| 3 Opslagvak instructiehandleiding | 15 Instelknop rugleuning |
| 4 Zitkussen | 16 ISOFIX-aansluiting |
| 5 Baby-inzetstuk | 17 Kuipindicator |
| 6 Instelknop spanband | 18 Steunvoet |
| 7 Instellen gordel | 19 Instelknop beenruimte |
| 8 Afdekkingen schouderriemen | 20 ISOFIX-instelknop |
| 9 Ontgrendelknop wandelwagen | 21 Ontgrendelknop verbeterd kinderzitje |
| 10 Afdekking schouderriem | 22 Steunvoetindicator |
| 11 Gordelaansluitingen | 23 ISOFIX-geleiders |
| 12 Gesp van gordel | |



Gebruik product

Opletten bij installatie

Dit verbeterde kinderzitje is geschikt voor autostoelen met i-Size ISOFIX-ankerpunten met de voet. **(1)**

Gebruik **NIET** de naar achteren kijkende verbeterde kinderzitsystemen in stoelposities waarbij een actieve frontale airbag is geïnstalleerd. **(2)** Dit kan de dood of ernstig letsel als gevolg hebben. Zie de handleiding van het voertuig voor meer informatie.

Installeer dit verbeterde kinderzitje **NIET** op stoelen die opzij of naar achteren kijken ten opzichte van de rijrichting van het voertuig.

Raadpleeg de gebruikershandleiding van uw auto voor aanbevolen of gesuggereerde installatieposities. **(3)**

Aanbevolen wordt om dit verbeterde kinderzitje op de autostoel achter te plaatsen. **(4)**

Installeer dit verbeterde kinderzitje **NIET** op autostoelen die tijdens de installatie bewegen.

Afscherming voor inslag opzij

Zorg ervoor dat de afscherming voor inslag opzij is vergrendeld in de geopende stand voor maximale veiligheid bij inslag opzij.

⚠ BELANGRIJK: Denk eraan dat het uitvouwen van de afschermingen voor opslag opzij **NIET** betekent dat het kind reeds strak genoeg vast zit.

- 1** De afscherming voor inslag opzij kan handmatig worden geopend als getoond in **(5)**.
- 2** De bescherming tegen inslag opzij tegenover het portier kan worden gesloten voor meer zitruimte, indien nodig. **(6)** De zijde het dichtst bij de buitenkant van het voertuig moet altijd in de geopende stand staan.

Handvataanpassing

- 1** Het handvat van het verbeterde kinderzitje is in 2 standen instelbaar. **(7)**
Stand voor vervoer per auto, met de hand of in de wandelwagen. **(7)-1**
Stand babyzitje. **(7)-2**
- 2** Druk om het handvat in te stellen op de instelknoppen van de handvatten aan weerskanten om het vrij te geven **(8)-1**, en draai het handvat vervolgens tot het in een van de twee standen klikt. **(8)-2**

Installatie met voet

- 1** Voorzie de ISOFIX-geleiders van de ISOFIX-ankerpunten. **(9)** De ISOFIX-geleiders voorkomen dat het oppervlak van de autostoel gescheurd wordt. Ze kunnen tevens de ISOFIX-aansluitingen geleiden.
- 2** Vouw de steunvoet uit het opslagvak. **(10)**

- 3** Druk op de ISOFIX-instelknop om de ISOFIX-aansluitingen in te stellen. Lijn de ISOFIX-aansluitingen uit met de ISOFIX-ankerpunten en klik beide ISOFIX-aansluitingen in de ISOFIX-ankerpunten. **(11)**
 - !** Controleer of beide ISOFIX-aansluitingen stevig vast zitten aan hun ISOFIX-ankerpunten. U moet twee klikken horen en de kleuren van de indicatoren op beide ISOFIX-aansluitingen moeten groen zijn. **(11)-1**
 - !** Controleer of de voet goed vast zit door aan beide ISOFIX-aansluitingen te trekken.
- 4** Nadat de voet op de autostoel is geplaatst, moet u de steunvoet tot de vloer verlengen **(12)**. Wanneer de indicator van de steunvoet groen is, betekent dit dat de voet correct is geïnstalleerd. Rood wijst op een onjuiste installatie. **(12)-2**
 - !** De steunvoet heeft meerdere standen. Als de steunvoetindicator rood is, betekent dit dat de steunvoet in de verkeerde stand staat.
 - !** Zorg ervoor dat de steunvoet volledig in contact is met de vloer van het voertuig.
 - !** Knijp de instelknop van de steunvoet in en kort de steunvoet in naar boven. **(12)-1**
De volledig gemonteerde voet is afgebeeld als **(13)**.

- !** De ISOFIX-aansluitingen moeten worden aangesloten en vergrendeld in de ISOFIX-ankerpunten. **(13)-1**
 - !** De steunvoet moet goed zijn geplaatst en de indicator moet groen zijn. **(13)-2**
- 5** Druk het verbeterde kinderzitje omlaag in de voet **(14)**. Als het verbeterde kinderzitje stevig vast zit, is de kuipindicator groen. **(15)**
 - !** Trek het verbeterde kinderzitje omhoog om te controleren of het goed vast zit op de voet.
 - 6** Druk op de ISOFIX-instelknop **(16)-1** en druk de voet terug tegen de autostoel tot hij strak zit. **(16)-2**
 - 7** Voor het verwijderen van het verbeterde kinderzitje, tilt u het verbeterde kinderzitje eraf **(17)-2** terwijl u drukt op de instelknop van het verbeterde kinderzitje. **(17)-1**
 - 8** Om de voet te verwijderen, drukt u de tweede vergrendelingsknop **(18)-1** en daarna de knop **(18)-2** op de ISOFIX-aansluitingen voordat u de voet van de autostoel verwijdert. **(18)**

Hoogteafstelling

voor hoofdsteun en schouderriemen

Controleer of de schoudergordels op de juiste hoogte zijn ingesteld. Kies het juiste paar schoudergordels overeenkomstig de lengte van het kind.

! Steek schoudergordels in de sleuven die zich het dichtst bij de schouders van de baby bevinden (19), maar niet boven de schouderlijn. (20)

! Als de schoudergordels zich niet op de juiste hoogte bevinden, kan het kind van het verbeterde kinderzitje geworpen worden bij een ongeluk.

Trek aan de hendel voor de afstelling van de hoofdsteun (21), en trek tegelijkertijd de hoofdsteun op of omlaag tot het in een van de 10 standen klikt. De standen van de hoofdsteun zijn afgebeeld in (22).

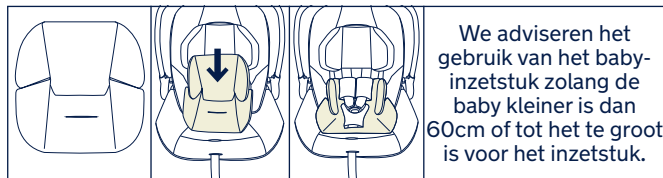
Instellen rugsteun

De rugsteun heeft 3 hoeken.

Druk de instelknop van de rugsteun in om de rugsteun hoger of lager te plaatsen. (23)(24)

Het kind vastzetten

Het babyinzetstuk gebruiken



Nadat het kind in het verbeterde kinderzitje is geplaatst, moet u controleren of de schouderriemen op de juiste hoogte zitten.

- 1 Houd de instelknop voor de gordels ingedrukt en trek aan de twee schouderriemen van het verbeterde kinderzitje. (25)
 - 2 Maak de gesp van de gordels los door op de rode knop te drukken. (26)
 - 3 Zet het kind in het verbeterde kinderzitje en sluit de gesp. (27)(28)
 - 4 Trek aan de instelsingels om de schoudergordels strak te trekken. (29)
- !** Zorg ervoor dat de ruimte tussen het kind en de schouderriemen ongeveer de dikte van een hand is.

Kap

- 1 Voor het monteren van de kap, klikt u de kap op de achterkant van de stoel. (30)
- 2 Om de kap te openen, trekt u deze naar voren, en om de kap te sluiten, drukt u hem terug. (31)
- 3 Het raampje van de kap kan worden geopend voor ventilatie. (32)

Zachte voorwerpen los- en vastmaken zie afbeeldingen (33)-(34)

Volg de eerder vermelde stappen in omgekeerde volgorde om de zachte onderdelen opnieuw te monteren.

Reiniging en onderhoud

Reinig het frame, de plastic onderdelen en het weefsel met een vochtige doek, maar gebruik geen schurende middelen of bleekwater. Gebruik geen silicone smeermiddelen omdat ze vuil en roet aantrekken.

Om er voor te zorgen dat de kinderwagen lang meegaat, moet u hem na gebruik in de regen afvegen met een zachte absorberende doek.

Raadpleeg de verzorgingslabels die aan de zachte goederen zijn bevestigd voor was- en drooginstructies.

Het is normaal dat materialen verkleuren door blootstelling aan zonlicht en na langdurig gebruik slijtage vertonen, zelfs bij gangbaar gebruik.

Uit veiligheidsoverwegingen mag u uitsluitend originele onderdelen van Nuna gebruiken.

Controleer regelmatig of alles nog goed werkt. Gebruik de kinderwagen niet meer als onderdelen zijn gescheurd, gebroken of ontbreken.

**IMPORTANTE!
LEGGERE
ATTENTAMENTE
QUESTE ISTRUZIONI
E CONSERVARLE
PER USO FUTURO.**

Indice

Informazioni sul prodotto

Registrazione del prodotto	83
Garanzia	83
Contatto	84

Requisiti di utilizzo da parte del bambino	84
---	----

Avvertenza	86
-------------------	----

Elenco parti	91
---------------------	----

Uso del prodotto	93
-------------------------	----

Pulizia e manutenzione	100
-------------------------------	-----

Informazioni sul prodotto

Numero modello: _____

Prodotto in data: _____

Registrazione del prodotto

Inserire le precedenti informazioni. Numero modello e Prodotto in data si trovano sul retro e sulla parte inferiore del sistema di ritenuta per bambini migliorato e della base.

Per registrare il prodotto, visitare il sito:

www.nunababy.com

Fare clic sul link “Registra dispositivo” nella homepage.

Garanzia

Abbiamo progettato appositamente i nostri prodotti di alta qualità in modo che crescano con il bambino e con la famiglia. Poiché crediamo nel nostro prodotto, i meccanismi sono coperti da una garanzia personalizzata per prodotto che comincia dal giorno dell'acquisto. Al momento di contattarci, sono necessari la prova d'acquisto, il numero di modello e la data di produzione.

Per informazioni sulla garanzia, visitare il sito:

www.nunababy.com

Fare clic sul link “Garanzia” nella homepage.

Contatto

Per la sostituzione di parti, manutenzione o domande sulla garanzia, contattare il dipartimento di assistenza al cliente.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Requisiti di utilizzo da parte del bambino

Questo prodotto è adatto per l'uso con bambini con i seguenti requisiti:

Figura per l'installazione	Adatto per
	Altezza del bambino 40 cm-85 cm/Peso del bambino ≤13 kg (circa 1,5 anni o meno)



- 1 "i-Size" (sistemi universali di ritenuta integrale per bambini migliorato ISOFIX) è una categoria di sistema di ritenuta per bambini migliorato progettato particolarmente per l'uso in tutte le posizioni di seduta i-Size di un veicolo.
- 2 In conformità alla Normativa UN N. 129, il sistema di ritenuta per bambini migliorato con base è un sistema universale ISOFIX e deve essere montato con attacchi ISOFIX.
- 3 È un sistema di ritenuta per bambini migliorato "i-Size". È omologato alla Normativa UN N. 129, per l'uso a bordo dei veicoli compatibili i-Size nelle posizioni di seduta indicate dal produttore nel manuale dell'utente del veicolo.
- 4 In caso di dubbi, consultare il produttore o il rivenditore del sistema di ritenuta per bambini migliorato.

⚠ AVVERTENZA

La mancata osservanza delle seguenti avvertenze e istruzioni potrebbe causare lesioni gravi o decesso.

Dopo aver messo il bambino nel sistema di ritenuta per bambini migliorato, utilizzare correttamente la cintura di sicurezza.

I bagagli o altri oggetti che potrebbero causare lesioni in caso di collisione devono essere fissati adeguatamente.

Assicurarsi che il sistema di ritenuta per bambini migliorato sia installato in modo tale che nessun componente interferisca con i seggiolini mobili o con il funzionamento degli sportelli del veicolo.

Prima di trasportare a mano il sistema di ritenuta per bambini migliorato, assicurarsi che il bambino sia fissato con l'apposita cintura e che l'impugnatura sia correttamente bloccata in posizione verticale.

Rivolgersi al rivenditore per problemi relativi a manutenzione, riparazione e sostituzione dei pezzi.

Una corretta installazione è consentita solo con agganci ISOFIX.

Controllare frequentemente la presenza di sporcizia nelle guide ISOFIX e pulirle se necessario. L'affidabilità può essere ridotta dalla penetrazione di sporcizia, polvere, residui di cibo, ecc.

Prima di acquistare questo sistema di ritenuta per bambini migliorato, assicurarsi che possa essere installato correttamente nel veicolo.

Tenere il sistema di ritenuta per bambini migliorato lontano dalla luce del sole per evitare di causare ustioni alla pelle del bambino. Toccare sempre il sistema di ritenuta per bambini migliorato prima di far sedere il bambino.

Rimuovere il sistema di ritenuta per bambini migliorato dal sedile del veicolo se non viene usato frequentemente.

Il rivestimento imbottito del sistema di ritenuta per bambini migliorato deve essere sostituito con un altro consigliato dal produttore, in quanto costituiscono parte integrante delle prestazioni del sistema di ritenuta.

I componenti del sistema di ritenuta per bambini migliorato non devono essere mai lubrificati.

I supporti devono essere a contatto con il pianale del veicolo e le cinghie del bambino devono essere adattate al suo corpo. Le cinghie non devono essere attorcigliate.

Per evitare lesioni gravi o decesso, **NON** collocare il sistema di ritenuta per bambini migliorato su superfici elevate con il bambino all'interno.

Per evitare il rischio di caduta, proteggere sempre il bambino con l'imbrigliatura quando il bambino viene posto nel sistema di ritenuta per bambini migliorato, anche quando il sistema di ritenuta migliorato non è presente nel veicolo.

Per utilizzare il sistema di ritenuta per bambini migliorato con agganci ISOFIX in conformità alla Normativa UN N. 129, il bambino deve soddisfare i seguenti requisiti. Altezza del bambino 40 cm-85 cm/Peso del bambino ≤ 13 kg; (circa 1,5 anni o meno).

NON lasciare mai il bambino incustodito con questo sistema di ritenuta per bambini migliorato.

NON utilizzare un sistema di ritenuta per bambini migliorato di seconda mano o del quale non si conoscono i precedenti perché potrebbe avere danni strutturali che mettono in pericolo la sicurezza del bambino.

NON utilizzare corde o simili per fissare il sistema di ritenuta per bambini migliorato nel veicolo o bloccare il bambino nel sistema di ritenuta migliorato.

NESSUN sistema di ritenuta per bambini migliorato è in grado di garantire una protezione completa da lesioni in caso di incidenti. Tuttavia, l'uso corretto del sistema di ritenuta per bambini migliorato riduce il rischio di lesioni gravi o mortali per il bambino.

NON continuare ad utilizzare questo sistema di ritenuta per bambini migliorato dopo alcun incidente, anche di piccola entità. Sostituirlo immediatamente in quanto potrebbe aver subito danni strutturali non visibili a seguito dell'incidente.

NON vestire il bambino con indumenti troppo grandi, in quanto si potrebbe impedire al bambino di essere correttamente e saldamente allacciato con le cinture per le spalle e la cintura spartigambe.

NON installare il sistema di ritenuta per bambini migliorato senza osservare le istruzioni del presente manuale. Si potrebbero causare lesioni o decesso.

NON lasciare questo sistema di ritenuta per bambini migliorato o altri elementi non allacciati all'interno del veicolo in quanto possono essere sbalzati, con conseguenti lesioni per i passeggeri in una curva brusca, un arresto improvviso o un urto.

NON apportare modifiche a questo sistema di ritenuta per bambini migliorato e non utilizzarlo con componenti di altri produttori.

NON collocare oggetti sulla superficie della base.

NON utilizzare cuscini interni diversi da quelli consigliati per questo sistema di ritenuta per bambini migliorato.

NON utilizzare alcun carico sui punti di contatto diversi da quelli descritti nelle istruzioni e contrassegnati sul sistema di ritenuta per bambini migliorato.

NON usare questo sistema di ritenuta per bambini migliorato senza il rivestimento imbottito.

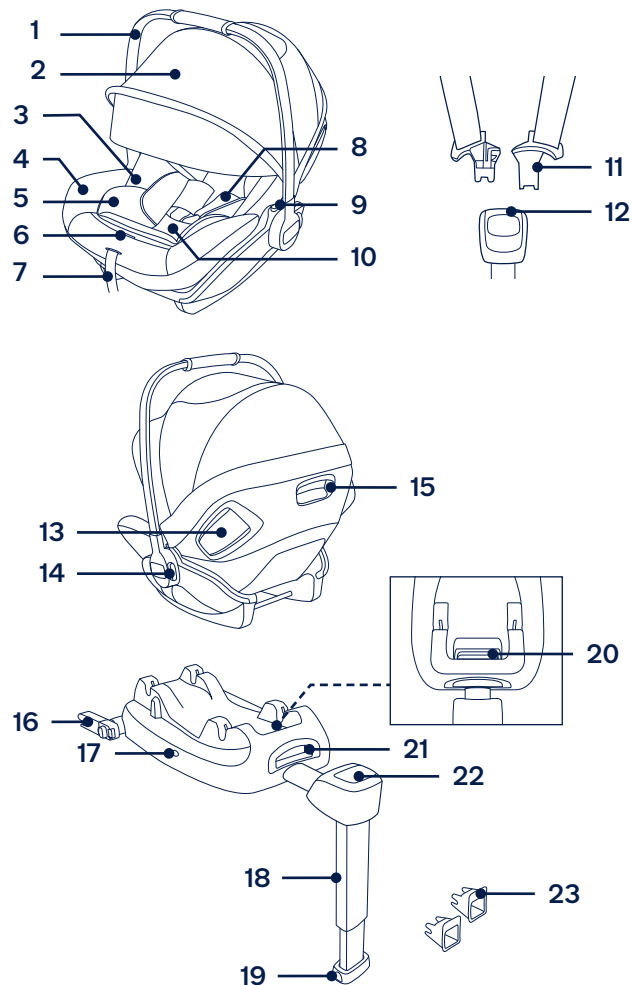
NON usare sistemi di ritenuta per bambini migliorati in modalità contraria al senso di marcia nei sedili in cui è installato un airbag anteriore attivo. Potrebbero verificarsi lesioni gravi o il decesso. Per ulteriori informazioni, fare riferimento al manuale del veicolo.

NON utilizzare questo sistema di ritenuta per bambini migliorato se presenta danni o parti mancanti.

Elenco parti

Assicurarsi che tutti i pezzi siano disponibili prima dell'assemblaggio. Se manca qualche pezzo, contattare Nuna (per informazioni, vedere pagine 83 e 84). Per l'assemblaggio non è necessario nessun attrezzo.

- | | | | |
|----|---|----|---|
| 1 | Maniglia | 13 | Protezione da impatto laterale |
| 2 | Tettuccio | 14 | Pulsante di regolazione della maniglia |
| 3 | Vano di conservazione del manuale di istruzioni | 15 | Pulsante di regolazione schienale |
| 4 | Imbottitura | 16 | Attacco ISOFIX |
| 5 | Inserto per neonati | 17 | Indicatore scocca |
| 6 | Pulsante del regolatore | 18 | Supporto |
| 7 | Regolatore | 19 | Pulsante di regolazione supporto |
| 8 | Coperture cintura per le spalle | 20 | Pulsante di regolazione ISOFIX |
| 9 | Pulsante di sgancio del passeggino | 21 | Pulsante di rilascio del sistema di ritenuta per bambini migliorato |
| 10 | Coperture dell'imbracatura spartigambe | 22 | Indicatore supporto |
| 11 | Attacchi cintura | 23 | Guide ISOFIX |
| 12 | Fibbia della cintura | | |



Uso del prodotto

Dubbi sull'installazione

Questo sistema di ritenuta per bambini migliorato è adatto per sedili dei veicoli con punti di ancoraggio i-Size ISOFIX con la base. **(1)**

NON usare sistemi di ritenuta per bambini migliorati in modalità contraria al senso di marcia nei sedili in cui è installato un airbag anteriore attivo. **(2)** Potrebbero verificarsi lesioni gravi o il decesso. Per ulteriori informazioni, fare riferimento al manuale del veicolo.

NON installare questo sistema di ritenuta per bambini migliorato su sedili dei veicoli rivolti lateralmente o verso la parte posteriore rispetto al senso di marcia del veicolo.

Fare riferimento al manuale del veicolo per le posizioni di installazioni consigliate. **(3)**

Si raccomanda di installare questo sistema di ritenuta per bambini migliorato sul sedile posteriore del veicolo. **(4)**

NON installare questo sistema di ritenuta per bambini migliorato su sedili dei veicoli che si sono rivelati movibili durante l'installazione.

Protezione da impatto laterale

Assicurarsi che la protezione da impatto laterale sia bloccata in posizione di apertura per la massima sicurezza in caso di impatto laterale.

⚠ IMPORTANTE: Aprire la protezione da impatto laterale **NON** significa che il bambino sia già abbastanza stretto.

- 1** La protezione da impatto laterale può essere aperta manualmente, come mostrato in **(5)**.
- 2** La protezione da impatto laterale di fronte alla porta del veicolo può essere chiusa per consentire più spazio di seduta, se necessario. **(6)** Il lato più vicino all'esterno del veicolo deve essere sempre in posizione di apertura.

Regolazione della maniglia


- 1** La maniglia del sistema di ritenuta per bambini migliorato può essere regolata in 2 posizioni. **(7)**
Posizione di trasporto in auto, a mano o come passeggino. **(7)-1**
Posizione seggiolino. **(7)-2**
- 2** Per regolare la maniglia, premere i pulsanti di regolazione della maniglia su entrambi i lati per rilasciarla **(8)-1**, quindi ruotare la maniglia finché non scatta in una delle 2 posizioni. **(8)-2**


Installazione con base

1 Montare le guide ISOFIX con i punti di ancoraggio ISOFIX. **(9)** Le guide ISOFIX possono proteggere la superficie del sedile del veicolo dalla torsione. Possono anche guidare gli attacchi ISOFIX.


2 Aprire il supporto dal vano. **(10)**

3 Premere il pulsante di regolazione ISOFIX per regolare gli attacchi ISOFIX. Allineare gli attacchi ISOFIX con le guide ISOFIX, quindi fare clic su entrambi gli attacchi ISOFIX nei punti di ancoraggio ISOFIX. **(11)**


 Assicurarsi che entrambi gli attacchi ISOFIX siano saldamente fissati ai relativi punti di ancoraggio ISOFIX. Si devono avvertire due clic e il colore degli indicatori su entrambi gli attacchi ISOFIX deve essere completamente verde. **(11)-1**


 Assicurarsi che la base sia installata saldamente tirando entrambi gli attacchi ISOFIX.


4 Dopo aver posizionato la base sul sedile del veicolo, aprire il supporto sul pianale **(12)**. Se l'indicatore del supporto è verde significa che è installato correttamente; se è rosso significa che è installato in modo non corretto. **(12)-2**

 Il supporto presenta varie posizioni. Se l'indicatore del supporto è rosso significa che il supporto è in una posizione non corretta.


 Assicurarsi che il supporto sia a contatto con il pianale del veicolo.

 Premere il pulsante di regolazione supporto, quindi accorciarlo verso l'alto. **(12)-1**
La base completamente montata viene mostrata in **(13)**.

 Gli attacchi ISOFIX devono essere fissati e bloccati sui punti di ancoraggio ISOFIX. **(13)-1**

 Il supporto deve essere installato correttamente con l'indicatore verde. **(13)-2**

5 Spingere verso il basso il sistema di ritenuta per bambini migliorato nella base **(14)**. Se il sistema di ritenuta per bambini migliorato è fissato, l'indicatore del guscio è verde. **(15)**

 Sollevare il sistema di ritenuta per bambini migliorato per assicurarsi che sia bloccato saldamente nella base.

6 Premere il pulsante di regolazione ISOFIX **(16)-1** e spingere di nuovo la base contro il sedile del veicolo finché non è stretta. **(16)-2**

7 Per rimuovere il sistema di ritenuta per bambini migliorato, sollevare il sistema di ritenuta per bambini migliorato **(17)-2** mentre si preme il relativo pulsante di regolazione. **(17)-1**

8 Per rimuovere la base, premere il pulsante di bloccaggio secondario **(18)-1**, quindi il pulsante **(18)-2** sugli attacchi ISOFIX prima di rimuovere la base dal sedile del veicolo. **(18)**

Regolazione dell'altezza

del poggiatesta e delle cinture per le spalle

Controllare che le bretelle siano all'altezza appropriata. Scegliere un paio adeguato di cinture per le spalle in base all'altezza del bambino.

⚠ Le bretelle devono trovarsi vicino alle spalle dei bambini (19), ma non oltre la linea delle spalle. (20)

⚠ Se le bretelle non sono all'altezza appropriata, il bambino potrebbe essere espulso dal sistema di ritenuta per bambini migliorato in caso di incidente.

Tirare la leva di regolazione del poggiatesta (21), quindi tirare verso l'alto o verso il basso il poggiatesta finché non scatta in una delle 10 posizioni. Le posizioni del poggiatesta sono mostrate in (22).

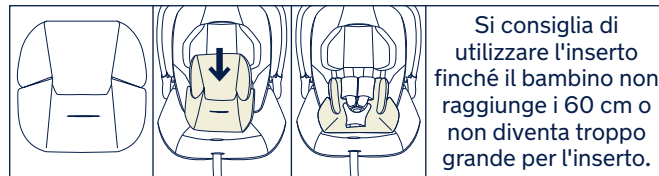
Regolazione dello schienale

Lo schienale può essere regolato in 3 diverse angolazioni.

Premere il pulsante di regolazione schienale per sollevare o abbassare lo schienale. (23)(24)

Bloccaggio del bambino

Uso della fascia per neonati



Una volta sistemato il bambino nel sistema di ritenuta per bambini migliorato, verificare che le bretelle siano all'altezza adeguata.

- 1 Premendo il pulsante del regolatore, tirare completamente le due bretelle del sistema di ritenuta per bambini migliorato. (25)
 - 2 Sganciare la fibbia delle bretelle premendo il pulsante rosso. (26)
 - 3 Mettere il bambino nel sistema di ritenuta per bambini migliorato e agganciare la fibbia. (27)(28)
 - 4 Stringere le bretelle, tirando il regolatore. (29)
- ⚠ Assicurarsi che lo spazio tra il bambino e le bretelle sia di circa lo spessore di una mano.

Tettuccio

- 1 Per montare il tettuccio, inserirlo nel retro del sedile. (30)
- 2 Per aprire il tettuccio, tirarlo verso la parte anteriore e, per chiuderlo, spingerlo verso il retro. (31)
- 3 È possibile aprire la finestrella del tettuccio per ventilazione. (32)

Rimozione e montaggio del rivestimento imbottito

vedere le immagini (33)-(34)

Per rimontare il rivestimento imbottito, invertire le procedure di cui sopra.

Pulizia e manutenzione

Pulire il telaio, le parti in plastica e il tessuto con un panno umido, ma senza utilizzare prodotti abrasivi o candeggina. Non utilizzare lubrificanti al silicone, in quanto attraggono sporcizia e polvere.

Per assicurare una lunga durata, dopo averlo usato con la pioggia, strofinare il prodotto con un panno assorbente morbido.

Fare riferimento alle etichette sui rivestimenti imbottiti per le istruzioni di lavaggio e asciugatura.

È normale che i tessuti si scoloriscano per effetto della luce solare e che presentino tracce di usura dopo un lungo periodo d'uso, anche se utilizzati in modo normale.

Per ragioni di sicurezza, utilizzare soltanto ricambi originali Nuna.

Controllare periodicamente se tutto funziona correttamente. Se alcune parti sono danneggiate, rotte o mancanti, cessare di utilizzare questo prodotto.

NUNA International B.V.
Nuna e tutti i logo associati sono marchi di fabbrica.

**¡IMPORTANTE!
LEA DETENIDAMENTE
ESTAS
INSTRUCCIONES
ANTES DE UTILIZAR
EL PRODUCTO
Y GUÁRDELAS
PARA FUTURAS
CONSULTAS.**

Índice

Información del producto	
Registro del producto	103
Garantía	103
Contacto	104
Requisitos de los niños para su uso	104
Advertencia	106
Lista de piezas	111
Uso del producto	113
Limpieza y mantenimiento	119

Información del producto

Número de modelo: _____

Fecha de fabricación: _____

Registro del producto

Rellene la información anterior. El número de modelo y la fecha de fabricación se encuentran en la parte posterior e inferior de la base y del dispositivo de sujeción para niños mejorado.

Para registrar su producto, visite:

www.nunababy.com

Haga clic en el enlace “Registrar Equipo” en la página de inicio.

Garantía

Hemos diseñado a propósito nuestros productos de alta calidad para que puedan crecer tanto con su hijo como con su familia. Como respaldamos nuestros productos, nuestros artículos están cubiertos por una garantía a medida para cada producto, a partir de la fecha en la que fue adquirido. Tenga preparada la prueba de compra, el número de modelo y la fecha de fabricación cuando se ponga en contacto con nosotros.

Para obtener información acerca de la garantía, visite:

www.nunababy.com

Haga clic en el enlace “Garantía” en la página de inicio.

Contacto

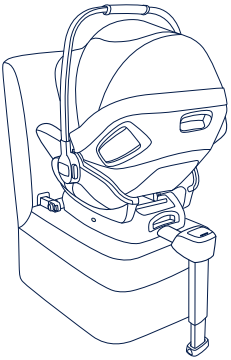
Para obtener información sobre piezas de repuesto y servicio técnico, o para resolver dudas acerca de la garantía adicional, póngase en contacto con nuestro departamento de atención al cliente.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Requisitos de los niños para su uso

Este producto es apto para su uso con niños que cumplan los siguientes requisitos:

Figura de la instalación	Apto para
	Altura del niño: 40-85 cm/ Peso del niño: ≤ 13 kg (aprox. 1,5 años o menores de esa edad).



- 1 “i-Size” (sistemas de sujeción para niños mejorados integrales y universales ISOFIX) es una categoría de sistema de sujeción para niños mejorado principalmente diseñado para uso en todas las posiciones de sentado i-Size de un vehículo.
- 2 Según la Norma UN nº 129, el dispositivo de sujeción para niños mejorado con base es un dispositivo de sujeción para niños mejorado ISOFIX universal y deberá colocarse con conectores ISOFIX.
- 3 Este es un sistema de sujeción para niños mejorado “i-Size”. Está aprobado conforme a la Norma UN nº 129, para el uso en vehículos compatibles con posiciones de sentado i-Size, tal y como indican los fabricantes de vehículos en los manuales de usuario del vehículo.
- 4 En caso de duda, consulte al fabricante o al distribuidor del dispositivo de sujeción para niños mejorado.

⚠ ADVERTENCIA

Si no sigue las advertencias e instrucciones que se exponen a continuación, podría provocar graves lesiones o, incluso, la muerte.

Una vez colocado el niño en el dispositivo de sujeción para niños mejorado, deberá utilizar correctamente el cinturón de seguridad.

Sujete correctamente el equipaje y cualquier otro objeto susceptible de provocar lesiones en caso de colisión.

Asegúrese de instalar el dispositivo de sujeción para niños mejorado de forma que ninguna de sus partes interfiera en el movimiento de los asientos o en la apertura de las puertas del vehículo.

Antes de cargar con la silla para niños mejorada, asegúrese de que el niño está agarrado con el arnés para niños y que el asa está correctamente bloqueada en la posición vertical.

Para cualquier cuestión de mantenimiento, reparación o sustitución de piezas, consulte a su distribuidor.

Para una correcta instalación, solo está permitido el uso de conectores ISOFIX.

Examine periódicamente las guías ISOFIX por si estuvieran sucias y límpielas si fuera necesario. La fiabilidad podría verse afectada si se acumula suciedad, polvo, partículas de comida, etc.

Antes de comprar este dispositivo de sujeción para niños mejorado, asegúrese de que se pueda instalar correctamente en su vehículo.

Mantenga el dispositivo de sujeción para niños mejorado alejado de la luz directa del sol ya que, si no lo hace, podría alcanzar temperaturas demasiado altas para la piel de su hijo. Toque siempre el dispositivo de sujeción para niños mejorado antes de colocar al niño en él.

Retire este dispositivo de sujeción para niños mejorado del asiento del vehículo cuando no lo use con regularidad.

El acolchado del sistema de sujeción para niños mejorado no deberá sustituirse por uno que no esté recomendado por el fabricante, ya que el acolchado constituye una parte esencial del funcionamiento del dispositivo de sujeción.

Las piezas del sistema de sujeción para niños mejorado no necesitan ningún tipo de lubricación.

La pata de carga debe estar en contacto con el suelo del vehículo y las correas que sujetan al niño deben ajustarse al cuerpo de este. Las correas no deben estar retorcidas.

Para evitar lesiones graves o incluso la muerte, **NUNCA** coloque el dispositivo de sujeción para niños mejorado en asientos que tengan una superficie elevada con el niño en el dispositivo.

Para evitar el riesgo de sufrir caídas, asegure siempre al niño con el arnés para niños cuando el niño se encuentre en el dispositivo de sujeción para niños mejorado, incluso cuando el dispositivo de sujeción para niños mejorado no se esté dentro del vehículo.

Para utilizar este dispositivo de sujeción para niños mejorado con las conexiones ISOFIX de acuerdo con la Norma UN nº 129, el niño deberá cumplir los siguientes requisitos: Altura del niño: 40-85 cm/Peso del niño \leq 13 kg (1,5 años aproximadamente o más pequeño).

NUNCA deje a su hijo sin supervisión en este dispositivo de sujeción para niños mejorado.

NUNCA utilice un dispositivo de sujeción para niños mejorado de segunda mano ni un dispositivo de sujeción para niños mejorado que no sepa el uso que se le ha dado, ya que podría tener daños estructurales que comprometan la seguridad del niño.

NUNCA use cuerdas ni ningún otro sustitutivo para fijar el dispositivo de sujeción para niños mejorado al vehículo o para asegurar al niño al dispositivo de sujeción para niños mejorado.

NINGÚN dispositivo de sujeción para niños mejorado puede garantizar una protección total contra lesiones en caso de accidente. Sin embargo, un uso adecuado de este dispositivo de sujeción para niños mejorado reducirá el riesgo de lesiones graves o, incluso, de muerte del niño.

NO siga utilizando este dispositivo de sujeción para niños mejorado si ha sufrido un accidente, incluso si no ha sido un accidente grave. Cámbielo por otro inmediatamente, ya que podría haber sufrido daños estructurales no visibles como resultado del accidente.

NO coloque a su hijo con ropa suelta o de una talla mayor, ya que podría provocar que la sujeción del niño, mediante las correas de los arneses de los hombros y la correa de la pelvis entre las piernas, no sea firme y segura.

NO instale este dispositivo de sujeción para niños mejorado sin seguir las instrucciones que se indican en este manual ya que, si las incumple, podría poner a su hijo en peligro de sufrir lesiones o, incluso, de muerte.

NO utilice este dispositivo de sujeción para niños mejorado u otros elementos sin el cinturón puesto o sin fijar a su vehículo, ya que un dispositivo de sujeción para niños mejorado que no esté fijado puede salir despedido y causar daños a los ocupantes en curvas pronunciadas, frenazos o colisiones.

NO modifique de ninguna manera este dispositivo de sujeción para niños mejorado ni lo utilice con piezas de otros fabricantes.

NO coloque ningún objeto en la pata de carga delante de la base.

Utilice **EXCLUSIVAMENTE** los cojines internos recomendados para este dispositivo de sujeción para niños mejorado.

NO utilice ningún punto de contacto de soporte de carga distinto a los que se describen en las instrucciones y aparecen en el dispositivo de sujeción para niños mejorado.

NO utilice este dispositivo de sujeción para niños mejorado sin el acolchado.

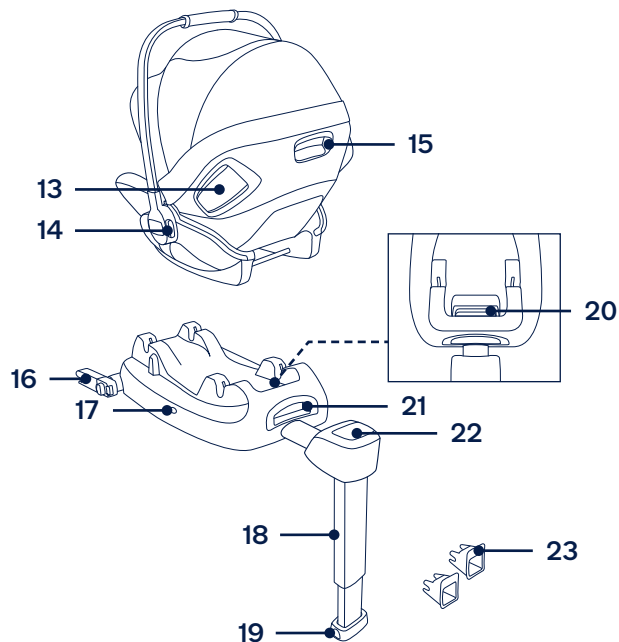
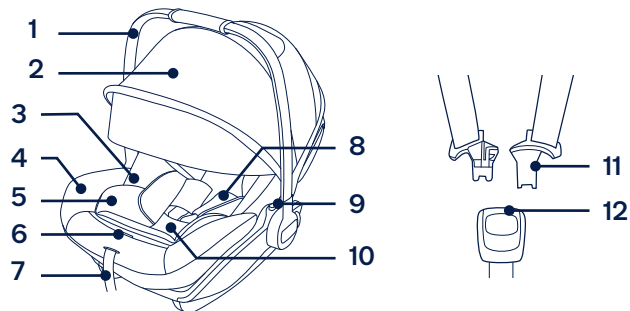
NO use los sistemas de sujeción para niños mejorados con orientación hacia atrás en asientos donde haya un airbag frontal activo instalado. Si lo hace, podrían producirse lesiones graves o, incluso, la muerte. Consulte el manual de usuario del vehículo para obtener más información.

NO utilice este dispositivo de sujeción para niños mejorado si está dañado o si falta alguna de sus piezas.

Lista de piezas

Asegúrese de que están disponibles todas las piezas antes de montar el producto. Si alguna pieza falta, póngase en contacto con Nuna (consulte las páginas 103 y 104 para obtener información). No se necesita ninguna herramienta para el montaje.

- | | |
|---|--|
| 1 Asa | 13 Protección contra impactos laterales |
| 2 Capota | 14 Botón de ajuste del manillar |
| 3 Compartimento de almacenamiento del manual de instrucciones | 15 Botón de ajuste del respaldo |
| 4 Acolchado del asiento | 16 Conector ISOFIX |
| 5 Accesorio para niños pequeños | 17 Indicador del armazón |
| 6 Botón de ajuste de la cincha | 18 Pata de carga |
| 7 Cincha de ajuste | 19 Botón de ajuste de la pata de carga |
| 8 Protector del arnés de los hombros | 20 Botón de ajuste ISOFIX |
| 9 Botón de desbloqueo del cochecito | 21 Botón de desbloqueo de la silla para niños mejorada |
| 10 Protector del arnés para la entrepierna | 22 Indicador de la pata de carga |
| 11 Conectores de arnés | 23 Guías ISOFIX |
| 12 Hebilla del arnés | |



Uso del producto

Consideraciones acerca de la instalación

Este dispositivo de sujeción para niños mejorado está diseñado para asientos de vehículos con puntos de anclaje ISOFIX i-Size con la base. **(1)**

NO use los sistemas de sujeción para niños mejorados con orientación hacia atrás en asientos donde haya un airbag frontal activo instalado. **(2)** Si lo hace, podrían producirse lesiones graves o, incluso, la muerte. Consulte el manual de usuario del vehículo para obtener más información.

NO instale este dispositivo de sujeción para niños mejorado en asientos de vehículo cuya posición esté orientada hacia un lado o hacia atrás con respecto a la dirección de conducción del vehículo.

Consulte el manual del propietario del vehículo para conocer las posiciones de instalación recomendadas o sugeridas. **(3)**

Le recomendamos que instale este dispositivo de sujeción para niños mejorado en los asientos traseros. **(4)**

NO instale este dispositivo de sujeción para niños mejorado en asientos de vehículo móviles durante la instalación.

Protección contra impactos laterales

Asegúrese de que la protección contra impactos laterales esté bloqueada en la posición abierta para conseguir la máxima seguridad contra impactos laterales.

⚠ IMPORTANTE: Tenga en cuenta que desplegar la protección contra impactos laterales **NO** significa que el niño ya esté lo suficientemente apretado.

- 1** El impacto lateral se puede abrir manualmente como se muestra en la imagen **(5)**.
- 2** La protección contra impactos laterales opuesta a la puerta del vehículo se puede cerrar para disponer de más espacio para sentarse en caso de que sea necesario. **(6)** El lado más cercano al exterior del vehículo siempre debe estar en la posición abierta.

Ajuste del asa

- 1** El asa de la silla para niños mejorada se puede ajustar en 2 posiciones. **(7)**
Posición transportar en el vehículo, a mano o en el cochecito. **(7)-1**
Posición de silla para bebé. **(7)-2**
- 2** Para ajustar el asa, presione sus botones de ajuste situados en ambos lados para desbloquearlo **(8-1)**, y a continuación, mueva el asa a cualquiera de las 2 posiciones hasta que oiga un clic. **(8)-2**

Instalación con la base

- 1** Coloque las guías ISOFIX con los puntos de anclaje ISOFIX. **(9)** Las guías ISOFIX pueden proteger la superficie del asiento del vehículo contra roturas. También sirven para guiar los conectores ISOFIX.

- 2 Extienda la pata de carga desde el compartimento de almacenamiento. **(10)**
- 3 Pulse el botón de ajuste ISOFIX para guardar los conectores ISOFIX. Alinee los conectores ISOFIX con las guías ISOFIX y, a continuación, introduzca ambos conectores ISOFIX en los puntos de anclaje ISOFIX hasta que escuche un clic. **(11)**
 - ⚠ Asegúrese de que ambos conectores ISOFIX queden firmemente sujetos a sus puntos de anclaje ISOFIX. Deberá escuchar dos clics y los colores de los indicadores de ambos conectores ISOFIX deberán aparecer completamente en verde. **(11)-1**
 - ⚠ Para asegurarse de que la base está instalada de forma segura, tire de ambos conectores ISOFIX.
- 4 Una vez colocada la base en el asiento del vehículo, extienda la pata de carga hasta el suelo **(12)**. Cuando el indicador de la pata de carga se muestre en verde significará que está instalado correctamente. En rojo significa que la instalación es incorrecta. **(12)-2**
 - ⚠ La pata de carga tiene varias posiciones. Cuando el indicador de la pata de carga aparece en rojo significa que la posición de la pata de carga no es correcta.
 - ⚠ Asegúrese de que la pata de carga esté totalmente en contacto con el suelo del vehículo.
 - ⚠ Apriete el botón de ajuste de la pata de carga y, a continuación, acorte la pata de carga tirando de ella hacia arriba. **(12)-1**

La base montada completamente aparece en la figura **(13)**.

- ⚠ Los conectores ISOFIX se deben fijar y bloquear en los puntos de anclaje ISOFIX. **(13)-1**
 - ⚠ La pata de carga debe estar correctamente instalada con el indicador en verde. **(13)-2**
- 5 Empuje la silla para niños mejorada hacia la base **(14)**, si la silla para niños mejorada está segura, el indicador del armazón se pondrá en verde. **(15)**
 - ⚠ Tire hacia arriba de la silla para niños mejorada para asegurarse de que está completamente enganchada a la base.
 - 6 Pulse el botón de ajuste del sistema ISOFIX **(16)-1** y empuje la base hacia atrás contra el asiento del vehículo hasta que quede sujeta. **(16)-2**
 - 7 Para sacar la silla para niños mejorada, levante la silla para niños mejorada **(17)-2** mientras presiona el botón de ajuste de la silla para niños mejorada. **(17)-1**
 - 8 Para retirar la base, pulse primero el botón de desbloqueo secundario **(18)-1** y, a continuación, el botón **(18)-2** de los conectores ISOFIX antes de quitar la base del asiento del vehículo. **(18)**

Ajuste de la altura

de los arneses de los hombros y del reposacabezas

Compruebe que las correas de los arneses de los hombros estén colocadas a una altura adecuada. Elija el par adecuado de arneses de los hombros según la altura del niño.

- ⚠ Las correas de los arneses de los hombros deberán estar a una altura lo más cerca posible de los hombros de su hijo (19), pero sin sobrepasar la línea de los hombros. (20)
- ⚠ Si las correas de los arneses de los hombros no están a la altura adecuada, el niño podría salir despedido del dispositivo de sujeción para niños mejorado en caso de accidente.

Tire de la palanca de ajuste del reposacabezas (21) al mismo tiempo que tira hacia arriba o hacia abajo del reposacabezas hasta que quede fijado en una de las 10 posiciones. Las posiciones del reposacabezas se indican en (22).

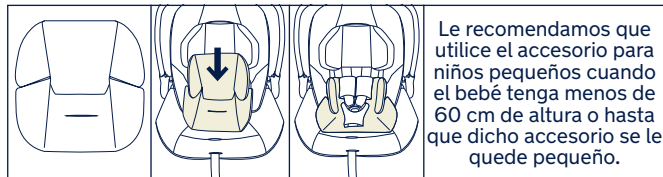
Ajuste del respaldo

El respaldo puede colocarse en 3 ángulos.

Presione el botón de ajuste del respaldo para elevar o bajar dicho respaldo. (23)(24)

Asegurar al niño

Uso del accesorio para niños pequeños



Le recomendamos que utilice el accesorio para niños pequeños cuando el bebé tenga menos de 60 cm de altura o hasta que dicho accesorio se le quede pequeño.

Después de colocar al niño en el dispositivo de sujeción para niños mejorado, compruebe si los arneses de los hombros están a una altura adecuada.

- 1 Mientras presiona el botón de ajuste de la cincha, tire totalmente de las dos correas de arneses de los hombros del dispositivo de sujeción para niños mejorado. (25)
 - 2 Desbloquee la hebilla de los arneses pulsando el botón rojo. (26)
 - 3 Coloque al niño en el dispositivo de sujeción para niños mejorado y bloquee la hebilla. (27)(28)
 - 4 Apriete las correas de los arneses de los hombros tirando de la cincha de ajuste. (29)
- ⚠ Asegúrese de que el espacio entre el niño y las correas de los arneses de los hombros sea el del grosor de una mano más o menos.

Capota

- 1 Para ensamblar el capazo, ajústelo a la parte trasera del asiento. (30)
- 2 Para abrir la capota, tire de ella hacia adelante; para cerrarla, empújela hacia atrás. (31)
- 3 La ventana de la capota se puede abrir para que haya ventilación. (32)

Desmontaje y montaje del acolchado

consulte las imágenes (33)-(34)

Para volver a instalar el acolchado, siga los pasos mencionados en sentido contrario.

Limpeza y mantenimiento

Limpe la estructura, las piezas de plástico y el tejido con un paño húmedo, pero no utilice productos abrasivos ni lejía. No utilice lubricantes con silicona ya que atraerán la suciedad.

Para garantizar un uso duradero, limpie este producto con un paño suave y absorbente después de usarlo en un día lluvioso.

Consulte las etiquetas de cuidados cosidas al acolchado para conocer las instrucciones de lavado y secado.

Es normal que la tela se decolore debido a la luz del sol, y se desgaste y se rompa después de un largo periodo de uso, incluso si se utiliza de una forma normal.

Por razones de seguridad, utilice únicamente piezas originales de Nuna.

Compruebe periódicamente que todo funciona correctamente. Si falta alguna pieza o si alguna de ellas está rota o desgastada, deje de utilizar este producto.

NUNA International B.V.

Nuna y todos los logotipos asociados son marcas comerciales.

PT

**IMPORTANTE!
LEIA ATENTAMENTE
ESTAS INSTRUÇÕES
ANTES DE UTILIZAR
O PRODUTO E
GUARDE-AS PARA
REFERÊNCIA FUTURA.**

Índice

Informações sobre o produto

Registo do produto	123
Garantia	123
Contactos	124

Requisitos de utilização

124

Avisos

126

Lista de componentes

131

Utilização do produto

133

Limpeza e manutenção

140

Informações sobre o produto

Número de modelo: _____

Data de fabrico: _____

Registo do produto

Preencha as informações acima. O número do modelo e a data de fabrico estão localizados nas partes traseira e inferior do dispositivo avançado de retenção e na base.

Para registar o seu produto, consulte:

www.nunababy.com

Clique no link “Registar equipamento” na página inicial.

Garantia

Concebemos propositadamente os nossos produtos de alta qualidade para que possam acompanhar o crescimento do seu filho e da sua família. Porque confiamos nos nossos produtos, os nossos equipamentos estão cobertos por uma garantia personalizada por produto, a partir do dia da respetiva compra. Quando nos contactar, tenha disponíveis o comprovativo de compra, o número do modelo e a data de fabrico.

Para obter informações sobre a garantia, consulte:

www.nunababy.com

Clique no link “Garantia” na página inicial.

Contactos

Para peças de substituição, assistência técnica ou outras questões sobre a garantia, contacte o nosso departamento do apoio ao cliente.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Requisitos de utilização

Este produto é adequado para crianças que cumpram os seguintes requisitos:

Figura para instalação	Adequado para
	Altura da criança 40 cm-85 cm/Peso da criança ≤ 13kg (idade aproximadamente igual ou inferior a 1,5 anos)



- 1 "i-Size" (sistemas ISOFIX integrais avançados de retenção para crianças de categoria universal) é uma categoria de sistemas avançados de retenção para crianças concebido primeiramente para utilização em todos os assentos i-Size de um veículo.
- 2 De acordo com a Regulamentação Nº. 129 da ONU, o dispositivo avançado de retenção para crianças com base é um sistema ISOFIX avançado de retenção para crianças de categoria universal e deve ser instalado com os conectores ISOFIX.
- 3 Este é um sistema avançado "i-Size" de retenção para crianças. Está aprovado ao abrigo da Regulamentação Nº. 129 da ONU para utilização em veículos com lugares sentados compatíveis com "i-Size", como indicado no manual do utilizador do fabricante do veículo.
- 4 Em caso de dúvida, consulte o fabricante ou o revendedor do sistema avançado de retenção para crianças.

⚠ AVISOS

O incumprimento dos avisos e instruções pode resultar em lesões graves ou morte.

Após a colocação da criança no dispositivo avançado de retenção, deverá utilizar corretamente o cinto de segurança.

Todas as bagagens ou outros objetos que possam causar ferimentos em caso de colisão, devem estar corretamente fixos.

Certifique-se de que o dispositivo avançado de retenção para crianças está instalado de forma a que nenhuma das suas peças interfira com o movimento dos bancos ou com a abertura das portas do veículo.

Antes de transportar o dispositivo avançado de retenção para crianças à mão, certifique-se de que a criança está segura com o cinto e a pega está corretamente bloqueada na posição vertical.

Para questões relacionadas com a manutenção, reparação e substituição de peças, consulte o distribuidor.

A instalação correta é permitida apenas através da utilização dos conectores ISOFIX.

Verifique frequentemente se existe sujidade nas guias ISOFIX e limpe-as, se necessário. A acumulação de sujidade, pó, partículas de alimentos, etc., poderá afetar a fiabilidade do dispositivo.

Antes de adquirir este dispositivo avançado de retenção para crianças, certifique-se de que o mesmo pode ser instalado corretamente no seu veículo.

Mantenha o dispositivo avançado de retenção afastado de luz solar direta, já que este poderá atingir temperaturas demasiado elevadas para a pele da criança. Toque sempre no dispositivo avançado de retenção para crianças antes de colocar a criança.

Remova o dispositivo avançado de retenção para crianças do banco do veículo quando não estiver a ser utilizado regularmente.

A capa de tecido do sistema de retenção para crianças não deve ser substituída por qualquer outra que não seja recomendada pelo fabricante, pois é parte integrante do sistema de retenção.

As peças do dispositivo avançado de retenção para crianças não necessitam de qualquer tipo de lubrificação.

A perna de carga deve estar em contacto com o piso do veículo e as correias que restringem a criança devem ser ajustadas ao corpo da criança. As correias não devem estar torcidas.

Para evitar lesões graves ou a morte, **NUNCA** coloque o dispositivo avançado de retenção para crianças em bancos que tenham uma superfície elevada enquanto a criança está no dispositivo.

Para evitar o risco de quedas, segure sempre a criança com o cinto de segurança quando esta se encontra no dispositivo avançado de retenção para crianças, mesmo quando o dispositivo avançado de retenção para crianças não se encontra dentro do veículo.

Para utilizar este dispositivo avançado de retenção para crianças com conectores ISOFIX, de acordo com a Regulamentação Nº. 129 da ONU, a criança deve cumprir os seguintes requisitos. Altura da criança 40 cm-85 cm/Peso da criança \leq 13 kg (idade aproximadamente igual ou inferior a 1,5 anos).

NUNCA deixe a criança sem supervisão no dispositivo avançado de retenção para crianças.

NUNCA utilize um dispositivo avançado de retenção para crianças em segunda mão ou cujo histórico desconheça, pois poderão existir danos estruturais que colocam em risco a segurança da criança.

NUNCA utilize cordas ou outros substitutos para segurar o dispositivo avançado de retenção para crianças no veículo ou para segurar a criança no dispositivo de retenção.

NENHUM sistema avançado de retenção para crianças pode garantir uma proteção total contra lesões num acidente. Contudo, a utilização apropriada deste dispositivo avançado de retenção para crianças reduzirá o risco de lesões graves ou morte da criança.

NÃO continue a utilizar este dispositivo avançado de retenção para crianças depois de o mesmo ter sofrido qualquer tipo de colisão, mesmo que tenha sido ligeira. Substitua imediatamente o dispositivo, pois a colisão poderá provocar danos estruturais invisíveis.

NÃO coloque a criança com roupa larga/grande, pois poderá impedir que as alças e a correia das virilhas apertem firmemente a criança.

NÃO instale este dispositivo avançado de retenção para crianças sem seguir as instruções deste manual, pois poderá sujeitar a criança a riscos de lesão ou morte.

NÃO utilize este dispositivo avançado de retenção para crianças ou outros elementos sem o cinto colocado ou sem o fixar ao seu veículo, já que um dispositivo de retenção para crianças que não esteja fixado pode soltar-se e causar lesões nos ocupantes em curvas apertadas, travagens súbitas ou colisões.

NÃO efetue modificações neste dispositivo avançado de retenção para crianças nem o utilize em conjunto com peças de outros fabricantes.

NÃO coloque quaisquer objetos na área da perna de carga à frente da base.

NÃO coloque outros materiais além dos acolchoamentos internos recomendados neste dispositivo avançado de retenção para crianças.

NÃO utilize quaisquer pontos de contacto de suporte de carga diferentes dos descritos nas instruções e marcados no dispositivo avançado de retenção para crianças.

NÃO utilize o dispositivo avançado de retenção para crianças sem a capa de tecido acolchoado.

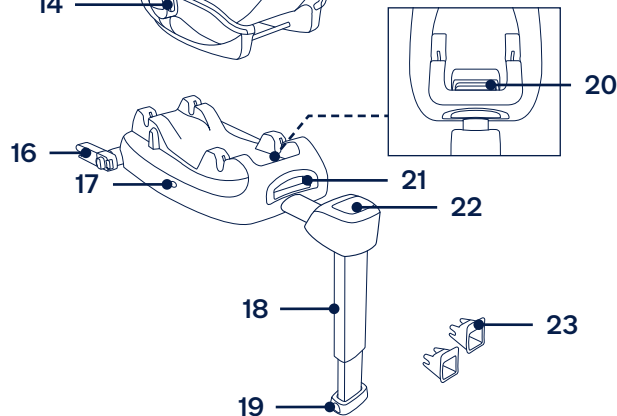
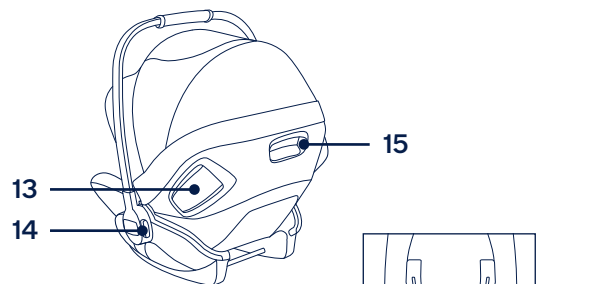
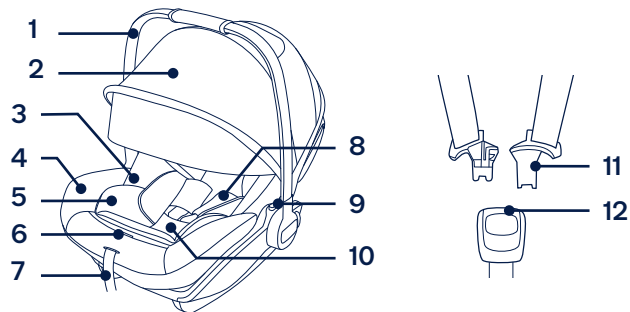
NÃO utilize sistemas de retenção para crianças virados para a retaguarda em lugares sentados onde esteja instalado um airbag frontal ativo. Poderão ocorrer lesões graves ou mesmo a morte. Consulte o manual do veículo para obter mais informações.

NÃO utilize este dispositivo avançado de retenção para crianças se o mesmo estiver danificado ou existirem peças em falta.

Lista de componentes

Certifique-se de que todas as peças estão disponíveis antes da montagem. Se alguma das peças estiver em falta, contacte a Nuna (para mais informações, consulte as páginas 123 e 124). Não são necessárias ferramentas para a montagem.

- | | |
|--|---|
| 1 Pega | 13 Proteção contra impactos laterais |
| 2 Cobertura | 14 Botão de ajuste da pega |
| 3 Compartimento de armazenamento do manual de instruções | 15 Botão de ajuste do apoio das costas |
| 4 Capa de tecido acolchoado | 16 Conector ISOFIX |
| 5 Redutor para bebé | 17 Indicador da estrutura |
| 6 Botão de ajuste das correias | 18 Perna de carga |
| 7 Correia de ajuste | 19 Botão de ajuste da perna de carga |
| 8 Capas das alças | 20 Botão de ajuste ISOFIX |
| 9 Botão de desbloqueio da fixação ao carrinho de bebé | 21 Botão de desbloqueio do dispositivo avançado de retenção para crianças |
| 10 Capa do cinto das virilhas | 22 Indicador da perna de carga |
| 11 Conector das alças | 23 Guias ISOFIX |
| 12 Fivela | |



Utilização do produto

Cuidados na instalação

Este dispositivo avançado de retenção para crianças é adequado para bancos de veículos com pontos de fixação ISOFIX i-Size com a base. (1)

NÃO utilize sistemas de retenção para crianças virados para a retaguarda em lugares sentados onde esteja instalado um airbag frontal ativo. (2) Poderão ocorrer lesões graves ou mesmo a morte. Consulte o manual do veículo para obter mais informações.

NÃO instale este dispositivo avançado de retenção para crianças em bancos de veículo virados para o lado ou para a retaguarda em relação à direção de deslocação do veículo.

Consulte o manual do veículo para obter as posições de instalação recomendadas ou sugeridas. (3)

Recomendamos que instale este dispositivo avançado de retenção para crianças no banco traseiro do veículo. (4)

NÃO instale este dispositivo avançado de retenção para crianças no banco de um veículo em movimento.

Proteção contra impactos laterais

Certifique-se de que a proteção contra impactos laterais está bloqueada na posição aberta para uma segurança lateral máxima contra impactos.

⚠ IMPORTANTE: Tenha em atenção que desdobrar a proteção contra impactos laterais **NÃO** significa que a criança já está suficientemente segura.





- 1 A proteção contra impactos laterais pode ser aberta manualmente, como ilustrado na figura (5).
- 2 A proteção contra impactos laterais oposta à porta do veículo pode ficar fechada para permitir mais espaço para sentar, se necessário. (6) O lado mais próximo do exterior do veículo deve estar sempre na posição aberta.





Ajuste da pega

- 1 A pega do dispositivo avançado de retenção para crianças pode ser ajustada para 2 posições. (7) Posição para carro, transporte à mão ou no carrinho. (7)-1 Posição de cadeira de bebé. (7)-2
- 2 Para ajustar a pega, aperte os botões de ajuste da pega em ambos os lados para a desbloquear (8)-1, e, em seguida, rode a pega até que esta encaixe numa das 2 posições. (8)-2

Instalação com base

- 1 Encaixe os guias ISOFIX nos pontos de fixação ISOFIX. (9) Os guias ISOFIX podem proteger a superfície do banco do veículo contra roturas. Também servem para guiar os conectores ISOFIX.

- 2 Desdobre a perna de carga a partir do compartimento de armazenamento. **(10)**
- 3 Pressione o botão de ajuste ISOFIX para ajustar os conectores ISOFIX. Alinhe os conectores ISOFIX com as guias ISOFIX e, em seguida, encaixe ambos os conectores ISOFIX nos pontos de fixação ISOFIX. **(11)**
-  Certifique-se de que ambos os conectores ISOFIX estão corretamente encaixados nos pontos de fixação ISOFIX. Deverá ouvir dois cliques e a cor dos indicadores de ambos os conectores ISOFIX deverá ser completamente verde. **(11)-1**
-  Certifique-se de que a base está firmemente instalada puxando por ambos os conectores ISOFIX.
- 4 Depois de colocar a base no banco do veículo, estique a perna de carga até ao piso do veículo **(12)**. Se o indicador da perna de carga apresentar a cor verde, significa que a instalação está correta e a cor vermelha significa que a instalação está incorreta. **(12)-2**
-  A perna de carga tem múltiplas posições. Se o indicador da perna de carga apresentar a cor vermelha, significa que a perna de carga está numa posição incorreta.
-  Certifique-se de que a perna de carga está em contacto com o piso do veículo.

-  Aperte o botão de ajuste da perna de carga e, em seguida, encurte a perna de carga para cima. **(12)-1**
A ilustração **(13)** apresenta a base totalmente montada.
-  Os conectores ISOFIX devem estar encaixados e bloqueados nos pontos de fixação ISOFIX. **(13)-1**
-  A perna de carga deve estar corretamente instalada com o indicador em cor verde. **(13)-2**
- 5 Encaixe o dispositivo avançado de retenção para crianças na base **(14)**, se o dispositivo avançado de retenção para crianças estiver seguro, o indicador da carcaça apresentará cor verde. **(15)**
-  Puxe o dispositivo avançado de retenção para crianças para cima para garantir que está firmemente encaixado na base.
- 6 Pressione o botão de ajuste ISOFIX **(16)-1** e empurre a base para trás contra o banco do veículo até que esteja apertado. **(16)-2**
- 7 Para remover o dispositivo avançado de retenção para crianças, levante e retire o dispositivo avançado de retenção para crianças **(17)-2** enquanto pressiona o botão de ajuste. **(17)-1**
- 8 Para remover a base, pressione primeiro o botão de bloqueio secundário **(18)-1** e, em seguida, o botão **(18)-2** nos conectores ISOFIX antes de remover a base do banco do veículo. **(18)**

Ajuste da altura

para o apoio de cabeça e alças

Certifique-se de que as alças se encontram à altura apropriada. Escolha as alças adequadas para a altura da criança.

⚠ As alças devem estar próximas dos ombros da criança **(19)**, mas não acima da linha dos ombros. **(20)**

⚠ Se as alças não estiverem à altura apropriada, a criança poderá ser ejetada do dispositivo avançado de retenção em caso de colisão.

Puxe a alavanca de ajuste do apoio de cabeça **(21)**, e ajuste o apoio de cabeça para cima ou para baixo até que este encaixe numa das 10 posições. As posições do apoio de cabeça são apresentados na ilustração **(22)**.

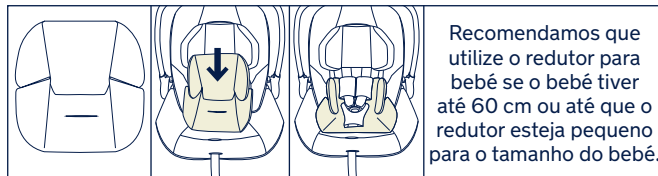
Ajuste do apoio das costas

O apoio das costas apresenta 3 ângulos.

Pressione o botão de ajuste do apoio das costas para subir ou descer o apoio das costas. **(23)(24)**

Colocar e prender a criança

Utilizar o redutor para bebé



Após a colocação da criança no dispositivo avançado de retenção para crianças, verifique se as alças se encontram à altura apropriada.

- 1 Enquanto pressiona o botão de ajuste das correias, puxe completamente as alças do dispositivo avançado de retenção para crianças. **(25)**
 - 2 Abra a fivela das alças pressionando o botão vermelho. **(26)**
 - 3 Coloque a criança no dispositivo avançado de retenção para crianças e aperte o cinto de segurança. **(27)(28)**
 - 4 Aperte as alças puxando a correia de ajuste. **(29)**
- ⚠ Certifique-se de que o espaço entre a criança e as alças é aproximadamente da espessura de uma mão.

Cobertura

- 1 Para montar a cobertura, encaixe-a na traseira da cadeira. (30)
- 2 Para abrir a cobertura, puxe-a para a frente, e para fechar a cobertura, empurre-a para trás. (31)
- 3 A janela da cobertura por der aberta para ventilação. (32)

Retirar e montar a capa de tecido

ver imagens (33)-(34)

Para voltar a colocar a capa de tecido acolchoado, inverta os passos mencionados.

Limpeza e manutenção

Limpe a estrutura, peças de plástico e o tecido com um pano humedecido sem utilizar produtos abrasivos ou lixívia. Não utilize lubrificantes de silicone, pois os mesmos atraem sujidade e gordura.

Para garantir uma utilização duradoura, limpe este produto com um pano macio e absorvente após a utilização em tempo chuvoso.

Consulte as instruções de lavagem e secagem nas etiquetas afixadas na capa de tecido.

É normal que o tecido exiba cores desvanecidas devido à luz solar e que apresente desgaste após um longo período de utilização, mesmo quando utilizado de forma normal.

Por motivos de segurança, utilize apenas peças originais da Nuna.

Verifique regularmente se tudo funciona corretamente. Se alguma peça estiver rasgada, partida ou em falta, interrompa a utilização deste produto.

NUNA International B.V.

Nuna e todos os logótipos associados são marcas comerciais.

**WAŻNE!
PRZED
ROZPOCZĘCIEM
UŻYWANIA, NALEŻY
DOKŁADNIE
ZAPOZNAĆ SIĘ
Z NINIEJSZĄ
INSTRUKCJĄ ORAZ
ZACHOWAĆ JĄ DO
WYKORZYSTANIA
W PRZYSZŁOŚCI.**

Spis treści

Informacje o produkcie	
Rejestracja produktu	143
Gwarancja	143
Kontakt	144
Zakres zastosowania	144
Ostrzeżenia	146
Wykaz części	151
Korzystnie z produktu	153
Czyszczenie i konserwacja	160

Informacje o produkcie

Numer modelu: _____

Data produkcji: _____

Rejestracja produktu

Proszę wpisać informacje powyżej. Numer modelu i data produkcji znajdują się na etykiecie na tyle i spodzie podwyższonego fotelika samochodowego dla dziecka i na podstawie

Aby zarejestrować produkt odwiedź stronę:

www.nunababy.com

Kliknij łącze „Zarejestruj produkt” na stronie domowej.

Gwarancja

Nasze wysokiej jakości produkty projektowane są celowo tak, że mogą rosnąć wraz z dzieckiem i rodziną. Ponieważ troszczymy się o nasze produkty, są one objęte gwarancją produktową, rozpoczynającą się w dniu zakupu. W razie kontaktu z nami prosimy o przygotowanie dowodu zakupu, numeru modelu oraz daty produkcji.

W celu uzyskania informacji o gwarancji, należy odwiedzić stronę internetową:

www.nunababy.com

Kliknij łącze „Gwarancja” na stronie domowej.

Kontakt

W celu uzyskania części zamiennych, serwisu lub z dodatkowymi pytaniami dotyczącymi gwarancji, prosimy o kontakt z naszym działem obsługi klienta.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Zakres zastosowania

Produkt nadaje się dla dzieci spełniających następujące wymagania:

Rysunek instalacyjny	Odpowiedni dla
	Wzrost dziecka 40 cm - 85 cm/Masa dziecka ≤ 13 kg (około 1,5 roku lub mniej)



- 1 „i-Size” (Zintegrowane uniwersalne systemy ISOFIX podwyższonego dziecięcego fotelika samochodowego) to kategoria systemu podwyższonego fotelika samochodowego zaprojektowana przede wszystkim do stosowania we wszystkich pozycjach foteli i-Size pojazdu.
- 2 Zgodnie z przepisami UN nr 129, podwyższony fotelik samochodowy dla dzieci z podstawą, to uniwersalny podwyższony fotelik samochodowy dla dzieci ISOFIX klasy i powinien być dopasowany z zastosowaniem złączy ISOFIX.
- 3 Podwyższony fotelik samochodowy jest zgodny z systemem „i-Size”. Posiada on aprobatę zgodności z przepisami UN nr 129, do używania w pozycjach siedzenia pojazdu zgodnych z i-Size, według wskazania przez producentów pojazdów w podręczniku użytkownika pojazdu.
- 4 W przypadku wątpliwości, należy się skontaktować albo z producentem podwyższonego fotelika samochodowego dla dziecka albo ze sprzedawcą.

⚠️ OSTRZEŻENIA

Niestosowanie się do tych ostrzeżeń i instrukcji, może spowodować poważne obrażenia lub śmierć.

Po umieszczeniu dziecka w podwyższonym foteliku samochodowym dla dziecka, należy właściwie założyć pas bezpieczeństwa.

Bagaż lub inne przedmioty, które mogą doprowadzić do powstania obrażeń ciała w wyniku kolizji powinny być prawidłowo zabezpieczone.

Upewnić się, czy podwyższony fotelik samochodowy została zamontowany w taki sposób, że żadna jego część nie utrudnia ruchu foteli przesuwanych lub działania drzwi pojazdu.

Przed ręcznym przenoszeniem podwyższonego fotelika samochodowego dla dziecka upewnić się, że dziecko jest przypięte uprzężą dla dziecka, a uchwyt jest poprawnie zablokowany w położeniu pionowym.

Należy omówić ze sprzedawcą sprawy dotyczące konserwacji, naprawy i wymiany części.

Do prawidłowego montażu konieczne jest użycie złączy ISOFIX.

Należy często sprawdzać prowadnice ISOFIX pod kątem zabrudzeń i w razie potrzeby należy je wyczyścić. Niezawodność może ulec pogorszeniu w wyniku przedostania się zabrudzeń, kurzu, okruchów jedzenia, itp.

Przed zakupem podwyższonego fotelika samochodowego dla dziecka należy upewnić się, czy może zostać on prawidłowo zamontowany w pojeździe.

Podwyższony fotelik samochodowy należy chronić przed promieniami słonecznymi, ponieważ może być on zbyt gorący dla skóry dziecka. Przed umieszczeniem dziecka w podwyższonym foteliku samochodowym należy zawsze dotknąć fotelika.

Podwyższony fotelik samochodowy należy wyjąć z pojazdu, gdy nie są używane przez dłuższy czas.

Miękkich wkładek podwyższonego fotelika samochodowego dla dziecka nie należy zastępować innymi niż zalecane przez producenta, ponieważ stanowią one integralny element skuteczności działania dziecięcego fotelika samochodowego.

Nie należy w żaden sposób smarować części podwyższonego fotelika samochodowego.

Wspornik obciążenia powinien stykać się z podłogą pojazdu, a pasy, którymi przypięte jest dziecko powinny być dopasowane do budowy jego ciała. Pasy nie mogą być skręcone.

Aby uniknąć poważnych obrażeń lub śmierci, **NIGDY** nie wolno umieszczać podwyższonego fotelika samochodowego dla dziecka, w którym znajduje się dziecko, na podwyższonej powierzchni siedzenia.

W celu uniknięcia ryzyka wypadnięcia, zawsze kiedy dziecko jest umieszczane w podwyższonym foteliku samochodowym dla dziecka należy przymocować dziecko za pomocą uprząży dla dziecka, nawet jeżeli podwyższony fotelik samochodowy nie znajduje się w pojeździe.

Aby używać tego podwyższonego fotelika samochodowego z połączeniami ISOFIX zgodnie z przepisami UN nr 129, dziecko musi spełniać następujące wymagania. Wzrost dziecka 40 - 85 cm / masa dziecka \leq 13kg (około 1,5 roku lub mniej)

NIGDY nie należy pozostawiać dziecka w podwyższonym foteliku samochodowym bez opieki.

NIGDY nie należy stosować używanego podwyższonego fotelika samochodowego lub podwyższonego fotelika, którego historia nie jest znana, ponieważ może on mieć uszkodzenia strukturalne, zagrażające bezpieczeństwu dziecka.

NIGDY nie należy używać linek ani żadnych innych substytutów do mocowania w pojeździe podwyższonego fotelika samochodowego dla dziecka lub mocowania dziecka w podwyższonym foteliku samochodowym.

ŻADEN podwyższony dziecięcy fotelik samochodowy nie gwarantuje pełnej ochrony przed obrażeniami w wypadku. Jednakże, prawidłowe używanie tego podwyższonego fotelika samochodowego zmniejszy niebezpieczeństwo odniesienia poważnych obrażeń lub zgonu dziecka.

NIE należy kontynuować używania tego podwyższonego fotelika samochodowego dla dziecka, po jego udziale w jakimkolwiek wypadku, nawet niewielkim. Należy go natychmiast wymienić, ponieważ wypadek mógł spowodować niewidoczne uszkodzenie konstrukcji.

NIE należy pozostawiać dziecka w dużym/ zbyt obszernym ubraniu, ponieważ może to uniemożliwić prawidłowe i bezpieczne zamocowanie dziecka paskami uprząży na ramionach i pasem krocowym między udami.

NIE NALEŻY montować ani używać tego podwyższonego fotelika samochodowego, nie postępując ściśle według instrukcji i ostrzeżeń zawartych w tej Instrukcji, ponieważ w przeciwnym razie dziecko może zostać narażone na poważne obrażenia lub śmierć.

NIE należy pozostawiać tego podwyższonego dziecięcego fotelika samochodowego lub innych elementów z odpiętym pasem lub niezabezpieczonego w pojeździe, ponieważ niezabezpieczony podwyższony fotelik może zostać wyrzucony i może spowodować

obrażenia pasażerów podczas nagłego skrętu, gwałtownego zatrzymania lub kolizji.

NIE należy wykonywać żadnych modyfikacji podwyższonego fotelika samochodowego, ani używać go z częściami składowymi innych producentów.

NIE należy umieszczać żadnych przedmiotów w miejscu, gdzie znajduje się wspornik obciążenia w przedniej części podstawy.

NIE należy wkładać to tego podwyższonego fotelika samochodowego niczego innego, poza zalecanymi poduszkami wewnętrznymi.

NIE należy używać żadnych innych punktów styku do przenoszenia obciążenia niż opisane w instrukcji i oznaczone na podwyższonym foteliku samochodowym.

NIE należy używać tego podwyższonego fotelika samochodowego bez miękkich wkładek.

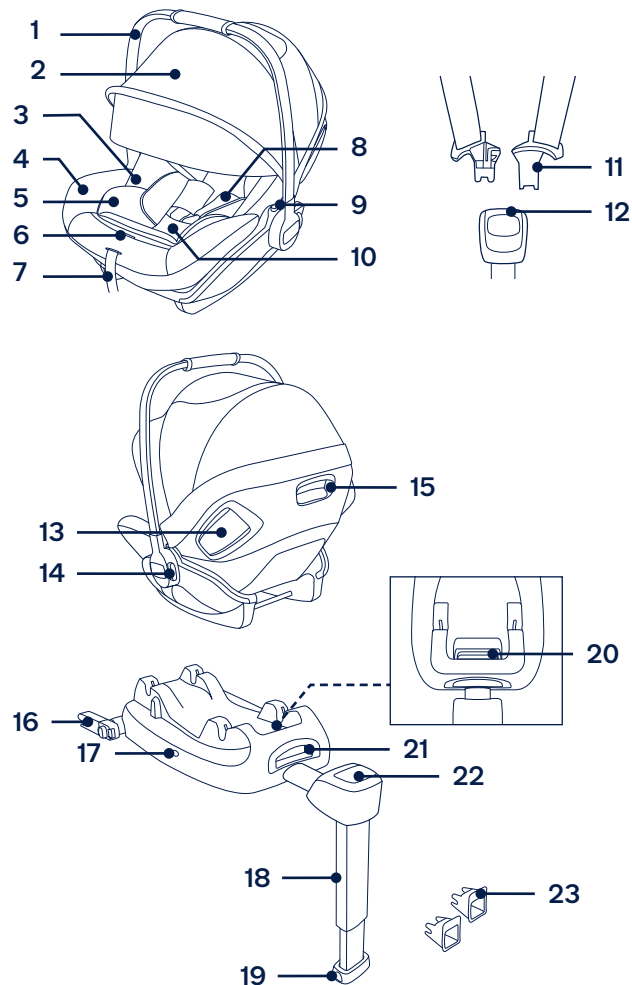
NIE WOLNO umieszczać podwyższonego fotelika samochodowego skierowanego do tyłu na fotelach, w których zainstalowana jest aktywna przednia poduszka powietrzna. Grozi to śmiercią lub poważnymi obrażeniami. Dalsze informacje znajdują się w podręczniku właściciela pojazdu.

NIE należy używać tego podwyższonego fotelika samochodowego, jeśli jest uszkodzony lub gdy brakuje w nim części.

Wykaz części

Przed montażem należy się upewnić, że dostępne są wszystkie części. Jeśli którejs z części brakuje, należy się skontaktować z firmą Nuna (informacje znajdują się na stronach 143 i 144). Do montażu nie są potrzebne żadne narzędzia.

- | | |
|---|---|
| 1 Uchwyt | 13 Osłona chroniąca przed uderzeniem bocznym |
| 2 Daszek | 14 Przycisk regulacji uchwytu |
| 3 Wnęka do przechowywania instrukcji obsługi | 15 Przycisk regulacji oparcia pleców |
| 4 Poduszka fotelika | 16 Złącze ISOFIX |
| 5 Wkładka dla noworodka | 17 Wskaźnik skorupy |
| 6 Przycisk regulatora uprząży | 18 Wspornik obciążenia |
| 7 Regulowana uprząż | 19 Przycisk regulacji wspornika obciążenia |
| 8 Osłona uprząży na ramiona | 20 Przycisk regulatora mocowania ISOFIX |
| 9 Przycisk zwalniania mocowania wózka spacerowego | 21 Przycisk zwalniania podwyższonego fotelika samochodowego dla dziecka |
| 10 Osłona uprząży na krocze | 22 Wskaźnik wspornika obciążenia |
| 11 Złącze uprząży | 23 Prowadnice ISOFIX |
| 12 Sprzączka uprząży | |



Korzystnie z produktu

Uwagi dotyczące montażu

Ten podwyższony fotelik samochodowy dla dziecka jest odpowiedni dla siedzeń pojazdów z punktowym zwijanym pasem bezpieczeństwa i punktów kotwiących i-Size ISOFIX z podstawą. **(1)**

NIE WOLNO umieszczać podwyższonego fotelika samochodowego skierowanego do tyłu na fotelach, w których zainstalowana jest aktywna przednia poduszka powietrzna. **(2)** Grozi to śmiercią lub poważnymi obrażeniami. Dalsze informacje znajdują się w podręczniku właściciela pojazdu.

NIE należy instalować tego podwyższonego fotelika samochodowego dla dziecka na siedzeniach pojazdu skierowanych bokiem lub tyłem do kierunku jazdy pojazdu.

Dalsze informacje dotyczące zalecanych lub sugerowanych pozycji montażu znajdują się w podręczniku właściciela pojazdu. **(3)**

Zaleca się, aby zainstalować ten podwyższony fotelik samochodowy dla dziecka na tylnym siedzeniu pojazdu. **(4)**

NIE należy instalować tego podwyższonego fotelika samochodowego dla dziecka na siedzeniach przesuwających się w trakcie montażu.

Ostona chroniąca przed uderzeniem bocznym

Upewnij się, czy ostona przed uderzeniami bocznymi jest zablokowana w położeniu otwartym, w celu zapewnienia maksymalnego bezpieczeństwa w przypadku uderzeń bocznych.

⚠ WAŻNE: Proszę pamiętać, że rozłożenie elementów ostony przed uderzeniem bocznym **NIE** oznacza, że dziecko jest już wystarczająco dobrze przymocowane.

- 1 Ostonę przed uderzeniami bocznymi można otworzyć ręcznie, jak pokazano na rys **(5)**.
- 2 Ostona przed uderzeniami bocznymi naprzeciwko drzwi pojazdu może być zamknięta w celu zwiększenia ilości miejsca do siedzenia, jeżeli konieczne. **(6)** Strona bliżej zewnątrz pojazdu powinna być zawsze w położeniu otwartym.

Regulacja uchwytu

- 1 Uchwyt podwyższonego fotelika samochodowego dla dziecka może być regulowany w 2 położeniach. **(7)**
Pozycja do samochodu transportu ręcznego lub na wózku spacerowym. **(7)-1**
Pozycja krzesetka dla dziecka. **(7)-2**
- 2 W celu wyregulowania uchwytu wcisnąć przycisk regulacji uchwytu z obu stron w celu jego zwolnienia, rys. **(8)-1**, a następnie obracać uchwyt do usłyszania kliknięcia w wybranym z 2 położeń. **(8)-2**

Montaż z podstawą

- 1 Dopasuj prowadnice ISOFIX do punktów kotwienia ISOFIX. **(9)** Prowadnice ISOFIX mogą zabezpieczyć powierzchnie siedzenia pojazdu przed wytarciem. Mogą one także prowadzić złącza ISOFIX.
- 2 Rozłóż wspornik obciążenia z wnęki przechowywania. **(10)**
- 3 Naciśnij przycisk regulatora mocowania ISOFIX, aby wyregulować złącza ISOFIX. Dopasuj złącza ISOFIX do prowadnic ISOFIX, a następnie zatrzaśnij obydwa złącza ISOFIX w punktach kotwiących ISOFIX. **(11)**
 - ⚠ Upewnij się, że obydwa złącza ISOFIX są solidnie przymocowane do ich punktów kotwiących ISOFIX. Powinny być dwa słyszalne kliknięcia a kolory wskaźników na obydwóch złączach ISOFIX powinny być całkowicie zielone. **(11)-1**
 - ⚠ Sprawdź, czy podstawa jest bezpiecznie zamontowana, pociągając za obydwa złącza ISOFIX.
- 4 Po umieszczeniu podstawy na siedzeniu pojazdu, wysuń wspornik obciążenia do podłogi **(12)**. Gdy wskaźnik wspornika obciążenia jest zielony, oznacza to, że znajduje się on w prawidłowej pozycji, kiedy jest czerwony, oznacza to, że znajduje się w nieprawidłowej pozycji. **(12)-2**

- ⚠ Wspornik obciążenia ma wiele pozycji. Gdy wskaźnik wspornika obciążenia jest czerwony, oznacza to, że znajduje się on w nieprawidłowej pozycji.
 - ⚠ Upewnij się, że wspornik obciążenia całkowicie dochodzi do panelu podłogi pojazdu.
 - ⚠ Wciśnij przycisk regulacji wspornika obciążenia, a następnie zmniejsz długość wspornika ku górze. **(12)-1**
Całkowicie zmontowana podstawa jest pokazana jako **(13)**.
 - ⚠ Złącza ISOFIX muszą być podłączone i zablokowane w punktach kotwiących ISOFIX. **(13)-1**
 - ⚠ Wspornik obciążenia musi być zamontowany prawidłowo ze wskaźnikiem w kolorze zielonym. **(13)-2**
- 5 Docisnąć do podstawy **(14)** podwyższony fotelik samochodowy dla dziecka, jeśli podwyższony fotelik samochodowy dla dziecka jest zabezpieczony, wskaźnik skorupy będzie miał kolor zielony. **(15)**
 - ⚠ Pociągnąć podwyższony fotelik samochodowy dla dziecka w górę, aby się upewnić, że jest bezpiecznie zatrzaśnięty w podstawie.
 - 6 Naciśnij przycisk regulacji mocowania ISOFIX **(16)-1** i dopychaj podstawę do siedzenia w pojeździe, do momentu jej dopasowania. **(16)-2**

7 W celu zdemontowania podwyższonego fotelika samochodowego dla dziecka, pociągnąć podwyższony fotelik samochodowy dla dziecka w górę **(17)-2** jednocześnie naciskając przycisk regulacji podwyższonego fotelika samochodowego dla dziecka. **(17)-1**

8 W celu zdjęcia podstawy, naciśnij najpierw drugi przycisk blokady **(18)-1**, a następnie przycisk **(18)-2** na złączach ISOFIX, przed zdjęciem podstawy z siedzenia pojazdu. **(18)**

Regulacja wysokości

dla oparcia głowy i upręży na ramiona

Sprawdź, czy paski upręży na ramiona są ustawione na właściwej wysokości. Wybierz odpowiednią parę upręży na ramiona, stosownie do wzrostu dziecka.

! Uprząż na ramiona musi przechodzić najbliżej ramion dziecka **(19)**, ale nie powyżej linii ramion. **(20)**

! Jeżeli paski upręży na ramiona nie będą na właściwej wysokości, podczas wypadku dziecko może zostać wyrzucone z podwyższonego fotelika samochodowego.

Pociągnij dźwignię regulacji oparcia głowy **(21)**, a w międzyczasie pociągnij w górę lub w dół oparcie głowy, aż do zaskoczenia do jednej z 10 pozycji. Pozycje oparcia głowy są pokazane na rys. **(22)**.

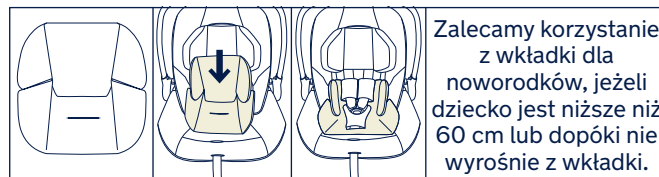
Regulacja oparcia

Dostępne są 3 kąty nachylenia oparcia.

Naciśnij przycisk regulacji oparcia pleców w celu podniesienia lub opuszczenia oparcia pleców. **(23)** **(24)**

Przypinanie dziecka

Używanie wkładki dla noworodków



Po umieszczeniu dziecka w podwyższonym foteliku samochodowym sprawdź, czy paski upręży na ramiona są na prawidłowej wysokości.

- 1** Naciskając przycisk regulacji upręży, wyciągnij całkowicie dwa pasy upręży na ramiona podwyższonego fotelika samochodowego dla dziecka. **(25)**
- 2** Odblokuj sprzączkę upręży naciskając czerwony przycisk. **(26)**
- 3** Umieść dziecko w podwyższonym foteliku samochodowym dla dziecka i zatrzasknij sprzączkę. **(27)(28)**

4 Napnij paski uprząży na ramiona pociągając za taśmę regulacyjną. **(29)**

⚠ Upewnij się, że odległość między dzieckiem a uprzążą na ramiona jest w przybliżeniu równa grubości jednej dłoni.

Daszek

- 1** W celu zamontowania karuzeli z zabawkami przyczepić ją zatrzaskiem z tyłu siedzenia. **(30)**
- 2** Aby otworzyć daszek pociągnij daszek w stronę przodu siedziska, a aby zamknąć popchnij do tyłu. **(31)**
- 3** Okno daszka można otworzyć w celu wentylacji. **(32)**

Odlączenie i montaż miękkich elementów

patrz rysunki **(33)-(34)**

Ponowny montaż miękkich wkładek należy wykonać w odwrotnej kolejności.

Czyszczenie i konserwacja

Oczyszczyć ramę, części plastikowe i tkaninę wilgotną szmatką, ale nie stosować środków ściernych ani wybielających. Nie stosować smarów silikonowych ponieważ przyciągają one zanieczyszczenia i bród.

W celu zapewnienia długiej żywotności, wycierać produkt miękką chłonną ściereczką po użyciu w deszczowej pogodzie.

Instrukcja prania i suszenia elementów miękkich znajduje się na etykiecie dotyczącej konserwacji.

Normalne jest blaknięcie tkaniny pod wpływem światła słonecznego oraz obecność śladów zużycia i rozerwań po długim okresie użytkowania, nawet podczas normalnego użytkowania.

Z względów bezpieczeństwa należy używać wyłącznie oryginalnych części Nuna.

Regularnie sprawdzać, czy wszystko działa prawidłowo. Jeśli któraś z części jest rozerwana, złamana lub jej brakuje, należy zaprzestać korzystania z produktu.

NUNA International B.V. Nuna i wszystkie związane loga są znakami towarowymi.

DŮLEŽITÉ!
PŘED POUŽITÍM SI
POZORNĚ PŘEČTĚTE
TYTO POKYNY A
USCHOVEJTE JE PRO
BUDOUCÍ POUŽITÍ.

Obsah

Informace o produktu

Registrace produktu	163
Záruka	63
Kontakt	164

Požadavky na používání s dítětem	164
----------------------------------	-----

Varování	166
----------	-----

Seznam dílů	171
-------------	-----

Používání produktu	173
--------------------	-----

Čištění a údržba	179
------------------	-----

Informace o produktu

Číslo modelu: _____

Datum výroby: _____

Registrace produktu

Vyplňte výše uvedené informace. Číslo modelu a datum výroby jsou uvedeny na zadní a dolní části tohoto zdokonaleného dětského zádržného systému a základny.

Svůj produkt můžete zaregistrovat na webu:

www.nunababy.com

Klikněte na odkaz „Převod rejstříku“ na domovské stránce.

Záruka

Naše vysoce kvalitní produkty jsou navrženy tak, aby mohly růst s vaším dítětem i s vaší rodinou. Protože si za svým produktem stojíme, vztahuje se na něj individuální záruka na produkt, která začíná platit dnem jeho zakoupení. Než nás budete kontaktovat, připravte si doklad o zakoupení, číslo modelu a datum výroby.

Informace o záruce najdete na webu:

www.nunababy.com

Klikněte na odkaz „Záruka“ na domovské stránce.

Kontakt

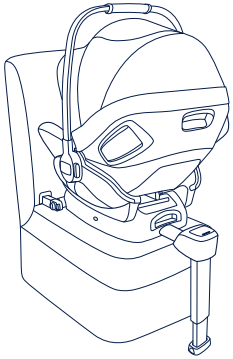
V případě náhradních dílů, servisu nebo dalších dotazů k záruce kontaktujte prosím naše oddělení zákaznického servisu.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Požadavky na používání s dítětem

Tento produkt je vhodný pro děti, které splňují následující požadavky:

Obrázek instalace	Vhodné pro
	Výška dítěte 40 – 85 cm/ hmotnost dítěte ≤ 13 kg (přibližně do 1,5 roku)



- 1 „i-Size“ (Integral Universal ISOFIX Enhanced Child Restraint Systems) je kategorie zdokonalených dětských zádržných systémů, které jsou primárně určeny k používání ve všech místech k sezení i-Size ve voze.
- 2 V souladu s předpisem OSN č. 129 je tento zdokonalený dětský zádržný systém se základnou považován za univerzální zdokonalený dětský zádržný systém ISOFIX a musí být připevněn s použitím konektorů ISOFIX.
- 3 Toto je zdokonalený dětský zádržný systém „i-Size“. Byl schválen v souladu s předpisem OSN č. 129 pro používání na místech k sezení vozu, která jsou kompatibilní se standardem i-Size, jak je uvedeno výrobcem vozu v návodu na použití vozu.
- 4 Pokud si nebudete jisti, obraťte se na výrobce nebo prodejce tohoto zdokonaleného dětského zádržného systému.

!VAROVÁNÍ

Nerespektování těchto varování a pokynů může vést k vážnému poranění nebo úmrtí.

Po umístění dítěte do této zdokonalené dětské autosedačky musí být správně použít bezpečnostní pás.

Veškerá zavazadla nebo jiné předměty, které v případě nehody mohou způsobit zranění, musí být řádně zajištěny.

Zajistěte, aby byla vylepšená dětská autosedačka nainstalována tak, aby žádná její část nekolidovala s pohyblivými sedadly ani s používáním dveří vozu.

Před přenášením tohoto zdokonaleného dětského zádržného systému v ruce zkontrolujte, zda je dítě zajištěné dětským postrojem a zda je rukojeť správně zajištěná ve svislé poloze.

Informace ohledně údržby, opravy a náhradních dílů vám poskytne distributor.

Ke správné instalaci lze použít pouze konektory ISOFIX.

Pravidelně kontrolujte, zda vodítka ISOFIX nejsou znečištěná, a podle potřeby je čistěte. Vniknutím nečistot, prachu, drobečků apod. může být omezena spolehlivost.

Před zakoupením této vylepšené dětské autosedačky ověřte, zda ji lze řádně nainstalovat do vašeho vozu.

Tuto vylepšenou dětskou autosedačku uchovávejte mimo přímé sluneční světlo. V opačném případě bude příliš horká pro pokožku dítěte. Před umístěním dítěte vždy dotykem zkontrolujte teplotu vylepšené dětské autosedačky.

Pokud tuto vylepšenou dětskou autosedačku nepoužíváte pravidelně, vyjměte ji z vozu.

Látkové potahy této zdokonalené dětské autosedačky smí být nahrazeny pouze podle doporučení výrobce, protože se nedílnou částí podílejí na účinnosti autosedačky.

Je zakázáno jakkoli mazat součásti této zdokonalené dětské autosedačky.

Nosná noha se musí dotýkat podlahy vozidla. Popruhy, kterými je dítě zajištěno, musí být nastaveny podle jeho těla. Popruhy nesmí být zkroucené.

Aby se zabránilo vážnému zranění nebo smrti, **V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ** neumísťujte tuto vylepšenou dětskou autosedačku s dítětem na zvýšený povrch sedadla.

Aby se zabránilo vypadnutí, po umístění do této vylepšené dětské autosedačky vždy dítě zajistěte dětským postrojem, i když se tato vylepšená dětská autosedačka nenachází ve voze.

Aby bylo možné používat tento zdokonalený dětský zádržný systém s připojením ISOFIX v souladu s předpisem OSN č. 129, musí vaše dítě splňovat následující podmínky. Výška dítěte 40 – 85 cm/hmotnost dítěte ≤ 13 kg/ (přibližně do 1,5 roku)

V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ nenechávejte své dítě s touto zdokonalenou dětskou autosedačkou bez dozoru.

V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ nepoužívejte vylepšenou dětskou autosedačku z druhé ruky ani autosedačku, jejíž historie není známa. Její struktura může být poškozena a bezpečnost vašeho dítěte ohrožena.

V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ nepoužívejte provazy ani jiné náhražky k zajištění zdokonalené dětské autosedačky ve voze nebo k zajištění dítěte ve zdokonalené dětské autosedačce.

ŽÁDNÁ zdokonalená dětská autosedačka nezaručuje plnou ochranu před zraněním v případě nehody. Správným používáním této vylepšené dětské autosedačky se ale sníží riziko vážného zranění nebo smrti vašeho dítěte.

PŘESTAŇTE používat tuto vylepšenou dětskou autosedačku, pokud byla vystavena (i menšímu) nárazu. Ihned ji vyměňte, protože mohlo dojít ke skrytému poškození struktury vlivem nárazu.

NEOBLÉKEJTE své dítě do oblečení, které je příliš/nadměrně velké. Mohlo by to zabránit řádnému a bezpečnému uchycení dítěte ramenními popruhy a popruhy mezi nohama.

VŽDY instalujte tuto vylepšenou dětskou autosedačku výhradně v souladu s tímto návodem. V opačném případě vystavujete své dítě nebezpečí vážného zranění nebo smrti.

NENECHÁVEJTE tuto vylepšenou dětskou autosedačku ani jiné předměty ve voze nepřipásané nebo nezajištěné, protože by se mohly prudce pohybovat a poranit spolujezdce v ostré zatáčce, při náhlém zastavení nebo při dopravní nehodě.

NEPROVÁDĚJTE žádné úpravy této zdokonalené dětské autosedačky. Používejte pouze díly schválené výrobcem.

NEUMÍSŤUJTE žádné předměty do prostoru opěrné nohy před základnou.

V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ nevkládejte žádné dodatečné vložky, než ty, které jsou součástí této vylepšené autosedačky.

NEPOUŽÍVEJTE žádné jiné zátěžové kontaktní body, než jsou popsány v těchto pokynech a označeny na této vylepšené dětské autosedačce.

NEPOUŽÍVEJTE tuto vylepšenou dětskou autosedačku bez látkových potahů.

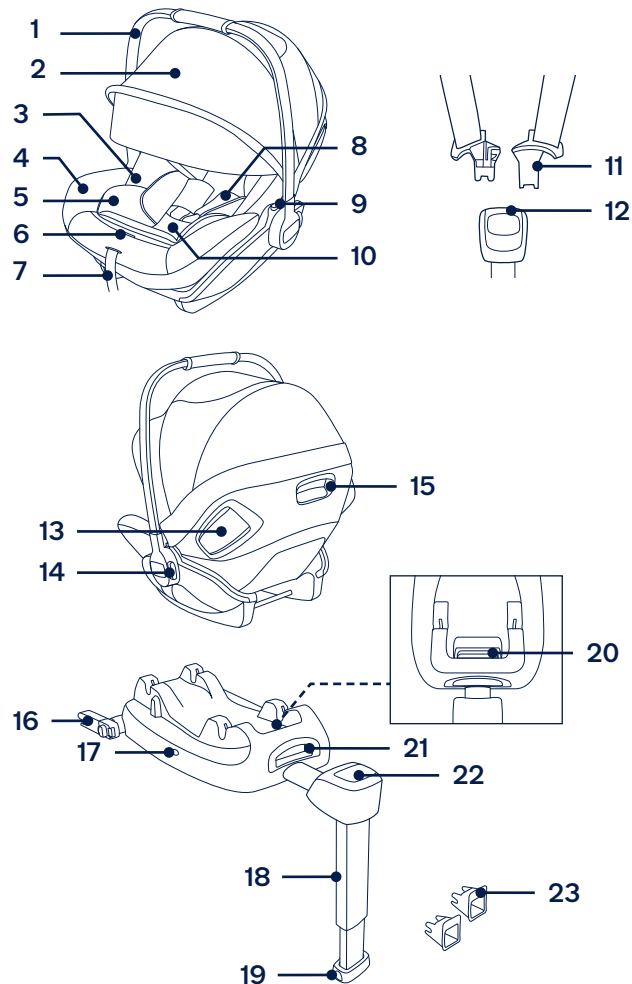
NEPOUŽÍVEJTE zdokonalené dětské zádržné systémy v orientaci proti směru jízdy na sedadlech, na kterých je nainstalován aktivní čelní airbag. Mohlo by dojít k úmrtí nebo k vážnému zranění. Vyhledejte další informace v návodu na používání automobilu.

V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ nepoužívejte tuto vylepšenou dětskou autosedačku, pokud je nekompletní nebo poškozená.

Seznam dílů

Před instalací se prosím ujistěte, že žádná část sestavy nechybí. Pokud některá část chybí, kontaktujte společnost Nuna (informace viz stránky 163 a 164). K sestavení nejsou zapotřebí žádné nástroje.

- | | |
|---|---|
| 1 Rukojeť | 13 Ochrana proti bočnímu nárazu |
| 2 Strážka | 14 Tlačítko nastavení držadla |
| 3 Příhrádka na návod | 15 Tlačítko nastavení opěráku |
| 4 Vložka sedačky | 16 Konektor ISOFIX |
| 5 Novorozenecká vložka | 17 Indikátor sedačky |
| 6 Tlačítko nastavení postroje | 18 Opěrná noha |
| 7 Pás nastavení délky postroje | 19 Tlačítko nastavení opěrné nohy |
| 8 Vložky ramenního postroje | 20 Tlačítko nastavení ISOFIX |
| 9 Uvolňovací tlačítko uchycení ke kočárku | 21 Uvolňovací tlačítko zdokonaleného dětského zádržného systému |
| 10 Kryt postroje přes rozkrok | 22 Indikátor opěrné nohy |
| 11 Konektor postroje | 23 Vodítka ISOFIX |
| 12 Přezka postroje | |



Používání produktu

Upozornění k instalaci

Tento zdokonalený dětský zádržný systém je vhodný pro sedadla vozů s body ukotvení i-Size ISOFIX se základnou. (1)

NEPOUŽÍVEJTE zdokonalené dětské zádržné systémy v orientaci proti směru jízdy na sedadlech, na kterých je nainstalován aktivní čelní airbag. (2) Mohlo by dojít k úmrtí nebo k vážnému zranění. Vyhledejte další informace v návodu na používání automobilu.

NEINSTALUJTE tuto zdokonalenou dětskou autosedačku na sedadla vozu, která směřují do strany nebo dozadu vzhledem ke směru pohybu vozu.

Informace o doporučených instalačních pozicích najdete v návodu pro uživatele vozu. (3)

Doporučujeme nainstalovat tuto vylepšenou dětskou autosedačku na zadní sedadlo vozu. (4)

NEINSTALUJTE tuto zdokonalenou dětskou autosedačku na sedadla vozidla, která se během instalace pohybují.

Ochrana proti bočnímu nárazu

Zajistěte, aby byla ochrana proti bočnímu nárazu zajištěna v otevřené poloze pro maximální ochranu proti bočnímu nárazu.

⚠ DŮLEŽITÉ: Poznámka: Rozložení ochrany proti bočnímu nárazu **NEZNAMENÁ**, že je dítě v sedačce dostatečně utažené.

- 1 Ochrana proti bočnímu nárazu lze otevřít ručně podle obrázku (5).
- 2 Pro zvýšení přepravního prostoru nemusí být ochrana proti bočnímu nárazu otevřená na straně proti dveřím vozidla. (6) Strana otočená dovnitř vozidla musí být vždy v otevřené poloze.

Nastavení rukojeti

- 1 Rukojeť tohoto zdokonaleného dětského zádržného systému lze nastavit do 2 poloh. (7) Poloha pro umístění ve voze, pro přenášení v ruce nebo pro převážení na kočárku. (7)-1 Poloha pro dětskou židli. (7)-2
- 2 Chcete-li nastavit rukojeť, uvolněte ji stisknutím knoflíků na obou stranách (8)-1 a potom natočte rukojeť tak, aby zacvakla v některé ze 2 poloh. (8)-2

Instalace se základnou

- 1 Nasad'te vodička ISOFIX s kotvicími body ISOFIX. (9) Vodička ISOFIX chrání potah sedadel před potrháním. Rovněž mohou vést konektory ISOFIX.
- 2 Vyklopte opěrnou nohu z úložného prostoru. (10)
- 3 Stiskněte nastavovací tlačítko ISOFIX a nastavte konektory ISOFIX. Zorientujte konektory ISOFIX s vodičky ISOFIX a potom zacvakněte oba konektory ISOFIX do kotvicích bodů ISOFIX. (11)

- !** Ujistěte se, že jsou oba konektory ISOFIX pevně uchyceny k příslušným kotvicím bodům ISOFIX. Při správném uchycení se musí ozvat dvě cvaknutí a indikátory na obou konektorech ISOFIX musí být zcela zelené. **(11)-1**
- !** Zatažením za oba konektory ISOFIX zkontrolujte, zda je základna řádně nainstalována.
- 4** Umístěte základnu na sedadlo vozidla a vysuňte opěrnou nohu k podlaze **(12)**. Když je indikátor opěrné nohy zelený, znamená to, že je opěrná noha nainstalována správně. Pokud je červený, znamená to, že není nainstalován správně. **(12)-2**
- !** Opěrná noha má několik pozic. Když je indikátor opěrné nohy červený, znamená to, že se opěrná noha nachází v nesprávné pozici.
- !** Opěrná noha musí být v plném kontaktu v podlahou vozidla.
- !** Stiskněte uvolňovací tlačítko opěrné nohy a potom nohu zkrátte směrem nahoru. **(12)-1**
Kompletně sestavená základna je zobrazena pod číslem **(13)**.
- !** Konektory ISOFIX musí být připevněny a zajištěny na kotvicích bodech ISOFIX. **(13)-1**
- !** Opěrná noha musí být nainstalována správně se zeleným indikátorem. **(13)-2**

- 5** Zatlačte zdokonalený dětský zádržný systém do základny **(14)**. Když je zdokonalený dětský zádržný systém zabezpečený, indikátor sedačky je zelený. **(15)**
- !** Zatažením za zdokonalený dětský zádržný systém ověřte, zda je řádně zajištěn k základně.
- 6** Stiskněte tlačítko nastavení ISOFIX **(16)-1** a zcela zatlačte základnu proti sedadlu vozu. **(16)-2**
- 7** Chcete-li zdokonalený dětský zádržný systém vyjmout, sejměte zdokonalený dětský zádržný systém **(17)-2** a zároveň stiskněte tlačítko nastavení zdokonaleného dětského zádržného systému. **(17)-1**
- 8** Chcete-li sejmout základnu, nejdříve stiskněte tlačítko sekundárního zámku **(18)-1** a potom tlačítko **(18)-2** na konektorech ISOFIX. Potom sejměte základnu ze sedadla vozu. **(18)**

Výškové nastavení

pro hlavovou opěrku a ramenní pásy

Zkontrolujte, zda jsou popruhy ramenního postroje ve správné výšce. Zvolte odpovídající dvojici popruhů ramenního postroje vzhledem k výšce dítěte.

- !** Nastavení popruhů ramenního postroje musí co nejvíce odpovídat ramenům dítěte **(19)**, ale nesmí přesahovat rovinu ramen. **(20)**

- !** Pokud nejsou popruhy ramenního postroje nastaveny do správné výšky, při autonehodě může být dítě vystřeleno z této zdokonalené dětské autosedačky.

Zatáhněte za páčku pro nastavení výšky **(21)** a zároveň ji zatáhněte nahoru nebo dolů, dokud nezapadne do jedné ze 10 pozic. Pozice hlavové opěrky jsou uvedeny na obrázku **(22)**.

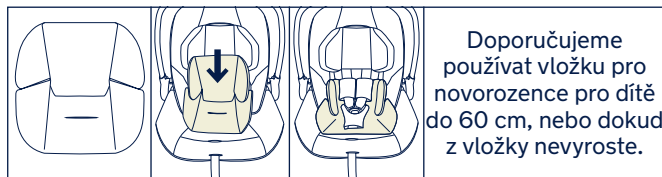
Nastavení opěraku

K dispozici jsou 3 polohy opěraku.

Stiskněte tlačítko nastavení opěraku a zvedněte nebo spusťte opěrák. **(23)(24)**

Zajištění dítěte

Použití vložky pro novorozence



Po vložení dítěte do zdokonaleného dětského zadržného systému zkontrolujte, zda jsou popruhy ramenního postroje nastaveny ve správné výšce.

- 1 Stiskněte a podržte tlačítko nastavení postroje a zcela vytáhněte oba pásy ramenního postroje zdokonalené dětské autosedačky. **(25)**

- 2 Stisknutím červeného tlačítka uvolněte přezku postroje. **(26)**

- 3 Vložte dítě do zdokonaleného dětského zadržného systému a zapněte přezku. **(27)(28)**

- 4 Zatažením za popruhy ramenního postroje utáhněte ramenní popruhy. **(29)**

- !** Zajistěte, aby mezi dítětem a popruhy ramenního postroje byl prostor přibližně na tloušťku jedné ruky.

Stříška

- 1 Chcete-li rozevřít stříšku, připněte ji k zadní části sedačky. **(30)**

- 2 Chcete-li otevřít stříšku, vysuňte ji směrem k přední části sedačky. Chcete-li stříšku složit, zatlačte ji zpět. **(31)**

- 3 Okénko ve stříšce lze otevřít pro zajištění větrání. **(32)**

Sejmutí a montáž látkových částí

viz obrázky **(33)-(34)**

Při nasazování látkových částí postupujte podle výše uvedených kroků v opačném pořadí.

Čištění a údržba

Rám, plastové části a potah můžete čistit vlhkým hadříkem. Nepoužívejte abrazivní prostředky ani bělidlo. Nepoužívejte silikonová maziva, která přitahují prach a nečistoty.

Aby byla zajištěna dlouhá životnost, po používání v deštivém počasí otřete kočárek měkkým savým hadříkem.

Pokyny pro praní a sušení jsou uvedeny na štítcích s pokyny pro péči a údržbu, které jsou připevněny na textilních částech.

Je normální, že barva potahu časem vybledne a opotřebuje se v důsledku praní a/nebo slunečního záření, a to i při běžném používání.

Z bezpečnostních důvodů používejte pouze originální díly Nuna.

Pravidelně kontrolujte, zda vše funguje správně. Pokud se některá část nosítka roztrhne, praskne nebo se ztratí, přestaňte produkt používat.

DÔLEŽITÉ!
PRED POUŽITÍM SI
POZORNE PREČÍTAJTE
TIETO POKYNY A
UCHOVAJTE ICH PRE
NEKORŠIE POUŽITIE.

Obsah

Informácie o výrobku

Registrácia výrobku	183
Záruka	183
Kontakt	184

Požiadavky na používanie s deťmi	184
---	-----

Výstrahy	186
-----------------	-----

Zoznam jednotlivých častí	191
----------------------------------	-----

Používanie výrobku	193
---------------------------	-----

Čistenie a údržba	199
--------------------------	-----

Informácie o výrobku

Číslo modelu: _____

Dátum výroby: _____

Registrácia výrobku

Vyplňte vyššie uvedené informácie. Číslo modelu a dátum výroby sú uvedené na zadnej a spodnej strane zosilnenej detskej autosedačky a základne.

Aby ste svoj výrobok zaregistrovali, navštívte:

www.nunababy.com

Na domovskej stránke kliknite na odkaz „Registrovať zariadenie“.

Záruka

Zámerne sme navrhli naše výrobky vysokej kvality tak, aby mohli rásť s vašim dieťaťom aj vašou rodinou. Pretože si stojíme za naším výrobkom, naše vybavenie je kryté vlastnou zárukou na každý výrobok, začínajúc dňom zakúpenia. Ak nás budete kontaktovať, pripravte si doklad o kúpe, číslo modelu a dátum výroby.

Viac informácií o záruke nájdete na stránke:

www.nunababy.com

Na domovskej stránke kliknite na odkaz „Záruka“.

Kontakt

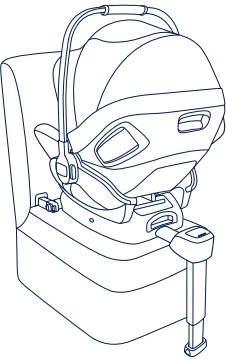
Ohľadne náhradných dielov, servisu alebo ďalších otázok o záruke sa obráťte na naše oddelenie služieb zákazníkom.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Požiadavky na používanie s deťmi

Tento výrobok je vhodný na používanie s deťmi, ktoré spĺňajú nasledujúce požiadavky:

Obrázok so znázornením inštalácie	Vhodná pre
	Výška dieťaťa 40 až 85 cm/Hmotnosť dieťaťa ≤ 13kg (približne 1,5 ročné alebo mladšie)



- 1 „i-Size“ (Integral Universal ISOFIX Enhanced Child Restraint Systems (Integrované univerzálne Zosilnené detské zadržiavacie systémy ISOFIX)) je kategória Zosilneného detského zadržiavacieho systému primárne navrhnutého na použitie na všetkých miestach na sedenie vo vozidle vybavených systémom i-Size.
- 2 Podľa Predpisu OSN č. 129 je Zosilnená detská autosedačka so základňou Univerzálna zosilnená detská autosedačka ISOFIX a musí sa namontovať pomocou prípojok ISOFIX.
- 3 Toto je Zosilnený detský zadržiavací systém „i-size“. Je schválený podľa Predpisu OSN č. 129 pre použitie na sedadlách vozidiel kompatibilných s i-Size, ako sa uvádza výrobcami vozidla v návode na používanie vozidla.
- 4 V prípade pochybností sa obráťte na výrobcu zdokonaleného detského zadržiavacieho systému alebo predajcu.

⚠ VÝSTRAHY

Nedodržanie týchto výstrah a pokynov môže viesť k vážnemu poraneniu alebo smrti.

Po uložení dieťaťa do tejto zosilnenej detskej autosedačky sa musí bezpečnostný pás použiť správne.

Akákolvek batožina alebo iné predmety, ktoré by mohli spôsobiť zranenie v prípade kolízie, sa musia správnym spôsobom zaistiť.

Uistite sa, že je zosilnená detská autosedačka nainštalovaná tak, aby žiadna jej časť nezasahovala do priestoru pohybu pohyblivých sedadiel ani do pohybu a ovládacích prvkov dverí vozidla.

Pred prenášaním zosilnenej detskej autosedačky v ruke sa uistite, že je dieťa pripútané pomocou detských popruhov a že je rukoväť správne zaistená vo vertikálnej polohe.

Ohľadne otázok týkajúcich sa údržby, opravy a výmeny dielov sa obráťte na distribútora.

Správna inštalácia je povolená len pomocou prípojok ISOFIX.

Často kontrolujte, či nie sú vodiace prvky ISOFIX špinavé a v prípade potreby ich vyčistite. Spôľahlivosť môže byť ovplyvnená prenikaním nečistôt, prachu, častíc jedla atď.

Pred zakúpením tejto zosilnenej detskej autosedačky skontrolujte, či je možná jej správna inštalácia vo vašom vozidle.

Uchovávejte túto zosilnenú detskú autosedačku mimo slnečného svetla, pretože môže byť pre pokožku dieťaťa príliš horúca. Pred vložením dieťaťa do zosilnenej detskej autosedačky sa jej vždy dotknite.

Keď sa táto zosilnená detská autosedačka bežne nepoužíva, vyberte ju z auta.

Mäkké textilie detského zadržiavacieho systému sa nesmú nahrádzať inými než odporúčanými výrobcom, pretože mäkké textilie tvoria neoddeliteľnú súčasť charakteristických vlastností detskej autosedačky.

Časti zosilnenej detskej autosedačky sa nesmú mazať nijakým spôsobom.

Oporná noha sa musí dotýkať podlahy vozidla a popruhy, ktoré zadržiavajú dieťa, sa musia prispôbiť telu dieťaťa. Popruhy nesmú byť skrútené.

Aby ste predišli vážnemu poraneniu alebo smrti, **NIKDY** neumiestňujte zosilnenú detskú autosedačku na vyvýšený povrch, keď je v nej dieťa.

Aby ste zabránili riziku vypadnutia, dieťa vždy zaisťujte pomocou detských popruhov, keď je dieťa umiestnené v zosilnenej detskej autosedačke a aj keď zosilnená detská autosedačka nie je vo vozidle.

Aby ste mohli používať túto zosilnenú detskú autosedačku s prípojkami ISOFIX podľa Predpisu OSN č.129, dieťa musí spĺňať nasledujúce požiadavky. Výška dieťaťa 40 až 85 cm/ Hmotnosť dieťaťa ≤ 13kg (približne 1,5 ročné alebo mladšie).

NIKDY nenechávajte svoje dieťa s jeho zosilnenou detskou autosedačkou bez dozoru.

NIKDY nepoužívajte zosilnenú detskú autosedačku z druhej ruky ani zosilnenú detskú autosedačku, ktorej históriu nepoznáte, pretože môže mať konštrukčné poškodenie, ktoré môže ohrozovať bezpečnosť vášho dieťaťa.

NIKDY nepoužívajte laná ani iné náhrady na zaistenie zosilnenej detskej autosedačky vo vozidle ani na zaistenie dieťaťa v zosilnenej detskej autosedačke.

ŽIADNA zosilnená detská autosedačka nedokáže zaručiť úplnú ochranu pred zranením pri nehode. Správne používanie tohto detského zadržiacieho systému však znižuje riziko vážneho poranenia alebo smrti dieťaťa.

Túto zosilnenú detskú autosedačku **NEPOUŽÍVAJTE** ďalej v prípade, že došlo k akémukoľvek typu nárazu, dokonca aj slabému. Okamžite ho vymeňte, pretože môže trpieť neviditeľným konštrukčným poškodením v dôsledku nárazu.

NEOBLIEKAJTE svoje dieťa do veľkých/nadrozmerých odevov, pretože by mohli zabrániť tomu, aby bolo dieťa správne a bezpečne upevnené ramennými popruhmi a rozkrokovým popruhom medzi nohami.

NEINŠTALUJTE túto zosilnenú detskú autosedačku bez toho, aby ste sa neriadili pokynmi v tejto príručke, pretože inak by ste mohli svoje dieťa vystaviť vážnemu riziku poranenia alebo smrti.

NENECHÁVAJTE túto zosilnenú detskú autosedačku ani iné veci nepripútané alebo nezaistené vo vozidle, pretože nezaistená zosilnená detská autosedačka môže v ostrej zákrute, pri prudkom zastavení alebo náraze vyletieť a môže spôsobiť zranenia cestujúcich.

NEVYKONÁVAJTE žiadnu úpravu tejto zosilnenej detskej autosedačky a ani ju nepoužívajte s komponentmi iných výrobcov.

Do oblasti opornej nohy pred základňou **NEUMIESTŇUJTE** žiadne predmety.

Do tejto zosilnenej detskej autosedačky **NEDAVAJTE** nič okrem odporúčaných vnútorných vložiek.

NEPOUŽÍVAJTE žiadne iné kontaktné záťažové body, ako sú uvedené v pokynoch a označené na zosilnenej detskej autosedačke.

NEPOUŽÍVAJTE túto zosilnenú detskú autosedačku bez mäkkých textílií.

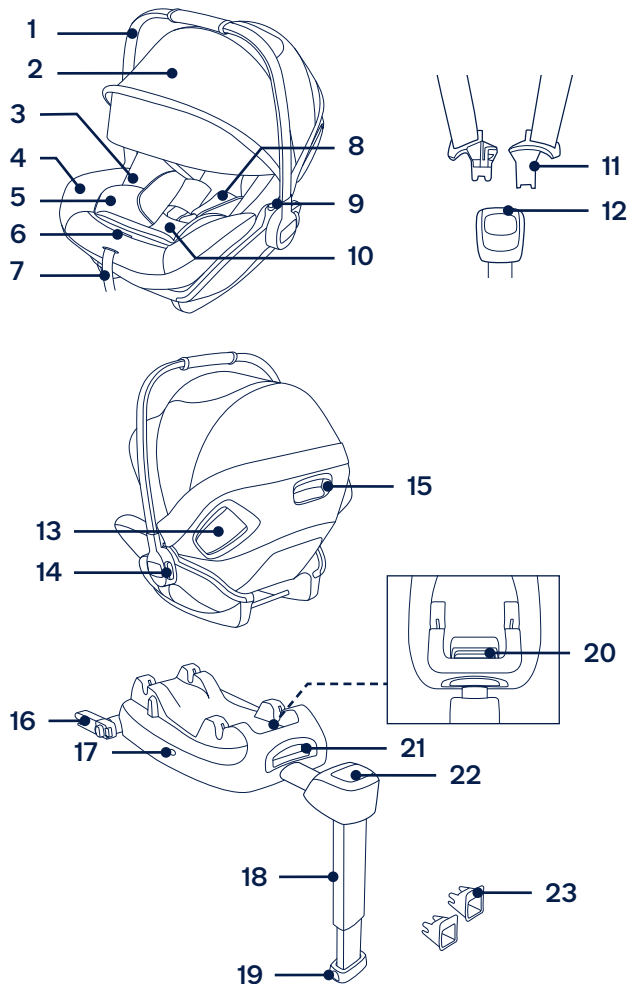
NEPOUŽÍVAJTE zosilnené detské zadržiacie systémy miestach na sedenie, kde je nainštalovaný aktívny čelný airbag. Môže dôjsť k usmrteniu alebo vážnemu zraneniu. Viac informácií nájdete v návode na obsluhu vozidla.

NEPOUŽÍVAJTE túto zosilnenú detskú autosedačku, ak má poškodené alebo chýbajúce časti.

Zoznam jednotlivých častí

Pred zostavením skontrolujte, či máte všetky časti. Ak chýba nejaký diel, obráťte sa na spoločnosť Nuna (informácie nájdete na strane 183 a 184). Na zostavenie nie sú potrebné žiadne nástroje.

- | | |
|---|--|
| 1 Rukoväť | 14 Tlačidlo na nastavenie rukoväte |
| 2 Plátenná strieška | 15 Tlačidlo na nastavenie operadla |
| 3 Úložný priestor na Návod na použitie | 16 Prípojka ISOFIX |
| 4 Čalúnenie sedačky | 17 Indikátor plášťa |
| 5 Dojčenská vložka | 18 Oporná noh |
| 6 Tlačidlo na nastavenie popruhu | 19 Tlačidlo na nastavenie opornej nohy |
| 7 Nastavovací popruh | 20 Nastavovacie tlačidlo ISOFIX |
| 8 Kryty ramenných popruhov | 21 Uvoľňovacie tlačidlo zosilnenej detskej autosedačky |
| 9 Uvoľňovacie tlačidlo upevnenia kočíka | 22 Indikátor opornej nohy |
| 10 Kryt rozkrokového popruhu | 23 Vodiace prvky ISOFIX |
| 11 Prípojka popruhov | |
| 12 Spona popruhov | |
| 13 Bočný nárazový štít | |



Používanie výrobku

Záležitosti týkajúce sa inštalácie

Táto zosilnená detská autosedačka je vhodná pre sedadlá vozidiel vybavené kotevnými bodmi i-Size ISOFIX so základňou. **(1)**

NEPOUŽÍVAJTE zosilnené detské zadržiavacie systémy miestach na sedenie, kde je nainštalovaný aktívny čelný airbag. **(2)** Môže dôjsť k usmrteniu alebo vážnemu zraneniu. Viac informácií nájdete v návode na obsluhu vozidla.

NEINŠTALUJTE túto zosilnenú detskú autosedačku na sedadlá vozidla, ktoré smerujú do boku alebo dozadu vzhľadom na smer pohybu vozidla.

Odporúčané alebo navrhované polohy inštalácie nájdete v návode na obsluhu vozidla. **(3)**

Odporúča sa inštalovať túto zosilnenú detskú autosedačku na zadné sedadlo vozidla. **(4)**

NEINŠTALUJTE túto zosilnenú detskú autosedačku na sedadlá vozidla, ktoré sú počas inštalácie pohyblivé.

Bočný nárazový štít

Uistite sa, že je bočný nárazový štít zaistený v otvorenej polohe pre maximálnu bezpečnosť pri bočnom náraze.

⚠ DÔLEŽITÉ: Majte na pamäti, že rozloženie bočného nárazového štítu **NEZNAMENÁ**, že dieťa je už dostatočne pevne zachytené.

- 1** Bočný nárazový štít sa dá ručne otvoriť, ako to je zobrazené na obr **(5)**.
- 2** Bočný nárazový štít oproti dverám vozidla možno zatvoriť, aby sa v prípade potreby vytvorilo viac priestoru na sedenie. **(6)** Strana, ktorá je najbližšie k vonkajšej strane vozidla musí byť vždy v otvorenej polohe.

Nastavenie rukoväte

- 1** Rukoväť zosilnenej detskej autosedačky možno nastaviť do 2 polôh. **(7)**
Poloha na prepravu v aute, ruke alebo kočíku. **(7)-1**
Poloha detského kresla. **(7)-2**
- 2** Ak chcete nastaviť rukoväť, stisnite nastavovacie tlačidlá rukoväte na oboch stranách, aby ste ju uvoľnili, **(8)-1a** potom otočte rukoväťou do jednej z 2 polôh, do ktorých zapadá s cvaknutím. **(8)-2**

Inštalácia so základňou

- 1** Nasadte vodiace prvky ISOFIX do kotevných bodov ISOFIX. **(9)** Vodiace prvky ISOFIX môžu ochrániť povrch sedadla vozidla pred roztrhnutím. Môžu tiež viesť prípojky ISOFIX.
- 2** Rozložte opornú nohu z úložného priestoru. **(10)**

- 3** Stlačením nastavovacieho tlačidla ISOFIX nastavte prípojky ISOFIX. Zarovnajte prípojky ISOFIX s vodiacimi prvkami ISOFIX a potom zacvaknite obe prípojky ISOFIX do kotevných bodov ISOFIX. **(11)**
- !** Skontrolujte, či sú obe prípojky ISOFIX pevne pripojené k svojim kotevným bodom ISOFIX. Musí byť počuť dve cvaknutia a farby indikátorov na oboch prípojkách ISOFIX musia byť úplne zelené. **(11)-1**
- !** Skontrolujte, či je základňa bezpečne nainštalovaná potiahnutím oboch prípojok ISOFIX.
- 4** Po umiestnení základne na sedadlo vozidla vyťahnite opornú nohu smerom nadol na podlahu **(12)**. Keď indikátor opornej nohy zobrazí zelenú farbu, znamená to, že je oporná noha nainštalovaná správne, červená znamená, že je nainštalovaná nesprávne. **(12)-2**
- !** Oporná noha má viac polôh. Keď indikátor opornej nohy zobrazí červenú farbu, znamená to, že je oporná noha v nesprávnej polohe.
- !** Skontrolujte, či je oporná noha v úplnom kontakte s podlahovým panelom vozidla.
- !** Stisnite nastavovacie tlačidlo opornej nohy a potom skráťte opornú nohu smerom nahor. **(12)-1** Úplne zostavená základňa je zobrazená na obrázku **(13)**.

- !** Prípojky ISOFIX musia byť pripojené a zaistené na kotevných bodoch ISOFIX. **(13)-1**
- !** Oporná noha musí byť správne nainštalovaná so zelenou farbou indikátora. **(13)-2**
- 5** Zatlačte zosilnenú detskú autosedačku nadol do základne **(14)**, ak bude zosilnená detská autosedačka zaistená, indikátor plášťa ukáže zelenú farbu. **(15)**
- !** Potiahnutím zosilnenej detskej autosedačky nahor sa uistíte, že je pevne zaistená v základni.
- 6** Stlačte nastavovacie tlačidlo ISOFIX **(16)-1** a zatlačte základňu dozadu proti sedadlu vozidla, kým nebude upevnená. **(16)-2**
- 7** Ak chcete vybrať zosilnenú detskú autosedačku, nadvihnite ju **(17)-2** so súčasným stlačením nastavovacieho tlačidla zosilnenej detskej autosedačky. **(17)-1**
- 8** Ak chcete vybrať základňu, stlačte pred jej vybratím zo sedadla vozidla najprv druhé zaisťovacie tlačidlo **(18)-1** a potom tlačidlo **(18)-2** na prípojkách ISOFIX. **(18)**

Nastavenie výšky

opierky hlavy a ramenných popruhov

Skontrolujte, či sú ramenné popruhy nastavené v správnej výške. Vyberte si správny pár ramenných popruhov podľa výšky dieťaťa.

! Ramenné popruhy musia byť čo najbližšie k ramenám dieťaťa (19), no nie nad úrovňou ramien. (20)

! Ak sa ramenné popruhy nenachádzajú v správnej výške, dieťa by mohlo byť vymrštené zo zdokonaleného detského zadrživacieho systému, keby došlo k havárii.

Potiahnite páčku na nastavenie opierky hlavy (21) a pritom vytiahnite alebo zatlačte opierku hlavy, kým nezapadne do jednej z 10 polôh. Polohy opierky hlavy sú zobrazené na obr (22).

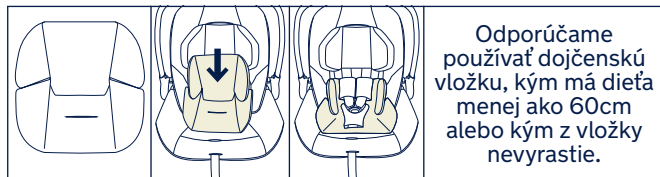
Nastavenie operadla

Operadlo má 3 uhly.

Stlačením tlačidla na nastavenie operadla zvýšte alebo znížte operadlo. (23)(24)

Zaistenie dieťaťa

Použite dojčenskú vložku



Po tom, ako bolo dieťa umiestnené do zosilnenej detskej autosedačky, skontrolujte, či sú ramenné popruhy nastavené v správnej výške.

1 Stlačte a podržte tlačidlo na nastavenie popruhu, zároveň úplne vytiahnite dva ramenné popruhy zosilnenej detskej autosedačky. (25)

2 Sponu popruhov odistite stlačením červeného tlačidla. (26)

3 Vložte dieťa do zosilnenej detskej autosedačky a zaistite sponu. (27)(28)

4 Ramenné popruhy dotiahnite potiahnutím za nastavovací popruh. (29)

! Skontrolujte, či je medzera medzi dieťaťom a ramennými popruhmi široká asi na hrúbku jednej ruky.

Textilná strieška

1 Ak chcete zostaviť striešku, pripnite ju k zadnej časti sedačky. (30)

2 Ak chcete rozložiť textilnú striešku, potiahnite ju smerom dopredu a ak ju chcete zložiť, zatlačte ju dozadu. (31)

3 Otvor textilnej striešky možno otvoriť kvôli vetraniu. (32)

Odpojenie a zostavenie mäkkých textílií

pozrite si obrázky (33) - (34)

Ak budete chcieť znova nasadiť mäkké textílie, postupujte podľa vyššie uvedených krokov v opačnom poradí.

Čistenie a údržba

Očistite rám, plastové časti a textil vlhkou handričkou, ale nepoužívajte brúsne čistiace prostriedky ani bielidlo. Nepoužívajte silikónové mazivá, pretože viažu na seba nečistoty a špinu.

Aby ste zaistili dlhodobé používanie, po použití v daždivom počasí utrite tento výrobok mäkkou absorpčnou handričkou.

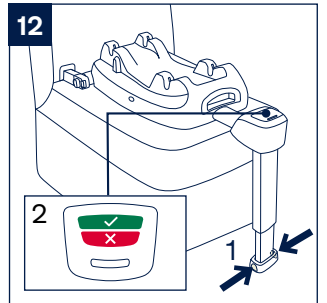
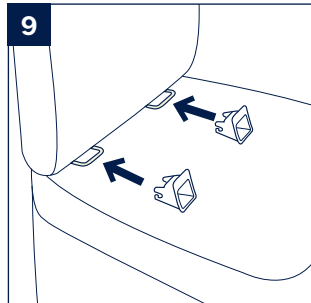
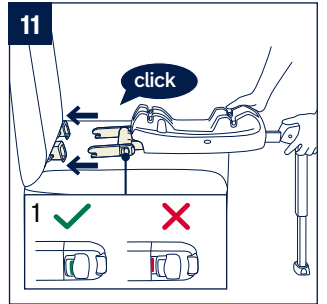
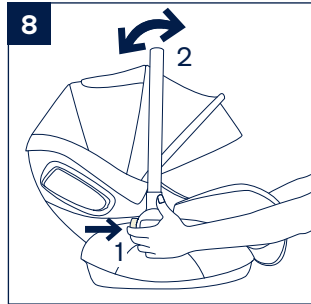
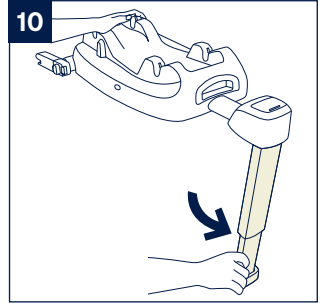
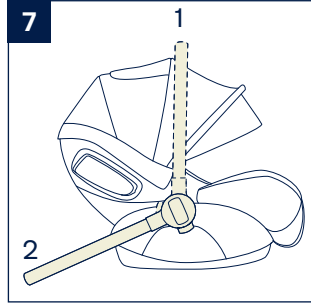
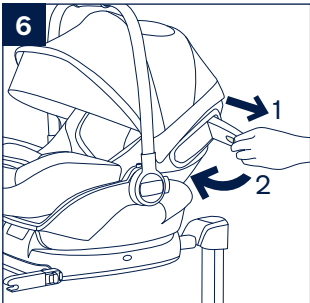
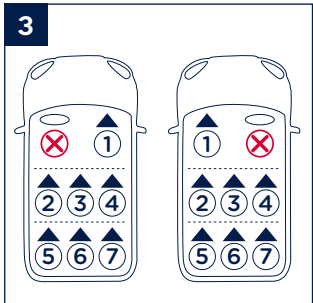
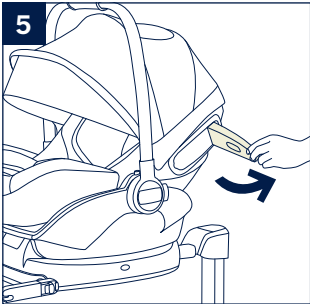
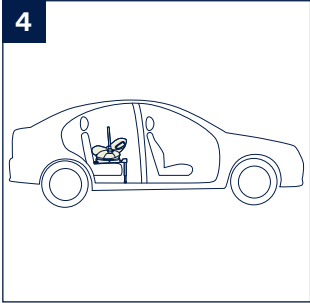
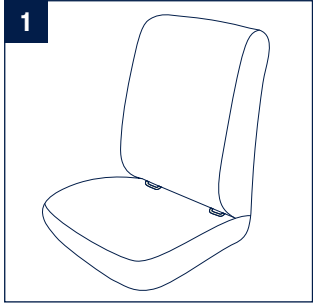
Pozrite si štítky s návodom na ošetrovanie, ktoré sú pripevnené k mäkkým textíliám, a kde sú uvedené pokyny na umývanie a sušenie.

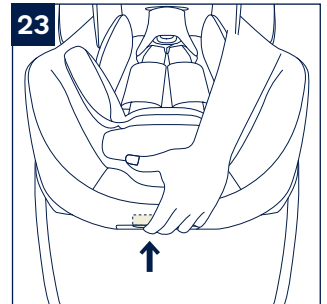
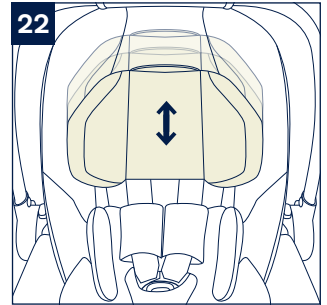
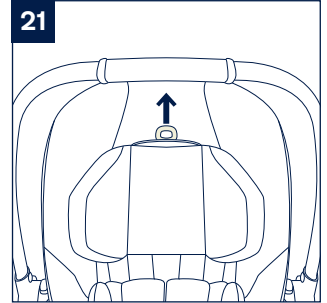
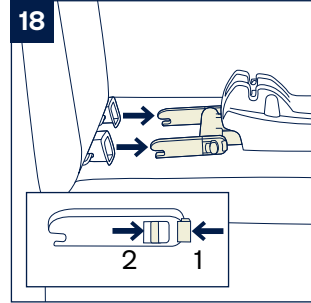
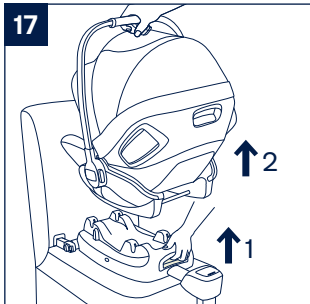
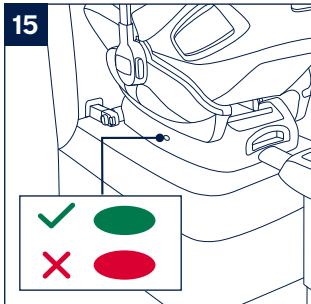
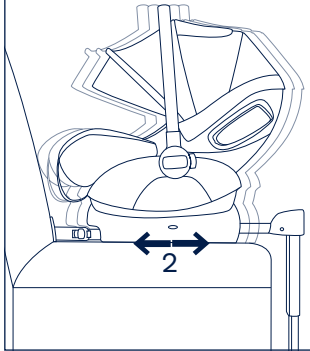
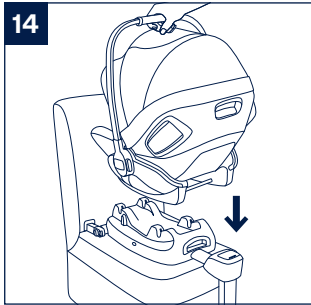
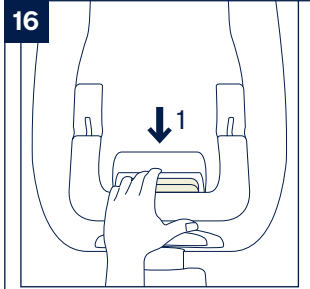
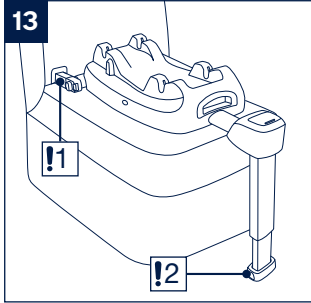
Je normálne, že sa farba textilu zmení pôsobením slnečného žiarenia a po dlhom používaní bude vykazovať opotrebovanie aj pri normálnom používaní.

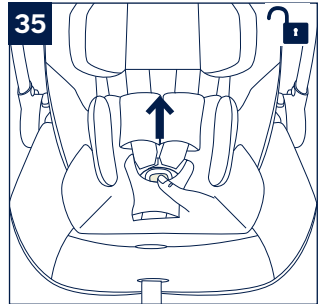
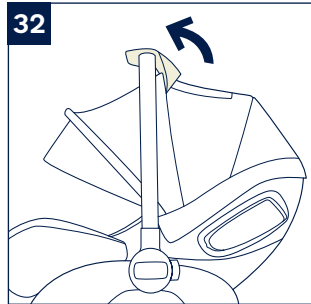
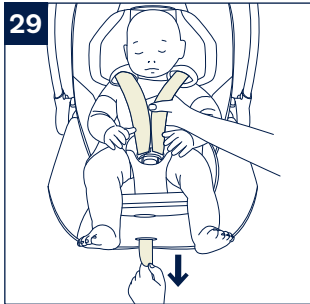
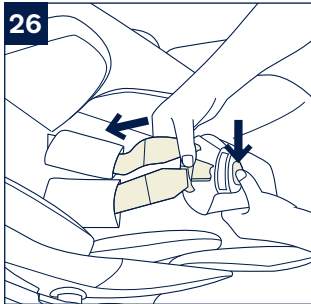
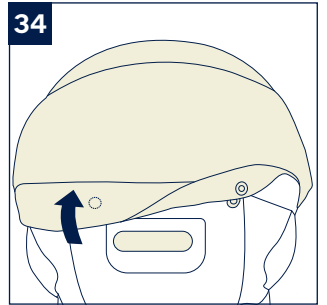
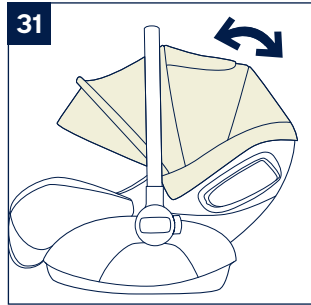
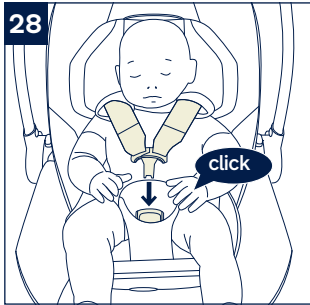
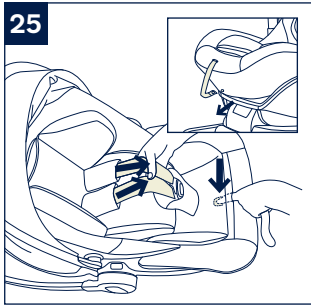
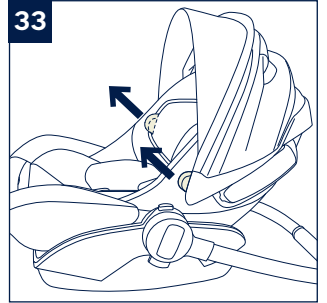
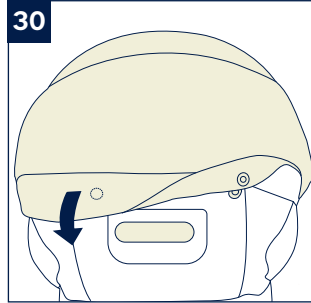
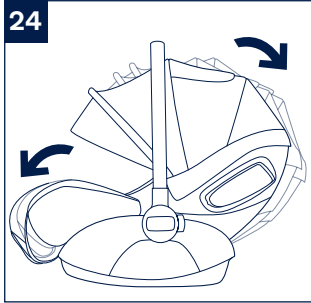
Z bezpečnostných dôvodov používajte len originálne diely od spoločnosti Nuna.

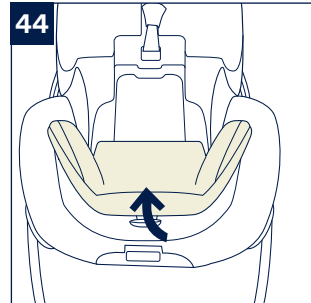
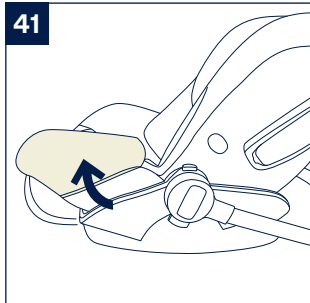
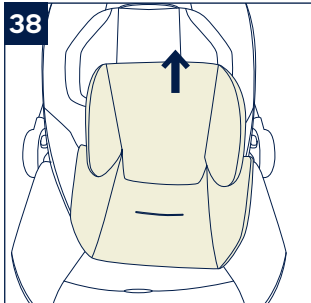
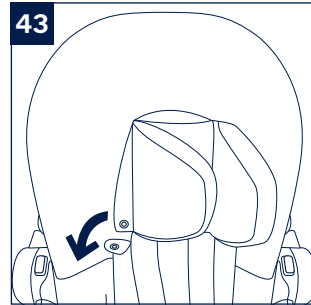
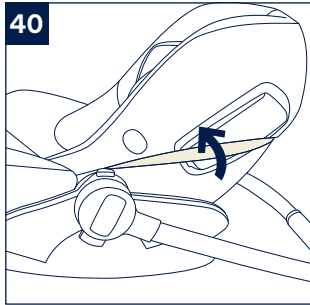
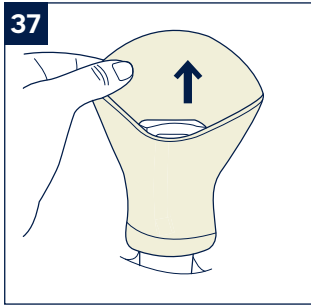
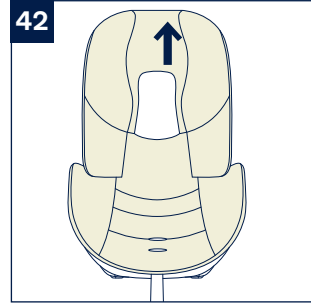
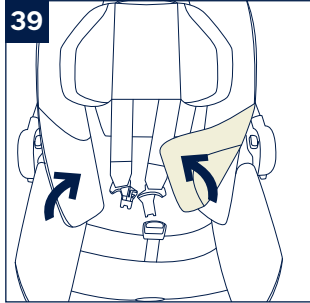
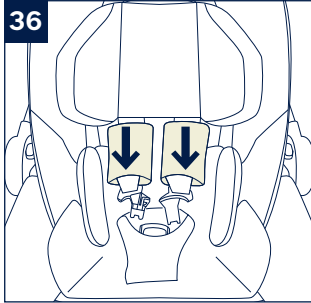
Pravidelne kontrolujte, či všetko funguje ako má. Ak sú ktorékoľvek časti roztrhnuté, zlomené alebo chýbajú, prestaňte tento výrobok používať.

**IMPORTANT!
READ THESE
INSTRUCTIONS
CAREFULLY BEFORE
USE AND KEEP
THEM FOR FUTURE
REFERENCE.**









Designed
around your life



Contents

Product information	
Product Registration	3
Warranty	3
Contact	4
Child Usage Requirements	4
Warnings	6
Parts List	11
Product Use	13
Cleaning and Maintenance	19
French (FR)	21
German (DE)	41
Dutch (NL)	61
Italian (IT)	81
Spanish (ES)	101
Portuguese (PT)	121
Polish (PL)	141
Czech (CZ)	161
Slovak (SK)	181
Croatian (HR)	201
Slovenian (SL)	221
Russian (RU)	241
Swedish (SV)	261
Finnish (FI)	281
Romanian (RO)	301
Greek (EL)	321
Turkish (TR)	341
Arabic (AR)	361

**VAŽNO!
PRIJE UPORABE
PAŽLJIVO PROČITAJTE
OVE UPUTE I
ZADRŽITE IH ZA
BUDUĆU UPORABU.**

Sadržaj

Podaci o proizvodu	
Registracija proizvoda	203
Jamstvo	203
Kontakt	204
Uvjeti za upotrebu	204
Upozorenja	206
Popis dijelova	211
Upotreba proizvoda	213
Čišćenje i održavanje	219

Podaci o proizvodu

Broj modela: _____

Datum proizvodnje: _____

Registracija proizvoda

Ispunite gore navedene podatke. Broj modela i datum proizvodnje nalazi se na stražnjoj strani i na dnu napredne dječje sjedalice i baze.

Za registraciju proizvoda posjetite:

www.nunababy.com

Kliknite na vezu “Registracija opreme” na početnoj stranici.

Jamstvo

Osmislili smo i proizveli naše proizvode visoke kvalitete kako bi mogli rasti s vašim djetetom i obitelji. Budući da stojimo iza našeg proizvoda, naša je oprema pokrivena jamstvom za proizvod, počevši od dana kupnje. Prije no što nas kontaktirate pripremite dokaz o kupnji, broj modela i datum proizvodnje.

Za informacije o jamstvu posjetite:

www.nunababy.com

Kliknite na vezu “Jamstvo” na početnoj stranici.

Kontakt

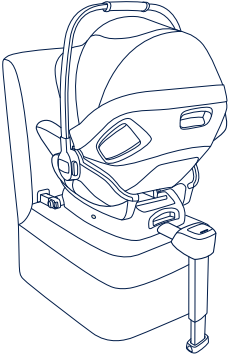
Za zamjenske dijelove, servis ili moguća pitanja u svezi jamstva kontaktirajte našu službu za korisnike.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Uvjeti za upotrebu

Ovaj proizvod prikladan je za djecu koja su sljedećih mjera:

Prikaz postavljanja	Prikladno za
	<p>Visina djeteta 40 cm - 85 cm / težina djeteta ≤ 13 kg (približno 1,5 godina ili manje)</p>



- 1 „i-Size“ (Integral Universal ISOFIX Enhanced Child Restraint Systems = cjelovita univerzalna ISOFIX napredna dječja autosjedalica) je kategorija naprednog sigurnosnog sustava za dijete koji se koristi u svim i-Size sjedećim položajima u vozilu.
- 2 Prema UN propisu br. 129 napredna dječja autosjedalica s bazom je univerzalna ISOFIX napredna dječja autosjedalica s bazom i mora se postaviti uporabom ISOFIX priključaka.
- 3 Ovo je „i-Size“ napredna dječja autosjedalica. Odobrena je prema UN propisu br. 129 za uporabu u i-Size kompatibilnim sjedećim položajima u vozilu kako su naveli proizvođači vozila u odgovarajućem korisničkom priručniku vozila.
- 4 U slučaju nedoumice provjerite kod proizvođača ili prodavača napredne dječje autosjedalice.

! UPOZORENJA

Nepoštivanje ovih upozorenja i uputa može predstavljati opasnost od ozbiljnih ozljeda sa smrtnim ishodom.

Nakon što dijete stavite u ovu naprednu dječju autosjedalicu, sigurnosni pojas treba pravilno koristiti.

Sva prtljaga ili drugi predmeti koji bi mogli prouzročiti ozljede u slučaju sudara moraju biti pravilno pričvršćeni.

Provjerite je li napredna dječja autosjedalica ugrađena tako da niti jedan njezin dio ne smeta pomičnim sjedalima ili korištenju vrata na vozilu.

Prije nošenja napredne dječje autosjedalice u ruci provjerite je li dijete pričvršćeno sigurnosnom opremom sjedalice te je li ručka pravilno blokirana u okomitom položaju.

Savjetujte se s dobavljačem u svezi održavanja, popravaka i zamjene dijelova.

Pravilno postavljanje je isključivo uz uporabu ISOFIX priključaka.

Često provjeravajte jesu li ISOFIX vodilice prljave i prema potrebi ih očistite. Pouzdanost može biti smanjena ako postoji prljavština, prašina, čestice hrane i sl.

Prije kupnje ove napredne dječje autosjedalice provjerite kako biste bili sigurni da se može pravilno ugraditi u vaše vozilo.

Naprednu dječju autosjedalicu držite dalje od izravnog sunčevog zračenja jer može biti prevruća za osjetljivu dječju kožu. Uvijek dodirnite naprednu dječju autosjedalicu prije no što u nju stavite dijete.

Uklonite naprednu dječju autosjedalicu iz vozila ako se redovito ne koriste.

Obloge i meki dijelovi napredne dječje autosjedalice smiju se zamijeniti isključivo onima koje preporučuje proizvođač jer su i ti dijelovi bitni za učinkovitost sigurnosnog sustava za dijete.

Dijelovi napredne dječje autosjedalice ne smiju se ni na koji način podmazivati.

Potporni nogar mora biti u kontaktu s podom u vozilu, a trake sigurnosnog pojasa moraju biti namještene prema veličini djeteta. Trake ne smije biti uvijene.

Radi sprječavanja ozbiljnih ozljeda i smrti **NIKAD** ne stavljajte naprednu dječju autosjedalicu podignutu površinu sjedala dok je dijete smješteno u sjedalici.

Kako biste spriječili opasnost od ispadanja djeteta uvijek ga pričvrstite sigurnosnim pojasma u dječjoj autosjedalici, čak i ako ona nije u vozilu.

Za korištenje ove napredne dječje autosjedalice s ISOFIX priključcima u skladu s UN propisom br. 129 dijete mora imati sljedeće mjere. Veličina djeteta 40 cm - 85 cm / težina djeteta \leq 13 kg (približno 1,5 godina ili manje).

NIKAD NE ostavljajte dijete bez nadzora u dječjoj autosjedalici.

NIKAD NE koristite naprednu dječju autosjedalicu iz druge ruke ili onu za koju ne znate kako se koristila jer može imati strukturna oštećenja koja ugrožavaju djetetovu sigurnost.

NIKAD NE koristite užad ili druge zamjene za pričvršćivanje napredne dječje autosjedalice u vozilo ili za učvršćivanje djeteta u njoj.

NITI najnaprednija dječja autosjedalica ne može jamčiti potpunu zaštitu od ozljeda u automobilskoj nesreći. No, pravilna uporaba ove napredne dječje autosjedalice smanjit će rizik od ozbiljnih ozljeda ili smrti djeteta.

NE KORISTITE naprednu dječju autosjedalicu ako je bila u bilo kakvoj vrsti sudara, makar i najmanjeg. Odmah je zamijenite jer mogu postojati nevidljiva strukturna oštećenja zbog sudara.

NE ODIJEVAJTE djetetu odjeću koja je za njega prevelika jer to može onemogućiti pravilno pritezanje opreme za učvršćivanje ramena i pričvrsnog remena između nogu.

NE POSTAVLJAJTE ovu naprednu dječju autosjedalicu ako se nećete strogo pridržavati uputa u ovom priručniku jer time svoje dijete možete dovesti u ozbiljnu opasnost od ozljeda i smrti.

NE OSTAVLJAJTE ovu naprednu dječju autosjedalicu ili druge dijelove nezavezanima ili neučvršćenima u vozilu jer takva nepričvršćena oprema može izletjeti i ozlijediti putnike u oštrim zavojima, naglim zaustavljanjima ili tijekom sudara.

NE VRŠITE nikakve preinake ove napredne dječje autosjedalice niti je ne koristite zajedno s dijelovima drugih proizvođača.

NE STAVLJAJTE nikakve predmete u područje potpornog nogara ispred baze dječje autosjedalice.

NE STAVLJAJTE ništa u naprednu dječju autosjedalicu osim preporučenih unutarnjih jastuka.

NIKAD ne koristite druge kontaktne točke za opterećenje i nošenje osim onih navedenih u uputama i označenih na autosjedalici bez naslona.

NIKAD NE koristite naprednu dječju autosjedalicu bez njezinih mekih dijelova.

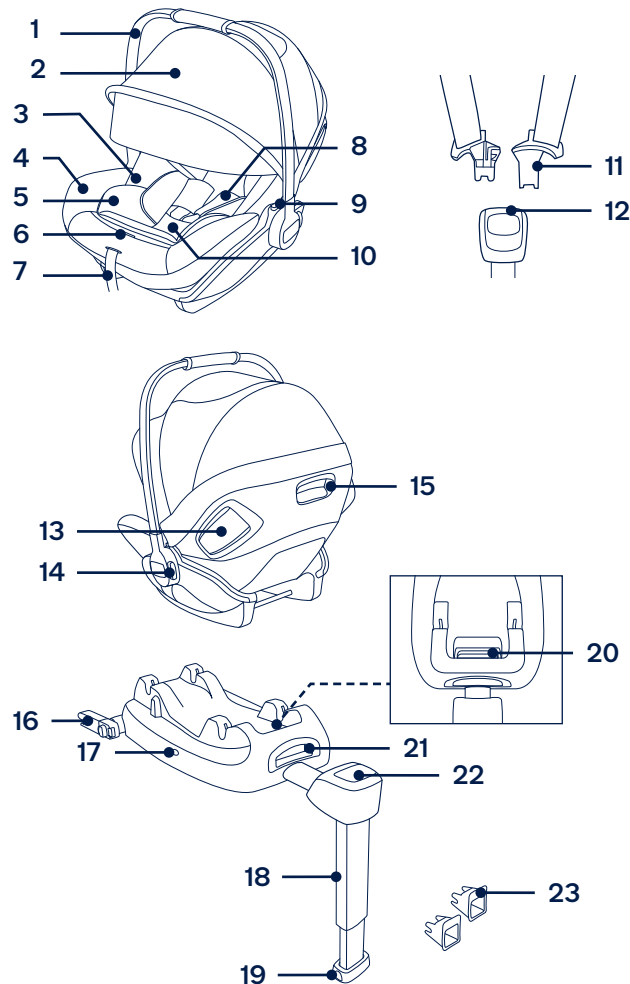
NE KORISTITE naprednu dječju autosjedalicu okrenutu obrnuto od smjera vožnje ako je aktiviran prednji zračni jastuk. Moguće su ozbiljne ozljede ili smrt. Za više informacija pogledajte korisnički priručnik vozila.

NE KORISTITE ovu naprednu dječju autosjedalicu ako je oštećena ili joj nedostaju dijelovi.

Popis dijelova

Prije sklapanja provjerite jesu li raspoloživi svi dijelovi. Ako bilo koji dio nedostaje kontaktirajte tvrtku Nuna (za informacije pogledajte stranice 203 i 204). Za sklapanje nije potreban alat.

- | | |
|--|--|
| 1 Ručka | 13 Bočni štitnik od udaraca |
| 2 Krovčić | 14 Gumb za podešavanje ručke |
| 3 Odjeljak za pohranu priručnika s uputama | 15 Gumb za podešavanje nagiba naslona |
| 4 Jastuk sjedalice | 16 ISOFIX priključak |
| 5 Umetak za bebu | 17 Indikator školjke sjedala |
| 6 Gumb za podešavanje traka | 18 Potporni nogar |
| 7 Trake za podešavanje | 19 Gumb za podešavanje potpornog nogara |
| 8 Jastučić ramenog pojasa | 20 Gumb za podešavanje ISOFIX priključka |
| 9 Gumb za oslobađanje pri postavljanju na kolica | 21 Napredna dječja autosjedalica - gumb za oslobađanje |
| 10 Jastučić središnjeg pojasa | 22 Indikator potpornog nogara |
| 11 Priključak sigurnosnog pojasa | 23 ISOFIX vodilice |
| 12 Kopča sigurnosnog pojasa | |



Upotreba proizvoda

O čemu voditi računa prilikom postavljanja

Ova napredna dječja autosjedalica prikladna je za sjedala u vozilu s i-Size ISOFIX točkama učvršćivanja s bazom. **(1)**

NE KORISTITE naprednu dječju autosjedalicu okrenutu obrnuto od smjera vožnje ako je aktiviran prednji zračni jastuk. **(2)** Moguće su ozbiljne ozljede ili smrt. Za više informacija pogledajte korisnički priručnik vozila.

NE POSTAVLJAJTE ovu naprednu dječju autosjedalicu na sjedala u vozilu koja su okrenuta bočno ili prema stražnjem dijelu suprotno od smjera kretanja vozila.

Pogledajte priručnik vozila za prijedloge ili preporučene položaje postavljanja. **(3)**

Preporučuje se postaviti ovu naprednu dječju autosjedalicu na stražnje sjedalo u vozilu. **(4)**

NE POSTAVLJAJTE ovu naprednu dječju autosjedalicu na sjedala vozila koja se prilikom postavljanja pomiču.

Bočni štitnik od udaraca

Provjerite je li bočni štitnik od udaraca blokiran u otvorenom položaju što jamči maksimalnu sigurnost od bočnog udarca.

! VAŽNO: Primijetite da odmotavanje bočnog štitnika od udaraca **NE ZNAČI** da je dijete dovoljno čvrsto zategnuto u autosjedalici.

- 1** Bočni štitnik od udaraca može se ručno otvoriti kako je prikazano na slici **(5)**.
- 2** Bočni štitnik od udaraca koji se nalazi na suprotnoj strani od bližih vrata vozila može se zatvoriti radi oslobađanja više prostora za sjedenje. **(6)** Strana najbliže vratima ili vanjštini vozila mora uvijek biti u otvorenom položaju.

Namještanje ručke

- 1** Ručka napredne dječje autosjedalice može se namjestiti na 2 položaja. **(7)**
Položaj za automobil, nošenje u ruci ili vožnju na kolicima. **(7)-1**
Položaja dječje autosjedalice. **(7)-2**
- 2** Za namještanje ručke pritisnite gumb s obje strane ručke kako biste je oslobodili **(8)-1** i zatim rotirajte ručku dok ne škljocne u bilo koji od 2 položaja. **(8)-2**

Postavljanje s bazom

- 1** Umetnite ISOFIX vodilice s ISOFIX točkama sidrenja. **(9)** ISOFIX vodilice štite površinu sjedala vozila kako se ne bi poderala. One mogu voditi i ISOFIX priključke.
- 2** Rasklopite potporni nogar iz odjeljka spremišta. **(10)**

3 Pritisnite ISOFIX gumb za podešavanje kako biste namjestili ISOFIX priključke. Poravnajte ISOFIX priključke s ISOFIX vodilicama, zatim umetnite oba ISOFIX priključka u ISOFIX točke sidrenja dok ne škljocne. **(11)**

! Provjerite jesu li oba ISOFIX priključka sigurno pričvršćena na odgovarajuće ISOFIX točke sidrenja. Trebaju se čuti dva škljocaja i indikatori na oba ISOFIX priključka moraju biti u cijelosti zeleni. **(11)-1**

! Provjerite je li baza sigurno postavljena povlačenjem oba ISOFIX priključka.

4 Nakon postavljanja baze na sjedalo vozila produžite potporni nogar do poda **(12)**. Kad je indikator potpornog nogara zelene boje, to znači da je nogar pravilno postavljen, a ako je crvene boje nogar je nepravilno postavljen. **(12)-2**

! Potporni nogar ima više položaja. Kad je indikator potpornog nogara crvene boje, to znači da je nogar na pogrešnom položaju.

! Provjerite je li potporni nogar u potpunom kontaktu s podnom pločom vozila.

! Stisnite gumb za oslobađanje potpornog nogara, a zatim skratite nogar prema gore. **(12)-1**
Potpuno sklopljena baza prikazana je na slici **(13)**.

! ISOFIX priključci moraju biti sklopljeni i blokirani u ISOFIX sidrenim točkama. **(13)-1**

! Potporni nogar mora biti pravilno postavljen sa zelenim indikatorom. **(13)-2**

5 Gurnite naprednu dječju autosjedalicu prema dolje u bazu **(14)**, ako je napredna dječja autosjedalica pravilno učvršćena, indikator ljsuke bit će zelene boje. **(15)**

! Povucite prema gore naprednu dječju autosjedalicu kako biste se uvjerali da je sigurno pričvršćena u bazi.

6 Pritisnite gumb za podešavanje ISOFIX priključka **(16)-1** i gurnite bazu prema sjedalu vozila dok nije sigurno pričvršćena. **(16)-2**

7 Za uklanjanje napredne dječje autosjedalice podignite naprednu dječju autosjedalicu iz **(17)-2** dok pritišćete gumb za podešavanje napredne dječje autosjedalice. **(17)-1**

8 Ako želite skinuti bazu najprije pritisnite drugu gumb za blokadu **(18)-1**, a zatim gumb **(18)-2** na ISOFIX priključcima prije uklanjanje baze sa sjedala vozila. **(18)**

Podešavanje visine

naslona za glavu i sigurnosnih pojasa za ramena

Provjerite jesu li trake sigurnosnih pojasa za ramena postavljene na pravilnu visinu. Odaberite odgovarajući par otvora za povlačenje sigurnosnih pojasa za ramena prema djetetovoj veličini.

⚠ Trake sigurnosnih pojasa za ramena moraju biti sasvim blizu djetetovima ramenima (19), a ne iznad ravnine ramena. (20)

⚠ Ako trake sigurnosnih pojasa za ramena nisu na pravilnoj visini, dijete u slučaju sudara može biti izbačeno iz autosjedačice.

Povucite ručicu za podešavanje naslona za glavu (21) istodobno povlačeći naslon za glavu prema gore ili gurajući ga prema dolje dok ne škljocne i smjesti se u jedan od 10 položaja. Položaji naslona za glavu prikazani su na slici (22).

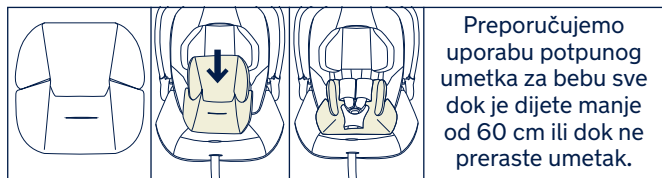
Podešavanje nagiba naslona autosjedačice

Postoje 3 kuta naslona autosjedačice.

Za podizanje ili spuštanje naslona pritisnite gumb za podešavanje nagiba naslona autosjedačice. (23)(24)

Pričvršćivanje djeteta

Upotreba umetka za bebu



Nakon što stavite dijete u autosjedačicu provjerite jesu li trake sigurnosnih pojasa za ramena na pravilnoj visini.

- 1 Dok pritišćete gumb za podešavanje sigurnosnih pojasa izvucite do kraja dvije trake sigurnosnih pojasa za ramena na naprednoj dječjoj autosjedačici. (25)
 - 2 Otkopčajte kopču sigurnosnih pojasa pritiskom na crveni gumb na kopči. (26)
 - 3 Stavite dijete u autosjedačicu i zakopčajte kopču. (27)(28)
 - 4 Zategnite trake sigurnosnih pojasa za ramena povlačenjem traka za podešavanje. (29)
- ⚠ Razmak između djeteta i traka sigurnosnih pojasa za ramena mora biti približno debljine prstiju jedne ruke.

Krović

- 1 Za postavljanje krovića priključite ga uz klik na stražnju stranu sjedačice. (30)
- 2 Za otvaranje krovića povucite ga prema prednjem dijelu sjedačice, a za sklapanje ga gurnite natrag. (31)
- 3 Prozorić na kroviću može se otvoriti radi boljeg prozračivanja. (32)

Skidanje i postavljanje obloga i mekih dijelova

pogledajte slike (33)-(34)

Za ponovno umetanje mekih dijelova, postupke vršite obrnutim redoslijedom.

Čišćenje i održavanje

Očistite okvir, plastične dijelove i tkaninu vlažnom krpom, ali nemojte koristiti abrazivna sredstva ili izbjeljivač. Ne koristite silikonska sredstva za podmazivanja jer će privlačiti prljavštinu i prašinu.

Kako biste osigurali dugotrajnu uporabu ovog proizvoda, nakon korištenja po kišnom vremenu obrišite ga mekanom, upijajućom krpom.

Pogledajte upute za pranje i sušenje na naljepnicama pričvršćenim na obloge.

Normalno je da nakon duljeg normalnog korištenja tkanina promijeni boju zbog sunčeve svjetlosti te da pokazuje znakova trošenja i habanja.

Radi sigurnosti koristite isključivo originalne Nuna dijelove.

Redovito provjeravajte djeluje li sve pravilno. Ako je bilo koji dio istrošen, slomljen ili nedostaje prestanite koristiti ovaj proizvod.

**POMEMBNO!
PRED UPORABO
SKRIBNO PREBERITE
NAVODILA IN JIH
SHRANITE ZA
POZNEJŠO UPORABO.**

Vsebina

Informacije o izdelku	
Registracija izdelka	223
Garancija	223
Stik	224
Zahteve pri uporabi za otroke	224
Opozorila	226
Seznam delov	231
Uporaba izdelka	233
Čiščenje in vzdrževanje	239

Informacije o izdelku

Številka modela: _____

Datum izdelave: _____

Registracija izdelka

Izpolnite zgornje podatke. Številko modela in datum izdelave najdete na zadnji in spodnji strani izboljšane sistema za zadrževanje otrok ter na podnožju.

Za registracijo izdelka obiščite:

www.nunababy.com

Na začetni strani kliknite povezavo

“Registriraj opremo”.

Garancija

Naše visokokakovostne izdelke smo oblikovali z namenom, da lahko rastejo skupaj z vašim otrokom in vašo družino. Ker zagotavljamo kakovost naših izdelkov, krije našo opremo od dneva nakupa garancija, ki je narejena po meri za vsak izdelek. Ko stopite v stik z nami, imejte pri roki potrdilo o nakupu, številko modela in datum izdelave.

Podatke o garanciji najdete na:

www.nunababy.com

Na začetni strani kliknite povezavo “Garancija”.

Stik

Za vprašanja o nadomestnih delih, servisu in dodatnih vprašanjih o garanciji stopite v stik z oddelkom za stike s strankami.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Zahteve pri uporabi za otroke

Izdelek je primeren za uporabo z otroki, ki izpolnjujejo naslednje zahteve:

Slika za namestitev	Primerno za
	Višina otroka 40–85 cm/ teža otroka ≤13 kg (približno 1,5 leta star ali mlajši)



- 1 »i-Size« (integralni univerzalni izboljšani sistemi za zadrževanje otrok ISOFIX) je kategorija izboljšanega sistema za zadrževanje otrok, namenjena predvsem uporabi na vseh sedežih i-Size v vozilu.
- 2 V skladu s predpisom ZN št. 129 je izboljšan sistem za zadrževanje otrok univerzalen ISOFIX izboljšan sistem za zadrževanje otrok, ki ga je treba namestiti s pomočjo priključkov ISOFIX.
- 3 To je izboljšan sistem za zadrževanje otrok »i-Size«. Odobren je v skladu s predpisom ZN št. 129 za uporabo na sedežih v vozilu, ki so skladni z oznako i-Size, kar avtomobilski proizvajalci označijo v uporabniškem priročniku vozila.
- 4 Če ste v dvomih, se obrnite na proizvajalca ali prodajalca izboljšanega sistema za zadrževanje otrok.

⚠ OPOZORILA

Neupoštevanje teh opozoril in navodil lahko povzroči resne poškodbe ali smrt.

Ko otroka položite v izboljšani sistem za zadrževanje, morate pravilno namestiti varnostni pas.

Prtljago ali druge predmete, ki bi v primeru trčenja lahko povzročili poškodbe, morate ustrezno zavarovati.

Izboljšani sistem za zadrževanje otrok namestite tako, da noben njegov del ne ovira premikanja sedežev ali odpiranja in zapiranja vrat vozila.

Preden izboljšani sistem za zadrževanje otrok nosite v roki, poskrbite, da je otrok pripet z otroškim varnostnim pasom in da je ročaj pravilno zaklenjen v navpičnem položaju.

Glede vzdrževanja, popravila in zamenjave delov se posvetujte z distributerjem.

Pravilna namestitev je dovoljena samo s priključki ISOFIX.

Vodila ISOFIX redno preverjajte za umazanijo in jih po potrebi očistite. Zanesljivost se lahko zmanjša z vdorom umazanije, prahu, delcev hrane itd.

Pred nakupom tega izboljšane sistema za zadrževanje otrok preverite, ali ga lahko ustrezno namestite v vozilo.

Izboljšane sistema za zadrževanje otrok ne izpostavljajte sončni svetlobi, ker se lahko preveč segreje in postane prevroč za otrokovo kožo. Vedno z roko preverite temperaturo izboljšane sistema za zadrževanje otrok, preden vanj namestite otroka.

Če izboljšane sistema za zadrževanje otrok dalj časa ne boste uporabljali, ga odstranite s sedeža vozila.

Uporabljajte samo mehke dele izboljšane sistema za zadrževanje, ki jih je priporočil proizvajalec, saj so sestavni del funkcionalnosti izboljšane sistema za zadrževanje otrok.

Delov izboljšane sistema za zadrževanje otrok z ničemer ne mažite.

Oporna noga mora biti v stiku s tlemi vozila, pasovi za zadrževanje otroka pa morajo biti prilagojeni otrokovemu telesu. Pasovi ne smejo biti zviti.

Da preprečite hude poškodbe ali smrt, nosila za otroka **NIKOLI** ne odlagajte na visoke površine, ko je otrok v njem.

Otroka pri namestitvi v nosilo vedno pripnite z otroškimi varnostnimi pasovi, tudi če izboljšane sistema za zadrževanje otrok ni v vozilu, ter tako preprečite, da bi padel iz njega.

Za uporabo izboljšane sistema za zadrževanje otrok s priključki ISOFIX v skladu s predpisom ZN št. 129 mora vaš otrok izpolnjevati naslednje zahteve. Višina otroka 40–85 cm/teža otroka ≤13 kg (približno 1,5 let star ali mlajši).

Otroka **NIKOLI** ne pustite v izboljšanem sistemu za zadrževanje otrok brez nadzora.

NIKOLI ne uporabljajte izboljšane sistema za zadrževanje otrok iz druge roke ali z neznanim poreklom, ker ima lahko konstrukcijske poškodbe, ki ogrožajo otrokovo varnost.

Za pritrditev izboljšane sistema za zadrževanje otrok v vozilo ali namestitev otroka v izboljšani sistem za zadrževanje otrok **NIKOLI** ne uporabljajte vrvi ali drugih nadomestkov.

Izboljšani sistem za zadrževanje otrok **NE** zagotavlja popolne zaščite pred poškodbami v primeru nezgode. Vendar se s pravilno uporabo izboljšane sistema za zadrževanje otrok zmanjša nevarnost hudih poškodb ali smrti otroka.

Izboljšane sistema za zadrževanje otrok **NE** uporabljajte, če je bil izpostavljen kakršni koli nezgodi, tudi manjši. Sistem takoj zamenjajte, saj je nezgoda lahko povzročila konstrukcijsko poškodbo, ki morda ni vidna.

Otrok naj **NE** nosi (pre)velikih oblačil, sicer ga trakovi ramenskega varnostnega pasu in mednožni trak morda ne bodo pravilno in varno držali.

Izboljšane sistema za zadrževanje otrok **NE** nameščajte brez upoštevanja teh navodil, sicer lahko resno ogrozite otrokovo varnost, kar lahko povzroči hude poškodbe ali smrt.

Izboljšane sistema za zadrževanje otrok in drugih predmetov v vozilu **NE** puščajte nepripravljenih ali nepritrjenih, ker bi se nepritrjeni izboljšani sistem za zadrževanje otrok med vožnjo skozi oster ovinek, ob nenadni zaustavitvi vozila ali trka lahko premetaval in poškodoval potnike.

Izboljšane sistema za zadrževanje otrok **NE** spreminjajte in ne uporabljajte s sestavnimi deli drugih proizvajalcev.

Na predel podporne noge pred podnožjem **NE** postavljajte nobenih predmetov.

Z izboljšanim sistemom za zadrževanje otrok **NE** uporabljajte notranjega oblazinjenja, ki ga ni priporočil proizvajalec.

VEDNO uporabljajte le nosilne kontaktne točke, opisane v navodilih in označene na izboljšanem sistemu za zadrževanje otrok.

Izboljšane sistema za zadrževanje otrok **NE** uporabljajte brez mehkih delov.

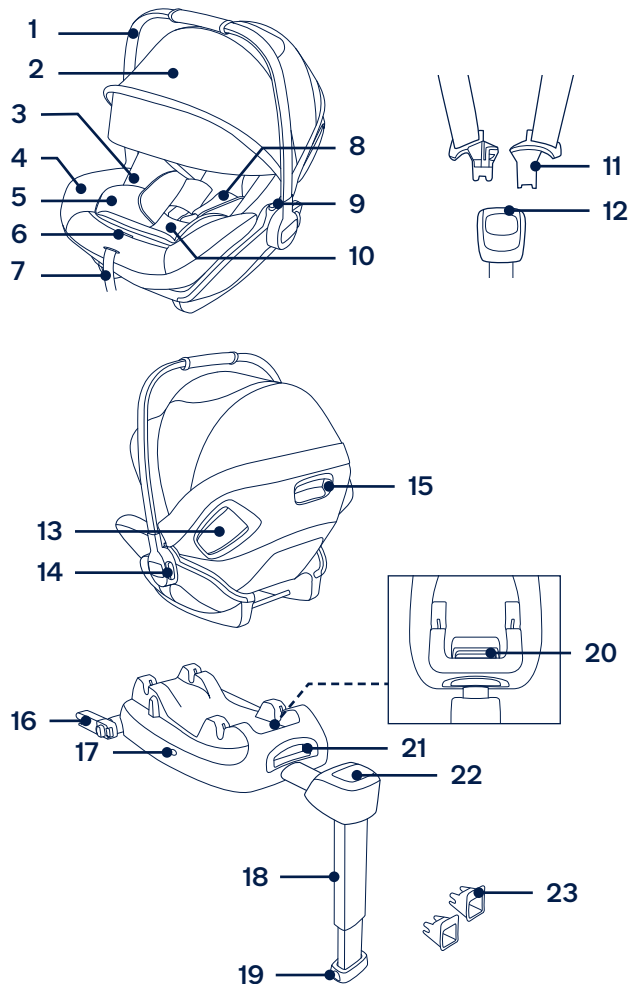
V primeru nazaj obrnjenih izboljšanih sistemov za zadrževanje otrok **NE** uporabljate sistema na sedežnih prostorih, ki so opremljeni z aktivno čelno zračno blazino. Povzročite lahko hude poškodbe ali smrt. Za več informacij glejte navodila za uporabo vozila.

Izboljšane sistema za zadrževanje otrok **NE** uporabljajte, če kateri del manjka ali je poškodovan.

Seznam delov

Prepričajte se, da imate pred namestitvijo na voljo vse dele. Če kateri od delov manjka, stopite v stik s podjetjem Nuna (za več informacij glejte strani 223 in 224). Za namestitev ne potrebujete nobenega orodja.

- | | | | |
|----|--------------------------------------|----|---|
| 1 | Ročaj | 13 | Zaščita pred stranskimi udarci |
| 2 | Strehica | 14 | Gumb za prilagoditveni trak |
| 3 | Predel za shrambo navodil za uporabo | 15 | Gumb za nastavev naslonjala |
| 4 | Sedežna blazina | 16 | Prikluček ISOFIX |
| 5 | Vložek za dojenčke | 17 | Indikator lupine |
| 6 | Gumb za prilagoditveni trak | 18 | Podporna noga |
| 7 | Prilagoditveni trak | 19 | Gumb za nastavev podporne noge |
| 8 | Prevleki za ramenska pasova | 20 | Gumb za nastavev ISOFIX |
| 9 | Gumb za sprostitvev z vozička | 21 | Gumb za sprostitvev izboljšanega sistema za zadrževanje otrok |
| 10 | Prevleka za mednožni pas | 22 | Indikator podporne noge |
| 11 | Prikluček za varnostni pas | 23 | Vodila ISOFIX |
| 12 | Sponka varnostnega pasu | | |



Uporaba izdelka

Opozorila glede namestitve

Izboljšani sistem za zadrževanje otroka je primeren za sedeže vozila s pritrdilnim točkami i-Size ISOFIX s podnožjem. **(1)**

V primeru nazaj obrnjenih izboljšanih sistemov za zadrževanje otrok **NE** uporabljate sistema na sedežnih prostorih, ki so opremljeni z aktivno čelno zračno blazino. **(2)** Povzročite lahko hude poškodbe ali smrt. Za več informacij glejte navodila za uporabo vozila.

Izboljšanega sistema za zadrževanje otrok **NE** nameščajte na sedeže vozila, ki so obrnjeni v stran ali nazaj glede na smer vožnje.

Glejte navodila za uporabo vozila glede priporočenih ali predlaganih položajev za namestitvev. **(3)**

Izboljšani sistem za zadrževanje otrok je priporočljivo namestiti na zadnji sedež vozila. **(4)**

Izboljšanega sistema za zadrževanje otrok **NE** nameščajte na sedeže vozila, ki se med namestitvijo lahko premikajo.

Zaščita pred stranskimi udarci

Prepričajte se, da je zaščita pred stranskimi udarci v odprtem položaju zaklenjena in s tem zagotovite najboljšo varnost pred stranskimi udarci.

⚠ POMEMBNO: Z odprtjem zaščite pred stranskimi udarci otrok še **NI** dovolj tesno zadržan.

- 1** Zaščito pred stranskimi udarci lahko ročno odprete, kot prikazuje slika **(5)**.
- 2** Zaščito pred stranskimi udarci, ki je na nasprotni strani vrat vozila, lahko po potrebi zaprete in s tem omogočite več prostora za sedenje. **(6)** Stran, ki je bližja zunanosti vozila, mora biti vedno odprta.

Nastavitev ročaja

- 1** Ročaj izboljšanega sistema za zadrževanje otrok je mogoče nastaviti v dva položaja. **(7)**
Položaj za vožnjo v vozilu, ročno prenašanje ali vožnjo z vozičkom. **(7)-1**
Položaj za otroški sedež. **(7)-2**
- 2** Če želite nastaviti ročaj, stisnite gumba na obeh straneh ročaja, da ga sprostite **(8)-1**, in ga nato pomaknite v katerega koli od 2 položajev, tako da se zaskoči. **(8)-2**

Namestitev s podnožjem

- 1** Vodili ISOFIX pritrдите na pritrdilni točki ISOFIX. **(9)** Vodili ISOFIX lahko zaščitita površino sedeža vozila pred raztrganjem. Poleg tega lahko vodita priključka ISOFIX.
- 2** Izvlecite podporno nogo iz prostora za shranjevanje. **(10)**

3 Pritisnite gumb za nastavev ISOFIX, če želite nastaviti priključke ISOFIX. Poravnajte priključka ISOFIX z vodiloma ISOFIX in nato pritrdite oba priključka ISOFIX v pritrdilni točki ISOFIX, tako da se zaskočita. **(11)**

! Zagotovite, da sta oba priključka ISOFIX dobro pritrjena v pritrdilni točki ISOFIX. Slišati morate dva klika in indikatorja na obeh priključkih ISOFIX morata biti popolnoma zelena. **(11)-1**

! Povlecite priključka ISOFIX, da preverite, ali je podnožje temeljito pritrjeno.

4 Ko je podnožje nameščeno na sedež vozila, iztegnite podporno nogo do tal **(12)**. Če indikator podporne noge sveti zeleno, je namestitev pravilna, če sveti rdeče, namestitev ni pravilna. **(12)-2**

! Podporna noga ima mnogo položajev. Če indikator podporne noge sveti rdeče, pomeni, da je podporna noga v napačnem položaju.

! Podporna noga se mora popolnoma dotikati tal vozila.

! Pritisnite gumb za nastavev podporne noge in jo potisnite navzgor, da jo skrajšate. **(12)-1**
Popolnoma sestavljeno podnožje je prikazano na sliki **(13)**.

! Priključka ISOFIX morata biti pritrjena in fiksirana na pritrdilnih točkah ISOFIX. **(13)-1**

! Podporna noga mora biti pravilno nameščena in indikator mora svetiti zeleno. **(13)-2**

5 Izboljšan sistem za zadrževanje otrok potisnite na podnožje **(14)**. Če je izboljšan sistem za zadrževanje otrok varno nameščen, je indikator ohišja obarvan zeleno. **(15)**

! Izboljšan sistem za zadrževanje otrok povlecite navzgor, da preverite, ali je varno nameščen na podnožju.

6 Pritisnite gumb za nastavev ISOFIX **(16)-1** in potisnite podnožje nazaj proti sedežu vozila, dokler ni trdno nameščeno. **(16)-2**

7 Izboljšan sistem za zadrževanje otrok odstranite tako, da ga dvignete **(17)-2**, medtem ko pritiskate na gumb za nastavev izboljšanega sistema za zadrževanje otrok. **(17)-1**

8 Če želite odstraniti podnožje, najprej pritisnite gumb za sekundarni zaklep **(18)-1** in nato gumb **(18)-2** na priključkih ISOFIX. Nato lahko odstranite podnožje s sedeža vozila. **(18)**

Nastavljanje višine

opore za glavo in ramenskih varnostnih pasov

Preverite, ali sta ramenska varnostna pasova nastavljena na ustrezno višino. Izberite ustrezni par ramenskih varnostnih pasov, ki se prilega otrokovi višini.

! Ramenska varnostna pasova morata biti najbližje otrokovim ramenom **(19)**, vendar ne nad ramensko linijo. **(20)**

! Če ramenska varnostna pasova nista na ustrezni višini, lahko otrok v primeru trčenja pade iz izboljšanega sistema za zadrževanje otrok.

Povlecite ročico opore za glavo **(21)**, oporo za glavo pa dvignite ali potisnite navzdol, dokler se ne zaskoči v enem od 10 položajev. Položaji opore za glavo so prikazani na sliki **(22)**.

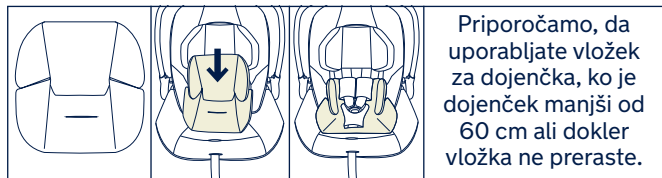
Nastavitev naslonjala

Naslonjalo lahko nastavite v 3 položaje pod različnim kotom.

Če želite naslonjalo dvigniti ali znižati, pritisnite gumb za nastavitev naslonjala. **(23)(24)**

Zavarovanje otroka

Uporaba vložka za dojenčke



Ko položite otroka v izboljšani sistem za zadrževanje otrok, se prepričajte, ali sta ramenska varnostna pasova na ustrezni višini.

1 Držite pritisnjen gumb za prilagoditveni trak in popolnoma izvlecite oba ramenska varnostna pasova iz izboljšanega sistema za zadrževanje otrok. **(25)**

2 S pritiskom rdečega gumba odprite sponko varnostnih pasov. **(26)**

3 Posedite otroka v izboljšani sistem za zadrževanje otroka in zapnite sponko. **(27)(28)**

4 Zategnite ramenska varnostna pasova tako, da povlečete prilagoditveni trak. **(29)**

! Prepričajte se, da je med otrokom in ramenskima varnostnima pasovoma prostora za približno debelino ene roke.

Strehica

1 Strehico sestavite tako, da jo potisnete ob hrbtni del sedeža **(30)**, da se zaskoči.

2 Če želite strehico odpreti, jo povlecite naprej in če jo želite zapreti, jo potisnite nazaj. **(31)**

3 Za zračenje lahko odprete okno na strehici. **(32)**

Odstranitev in sestava mehkih delov

Glejte slike **(33)–(34)**

Za ponovno namestitev mehkih izdelkov izvedite predhodno navedene korake v obratnem vrstnem redu.

Čiščenje in vzdrževanje

Okvir, plastične dele in tekstil čistite z vlažno krpo. Ne uporabljajte abrazivnih sredstev ali belila. Ne uporabljajte silikonskih maziv, saj se bo na njih prijela umazanija.

Za zagotavljanje dolgotrajne uporabe izdelek po uporabi v dežju obrišite z mehko in vpojno krpo.

Za navodila glede pranja in sušenja mehkih delov glejte oznako za vzdrževanje na mehkih delih.

Čisto običajno je, da, tudi ob normalni uporabi, tkanina spremeni barvo zaradi izpostavljenosti sončni svetlobi in da se po daljši uporabi pokažejo znaki obrabe.

Iz varnostnih razlogov uporabljajte samo originalne dele Nuna.

Redno preverjajte, ali vsi deli delujejo pravilno. Izdelek neahajte uporabljati, če je kateri od delov strgan, zlomljen ali manjka.

**ВАЖНО!
ВНИМАТЕЛЬНО
ПРОЧИТЕ ДАННЫЕ
ИНСТРУКЦИИ
ПЕРЕД НАЧАЛОМ
ИСПОЛЬЗОВАНИЯ
И СОХРАНИТЕ ИХ
НА БУДУЩЕЕ.**

Содержание

Информация об изделии

Регистрация изделия	243
Гарантия	243
Контактные данные	244

Требования к росту, весу и возрасту ребенка

244

Предупреждения

246

Комплектация

251

Эксплуатация изделия

253

Очистка и уход за изделием

259

Информация об изделии

Номер модели: _____

Дата изготовления: _____

Регистрация изделия

Заполните вышеуказанные данные. Номер модели и дата изготовления указаны на обратной и нижней стороне улучшенного детского автокресла и основания.

Для регистрации изделия посетите веб-сайт:

www.nunababy.com

Щелкните ссылку “Регистрация устройства” на главной странице.

Гарантия

Мы специально разрабатываем наши высококачественные изделия так, чтобы они росли вместе с вашим ребенком и вашей семьей. Мы гарантируем качество своих изделий, и поэтому на механизмы наших устройств предоставляется гарантия клиента, начиная с момента их покупки. Обращаясь к нам, предъявите кассовый чек и сообщите номер модели и дату изготовления.

Для просмотра сведений о гарантии посетите веб-сайт:

www.nunababy.com

Щелкните ссылку “Гарантия” на главной странице.

Контактные данные

Для приобретения запасных частей, услуг или дополнительных разъяснений по гарантии обращайтесь в отдел обслуживания клиентов.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Требования к росту, весу и возрасту ребенка

Данное изделие предназначено для детей, отвечающих следующим требованиям.

Иллюстрация установки	Подходит для детей:
	Рост ребенка 40–85 см, вес ребенка ≤13 кг (приблизительно до 1,5 лет)



- 1 "i-Size" (улучшенные детские удерживающие системы Integral Universal ISOFIX) — это категория улучшенных детских удерживающих систем, специально предназначенных для использования во всех положениях автомобильных сидений типа i-Size.
- 2 Согласно Правилу ООН №129 улучшенное детское удерживающее устройство с основанием является универсальным улучшенным детским автокреслом ISOFIX, которое устанавливается при помощи фиксаторов ISOFIX.
- 3 Это улучшенное детское удерживающее устройство типа "i-Size". Оно утверждено Правилom ООН № 129 для установки на автомобильных сиденьях, совместимых со стандартом "i-Size", согласно информации производителей автомобилей, которая содержится в руководстве к автомобилям.
- 4 В случае появления сомнений обращайтесь к производителю или продавцу улучшенного детского удерживающего устройства.

! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

Несоблюдение этих предупреждений и инструкций может привести к причинению серьезного вреда здоровью ребенка или летальному исходу.

Поместив ребенка в данное улучшенное детское автокресло, необходимо правильно пристегнуть ремень безопасности.

Любой багаж и другие предметы должны быть надежно закреплены, так как они могут причинить травмы при аварии.

Удостоверьтесь, что улучшенное детское автокресло установлено так, чтобы оно не мешало перемещению регулируемых сидений и дверей автомобиля.

Перед тем, как переносить улучшенного детского автокресла вручную, убедитесь, что ребенок пристегнут ремнями безопасности, а ручка правильно зафиксирована в вертикальном положении.

По вопросам, связанным с обслуживанием, ремонтом и заменой деталей, обращайтесь в магазин, где было приобретено данное изделие.

Правильная установка разрешается только с использованием креплений ISOFIX.

RU

Регулярно проверяйте направляющие ISOFIX на предмет отсутствия загрязнений и при необходимости выполняйте чистку. Надежность крепления снижается при попадании на крепление грязи, пыли, частиц пищи и т.п.

Перед покупкой данного улучшенного детского автокресла следует удостовериться, что его можно правильно установить в вашем автомобиле.

Не допускайте попадания на улучшенное детское автокресло прямых солнечных лучей, так как оно может нагреться и вызвать дискомфорт при контакте с кожей ребенка. Перед тем, как поместить ребенка в улучшенное детское автокресло, всегда проверяйте на ощупь температуру ее поверхности.

Если улучшенное детское автокресло не используется регулярно, рекомендуется снимать его с сиденья автомобиля.

Заменять тканевую обивку улучшенного детского автокресла допускается только обивкой, рекомендованной производителем, т.к. тканевая обивка является неотъемлемой частью конструкции данного детского удерживающего устройства.

Детали данного улучшенного детского автокресла не требуют никакой смазки.

Опорная ножка должна упираться в пол автомобиля, а ремни, удерживающие ребенка, должны быть отрегулированы по размеру его тела. Ремни не должны быть перекручены.

КАТЕГОРИЧЕСКИ ЗАПРЕЩАЕТСЯ ставить улучшенное детское автокресло на наклонные поверхности. Это может стать причиной серьезной травмы и смерти ребенка.

Во избежание падения ребенка необходимо всегда пристегивать его ремнями, даже если улучшенное детское автокресло не находится в автомобиле.

Это универсальное улучшенное детское удерживающее устройство с ремнями. Оно утверждено Правилom ООН № 129 для установки, в основном, в «универсальных положениях автомобильных сидений», согласно информации производителей автомобилей, которая содержится в руководстве к автомобилям. Рост ребенка: 40–85 см; вес ребенка: ≤13 кг (возраст приблизительно до 1,5 лет).

КАТЕГОРИЧЕСКИ ЗАПРЕЩАЕТСЯ оставлять ребенка в улучшенном детском автокресле без присмотра.

КАТЕГОРИЧЕСКИ ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать бывшее в употреблении улучшенное детское автокресло или автокресло, о котором вам ничего не известно, т.к. оно может оказаться неисправным, что создаст угрозу безопасности вашего ребенка.

КАТЕГОРИЧЕСКИ ЗАПРЕЩАЕТСЯ

использовать веревки и другие материалы для фиксации ребенка в улучшенном детском автокресле или крепления автокресла в автомобиле.

Ни одно улучшенное детское автокресло **НЕ** гарантирует полной защиты от травм в случае аварии. Однако правильное использование данного улучшенного детского автокресла уменьшает риск причинения тяжелых травм или смерти ребенка.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать улучшенное детское автокресло, пострадавшее от любого удара, даже самого незначительного. Срочно замените автокресло, т.к. в нем могут оказаться невидимые структурные повреждения после удара.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ надевать на ребенка одежду большого размера, так как при этом невозможно правильно и надежно пристегнуть ребенка ремнями за плечи и между ног.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ устанавливать данное улучшенное детское автокресло с нарушением инструкций, изложенных в настоящем руководстве. Это создает значительную угрозу причинения травм или смерти ребенка.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ оставлять улучшенное детское автокресло и другие предметы непристегнутыми или незакрепленными в автомобиле, т.к. в этом случае улучшенное детское автокресло может упасть и причинить

травмы пассажирам в случае резкого поворота, внезапной остановки или столкновения с другим автомобилем.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ модифицировать улучшенное детское автокресло, а также использовать его вместе с деталями других производителей.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ ставить какие-либо предметы в месте расположения опорной ножки напротив основания.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ помещать в улучшенное детское автокресло любые предметы, кроме прокладок, рекомендованных производителем.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать опорные точки, кроме тех, которые указаны в инструкциях и обозначены на улучшенном детском автокресле.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать улучшенное детское автокресло без тканевых деталей.

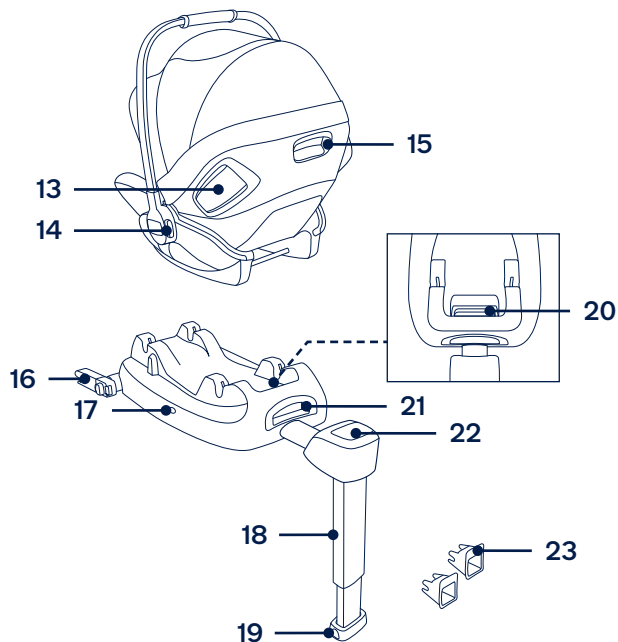
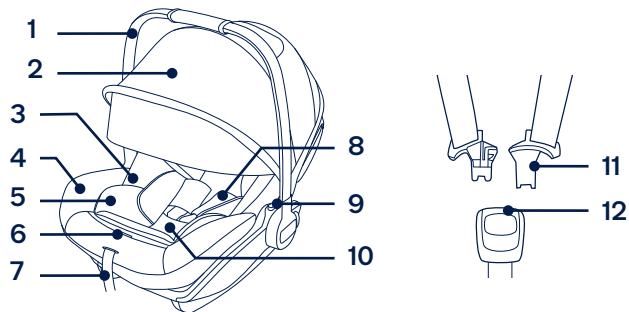
ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать улучшенное детское автокресло в положении лицом против направления движения на сиденьях, оснащенных активными фронтальными подушками безопасности. Это может привести к травмам или смертельному исходу. За дополнительной информацией обращайтесь к руководству по эксплуатации автомобиля.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать улучшенное детское автокресло, у которого имеются повреждения или отсутствуют детали.

Комплектация

Перед сборкой данного изделия проверьте наличие всех деталей. В случае отсутствия любых деталей обращайтесь в компанию Nuna (сведения см. на странице 243 и 244). Для сборки не требуются инструменты.

- | | | | |
|----|---|----|--|
| 1 | Рукоятка | 14 | Кнопка регулировки рукоятки |
| 2 | Козырек | 15 | Кнопка регулировки наклона спинки |
| 3 | Отсек для хранения инструкции по эксплуатации | 16 | Крепление ISOFIX |
| 4 | Подкладка сиденья | 17 | Индикатор фиксации переносной люльки |
| 5 | Вкладыш для младенцев | 18 | Опорная ножка |
| 6 | Кнопка регулировки ремней | 19 | Кнопка регулировки опорной ножки |
| 7 | Регулировочный ремень | 20 | Кнопка регулировки ISOFIX |
| 8 | Накладки для плечевых ремней | 21 | Кнопка фиксатора улучшенного детского автокресла |
| 9 | Кнопка фиксатора на коляске | 22 | Индикатор опорной ножки |
| 10 | Накладка для пахового ремня | 23 | Направляющие ISOFIX |
| 11 | Крепление ремней | | |
| 12 | Пряжка ремней | | |
| 13 | Боковой защитный экран | | |



Эксплуатация изделия

Вопросы установки

Данное детское автокресло предназначено для автомобильных сидений с анкерными фиксаторами i-Size ISOFIX с основанием. (1)

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать улучшенное детское автокресло в положении лицом против направления движения на сиденьях, оснащенных активными фронтальными подушками безопасности. (2) Это может привести к травмам или смертельному исходу. За дополнительной информацией обращайтесь к руководству по эксплуатации автомобиля.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ устанавливать улучшенное детское автокресло на автомобильных сиденьях, установленных лицом против хода движения или в сторону от хода движения автомобиля.

Рекомендованные положения установки указываются в руководстве по эксплуатации автомобиля. (3)

Рекомендуется устанавливать данное улучшенное детское автокресло на заднем сиденье автомобиля. (4)

ЗАПРЕЩАЕТСЯ устанавливать улучшенное детское автокресло на автомобильных сиденьях, перемещающихся во время установки.

Боковой защитный экран

Удостоверьтесь что боковой защитный экран зафиксирован в раскрытом положении, чтобы обеспечить максимальную защиту ребенка от боковых ударов.

⚠ ВАЖНО! Следует учитывать, что раскладывание бокового защитного экрана **НЕ** означает, что ребенок уже зафиксирован достаточно плотно.

- 1 Боковой защитный экран раскрывается вручную, как показано на рис. (5).
- 2 Боковой защитный экран на противоположной от двери автомобиля стороне можно закрыть, чтобы освободить дополнительное пространство для ребенка. (6) Щиток у наружной стороны автомобиля всегда должен быть раскрыт.

Регулировка рукоятки

- 1 Рукоятка улучшенного детского автокресла регулируется в 2 положениях. (7) Положение для автомобиля, транспортировки вручную или на коляске. (7)-1 Положение кресла для ребенка. (7)-2
- 2 Для регулировки положения рукоятки нажмите на кнопки с обеих ее сторон, чтобы разблокировать рукоятку (8)-1, а затем поверните рукоятку, чтобы она зафиксировалась со щелчком в любом из 2-х положений. (8)-2

Установка с основанием

- 1 Вставьте направляющие ISOFIX в точки анкерного крепления ISOFIX. (9) Направляющие ISOFIX защищают поверхность автомобильного сиденья от повреждений. Также они служат в качестве направляющих для фиксаторов ISOFIX.

- 2 Извлеките опорную ножку из отсека для хранения. **(10)**
- 3 Нажмите на кнопку регулятора ISOFIX, чтобы отрегулировать крепления ISOFIX. Совместите крепления ISOFIX с направляющими ISOFIX и вставьте оба фиксатора ISOFIX в точки анкерного крепления ISOFIX до щелчка. **(11)**
- ⚠ Убедитесь в том, что оба фиксатора ISOFIX надежно закреплены в точках крепления ISOFIX. Должно прозвучать два щелчка, и цвет индикаторов обоих креплений ISOFIX должен быть зеленым. **(11)-1**
- ⚠ Проверьте надежность установки основания, потянув за оба крепления ISOFIX.
- 4 Поставьте основание на автомобильное сиденье, выдвиньте опорную ножку до пола **(12)**. Если индикатор опорной ножки зеленый, установка выполнена правильно, если красный - неправильно. **(12)-2**
- ⚠ В опорной ножке имеется несколько положений. Если индикатор опорной ножки красный, это значит, что опорная ножка находится в неправильном положении.
- ⚠ Убедитесь, что опорная ножка полностью упирается в пол автомобиля.
- ⚠ Сожмите кнопку регулировки опорной ножки и укоротите ножку, подняв ее. **(12)-1**
Полностью собранное основание показано на рисунке **(13)**.
- ⚠ Фиксаторы ISOFIX необходимо закрепить в точках крепления ISOFIX. **(13)-1**

- ⚠ Правильно установите опорную ножку, чтобы индикатор стал зеленого цвета. **(13)-2**
- 5 Установите улучшенного детского автокресла на основание **(14)**. Если улучшенного детского автокресла зафиксировано хорошо, индикатор на корпусе станет зеленым. **(15)**
- ⚠ Потяните за улучшенного детского автокресла, чтобы проверить надежность его крепления к основанию.
- 6 Нажмите кнопку регулировки ISOFIX **(16)-1** и задвиньте основание назад, плотно прижав его к спинке автомобильного сиденья. **(16)-2**
- 7 Чтобы снять улучшенного детского автокресла, поднимите улучшенного детского автокресла **(17)-2**, нажимая на кнопку регулировки улучшенного детского автокресла. **(17)-1**
- 8 Чтобы снять основание, сначала нажмите вторую кнопку фиксатора **(18)-1**, а затем кнопку креплений ISOFIX **(18)-2** и снимите основание с автомобильного сиденья. **(18)**

Регулировка высоты

подголовника и плечевых ремней

Проверьте правильность установки высоты плечевых ремней. Выберите пару плечевых ремней в соответствии с ростом ребенка.

! Плечевые ремни должны находиться недалеко от плеч ребенка (19), но не выше уровня плеч. (20)

! Если плечевые ремни будут расположены на неправильной высоте, ребенок может выпасть из улучшенного детского автокресла в случае ДТП.

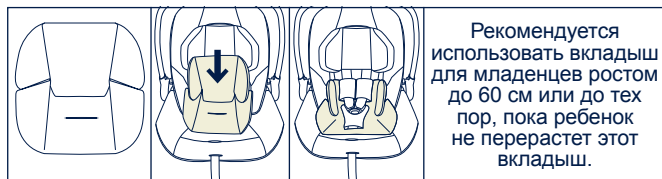
Потяните за рычаг для регулировки подголовника (21) и при этом потяните подголовник вверх или вниз так, чтобы защелкнуть его в одном из 10 положений. Положения подголовника показаны на рис. (22).

Регулировка наклона спинки

Спинку можно установить под 3 углами наклона. Кнопка регулировки наклона спинки служит для того, чтобы поднимать или опускать спинку. (23)(24)

Фиксация ребенка

Использование вкладыша для младенцев



Посадив ребенка в улучшенное детское автокресло, проверьте высоту плечевых ремней.

1 Нажав на кнопку регулировки ремней, полностью вытяните два плечевых ремня улучшенного детского автокресла. (25)

2 Нажмите на красную кнопку и расстегните пряжку ремней. (26)

3 Поместите ребенка в улучшенное детское автокресло и застегните пряжку. (27)(28)

4 Потяните за регулировочный ремень, чтобы затянуть плечевые ремни. (29)

! Расстояние между ребенком и плечевыми ремнями должно примерно соответствовать толщине ладони.

Козырек

1 Для установки козырька пристегните его к задней части сиденья. (30)

2 Чтобы открыть козырек, потяните его вперед, а чтобы закрыть козырек, отогните его назад. (31)

3 Окно в козырьке можно открывать для проветривания. (32)

Снятие и надевание деталей из ткани

См. рисунки (33)-(34)

Чтобы надеть детали из ткани выполните приведенные выше действия в обратном порядке.

Очистка и уход за изделием

Очистка рамы, пластмассовых и тканевых деталей должна выполняться влажной салфеткой, без использования абразивных моющих средств и отбеливателей. Не рекомендуется использовать силиконовые смазочные материалы, так как к ним прилипает пыль и грязь.

Для обеспечения долгой эксплуатации протирайте изделие мягкой, впитывающей влагу салфеткой после использования в дождливую погоду.

Инструкции по стирке и сушке тканевых деталей приводятся на прикрепленных к ним этикетках по уходу.

Ткань имеет свойство выгорать на солнце, а также изнашиваться в ходе длительной эксплуатации даже при соблюдении всех условий и требований.

В целях безопасности используйте только оригинальные детали Nuna.

Регулярно проверяйте исправность всех компонентов изделия. Прекратите эксплуатацию изделия, если любой из его компонентов разорван, сломан или отсутствует.

NUNA International B.V.

Nuna и все сопутствующие логотипы являются товарными знаками.

**VIKTIGT!
LÄS NOGA
IGENOM DESSA
INSTRUKTIONER
INNAN ANVÄNDNING
OCH SPARA DEM FÖR
FRAMTIDA BRUK.**

Innehåll

Produktinformation

Produktregistrering	263
Garanti	263
Kontakt	264

Barnanvändningskrav

264

Varningar

266

Lista över delar

271

Produktanvändning

273

Rengöring och underhåll

279

Produktinformation

Modellnummer _____

Tillverkningsdatum: _____

Produktregistrering

Fyll i ovanstående information. Modellnumret och tillverkningsdatum är placerade på baksidan och under den förstärkta barnvilstolen och basen.

För att registrera produkten, besök:

www.nunababy.com

Klicka på länken "Registrera utrustning" på startsidan.

Garanti

Vi har avsiktligt designat våra högkvalitativa produkter så att de kan växa med både barnet och familjen. Eftersom vi står för våra produkter täck vår utrustning av en kundgaranti per produkt med början från inköpsdatumet. Ha inköpsbevis, modellnummer och tillverkningsdatum tillgängligt när du kontaktar oss.

För garantiinformation besök:

www.nunababy.com

Klicka på länken "Garanti" på startsidan.

Kontakt

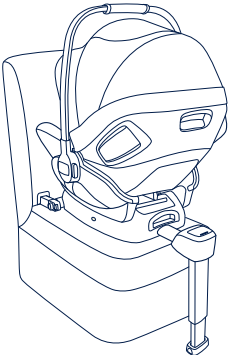
För reservdelar, service eller ytterligare garantifrågor, kontakta vår kundtjänstavdelning

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Barnanvändningskrav

Denna produkt är lämplig att använda för barn som uppfyller följande krav:

Bild för installation	Lämplig för
	<p>Barnets längd 40 cm- 85 cm / barnets vikt ≤13 kg (Cirka 1,5 år eller yngre)</p>



- 1 “i-Size” (Integral Universal ISOFIX Enhanced Child Restraint) är en kategori av förstärkt bilbarnstolsystem primärt designat för att användas i alla i-Size bilstolar i ett fordon.
2. I enlighet med FN:s förordning 129 är den förstärkta bilbarnstolen med bas en universell förbättrad bilbarnstol med ISOFIX och ska monteras med ISOFIX-anslutningarna.
- 3 Den här förbättrade bilbarnstolen är “i-Size”. Den är godkänd i enlighet med FN:s förordning 129 för användning i i-Size-kompatibla fordonssättespositioner som fordonets tillverkare visar i fordonets bruksanvisning.
- 4 Vid tveksamheter ska antingen tillverkaren eller återförsäljaren av system för förstärkt bilbarnstol rådfrågas.

⚠ VARNINGAR

Underlåtenhet att följa dessa varningar och instruktioner kan resultera i allvarlig skada eller dödsfall.

Efter att ditt barn har placerats i den här förstärkta bilbarnstolen måste säkerhetsbältet användas korrekt.

Allt bagage eller andra föremål som kan orsaka personskador vid en kollision måste vara ordentligt säkrade.

Se till att den förstärkta bilbarnstolen är installerad på ett sådant sätt att inga delar av den är i vägen för rörliga säten eller vid användning av fordonets dörrar.

Innan den förstärkta bilbarnstolen bärs med händer ska det säkerställas att barnet sitter fast med barnselen och att handtaget låsts korrekt i en vertikal position.

Rådfråga återförsäljaren beträffande frågor om underhåll, reparation och utbyte av delar.

Korrekt installation är endast tillåten med ISOFIX anslutningar.

Kontrollera regelbundet ISOFIX-styrskenor efter smuts och rengör dem om nödvändigt. Pålitligheten kan påverkas av ansamlad smuts, damm eller matrester etc.

Kontrollera innan du köper den är förstärkta barnbilstolen att den kan installeras korrekt i ditt fordon.

Håll förstärkta bilbarnstolen borta från solljus eftersom den i annat fall kan bli för het för barnets hud. Känn alltid på den förstärkta bilbarnstolen innan du placerar barnet i den.

Ta bort denna förstärkta spädbarnstol från fordonet när den inte skall användas regelbundet.

Det här förstärkta bilbarnstolsystemets mjuka delar får inte ersättas med något annat material än det som rekommenderas av tillverkaren, eftersom de mjuka delarna utgör en integrerad del av bilbarnstolens egenskaper.

Delarna på förstärkta barnbilstolen skall inte smörjas på något sätt.

Stödbenet ska ha kontakt med fordonets golv och remmarna som håller fast barnet ska justeras efter barnets kropp. Remmarna får inte vara tvinnade.

För att undvika allvarliga skador eller dödsfall skall **ALDRIG** förstärkta bilbarnstolen placeras på upphöjda säten med barnet i den.

För att undvika risken att barnet faller ur stolen skall barnet alltid använda säkerhetssele när barnet är placerat i förstärkta bilstolen, även när den förstärkta bilbarnstolen inte är i fordonet.

För att använda den här förbättrade bilbarnstolen med ISOFIX-anslutningar i enlighet med FN:s förordning 129 måste ditt barn uppfylla följande krav. Barnets längd 40cm-85cm / barnets vikt ≤13kg; (Cirka 1,5 år eller yngre).

Lämna **ALDRIG** ditt barn utan uppsikt i eller vid den här förstärkta bilbarnstolen.

Använd **ALDRIG** en begagnad bilbarnstol eller en förstärkt barnbilstol som du inte känner till eftersom den kan ha strukturella skador som riskerar barnets säkerhet.

Använd **ALDRIG** rep eller annat för att fästa den förstärkta barnbilstolen i fordonet eller för att fästa barnet i den förstärkta barnbilstolen.

INGEN förstärkt bilbarnstol kan garantera ett fullständigt skydd mot personskador vid en olycka. Däremot minskar en korrekt användning av den här förstärkta bilbarnstolen risken för allvarliga personskador eller dödsfall för ditt barn.

Fortsätt **INTE** att använda den här förstärkta bilbarnstolen om den varit med om någon typ av krock, även en som var mindre i omfattning. Byt omedelbart eftersom det kan finnas osynliga, strukturella skador från krocken.

Låt **INTE** ditt barn bära stora/för stora kläder eftersom dessa kan förhindra att barnet sitter säkert och korrekt fastspänt med axelremmarna och klykan mellan benen.

Installera **INTE** den här förstärkta bilbarnstolen utan att följa instruktionerna i denna bruksanvisning eftersom du annars kan utsätta ditt barn för allvarliga skaderisker eller dödsfall.

Lämna **INTE** den här förstärkta bilbarnstolen eller andra föremål utan bälte eller icke fastspända i ditt fordon. En förstärkt bilbarnstol som inte spänts fast kan kastas omkring och kan skada de som befinner sig i dess närhet vid skarpa svängar, plötsliga stopp eller kollisioner.

Gör **INTE** några ändringar på den här förstärkta barnbilstolen och använd den inte heller tillsammans med komponenter från andra tillverkare.

Placera **INGA** föremål inom stödbenets område framför basen.

Placera **INTE** något annat än de rekommenderade inre kuddarna i denna förstärkta bilstol.

Använd **INTE** andra fästpunkter än de som beskrivs i instruktionerna och som är markerade på den förstärkta bilbarnstolen.

Använd **INTE** denna bilbarnstol utan dess mjuka material.

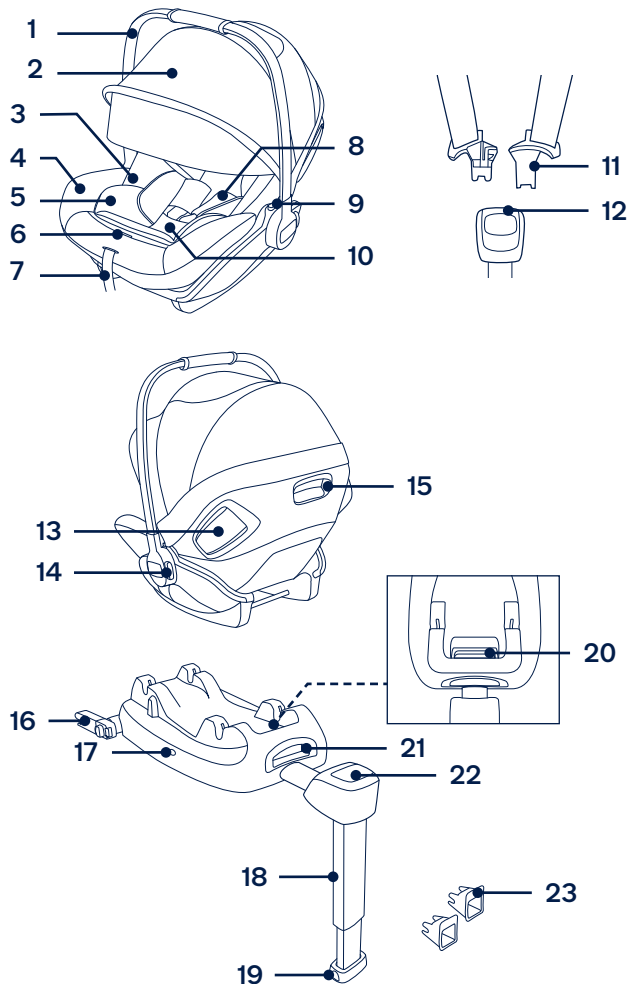
Använd **INTE** framåtvända förstärkta bilbarnstolsystem på säten som det finns monterat en aktiv krockkudde framför. Dödsfall eller allvarliga skador kan uppstå. Se fordonets bruksanvisning för ytterligare information.

Använd **INTE** den här förstärkta bilbarnstolen om den är skadad eller om delar saknas.

Lista över delar

Kontrollera att alla delar är tillgängliga före montering. Om någon del saknas, kontakta Nuna (se sidorna 263 och 264 för information). Inga verktyg behövs för montering.

- | | |
|--|---|
| 1 Handtag | 14 Justeringsknapp för handtag |
| 2 Sufflett | 15 Knapp för justering av ryggstöd |
| 3 Förvaringsutrymme för bruksanvisning | 16 ISOFIX-anslutning |
| 4 Sittdyna | 17 Höljesindikator |
| 5 Spädbarnsinsats | 18 Stödben |
| 6 Knapp för justering av band | 19 Justeringsknapp för stödben |
| 7 Justeringsband | 20 ISOFIX-justeringsknapp |
| 8 Axelremmar | 21 Frisläppningsknapp för förstärkt bilbarnstol |
| 9 Sulkyfästets frikopplingsknapp | 22 Indikator för stödben |
| 10 Täckning grenrem | 23 ISOFIX-styrskenor |
| 11 Selens anslutning | |
| 12 Selens spänne | |
| 13 Sidoskydd | |



Produktanvändning

Installationsbekymmer

Denna förstärkta bilbarnstol är lämplig för bilsäten med i-Size ISOFIX fästpunkter med basen. **(1)**

Använd **INTE** framåtvända förstärkta bilbarnstolsystem på säten som det finns monterat en aktiv krockkudde framför. **(2)** Dödsfall eller allvarliga skador kan uppstå. Se fordonets bruksanvisning för ytterligare information.

Installera **INTE** denna förstärkta bilbarnstol i fordonssäten riktad åt sidan eller bakåt avseende fordonets körriktning.

Se fordonets bruksanvisning för rekommenderade eller föreslagna installationspositioner. **(3)**

Det rekommenderas att installera denna förstärkta bilbarnstol för spädbarn i baksätet. **(4)**

Installera **INTE** denna förstärkta bilbarnstol på ett fordonssäte som är instabilt under installationen.

Sidoskydd

Kontrollera att sidoskyddet är låst i öppet läge för maximal sidokrocksäkerhet.

⚠ VIKTIGT: Notera att vika ut sidokrockskyddet **INTE** betyder att barnet redan är tillräckligt fastsatt.

- 1** Sidokrockskyddet kan öppnas manuellt som det visas i **(5)**.
- 2** Sidokrockskyddets skärm på den motsatt fordonsdörren kan om det behövs stängas för att få mer sittplats. **(6)** Den sida som finns närmast fordonets utsida ska alltid vara i öppet läge..

Handtagsjustering

- 1** Handtaget på den förstärkta bilbarnstolen kan justeras i 2 positioner. **(7)**
Läge för transport i bil, barnvagn eller i handen. **(7)-1**
Barnstolsläge. **(7)-2**
- 2** För att justera handtaget så tryck in handtagets knappar på båda sidor för att lossa det **(8)-1** och rotera sedan handtaget tills det klickar på plats i något av de 2 lägena. **(8)-2**

Installation med bas

- 1** Fäst ISOFIX-styrskenorerna med ISOFIX-förankringspunkterna. **(9)** ISOFIX-styrskenorerna kan skydda bilsätets yta från att slitas ut. De kan också styra ISOFIX-anslutningarna.
- 2** Vik ut stödbenet från förvaringsutrymmet. **(10)**
- 3** Tryck på ISOFIX justeringsknappen för att justera ISOFIX-anslutningarna. Rikta in ISOFIX-anslutningarna mot ISOFIX-skenorna och klicka sedan i båda ISOFIX-anslutningarna i ISOFIX-förankringspunkterna. **(11)**

- ⚠ Se till att båda ISOFIX anslutningarna sitter fast i ISOFIX förankringspunkter. Det ska uppstå två hörbara klick och indikatorernas färger på båda ISOFIX-kontakterna ska vara helt gröna. **(11)-1**
- ⚠ Kontrollera att basen sitter fast installerad genom att dra i båda ISOFIX anslutningarna.
- 4 Efter att basen placerats på fordonssätet, förläng stödbenet till golvet **(12)**. När indikatorn för stödbenet visar grönt betyder att det är korrekt installerat, rött betyder att det installerats felaktigt. **(12)-2**
- ⚠ Stödbenet har flera lägen. När stödbenets indikator lyser rött betyder det att stödbenet är i fel läge.
- ⚠ Kontrollera att stödbenet är helt i kontakt med fordonets golv.
- ⚠ Kläm på stödbenet justeringsknapp och förkorta stödbenet uppåt. **(12)-1**
Den komplett monterade basen visas i **(13)**.
- ⚠ ISOFIX anslutningarna måste fästas och låsas på ISOFIX förankringspunkterna. **(13)-1**
- ⚠ Stödbenet måste vara installerat korrekt med grön indikator. **(13)-2**
- 5 Tryck ned den förstärkta bilbarnstolen i basen **(14)**. Skalindikatorn blir grön när den förstärkta bilbarnstolen sitter fast ordentligt. **(15)**

- ⚠ Dra upp den förstärkta bilbarnstolen för att vara säker på att den är ordentligt fäst i basen.
- 6 Tryck på ISOFIX-justeringsknappen **(16)-1** och tryck basen tillbaka mot fordonssätet tills det sitter tätt. **(16)-2**
- 7 Den förstärkta bilbarnstolen tas bort genom att den förstärkta bilbarnstolen lyfts av **(17)-2** medan justeringsknappen på den förstärkta bilbarnstolen trycks. **(17)-1**
- 8 Ta bort basen genom att först trycka på den andra låsknappen **(18)-1** först och sedan på knappen **(18)-2** på ISOFIX-anslutningarna innan basen tas bort från fordonssätet. **(18)**

Höjdjustering

för huvudstöd och axelselen

Kontrollera att axelselens remmar är inställda på rätt höjd. Välj rätt par spår axelselen enligt barnets längd.

- ⚠ Axelselens remmar måste vara närmast barnets axlar **(19)**, men inte över axellinjen. **(20)**
- ⚠ Om remmarna till axelselen inte är på rätt höjd kanske barnet åker ut ur den förstärkta bilstolen vid en krock.

Dra i huvudstödspaken **(21)** och dra samtidigt upp eller skjut ner huvudstödet tills det snäpper på plats i en av de 10 olika positionerna. Huvudstödet positioner visas i **(22)**.

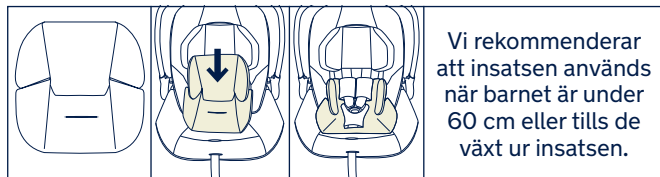
Justering av ryggstöd

Det finns 3 vinklar för ryggstödet.

Tryck på ryggstödet justeringsknapp för att höja eller sänka ryggstödet. **(23)(24)**

Spänna fast barnet

Använd spädbarnsinsats



Efter att barnet placerats i den förstärkta bilbarnstolen, kontrollera att axelselens remmar sitter på korrekt höjd.

- 1 Medan du trycker på remmens justeringsknapp, dra helt i axselens båda remmar på den förstärkta spädbarnstolen. **(25)**
 - 2 Lossa bältesspannet på axselen genom att trycka på den röda knappen. **(26)**
 - 3 Placera barnet i den förstärkta bilbarnstolen och lås spannet. **(27)(28)**
 - 4 Dra åt axselens remmar genom att dra i justeringsbandet. **(29)**
- !** Se till att utrymmet mellan barnet och axselens remmar är som tjockleken på en hand.

Sufflett

- 1 Suffletten monteras genom att snäppa fast suffletten baktill på sätet. **(30)**
- 2 För att öppna suffletten, dra suffletten framåt och för att stänga suffletten, skjut den bakåt. **(31)**
- 3 Sufflettens fönster kan öppnas för ventilation. **(32)**

Borttagning och montering av mjuka delar

se bilderna **(33)-(34)**

För att återmontera mjuka delar, utför de ovannämnda stegen i omvänd ordning.

Rengöring och underhåll

Rengör ram, plast- och tygdelar med en fuktig trasa men använd inte slipmedel eller blekmedel. Använd inte silikonsmörjmedel eftersom de kan dra åt sig smuts och fett.

För att säkerställa att långvarig användning, torka av produkten med en mjuk absorberande trasa efter användning i regnigt väder.

Se skötsetiketterna på mjuka delar för information om tvätt och torkning.

Det är normalt att tyget färgas av solljus och visar slitage efter lång tids användning, även vid normal användning.

Av säkerhetsskäl, använd endast Nuna-delar.

Kontrollera regelbundet att allt fungerar korrekt. Om någon del är sliten, trasig eller saknas, sluta att använda produkten.

NUNA International B.V.

Nuna och alla associerade logotyper är varumärken.

**TÄRKEÄÄ!
LUE NÄMÄ OHJEET
HUOLELLISESTI
ENNEN KÄYTTÖÄ JA
SÄILYÄ NE TULEVAA
KÄYTTÖÄ VARTEN.**

Sisältö

Tuotetiedot

Tuotteen rekisteröinti	283
Takuu	283
Yhteystiedot	284

Lapsen käyttövaatimukset	284
---------------------------------	-----

Varoitukset	286
--------------------	-----

Osaluettelo	291
--------------------	-----

Tuotteen käyttö	293
------------------------	-----

Puhdistus ja kunnossapito	299
----------------------------------	-----

Tuotetiedot

Mallinumero: _____

Valmistuspäivämäärä: _____

Tuotteen rekisteröinti

Täytä seuraavat tiedot. Mallinumero ja valmistuspäivämäärä sijaitsevat parannetun lapsen turvaistuimen pohjassa ja alustan päällä.

Rekisteröidäksesi tuotteesi, siirry osoitteeseen:

www.nunababy.com

Napsauta kotisivulla "Rekisteröi laite"-linkkiä.

Takuu

Olemme tarkoituksellisesti suunnitelleet korkealaatuiset tuotteemme niin, että ne voivat kasvaa sekä lapsesi että perheesi kanssa. Koska seisomme tuotteemme takana, laitteillamme on tuotekohtainen mukautettu takuu, joka alkaa tuotteen ostopäivästä. Pidä ostotosite, mallinumero ja valmistuspäivämäärää käsillä, kun otat meihin yhteyttä.

Katso takuutiedot osoitteesta:

www.nunababy.com

Napsauta kotisivulla "Takuu"-linkkiä.

Yhteystiedot

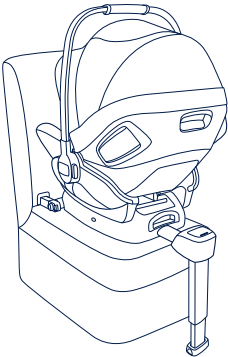
Ota yhteyttä vaihto-osiin, huoltoon ja lisätakuuseen liittyvissä kysymyksissä asiakaspalveluosastoomme.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Lapsen käyttövaatimukset

Tämä tuote soveltuu käytettäväksi lapsille, jotka täyttävät seuraavat vaatimukset:

Asennuskaavio	Soveltuu
	Lapsen pituus 40–85 cm / Lapsen paino ≤13 kg (Noin 1,5-vuotias tai nuorempi)



- 1 "i-Size" (Integral Universal ISOFIX Enhanced Child Restraint Systems) on parannettu lapsen turvaistuinjärjestelmäluokka, joka on ensisijaisesti suunniteltu käytettäväksi kaikissa ajoneuvon i-Size-istuma-asetoissa.
- 2 Yhdistyneiden Kansakuntien sääntö nro 129:n mukaan alustallinen tehostettu lasten turvajärjestelmä on yleis-ISOFIX tehostettu lasten turvajärjestelmä ja se tulee kiinnittää ISOFIX-lukitusosilla.
- 3 Tämä on kokoluokan "i" tehostettu lasten turvajärjestelmä. Se on hyväksytty Yhdistyneiden Kansakuntien sääntö nro 129:n mukaisesti käytettäväksi kokoluokka i:n kanssa yhteensopivien istuinpaikkojen kanssa, kuten ajoneuvojen valmistajien ajoneuvon käyttöoppaissa on ilmoitettu.
- 4 Jollet ole varma, ota yhteyttä joko parannetun lapsen turvaistuinjärjestelmän valmistajaan tai jälleenmyyjään.

VAROITUKSET

Näiden varoitusten ja ohjeiden huomiotta jättäminen voi johtaa vakavaan vammaan tai kuolemaan.

Kun lapsi on asetettu tähän parannettuun lapsen turvaistuinjärjestelmään, turvavyötä on käytettävä oikein ja varmistettava.

Kaikki matkatavarat tai muut esineet, jotka voivat aiheuttaa vammoja törmäystilanteessa, on kiinnitettävä kunnolla.

Varmista, että parannettu lapsen turvaistuin on asennettu niin, ettei mikään sen osa estä siirrettäviä istuimia tai ajoneuvon ovien käyttöä.

Varmista ennen tehostetun lasten turvajärjestelmän kantamista käsin, että lapsi on kiinnitetty lapsen valjaisiin, ja että kädensija on lukittu oikeen pystyasentoon.

Ota yhteyttä jälleenmyyjään, jos tarvitaan kunnossapitoa, korjausta ja osien vaihtoa.

Oikea asennus on sallittu ainoastaan ISOFIX-liittimiä käyttämällä.

Tarkista ISOFIX-ohjainten likaantuminen säännöllisesti ja puhdista ne, jos on tarpeen. Lian, pölyn ja ruokajäämien jne. kertyminen voi heikentää luotettavuutta.

Tarkista ennen tämän parannetun lasten turvaistuimen ostamista, että sen voi asentaa oikein ajoneuvoosi.

Pidä tämä parannettu lapsen turvaistuin poissa auringonpaisteesta, siitä voi tulla liian kuuma lapsen iholle. Tunnustele parannettua lapsen turvaistuinta ennen lapsen asettamista siihen.

Poista tämä parannettu lapsen turvaistuin ajoneuvon istuimesta, kun sitä ei käytetä säännöllisesti.

Parannetun lapsen turvaistuimen pehmyttarvikkeita ei saa vaihtaa muihin kuin valmistajan suosittelemiin, koska pehmyttarvikkeet muodostavat kiinteän osan turvasuorituskyvystä.

Parannetun lapsen turvaistuimen osia ei saa voidella millään tavoin.

Tukijalan tulee olla kosketuksissa ajoneuvon lattiaan ja lasta paikallaan pitävien hihnojen tulee olla säädetty lapsen kehon mukaisesti. Hihnat eivät saa olla kiertyneitä.

Välttääksesi vakavan vamman tai kuoleman, **ÄLÄ KOSKAAN** aseta parannettua lapsen turvaistuinta kohotetulle alustalle lapsen ollessa sen sisällä.

Putoamisvaaran välttämiseksi varmista aina, että lapsella on yllään valjaat, kun hänet asetetaan parannettuun lapsen turvaistuimeen, vaikka parannettu lapsen turvaistuin ei olisi ajoneuvossa.

Käyttääksesi tätä tehostettua lasten turvajärjestelmää ISOFIX-lukitusosien kanssa Yhdistyneiden Kansakuntien sääntö nro 129:n mukaisesti, lapsen on täytettävä seuraavat vaatimukset. Lapsen pituus 40–85 cm / Lapsen paino \leq 13 kg (noin 1,5-vuotias tai nuorempi).

ÄLÄ KOSKAAN jätä lasta valvomatta parannettuun lapsen turvaistuimeen.

ÄLÄ KOSKAAN käytä käytettyä parannettua lasten turvaistuinta tai sellaista, jonka historiaa et tiedä, koska siinä voi olla rakenteellinen vika, joka voi vaarantaa lapsen turvallisuuden

ÄLÄ KOSKAAN käytä köysiä tai muita korvikkeita parannetun lapsen turvaistuimen kiinnittämiseen ajoneuvoon tai lapsen kiinnittämiseen parannettuun lapsen turvaistuimeen.

MIKÄÄN parannettu lasten turvaistuin ei takaa täyttä suojausta vammalta onnettomuudessa. Tämän parannetun lasten turvaistuimen oikea käyttö kuitenkin vähentää lapsen vakavan vamman tai kuoleman vaaraa.

ÄLÄ jatka tämän parannetun lapsen turvaistuimen käyttöä, jos se on ollut mukana minkään tyyppisessä kolarissa, edes vähäisessä. Vaihda tuote välittömästi, koska siinä voi kolarin seurauksena olla näkymätön, rakenteellinen vahinko.

ÄLÄ pue lasta liian suuriin vaatteisiin, se voi estää lapsen oikean ja turvallisen kiinnittämisen hartiavaljaisiin ja haarahihnaan jalkojen välissä.

ÄLÄ asenna tätä parannettua lapsen turvaistuinta noudattamatta tämän käyttöoppaan ohjeita, muuten saatat asettaa lapsen vakavaan loukkaantumisen tai kuoleman vaaraan.

ÄLÄ jätä tätä parannettua lapsen turvaistuinta tai muita kohteita ilman turvavyötä tai kiinnitystä ajoneuvoon, koska ilman kiinnitystä oleva parannettu lapsen turvaistuin voi sinkoutua irti ja vahingoittaa matkustajia jyrkässä käännöksessä, äkkipysäytyksessä tai törmäyksessä.

ÄLÄ tee mukautuksia tähän parannettuun lapsen turvaistuimeen tai käytä sitä muiden valmistajien osien kanssa.

ÄLÄ aseta mitään esineitä alustan tukijalan alueelle alustan eteen.

ÄLÄ aseta mitään muuta kuin suositellut sisätyyny tähän parannetun lapsen turvaistuimen sisään.

ÄLÄ käytä muita kuormituspisteitä, kuin on kuvattu ohjeissa ja merkitty parannettuun lapsen turvaistuimeen.

ÄLÄ käytä tätä parannettua lapsen turvaistuinta ilman pehmyttarvikkeita.

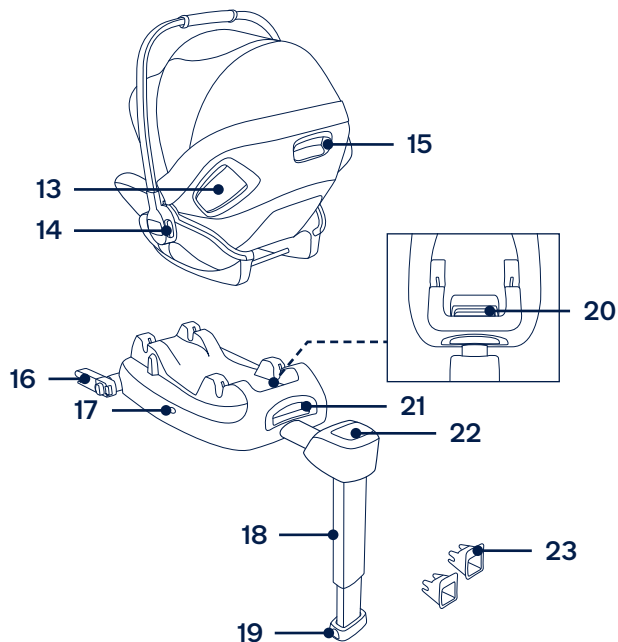
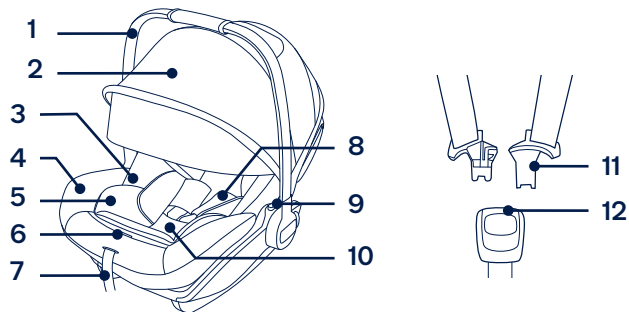
ÄLÄ käytä taaksepäin suunnattua parannettua lapsen turvaistuinta istuimilla, joihin on asennettu aktiivinen frontaalinen turvatyyny. Seurauksena voi olla kuolema tai vakava vamma. Katso lisätietoja ajoneuvon käyttöoppaasta.

ÄLÄ käytä tätä parannettua lapsen turvaistuinta, jos se on vahingoittunut, tai jos siitä puuttuu osia.

Osaluettelo

Varmista ennen kokoamista, että kaikki osat ovat käytettävissä, Jos jokin osa puuttuu, ota yhteyttä Nunaan (katso tiedot sivuilta 283 ja 284). Kokoamiseen ei tarvita työkaluja.

- | | |
|--|--|
| 1 Kahva | 13 Sivutörmäyssuoja |
| 2 Kuomu | 14 Kahvan säätöpainike |
| 3 Käyttöoppaan säilytyslokero | 15 Kahvan säätöpainike |
| 4 Istuintyyny | 16 ISOFIX-liitin |
| 5 Vauvalisävaruste | 17 Rungon merkkivalo |
| 6 Nauhakudoksen säätöpainike | 18 Tukijalka |
| 7 Säätonauhakudos | 19 Tukijalan säätöpainike |
| 8 Hartiavaljaiden suojukset | 20 ISOFIX-säätöpainike |
| 9 Lastenrattaiden kiinnityksen vapautuspainike | 21 Tehostetun lasten turvajärjestelmän vapautuspainike |
| 10 Haaravaljaiden suojuus | 22 Tukijalan merkkivalo |
| 11 Valjaiden liitin | 23 ISOFIX-ohjaimet |
| 12 Valjaiden solki | |



Tuotteen käyttö

Asennuksessa huomioitavaa

Tämä parannettu lapsen turvaistuin on sopiva ajoneuvon istuimille, joissa on i-Size ISOFIX -ankkuripisteet ja alusta. (1)

ÄLÄ käytä taaksepäin suunnattua parannettua lapsen turvaistuinta istuimilla, joihin on asennettu aktiivinen frontaalinen turvatyyny. (2) Seurauksena voi olla kuolema tai vakava vamma. Katso lisätietoja ajoneuvon käyttöoppaasta.

ÄLÄ asenna tätä parannettua lapsen turvaistuinta ajoneuvon istuimille, jotka ovat sivuttain tai taaksepäin ajoneuvon kulkusuuntaan nähden.

Katso suositellut tai ehdotetut asennussijainnit ajoneuvon käyttöoppaasta. (3)

On suositeltavaa asentaa tämä parannettu lapsen turvaistuin ajoneuvon takapenkeille. (4)

ÄLÄ asenna tätä parannettua lapsen turvaistuinta ajoneuvon penkeille, jotka ovat siirrettäviä asennuksen aikana.

Sivutörmäyssuoja

Varmista, että sivutörmäyssuoja on lukittu auki-asentoon maksimaalisen sivutörmäysturvallisuuden vuoksi.

⚠ TÄRKEÄÄ! Huomaa, että sivutörmäyssuojan avaaminen **EI** tarkoita, että lapsi on rajoitettu riittävän tiukasti.

- 1 Sivutörmäyssuojan voi avata manuaalisesti, kuten näytetty kohdassa (5).
- 2 Sivutörmäyssuojan vastapäätä ajoneuvon ovea voi sulkea lisäistumatilaa saamiseksi, jos on tarpeen. (6) Ajoneuvon sisätiloja lähinnä olevan puolen on oltava aina auki-asennossa.

Kahvan säätö

- 1 Tehostetun lasten turvajärjestelmän kädensijan voi säätää kahteen asentoon. (7) Asento autokäyttöön, kantamiseen tai lastenrattaiden kuljetukseen. (7)-1 Vauvan tuoliasento. (7)-2
- 2 Purista kahvan säätämiseksi kahvapainikkeita kummallakin puolella vapauttaaksesi sen (8)-1 ja kierrä sitten kahvaa, kunnes se naksahda mihin tahansa 2 asennosta. (8)-2

Asennus alustan kanssa

- 1 Kiinnitä ISOFIX-ohjaimet ISOFIX-ankkuripisteisiin. (9) ISOFIX-ohjaimet suojaavat ajoneuvon istuimen pintaa repeämisiltä. Ne myös ohjaavat ISOFIX-liittimiä.
- 2 Taita tukijalka esiin varastolokerosta. (10)

- 3** Paina ISOFIX-säätöpainiketta säätääksesi ISOFIX-liittimiä. Kohdista ISOFIX-liittimet ISOFIX-ohjaimien kanssa ja napsauta sitten molemmat ISOFIX-liittimet ISOFIX-ankkuripisteisiin. **(11)**
- !** Varmista, että molemmat ISOFIX-liittimet on kiinnitetty pitävästi ISOFIX-ankkuripisteisiinsä. Liitettäessä tulisi kuulua kaksi naksahdusta ja molempien ISOFIX-merkkivalojen tulisi palaa vihreinä. **(11)-1**
- !** Varmista, että alusta on asennettu pitävästi vetämällä molemmista ISOFIX-liittimistä.
- 4** Asetettuasi alustan ajoneuvon istuimelle, laajenna tukijalka lattiaan **(12)**. Kun tukijalan merkkivalo palaa vihreänä, se on asennettu oikein, punainen tarkoittaa, että se on asennettu väärin. **(12)-2**
- !** Tukijalalla on useita asentoja. Kun tukijalan merkkivalo palaa punaisena, tukijalka on väärässä asennossa.
- !** Varmista, että tukijalka on kokonaan kosketuksissa ajoneuvon lattialevyn kanssa.
- !** Purista tukijalan säätöpainiketta ja lyhennä sitten tukijalkaa ylöspäin. **(12)-1**
Kokonaan koottu alusta näkyy kuvassa **(13)**.
- !** ISOFIX-liittimien tulee olla kiinni ja lukittuina ISOFIX-ankkuripisteisiin. **(13)-1**

- !** Tukijalka on asennettava oikein niin, että vihreä merkkivalo palaa. **(13)-2**
- 5** Työnnä tehostettu lasten turvajärjestelmä alas alustaan **(14)**. Kun tehostettu lasten turvajärjestelmä on kiinni, kuoren ilmaisin näkyy vihreänä. **(15)**
- !** Vedä tehostettua lasten turvajärjestelmää ylöspäin varmistaaksesi, että se on kiinnittynyt pitävästi alustaan.
- 6** Paina ISOFIX-säätöpainiketta **(16)-1** ja työnnä alustan takaosa tiukasti kiinni vasten ajoneuvon istuinta. **(16)-2**
- 7** Irrotaaksesi tehostetun lasten turvajärjestelmän, nosta tehostettu lasten turvajärjestelmä pois **(17)-2** painaen tehostetun lasten turvajärjestelmän säätöpainiketta. **(17)-1**
- 8** Irrotaaksesi alustan, paina ensin toissijaista lukituspainiketta **(18)-1** ja sen jälkeen **(18)-2**-painiketta ISOFIX-liittimissä ennen alustan poistamista ajoneuvon istuimesta. **(18)**

Korkeuden asetus

Päätuelle ja hartiavaljaille

Tarkista, että hartiavaljaiden hihnat on asetettu oikealle korkeudelle. Valitse sopiva hartiavaljaiden kiinnityspari lapsen pituuden mukaan.

! Hartiavaljaiden hihnojen on oltava lähinnä lapsen hartioita (19), mutta ei hartialinjan yläpuolella. (20)

! Jos hartiavaljaiden hihnat eivät ole oikealla korkeudella, lapsi voi irrota parannetusta lapsen turvaistuimesta kolaritilanteessa.

Vedä päätuen säätövivusta (21) samalla, kun vedät ylös tai painat alas päätukea, kunnes se napsahtaa yhteen 10 asennosta. Päätuen asennot on näytetty kuvassa (22).

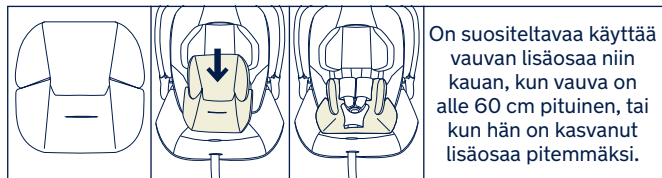
Selkänöjan säätäminen

Selkänöjalla on 3 kulmaa.

Paina selkänöjan säätöpainiketta nostaaksesi tai laskeaksesi selkänöjaa. (23)(24)

Lapsen kiinnittäminen

Vauvalisävarusteen käyttö



Kun lapsi on asetettu parannetulle lapsen turvaistuimelle, tarkista ovatko hartiavaljaiden hihnat oikealla korkeudella.

1 Samalla kun painat nauhakudoksen säätöpainiketta, vedä kokonaan ulos kaksi parannetun lapsen turvaistuimen vajaiden hihnaa. (25)

2 Avaa valjaiden soljen lukitus painamalla punaista painiketta. (26)

3 Aseta lapsi parannettuun lapsen turvaistuimeen ja lukitse solki. (27)(28)

4 Kiristä hartiavaljaiden hihnat säätöhihnoista vetämällä säätönauhakudosta. (29)

! Varmista, että tila lapsen ja hartiavaljaiden hihnojen välillä on noin yhden kämmenen paksuuden mittainen.

Kuomu

1 Kokoa kuomu napsauttamalla se istuimen taakse. (30)

2 Avataksesi kuomun, vedä kuomua eteenpäin ja sulkeaksesi kuomun, työnnä se takaisin. (31)

3 Kuomun ikkunan voi avata tuuletusta varten. (32)

Pehmyttarvikkeiden irrottaminen ja kokoaminen

Katso kuvat (33)-(34)

Kootaksesi pehmusteet uudelleen, toista aiemmin mainitut vaiheet päinvastaisessa järjestyksessä.

Puhdistus ja kunnossapito

Puhdista kehikko, muovioista ja kangas kostealla liinalla, mutta älä käytä hiovia aineita tai valkaisuainetta. Älä käytä silikonivoiteluaineita, sillä niihin tarttuu likaa ja nokea.

Varmistaaksesi tuotteen pitkän käyttöiän, pyyhi se pehmeällä, imukykyisellä liinalla sateessa käytön jälkeen.

Katso pehmyttarvikkeisiin kiinniteytyistä hoitotarroista pesu- ja kuivausohjeet.

Kankaan haalistuminen auringonvalon vaikutuksesta ja kulumisen merkit pitkän käytön jälkeen on normaalia, vaikka tuotetta käytettäisiin normaalisti.

Käytä turvallisuussyistä ainoastaan alkuperäisiä Nuna-osia.

Tarkista säännöllisesti, että kaikki toimii oikein. Lopeta tämän tuotteen käyttö, jos mikään osa on revennyt, rikkoutunut tai puuttuu.

**IMPORTANT!
CITIȚI ACESTE
INSTRUCȚIUNI CU
ATENȚIE ÎNAINTE
DE UTILIZARE ȘI
PĂSTRAȚI-LE PENTRU
CONSULTARE
ULTERIOARĂ.**

Cuprins

Informații referitoare la produs	
Înregistrarea produsului	303
Garanție	303
Contact	304
Cerințe de utilizare pentru copii	304
Avertismente	306
Lista componentelor	311
Utilizarea produsului	313
Curățarea și întreținerea	320

Informații referitoare la produs

Numărul modelului: _____

Data fabricării: _____

Înregistrarea produsului

Vă rugăm să completați informațiile de mai sus. Veți găsi numărul modelului și data fabricării pe spatele și în partea de jos a Sistemului de siguranță îmbunătățit și a bazei.

Pentru a vă înregistra produsului, accesați:

www.nunababy.com

Faceți clic pe linkul „Înregistrare dispozitiv” de pe pagina principală.

Garanție

Produsele noastre de înaltă calitate au fost concepute pentru a putea crește împreună cu copilul și cu familia dvs. Pentru că avem încredere în produsele noastre, fiecare dintre acestea este acoperită de o garanție specifică, începând din ziua achiziției. Vă rugăm să vă asigura că aveți la îndemână dovada de achiziție, numărul modelului și data fabricării atunci când ne contactați.

Pentru informații referitoare la garanție, vă rugăm să vizitați:

www.nunababy.com

Faceți clic pe linkul „Garanție” de pe pagina principală.

Contact

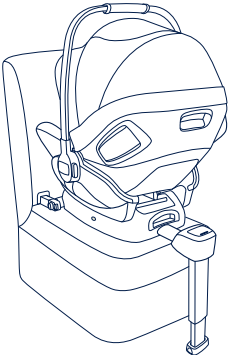
Pentru piese de schimb, intervenții de service sau întrebări suplimentare referitoare la garanție, vă rugăm să contactați departamentul nostru de asistență tehnică.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Cerințe de utilizare pentru copii

Produsul este adecvat pentru utilizarea în cazul copiilor care îndeplinesc următoarele cerințe:

Imagine instalare	Adecvat pentru
	Înălțimea cuprinsă între 40 cm - 85 cm/Greutatea ≤ 13 kg (cu vârsta de aproximativ 1,5 ani sau mai mici)



- 1 „i-Size” (sisteme de siguranță îmbunătățite pentru copii integrale universale ISOFIX) este o categorie de sisteme de siguranță îmbunătățite pentru copii special proiectate pentru a fi utilizate în toate pozițiile de ședere i-Size ale unui vehicul.
- 2 În conformitate cu Regulamentul ONU nr. 129, sistemul îmbunătățit de siguranță pentru copii cu bază este un sistem îmbunătățit de siguranță pentru copii universal ISOFIX și ar trebui fixat folosind conexiunile ISOFIX.
- 3 Acesta este un sistem îmbunătățit de siguranță pentru copii „i-Size”. Este aprobat în conformitate cu Regulamentul ONU nr. 129, pentru utilizare în pozițiile de ședere ale unui vehicul compatibil i-Size conform instrucțiunilor producătorilor de vehicule din manualul de utilizare a vehiculului.
- 4 În caz de nelămuriri, consultați fabricantul sau vânzătorul sistemului de siguranță îmbunătățită pentru copii.

⚠️ AVERTISMENTE

Nerespectarea acestor avertismente și instrucțiuni poate cauza vătămări corporale grave sau moartea.

După ce ați pus copilul în acest sistem de siguranță îmbunătățită pentru copii, centura de siguranță trebuie utilizată corect și trebuie.

Orice bagaje sau alte obiecte care ar putea cauza răniri în cazul unui accident trebuie fixate corespunzător.

Asigurați-vă că sistemul de siguranță îmbunătățit pentru copii este instalat astfel încât nicio parte a acestuia să nu interfereze cu scaunele mobile sau cu funcționarea ușilor mașinii.

Înainte de a transporta manual sistemul îmbunătățit de reținere a copilului, asigurați-vă că ați fixat copilul este fixat cu hamul pentru copii și că mânerul este bine blocat în poziție verticală.

Consultați distribuitorul pentru probleme legate de întreținere, reparații și înlocuirea pieselor.

Instalarea corectă este posibilă doar folosind conectorii ISOFIX.

Verificați frecvent ghidajele ISOFIX pentru murdărie și curățați-le, dacă este necesar. Fiabilitatea poate fi influențată de pătrunderea murdăriei, a prafului, a particulelor de alimente, etc.

Verificați înainte de a achiziționa acest sistem de siguranță îmbunătățit pentru copii, pentru a vă asigura că acesta poate fi instalat corect în vehiculul dvs.

Vă rugăm să păstrați sistemul de siguranță îmbunătățit pentru copii departe de lumina soarelui, deoarece poate fi prea fierbinte pentru pielea copilului. Atingeți întotdeauna sistemul de siguranță îmbunătățit pentru copii înainte de a pune copilul în acesta.

Scoateți acest sistem de siguranță îmbunătățit pentru copii din vehicul atunci când nu este utilizat în mod obișnuit.

Părțile moi ale sistemului de siguranță îmbunătățit pentru copii trebuie înlocuit exclusiv cu produsele recomandate de producător, deoarece componentele moi influențează performanța sistemului.

Componentele sistemului de siguranță îmbunătățit pentru copii nu trebuie lubrificate.

Piciorul de rezistență trebuie să fie în contact cu podeaua vehiculului, iar chingile care asigură copilul trebuie ajustate potrivit corpului copilului. Chingile nu trebuie să fie răsucite.

Pentru a evita vătămrile corporale grave sau decesul, nu așezați **NICIODATĂ** sistemul de siguranță îmbunătățit pentru copii pe scaunul cu suprafață înaltă, când copilul se află în acesta.

Pentru a evita riscul de cădere, asigurați-vă întotdeauna copilul folosind hamul pentru copii atunci când copilul este așezat în sistemul de siguranță îmbunătățit pentru copii, chiar dacă sistemul de siguranță îmbunătățit pentru copii nu este în vehicul.

Pentru a utiliza acest sistem îmbunătățit de siguranță pentru copii cu conexiunile ISOFIX în conformitate cu Regulamentul ONU nr. 129, copilul trebuie să îndeplinească următoarele cerințe. Înălțimea cuprinsă între 40 cm - 85 cm/ Greutatea ≤ 13 kg (cu vârsta de aproximativ 1,5 ani sau mai mici).

Nu lăsați **NICIODATĂ** copilul nesupravegheat în acest sistem de siguranță îmbunătățit pentru copii.

NU utilizați **NICIODATĂ** un sistem de siguranță îmbunătățit pentru copii la mâna a doua sau un sistem de siguranță îmbunătățit pentru copii al cărui istoric nu îl cunoașteți, deoarece poate prezenta daune structurale care compromit siguranța copilului.

Nu utilizați **NICIODATĂ** cabluri sau alte tipuri de înlocuitori pentru a fixa sistemul de siguranță îmbunătățit pentru copii în vehicul sau pentru a fixa copilul în sistemul respectiv.

NICIUN sistem de siguranță îmbunătățit pentru copii poate garanta protecția completă împotriva rănirii în caz de accident. Cu toate acestea, utilizarea corectă a acestui sistem de siguranță îmbunătățit pentru copii va reduce riscul rănirii grave sau al decesului copilului.

NU continuați să folosiți acest sistem de siguranță îmbunătățit pentru copii după ce a suferit orice tip de accident, chiar și unul minor. Înlocuiți-l imediat, deoarece pot exista deteriorări invizibile, structurale cauzate de accident.

NU îmbrăcați copilul cu haine largi/prea mari, deoarece acest lucru poate împiedica fixarea corectă și sigură a copilului de curelele pentru umeri și de cureaua pentru coapse între picioare.

NU instalați acest sistem de siguranță îmbunătățit pentru copii fără a urma instrucțiunile din acest manual sau vă puteți pune copilul într-un pericol grav de rănire sau deces.

NU lăsați acest sistem de siguranță îmbunătățit pentru copii sau alte obiecte neacoperite sau neasigurate în vehicul, deoarece un sistem de siguranță îmbunătățit pentru copii poate fi aruncat și poate răni ocupanții la un viraj brusc, o oprire bruscă sau o coliziune.

NU efectuați modificări la acest sistem de siguranță îmbunătățit pentru copii sau nu îl utilizați împreună cu componentele altor producători.

NU așezați niciun fel de obiecte în zona piciorului de fixare din fața bazei.

NU așezați altceva decât pernele interioare recomandate în acest sistem de siguranță îmbunătățit pentru copii.

NU utilizați alte puncte de contact pentru suportul sarcinii decât cele descrise în instrucțiuni și marcate pe sistemul de siguranță îmbunătățit pentru copii.

NU utilizați acest sistem de siguranță îmbunătățit pentru copii fără componentele moi.

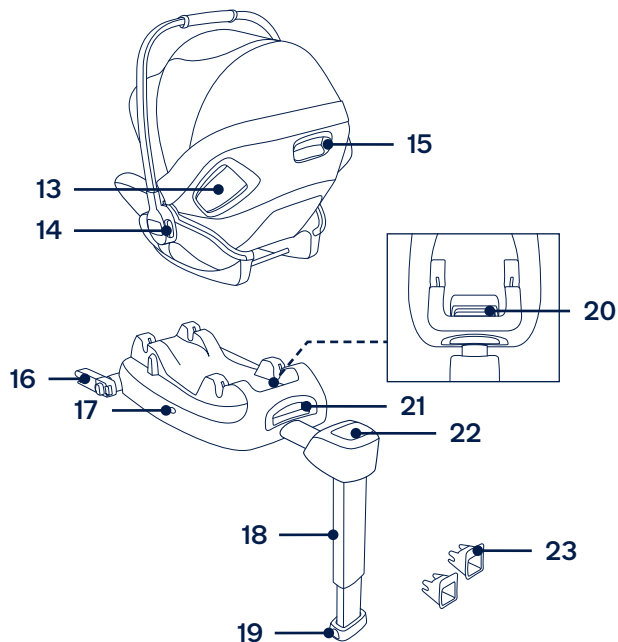
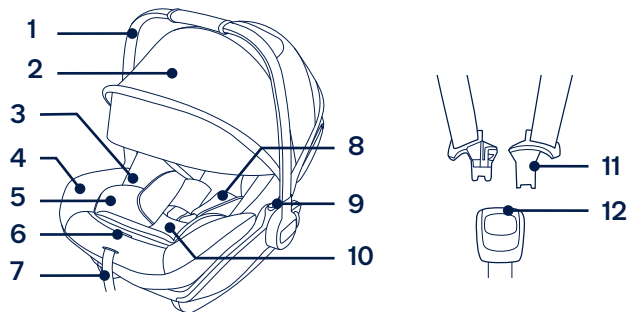
NU utilizați sistemele de siguranță îmbunătățite pentru copii orientate în spate în raport cu direcția de deplasare a vehiculului în poziții de ședere în care este instalat un airbag frontal. Aceasta poate cauza moartea sau vătămarea gravă. Consultați manualul de utilizare al vehiculului pentru mai multe informații.

NU utilizați acest sistem de siguranță îmbunătățit pentru copii dacă acesta are componente deteriorate sau lipsă.

Lista componentelor

Înainte de montare, asigurați-vă că aveți toate componentele. Dacă oricare dintre acestea lipsește, contactați Nuna (consultați paginile 303 și 304 pentru informații). Montajul nu necesită niciun fel de scule.

- | | |
|---|--|
| 1 Mâner | 12 Cataramă ham |
| 2 Baldachin | 13 Scut de impact lateral |
| 3 Compartimentul de depozitare a manualului de instrucțiuni | 14 Buton de reglare a mânerului |
| 4 Perna pentru scaun | 15 Buton de reglare a spătarului |
| 5 Inserție pentru copii | 16 Conector ISOFIX |
| 6 Buton de reglare a chingilor | 17 Indicator carcasă |
| 7 Chingă de reglaj | 18 Picior de fixare |
| 8 Perne pentru hamul de umăr | 19 Buton de reglaj picior de fixare |
| 9 Buton de eliberare pentru fixarea pe cărucior | 20 Buton de reglaj ISOFIX |
| 10 Perne pentru hamul pentru coapse | 21 Sistemul îmbunătățit de reținere a copilului Butonul de eliberare |
| 11 Conector ham | 22 Indicator picior de fixare |
| | 23 Ghidaje ISOFIX |



Utilizarea produsului

Aspecte referitoare la montaj

Acest sistem de siguranță îmbunătățit pentru copii este adecvat pentru scaunele vehiculului cu puncte de ancorare ISOFIX i-Size cu baza. **(1)**

NU utilizați sistemele de siguranță îmbunătățite pentru copii orientate în spate în raport cu direcția de deplasare a vehiculului în poziții de ședere în care este instalat un airbag frontal. **(2)** Aceasta poate cauza decesul sau vătămarea gravă. Consultați manualul de utilizare al vehiculului pentru mai multe informații.

NU instalați acest sistem de siguranță îmbunătățit pentru copii pe scaunele vehiculului care sunt orientate în lateral sau în spate în raport cu direcția de deplasare a vehiculului.

Consultați manualul utilizatorului vehiculului dvs. pentru informații referitoare la pozițiile de montaj recomandate sau sugerate. **(3)**

Se recomandă instalarea acestui sistem de siguranță îmbunătățit pentru copii pe scaunul din spate al vehiculului. **(4)**

NU instalați acest sistem de siguranță îmbunătățit pentru copii pe scaunele mobile ale vehiculului.

Scut de impact lateral

Asigurați-vă că scutul de impact lateral este blocat în poziție deschisă pentru siguranță maximă în cazul unui impact lateral.

! **IMPORTANT!** Rețineți că deplicarea scutului de impact lateral **NU** garantează fixarea corespunzătoare a copilului.

- 1 Scutul de impact lateral poate fi deschis manual în modul ilustrat la punctul **(5)**.
- 2 Scutul de impact lateral din fața ușii vehiculului poate fi închis pentru a asigura mai mult spațiu de ședere, dacă este necesar. **(6)** Partea care este cea mai apropiată de exteriorul vehiculului trebuie să fie întotdeauna în poziție deschisă.

Reglarea mânerului

- 1 Mânerul sistemului îmbunătățit de reținere a copilului poate fi ajustat la 2 poziții. **(7)** Poziție pentru transportul auto, în mână sau cu căruciorul. **(7)-1** Poziția scaunului pentru sugari. **(7)-2**
- 2 Pentru a regla mânerul, strângeți butoanele de reglare a mânerului de pe ambele părți pentru a-l elibera **(8)-1** și apoi rotiți mânerul până când se fixează în oricare dintre cele 2 poziții. **(8)-2**

Instalarea cu bază

- 1 Montați ghidajele ISOFIX cu punctele de ancorare ISOFIX. **(9)** Ghidajele ISOFIX pot proteja suprafața scaunului împotriva ruperii. Acestea pot ghida, de asemenea, conectorii ISOFIX.
- 2 Desfaceți piciorul de suport din compartimentul de depozitare. **(10)**
- 3 Apăsați pe butonul de ajustare ISOFIX pentru a regla conectorii ISOFIX. Aliniați conectorii ISOFIX cu ghidajele ISOFIX și apoi faceți clic pe ambii conectori ISOFIX în punctele de ancorare ISOFIX. **(11)**
 - ⚠️ Asigurați-vă că ambii conectori ISOFIX sunt atașați în siguranță în punctele de ancorare ISOFIX. Ar trebui să existe două clicuri sonore, iar culorile indicatorilor de pe ambii conectori ISOFIX trebuie să fie complet verzi. **(11)-1**
 - ⚠️ Verificați pentru a vă asigura că baza este bine instalată trăgând ambii conectori ISOFIX.
- 4 După ce așezați baza pe scaunul vehiculului, extindeți piciorul de fixare pe podea **(12)**. Dacă indicatorul piciorului de fixare se aprinde în culoarea verde, acesta a fost instalat corect; culoarea roșie semnalează o instalare incorectă. **(12)-2**

- ⚠️ Piciorul de fixare are mai multe poziții. Atunci când indicatorul piciorului de fixare arată roșu, aceasta înseamnă că piciorul de fixare este în poziția greșită.
 - ⚠️ Asigurați-vă că piciorul de fixare este în contact complet cu podeaua vehiculului.
 - ⚠️ Strângeți butonul de reglare a piciorului de fixare, apoi scurtați piciorul de fixare în sus. **(12)-1**
Baza asamblată complet este indicată ca **(13)**.
 - ⚠️ Conectorii ISOFIX trebuie atașați și blocați pe punctele de ancorare ISOFIX. **(13)-1**
 - ⚠️ Piciorul de fixare trebuie instalat corect, iar indicatorul trebuie să se aprindă în culoarea verde. **(13)-2**
- 5 Apăsați sistemul îmbunătățit de reținere în jos **(14)**, dacă sistemul îmbunătățit de reținere a copilului este fixat, indicatorul de pe carcasă este verde. **(15)**
 - ⚠️ Trageți în sus de sistemul îmbunătățit de reținere pentru a vă asigura că este fixat în siguranță în bază.
 - 6 Apăsați butonul de reglare ISOFIX **(16)-1** și împingeți baza înapoi pe scaunul vehiculului până când este strânsă. **(16)-2**

- 7** Pentru a scoate sistemul îmbunătățit de reținere, ridicați sistemul îmbunătățit de reținere **(17)-2** în timp ce apăsați butonul de reglare a sistemului îmbunătățit de reținere. **(17)-1**
- 8** Pentru a scoate baza, apăsați mai întâi butonul secundar de blocare **(18)-1** și apoi pe butonul **(18)-2** de pe conectorii ISOFIX înainte de a scoate baza de pe scaunul vehiculului. **(18)**

Reglarea înălțimii

pentru suportul pentru cap și hamurile de umăr

Verificați dacă curelele hamului de umăr sunt poziționate la înălțimea corectă. Alegeți perechea corectă de hamuri de umăr, în funcție de înălțimea copilului.

- !** Curelele hamului de umăr trebuie să fie amplasate cel mai aproape de umărul copilului **(19)**, fără a depăși însă linia umerilor. **(20)**
- !** În cazul în care curelele hamului pentru umăr nu sunt amplasate la înălțimea corespunzătoare, copilul poate fi aruncat din sistemul de siguranță îmbunătățit pentru copii în cazul unei coliziuni.

Trageți de maneta de reglare a suportului pentru cap **(21)**, în timp ce ridicați sau coborâți suportul până când se fixează într-una dintre cele 10 poziții. Pozițiile suportului pentru cap sunt marcate cu **(22)**.

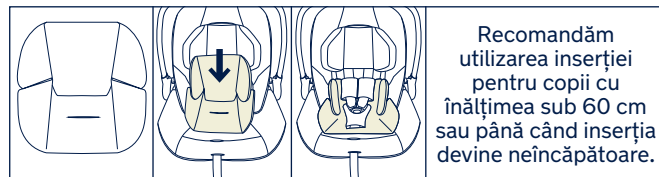
Reglarea spătarului

Există 3 poziții de reglare a spătarului.

Apăsați butonul de reglare a spătarului pentru a-l ridica sau coborî. **(23)(24)**

Fixarea copilului

Folosirea inserției pentru copii



După ce ați așezat copilul în sistemul de siguranță îmbunătățit pentru copii, verificați dacă curelele hamului de umăr sunt reglate la înălțimea corectă.

- 1** În timp ce apăsați butonul de reglare a chingii, trageți complet cele două hamuri de umăr ale sistemului de siguranță îmbunătățit pentru copii. **(25)**
- 2** Deblocați catarama hamurilor apăsând butonul roșu. **(26)**
- 3** Așezați copilul în sistemul de siguranță îmbunătățit pentru copii și blocați catarama. **(27)(28)**
- 4** Strângeți hamurile de umăr trăgând chinga de reglare. **(29)**

! Asigurați-vă că spațiul dintre copil și cureaua hamului de umăr este de aproximativ o mână.

Baldachinul

- 1** Pentru a asambla husa, fixați-o la partea din spate a scaunului. **(30)**
- 2** Pentru a deschide baldachinul, trageți baldachinul către dvs., iar pentru a-l închide, împingeți-l în spate. **(31)**
- 3** Fereastra baldachinului poate fi deschisă pentru ventilație. **(32)**

Demontarea și demontarea părților moi

consultați imaginile (33)-(34)

Pentru a reasambla componentele moi, urmații invers pașii menționați mai sus.

Curățarea și întreținerea

Curățați cadrul, componentele din plastic și materialul cu o lavetă umedă, însă nu folosiți materiale abrazive sau înălbitor. Nu folosiți lubrifianți pe bază de silicon, deoarece aceștia atrag murdăria și praful.

Pentru a vă putea bucura de produsul dvs. cât mai mult timp, ștergeți-l cu o lavetă moale, absorbantă, după ce a fost expus la ploaie.

Consultați etichetele de îngrijire de pe părțile moi pentru instrucțiuni referitoare la spălare și uscare.

Decolorarea materialului sub acțiunea razelor solare este firească, iar urmele de uzură după o perioadă lungă de folosire sunt normale, chiar dacă produsul este utilizat conform instrucțiunilor.

Din rațiuni de siguranță, utilizați doar piese originale Nuna.

Verificați regulat dacă totul funcționează corespunzător. Dacă identificați orice piese uzate, defecte sau lipsă, întrerupeți utilizarea produsului.

NUNA International B.V.

Nuna și toate logo-urile asociate sunt mărci comerciale.

**ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!
ΔΙΑΒΑΣΤΕ
ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΑΥΤΕΣ
ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΙΝ
ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΚΑΙ
ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΙΣ ΓΙΑ
ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΧΡΗΣΗ.**

Περιεχόμενα

Πληροφορίες προϊόντος	
Καταχώρηση προϊόντος	323
Εγγύηση	323
Επικοινωνία	324
Απαιτήσεις χρήσης	324
Προειδοποιήσεις	326
Κατάλογος εξαρτημάτων	331
Χρήση προϊόντος	333
Καθαρισμός και συντήρηση	340

Πληροφορίες προϊόντος

Αριθμός μοντέλου: _____

Ημερομηνία κατασκευής: _____

Καταχώριση προϊόντος

Συμπληρώστε τις παραπάνω πληροφορίες. Ο αριθμός μοντέλου και η ημερομηνία κατασκευής αναγράφονται στο πίσω και κάτω μέρος του καθίσματος και της βάσης.

Για να καταχωρίσετε το προϊόν σας, επισκεφτείτε τη διεύθυνση:

www.nunababy.com

Κάντε κλικ στον σύνδεσμο “Εξοπλισμός” στην αρχική σελίδα.

Εγγύηση

Σχεδιάζουμε τα υψηλής ποιότητας προϊόντα μας με σκοπό να μπορούν να αναπτυχθούν μαζί με το παιδί σας και την οικογένειά σας. Επειδή προσφέρουμε υποστήριξη, τα προϊόντα μας καλύπτονται από μια προσαρμοσμένη εγγύηση ανά προϊόν, η οποία ξεκινά από την ημέρα αγοράς. Παρακαλείστε να έχετε διαθέσιμα την απόδειξη αγοράς, τον αριθμό μοντέλου και την ημερομηνία κατασκευής, όταν επικοινωνείτε μαζί μας.

Για πληροφορίες σχετικά με την εγγύηση, επισκεφθείτε τη διεύθυνση:

www.nunababy.com

Κάντε κλικ στον σύνδεσμο “Εγγύηση” στην αρχική σελίδα.

Επικοινωνία

Για τα ανταλλακτικά, επισκευές ή πρόσθετες ερωτήσεις εγγύησης, επικοινωνήστε με το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών μας.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Απαιτήσεις χρήσης

Το προϊόν είναι κατάλληλο για χρήση με παιδιά που πληρούν τις ακόλουθες απαιτήσεις:

Εικόνα εγκατάστασης	Κατάλληλο για
	Ύψος παιδιού 40-85 εκ. / Βάρος παιδιού ≤13 κιλά (περίπου 1,5 ετών ή λιγότερο)



- 1 Το "i-Size" (Integral Universal ISOFIX Child Restraint Systems) αποτελεί κατηγορία στα Παιδικά Καθίσματα Ασφαλείας και έχει σχεδιαστεί κυρίως για χρήση σε όλες τις θέσεις καθίσματος i-Size ενός οχήματος.
- 2 Σύμφωνα με τον Κανονισμό 129 του ΟΗΕ, το ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας με βάση αποτελεί ένα Γενικό Παιδικό Κάθισμα Ασφαλείας ISOFIX και πρέπει να τοποθετείται χρησιμοποιώντας τους συνδέσμους ISOFIX.
- 3 Το συγκεκριμένο αποτελεί Ενισχυμένο Παιδικό Κάθισμα Ασφαλείας "i-Size". Έχει εγκριθεί από τον Κανονισμό 129 του ΟΗΕ, για χρήση σε θέσεις καθίσματος οχημάτων συμβατές με i-Size, όπως υποδηλώνεται από τους κατασκευαστές του οχήματος στο εγχειρίδιο χρήστη του οχήματος.
- 4 Σε περίπτωση αμφιβολίας, συμβουλευτείτε είτε τον κατασκευαστή του παιδικού καθίσματος ασφαλείας ή τον λιανοπωλητή.

⚠️ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Σε περίπτωση που δεν ακολουθήσετε αυτές τις προειδοποιήσεις και οδηγίες, αυτό μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα σοβαρό τραυματισμό ή ακόμη και θάνατο.

Κατά τη χρήση του συγκεκριμένου παιδικού καθίσματος ασφαλείας, η ζώνη ασφαλείας πρέπει να χρησιμοποιείται σωστά.

Τυχόν αποσκευές ή άλλα αντικείμενα που μπορούν να προκαλέσουν τραυματισμούς σε περίπτωση σύγκρουσης, θα πρέπει να ασφαλιζονται κατάλληλα.

Βεβαιωθείτε ότι το ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας έχει εγκατασταθεί με τρόπο που κανένα μέρος του δεν παρεμβάλλεται σε κινητά καθίσματα ή στη λειτουργία των θυρών του οχήματος.

Πριν μεταφέρετε το ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας με τα χέρια σας, βεβαιωθείτε ότι το παιδί είναι ασφαλισμένο με τον ιμάντα και ότι η λαβή είναι σωστά ασφαλισμένη σε κατακόρυφη θέση.

Συμβουλευτείτε τον προμηθευτή για ζητήματα που αφορούν τη συντήρηση, την επισκευή και την αντικατάσταση εξαρτημάτων.

Η ορθή εγκατάσταση επιτρέπεται μόνο με τη χρήση των συνδέσμων ISOFIX.

Ελέγχετε συχνά τους οδηγούς ISOFIX για ρύπους και καθαρίζετε τους εάν είναι απαραίτητο. Η αξιοπιστία μπορεί να επηρεαστεί από εισχώρηση ρύπων, σκόνης, σωματιδίων τροφίμων κ.λπ.

Ελέγξτε πριν αγοράσετε αυτό το ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας για να βεβαιωθείτε ότι μπορεί να εγκατασταθεί σωστά στο όχημά σας.

Προστατέψτε το ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας από ηλιακό φως, διαφορετικά ενδέχεται να είναι πολύ ζεστό για την επιδερμίδα του παιδιού. Ελέγχετε πάντα τη θερμοκρασία του καθίσματος πριν τοποθετήσετε το παιδί μέσα σε αυτό.

Αφαιρείτε το κάθισμα από το όχημα του οχήματος όταν δεν το χρησιμοποιείτε τακτικά.

Τα υφασμάτινα στοιχεία του καθίσματος δεν πρέπει να αντικαθίστανται από οποιαδήποτε άλλα, εκτός από εκείνα που προτείνονται από τον κατασκευαστή, καθώς τα υφασμάτινα στοιχεία αποτελούν αναπόσπαστο μέρος της απόδοσης του παιδικού καθίσματος ασφαλείας.

Τα μέρη αυτού του ενισχυμένου καθίσματος δεν πρέπει να λιπαίνονται με κανέναν τρόπο.

Το σκέλος φορτίου πρέπει να είναι σε επαφή με το δάπεδο του οχήματος και οι ιμάντες που συγκρατούν το παιδί πρέπει να προσαρμολογούνται στο σώμα του παιδιού. Οι ιμάντες δεν πρέπει να είναι συστραμμένοι.

Για να αποφύγετε σοβαρούς τραυματισμούς ή θάνατο, μην τοποθετείτε **ΠΟΤΕ** το κάθισμα ασφαλείας σε ανυψωμένη επιφάνεια όταν το παιδί βρίσκεται μέσα σε αυτό.

Για να αποφύγετε τον κίνδυνο πτώσης, βεβαιωθείτε ότι χρησιμοποιείται ο ιμάντας όταν το παιδί είναι τοποθετημένο στο κάθισμα ασφαλείας, ακόμα και όταν το ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας δεν βρίσκεται στο όχημα.

Για να χρησιμοποιήσετε αυτό το παιδικό κάθισμα ασφαλείας με τους συνδέσμους ISOFIX σύμφωνα με τον Κανονισμό 129 του ΟΗΕ, το παιδί σας θα πρέπει να πληροί τις ακόλουθες προϋποθέσεις. Ύψος παιδιού 40cm-85cm / Βάρος παιδιού <13kg (περίπου 1,5 ετών ή λιγότερο).

Μην αφήνετε **ΠΟΤΕ** το παιδί σας χωρίς επίβλεψη με το συγκεκριμένο ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας.

Μη χρησιμοποιείτε **ΠΟΤΕ** ένα μεταχειρισμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας ή ένα παιδικό κάθισμα ασφαλείας άγνωστου ιστορικού, καθώς μπορεί να έχει υποστεί δομική φθορά, η οποία θα θέσει σε κίνδυνο την ασφάλεια του παιδιού σας.

ΠΟΤΕ μην χρησιμοποιείτε σχοινιά ή άλλα υποκατάστατα για να ασφαλίσετε το ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας στο όχημα ή για να ασφαλίσετε το παιδί στο ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας.

KANENA παιδικό κάθισμα ασφαλείας δεν μπορεί να εγγυηθεί πλήρη προστασία από τραυματισμούς σε περίπτωση ατυχήματος. Η ορθή ωστόσο χρήση του συγκεκριμένου παιδικού καθίσματος ασφαλείας θα μειώσει τον κίνδυνο σοβαρού τραυματισμού ή θανάτου για το παιδί σας.

MHN συνεχίστε να χρησιμοποιείτε αυτό το ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας, εάν έχει υποστεί τυχόν σύγκρουση, έστω και μικρή. Αντικαταστήστε το άμεσα, καθώς ενδέχεται να υπάρχει μη ορατή δομική φθορά από τη σύγκρουση.

MHN φοράτε στο παιδί σας μεγάλα/υπερμεγέθη ρούχα, καθώς αυτό μπορεί να εμποδίσει τη σωστή ασφάλιση του παιδιού σας με τους ιμάντες ώμων και τον ιμάντα του καβάλου.

MHN εγκαταστήσετε ή χρησιμοποιήσετε αυτό το παιδικό κάθισμα ασφαλείας χωρίς να ακολουθήσετε τις οδηγίες σε αυτό το εγχειρίδιο, διαφορετικά ενδέχεται να θέσετε το παιδί σας σε σοβαρό κίνδυνο τραυματισμού ή θανάτου.

MHN αφήνετε το παιδικό κάθισμα ασφαλείας ή άλλα αντικείμενα μη ασφαλισμένα στο όχημά σας, καθώς αν το παιδικό κάθισμα ασφαλείας δεν έχει σταθεροποιηθεί, μπορεί να μετακινηθεί απότομα και να τραυματίσει τους επιβάτες σε απότομες στροφές, ξαφνικά φρεναρίσματα ή σε περίπτωση σύγκρουσης.

MHN προβείτε σε οποιοσδήποτε τροποποιήσεις στο συγκεκριμένο ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας και μην το χρησιμοποιήσετε με εξαρτήματα άλλων κατασκευαστών.

MHN τοποθετείτε τυχόν αντικείμενα στην περιοχή του σκέλους φορτίου μπροστά από τη βάση σας.

MHN τοποθετείτε οτιδήποτε άλλο πέραν των συνιστώμενων εσωτερικών μαξιλαριών στο συγκεκριμένο ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας.

MHN χρησιμοποιείτε οποιαδήποτε σημεία επαφής που φέρουν φορτίο εκτός αυτών που περιγράφονται στις οδηγίες και επισημαίνονται στο παιδικό κάθισμα ασφαλείας.

MHN χρησιμοποιείτε το συγκεκριμένο ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας χωρίς τα υφασμάτινα στοιχεία.

MHN χρησιμοποιείτε τα συστήματα συγκράτησης παιδιών στραμμένα προς τα πίσω σε καθίσματα όπου υπάρχει ενεργός μπροστινός αερόσακος. Ενδέχεται να προκληθεί θάνατος ή σοβαρός τραυματισμός. Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο ιδιοκτήτη του οχήματος.

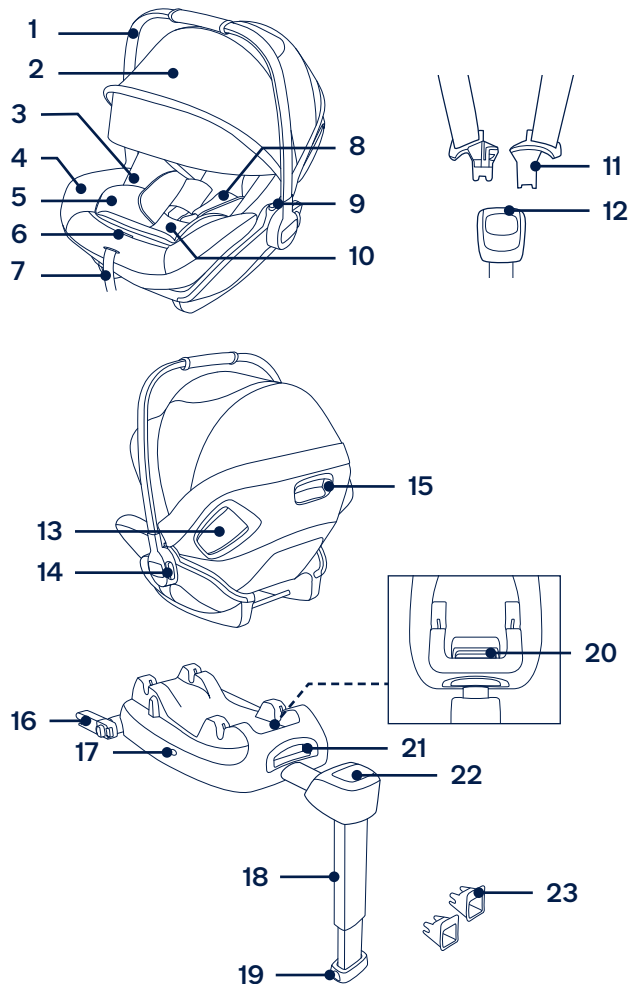
MHN χρησιμοποιήστε το συγκεκριμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας σε περίπτωση που έχει υποστεί φθορά ή του λείπουν εξαρτήματα.

Κατάλογος εξαρτημάτων

Πριν από τη συναρμολόγηση βεβαιωθείτε ότι όλα τα εξαρτήματα είναι διαθέσιμα. Εάν λείπει κάποιο τμήμα, παρακαλούμε επικοινωνήστε με τη Nuna (για πληροφορίες βλ. σελίδες 323 & 324). Δεν απαιτούνται εργαλεία για τη συναρμολόγηση.

- | | | | |
|----|---|----|---|
| 1 | Λαβή | 14 | Κουμπί ρύθμισης λαβής |
| 2 | Κουκούλα | 15 | Κουμπί ρύθμισης ανάκλισης |
| 3 | Αποθηκευτικός θάλαμος εγχειριδίου οδηγίων | 16 | Σύνδεσμος ISOFIX |
| 4 | Μαξιλάρι καθίσματος | 17 | Ένδειξη κλίσης |
| 5 | Ένθεμα βρέφους | 18 | Σκέλος φορτίου |
| 6 | Κουμπί ρύθμισης ανάκλισης | 19 | Κουμπί ρύθμισης σκέλους φορτίου |
| 7 | Ιμάντας ρύθμισης | 20 | ISOFIX Adjustment Button |
| 8 | Καλύμματα ιμάντα ώμου | 21 | Κουμπί αποδέσμευσης ενισχυμένου παιδικού καθίσματος ασφαλείας |
| 9 | Κουμπί αποδέσμευσης από καρότσι | 22 | Δείκτης σκέλους φορτίου |
| 10 | Κάλυμμα ιμάντα καβάλου | 23 | Οδηγοί ISOFIX |
| 11 | Σύνδεσμος ιμάντα | | |
| 12 | Πόρπη ιμάντα | | |
| 13 | Θωράκιση πλευρικής σύγκρουσης | | |

331 Οδηγίες χρήσης ARRA



Οδηγίες χρήσης ARRA 332

Χρήση προϊόντος

Πληροφορίες εγκατάστασης

Το συγκεκριμένο κάθισμα ασφαλείας είναι κατάλληλο για καθίσματα οχημάτων με σημεία αγκύρωσης i-Size ISOFIX μαζί με τη Βάση. **(1)**

ΜΗΝ χρησιμοποιείτε τα συστήματα συγκράτησης παιδιών στραμμένα προς τα πίσω σε καθίσματα όπου υπάρχει ενεργός μπροστινός αερόσακος.

(2) Ενδέχεται να προκληθεί θάνατος ή σοβαρός τραυματισμός. Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο ιδιοκτήτη του οχήματος.

ΜΗΝ εγκαταστήσετε το συγκεκριμένο ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας σε καθίσματα οχημάτων που κοιτούν στο πλάι ή πίσω αναφορικά με την κατεύθυνση κίνησης του οχήματος.

Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο του ιδιοκτήτη του οχήματος για τις προτεινόμενες θέσεις τοποθέτησης. **(3)**

Προτείνεται η εγκατάσταση του συγκεκριμένου παιδικού καθίσματος ασφαλείας στα πίσω καθίσματα οχημάτων. **(4)**

ΜΗΝ εγκαταστήσετε το συγκεκριμένο ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας σε καθίσματα οχημάτων που μετακινούνται κατά την εγκατάσταση.

Θωράκιση πλευρικής σύγκρουσης

Βεβαιωθείτε ότι η θωράκιση προστασίας πλευρικής σύγκρουσης έχει ασφαλίσει στην ανοικτή θέση για μέγιστη ασφάλεια πλευρικής σύγκρουσης.

⚠ ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Λάβετε υπόψη ότι το άνοιγμα των στοιχείων προστασίας από πλευρική σύγκρουση **ΔΕΝ** σημαίνει ότι το παιδί έχει συγκρατηθεί επαρκώς.

- 1 Μπορείτε να ανοίξετε τη θωράκιση προστασίας πλευρικής σύγκρουσης με τον τρόπο που παρουσιάζεται στην εικόνα **(5)**.
- 2 Αν είναι απαραίτητο, η θωράκιση πλευρικής σύγκρουσης που βρίσκεται στην αντίθετη πλευρά από την πόρτα του οχήματος μπορεί να κλείσει για να αφήσει περισσότερο χώρο καθίσματος. **(6)** Η πλευρά που βρίσκεται πιο κοντά στην εξωτερική πλευρά του οχήματος πρέπει να βρίσκεται πάντα στην ανοικτή θέση.

Ρύθμιση λαβής

- 1 Η λαβή του ενισχυμένου παιδικού καθίσματος ασφαλείας μπορεί να ρυθμιστεί σε 2 θέσεις. **(7)** Θέση για μεταφορά σε αυτοκίνητο, με το χέρι ή σε καρότσι. **(7)-1**
Θέση βρεφικού καθίσματος. **(7)-2**
- 2 Για να ρυθμίσετε τη λαβή, πιέστε τα κουμπιά και στις δύο πλευρές της λαβής για να την ελευθερώσετε **(8)-1** και, στη συνέχεια, στρέψτε τη λαβή μέχρι να κουμπώσει σε οποιαδήποτε από τις 2 θέσεις. **(8)-2**

Εγκατάσταση με τη βάση

- 1 Τοποθετήστε τους οδηγούς ISOFIX στα σημεία αγκύρωσης ISOFIX. **(9)** Οι οδηγοί ISOFIX μπορούν να προστατεύσουν την επιφάνεια του καθίσματος του οχήματος από σχισίματα. Μπορούν επίσης να καθοδηγήσουν τους συνδέσμους ISOFIX.
- 2 Ξεδιπλώστε το σκέλος φορτίου από το θάλαμο αποθήκευσης. **(10)**

3 Πατήστε το κουμπί ρύθμισης του συστήματος ISOFIX για να ρυθμίσετε τους συνδέσμους ISOFIX. Ευθυγραμμίστε τους συνδέσμους ISOFIX με τους οδηγούς ISOFIX και στη συνέχεια κουμπώστε και τους δύο συνδέσμους ISOFIX στα σημεία αγκύρωσης ISOFIX. **(11)**

! Βεβαιωθείτε ότι αμφότεροι οι σύνδεσμοι ISOFIX είναι συνδεδεμένοι με ασφάλεια στα σημεία αγκύρωσης ISOFIX. Πρέπει να ακουστούν δύο ήχοι κλικ και τα χρώματα των δεικτών στους δύο συνδέσμους ISOFIX πρέπει να είναι τελείως πράσινα. **(11)-1**

! Ελέγξτε για να βεβαιωθείτε ότι η βάση έχει εγκατασταθεί με ασφάλεια, τραβώντας πάνω και τους δύο συνδέσμους ISOFIX.

4 Αφού τοποθετήσετε τη βάση στο κάθισμα του οχήματος, επεκτείνετε το σκέλος φορτίου στο δάπεδο **(12)**. Όταν ο δείκτης σκέλους φορτίου γίνει πράσινος, αυτό σημαίνει ότι έχει εγκατασταθεί σωστά. Αν είναι κόκκινος, σημαίνει ότι έχει εγκατασταθεί λανθασμένα. **(12)-2**

! Το σκέλος φορτίου έχει πολλές θέσεις. Όταν ο δείκτης του σκέλους φορτίου δείχνει κόκκινο, αυτό σημαίνει πως το σκέλος φορτίου βρίσκεται σε λάθος θέση.

! Βεβαιωθείτε ότι το σκέλος φορτίου έρχεται σε πλήρη επαφή με το δάπεδο του οχήματος.

! Συμπιέστε το κουμπί ρύθμισης σκέλους φορτίου, στη συνέχεια μικρύνετε το σκέλος φορτίου προς τα πάνω. **(12)-1**

Η πλήρως συναρμολογημένη βάση εμφανίζεται στην Εικ. **(13)**.

! Οι σύνδεσμοι ISOFIX πρέπει να έχουν προσαρτηθεί και ασφαλιστεί στα σημεία αγκύρωσης ISOFIX. **(13)-1**

! Το σκέλος φορτίου πρέπει να εγκατασταθεί σωστά με τον πράσινο δείκτη. **(13)-2**

5 Σπρώξτε το ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας επάνω στη βάση **(14)**. Εάν το ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας έχει ασφαλίσει σωστά, ο δείκτης ασφάλισης γίνεται πράσινος. **(15)**

! Τραβήξτε το ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας προς τα επάνω για να βεβαιωθείτε ότι έχει κουμπώσει με ασφάλεια στη βάση.

6 Πατήστε το κουμπί ρύθμισης ISOFIX **(16)-1** και σπρώξτε τη βάση προς τα πίσω πάνω στο κάθισμα του οχήματος μέχρι να σταθεροποιηθεί. **(16)-2**

7 Για να αφαιρέσετε το ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας, ανασηκώστε και απομακρύνετε το ενισχυμένο παιδικό κάθισμα ασφαλείας **(17)-2** πιέζοντας ταυτόχρονα το κουμπί ρύθμισης του ενισχυμένου παιδικού καθίσματος ασφαλείας. **(17)-1**

8 Για να αφαιρέσετε τη βάση, πατήστε πρώτα το βοηθητικό κουμπί κλειδώματος **(18)-1** και, στη συνέχεια, το κουμπί **(18)-2** στους συνδέσμους ISOFIX πριν αφαιρέσετε τη βάση από το κάθισμα του οχήματος. **(18)**

Ρύθμιση ύψους

για Υποστήριξη κεφαλής και ιμάντες ώμων

Βεβαιωθείτε ότι οι ιμάντες ώμου έχουν ρυθμιστεί στο σωστό ύψος. Επιλέξτε το σωστό ζεύγος υποδοχών ιμάντων ώμου ανάλογα με το ύψος του παιδιού.

- ⚠️ Οι ιμάντες ώμου πρέπει να βρίσκονται κοντά στους ώμους του παιδιού σας **(19)**, αλλά όχι πάνω από τη γραμμή των ώμων. **(20)**
- ⚠️ Εάν οι ιμάντες ώμου δεν βρίσκονται στο σωστό ύψος, το παιδί ενδέχεται να φύγει από το κάθισμα ασφαλείας σε περίπτωση ατυχήματος.

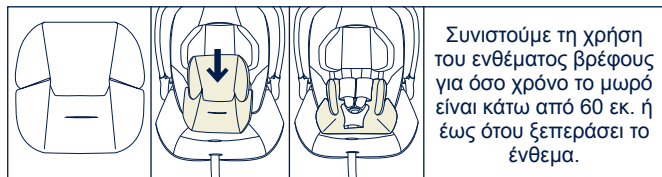
Πίεστε το μοχλό ρύθμισης του στηρίγματος κεφαλιού **(21)**, σηκώνοντας ταυτόχρονα προς τα πάνω ή σπρώχνοντας προς τα κάτω το στήριγμα κεφαλιού μέχρι αυτό να κουμπώσει σε μία από τις 10 θέσεις. Οι θέσεις υποστήριξης κεφαλής εμφανίζονται στην εικόνα **(22)**.

Ρύθμιση στηρίγματος πλάτης

Υπάρχουν 3 γωνίες κλίσης για το στήριγμα πλάτης. Πατήστε το κουμπί ρύθμισης του στηρίγματος πλάτης για να αυξήσετε ή να χαμηλώσετε το στήριγμα πλάτης. **(23)(24)**

Ασφάλεια του παιδιού

Χρήση ενθέματος βρέφους



Αφού τοποθετηθεί το παιδί στο κάθισμα, ελέγξτε εάν οι ιμάντες ώμων βρίσκονται στο σωστό ύψος.

- 1 Ενώ πιέζετε το κουμπί ρύθμισης των ιμάντων, τραβήξτε πλήρως τους δύο ιμάντες ώμου του ενισχυμένου καθίσματος ασφαλείας. **(25)**
 - 2 Ξεκλειδώστε την πόρπη των ιμάντων πατώντας το κόκκινο κουμπί. **(26)**
 - 3 Τοποθετήστε το παιδί στο κάθισμα ασφαλείας και ασφαλίστε την πόρπη. **(27)(28)**
 - 4 Σφίξτε τους ιμάντες ώμου τραβώντας τον ιμάντα ρύθμισης. **(29)**
- ⚠️ Βεβαιωθείτε ότι ο χώρος μεταξύ του παιδιού και του ιμάντα ώμου είναι περίπου το πάχος μιας παλάμης.

Κουκούλα

- 1 Για να συναρμολογήσετε την κουκούλα, κουμπώστε την κουκούλα στο πίσω μέρος του καθίσματος. **(30)**
- 2 Για να ανοίξετε την κουκούλα, τραβήξτε την προς το μπροστινό μέρος του καθίσματος και για να την διπλώσετε, σπρώξτε την προς τα πίσω. **(31)**
- 3 Το παράθυρο της κουκούλας μπορεί να ανοίξει για εξαιρεισμό. **(32)**

Αφαίρεση και συναρμολόγηση μαλακών στοιχείων

δείτε τις εικόνες (33)-(34)

Για την επανατοποθέτηση των υφασμάτων στοιχείων, ακολουθήστε τα παραπάνω βήματα με αντίθετη σειρά.

Καθαρισμός και συντήρηση

Καθαρίστε το πλαίσιο, τα πλαστικά μέρη και το ύφασμα με ένα υγρό πανί, αλλά μην χρησιμοποιείτε λειαντικά ή λευκαντικά. Μην χρησιμοποιείτε λιπαντικά πυριτίου, καθώς προσελκύουν ακαθαρσίες και σκόνη.

Για να εξασφαλίσετε μακροχρόνια χρήση, σκουπίζετε το προϊόν με ένα μαλακό απορροφητικό ύφασμα όταν το χρησιμοποιείτε με βροχερό καιρό.

Για οδηγίες πλυσίματος και στεγνώματος, ανατρέξτε στην ετικέτα περιποίησης που είναι τοποθετημένη στο ύφασμα του πορτ-μπεμπέ.

Είναι φυσιολογικό το ύφασμα να ξεθωριάζει από το ηλιακό φως και να παρουσιάσει φθορά μετά από μακρά περίοδο χρήσης, ακόμα και όταν χρησιμοποιείται κανονικά.

Για λόγους ασφαλείας, χρησιμοποιείτε μόνο αυθεντικά εξαρτήματα της Nuna.

Ελέγχετε τακτικά ότι όλα λειτουργούν σωστά. Αν παρατηρήσετε οποιοδήποτε σκίσιμο, φθορά ή απουσία εξαρτημάτων, σταματήστε να χρησιμοποιείτε το προϊόν.

NUNA International B.V.

Το λογότυπο Nuna και όλα τα σχετιζόμενα λογότυπα είναι εμπορικά σήματα.

**ÖNEMLİ!
KULLANMADAN
ÖNCE TALİMATLARINI
DİKKATLE OKUYUN VE
İLERİDE BAŞVURMAK
İÇİN SAKLAYIN.**

İçindekiler

Ürün bilgisi	
Ürün Kaydı	343
Garanti	343
İletişim	344
Çocuk Kullanım Koşulları	344
Uyari	346
Parça Listesi	351
Ürün Kullanımı	353
Temizlik ve Bakım	359

Ürün Bilgisi

Model Numarası: _____

Üretim Tarihi: _____

Ürün Kaydı

Lütfen yukarıdaki bilgileri girin. Model numarası ve üretim tarihi, Geliştirilmiş Çocuk Koltuğu'nun ve tabanının arkasında ve altında bulunur.

Ürününüzü kaydettirmek için lütfen şu adrese gidin:

www.nunababy.com

Ana sayfadaki “Donanımı Kaydet” linkine tıklayın.

Garanti

Yüksek kaliteli ürünlerimizi, hem çocuğunuzla hem de ailenizle birlikte büyüyecek şekilde bilinçli olarak tasarladık. Ürününüzün arkasında durduğumuz için, donanımımız satın alındığı günden itibaren her ürüne ait özel garanti kapsamındadır. Lütfen bizimle iletişime geçtiğinizde satın alma belgesini, model numarasını ve üretim tarihini hazır bulundurun.

Garanti bilgileri için lütfen şu adrese gidin:

www.nunababy.com

Ana sayfadaki “Garanti” linkine tıklayın.

İletişim

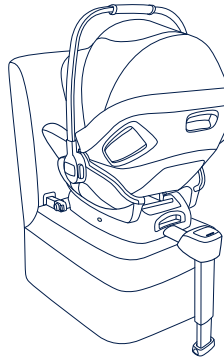
Yedek parça, servis veya ek garanti ile ilgili sorularınız için lütfen müşteri hizmetleri birimimizle iletişime geçin.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Çocuk Kullanım Koşulları

Bu ürün, aşağıdaki koşulları karşılayan çocuklar için kullanıma uygundur.

Montaj için şekil	Uygunluk
	<p>Çocuğun boyu 40cm-85 cm/Çocuğun kilosu≤13kg (yaklaşık 1,5 yaş veya daha küçük)</p>



- 1 "i-Size" (Tümleşik Evrensel ISOFIX Geliştirilmiş Çocuk Koltuğu Sistemleri), temel olarak bir aracın tüm i-Size oturma konumlarında kullanım için tasarlanmış bir Geliştirilmiş Çocuk Koltuğu Sistemi sınıfıdır.
- 2 129 sayılı BM Yönetmeliğine göre, tabanlı Geliştirilmiş Çocuk Koltuğu Evrensel bir ISOFIX Geliştirilmiş Çocuk Koltuğudur ve ISOFIX bağlantıları kullanılarak takılmalıdır.
- 3 Bu bir "i-Size" Geliştirilmiş Çocuk Koltuğu Sistemidir. Araç üreticileri tarafından araç kullanıcı el kitabında belirtildiği gibi, i-Size uyumlu araç koltuk pozisyonlarında kullanım için 129 No'lu BM Yönetmeliğine göre onaylanmıştır.
- 4 Şüpheli duyulması durumunda Geliştirilmiş Çocuk Koltuğu Sisteminin üreticisine veya bayisine danışın.

⚠ UYARI

Bu uyarılara ve talimatlara uyulmaması ciddi yaralanma veya ölüme sonuçlanabilir.

Çocuğunuz bu Geliştirilmiş çocuk koltuğuna yerleştirildikten sonra, emniyet kemeri doğru biçimde kullanılmalıdır.

Çarpışma durumunda yaralanmalara neden olabilecek herhangi bir bavul veya diğer nesnelere uygun biçimde sabitlenmelidir.

Geliştirilmiş çocuk koltuğunun, hiçbir parçası hareketli koltukları veya araç kapılarının çalışmasını engellemeyecek şekilde kurulduğundan emin olun.

Geliştirilmiş çocuk koltuğunu elle taşımadan önce, çocuğun çocuk emniyet kemeriyle sabitlendiğinden ve tutacağın dikey konumda doğru bir şekilde kilitlendiğinden emin olun dikey pozisyon.

Bakım, onarım ve parça değişimiyle ilgili sorunlar için dağıtıcıya danışın.

Doğru kurulum yalnızca ISOFIX bağlayıcıları kullanılarak yapılır.

ISOFIX kılavuzlarının kirli olup olmadığını sıklıkla kontrol edin ve gerekirse temizleyin. İçlerine kir, toz, yiyecek parçaları vb. girerse güvenilirlik olumsuz etkilenebilir.

Aracınıza düzgün biçimde kurulabildiğinden emin olmak için lütfen bu geliştirilmiş çocuk koltuğunu satın almadan önce kontrol edin.

Çocuğun cildi için çok ısınabileceğinden, lütfen bu geliştirilmiş çocuk koltuğunu güneş altında bırakmayın. Çocuğu içine yerleştirmeden önce geliştirilmiş çocuk koltuğunu mutlaka dokunarak kontrol edin.

Kullanmadığınızda bu çocuk koltuğunu araç koltuğundan çıkarın.

Koltuk performansının önemli bir parçasını oluşturduklarından, geliştirilmiş çocuk koltuğu sisteminin tekstil malzemeleri, üretici firmanın önerdiğinin dışındakilerle değiştirilmemelidir.

Bu geliştirilmiş çocuk koltuğunun parçaları hiçbir biçimde yağlanmamalıdır.

Yük ayağı taşıtın tabanına temas etmeli ve çocuğu tutan kayışlar çocuğun vücuduna göre ayarlanmalıdır. Kayışlar bükülmemelidir.

Ciddi yaralanma ya da ölümü önlemek için, geliştirilmiş çocuk koltuğunu, içinde çocuk varken yüksek bir koltuğa **ASLA** yerleştirmeyin.

Düşmesini önlemek için, geliştirilmiş çocuk koltuğu araçta olmasa bile çocuk içinde olduğu sürece, çocuk kemerlerini kullanarak çocuğu her zaman bağlayın.

Bu geliştirilmiş çocuk koltuğunu 129 No'lu BM Yönetmeliğine göre ISOFIX bağlantılarıyla kullanmak için, çocuğunuzun aşağıdaki koşulları karşılaması gerekir. Çocuğun boyu 40-85 cm/ Çocuğun kilosu ≤ 13 kg; (yaklaşık 1,5 yaş veya altı).

Çocuğunuzu, geliştirilmiş çocuk koltuğunda asla gözetimsiz **BIRAKMAYIN**.

Çocuğunuzun güvenliğini tehlikeye atacak yapısal hasarı olabileceği için, ikinci el veya kullanım geçmişini bilmediğiniz bir geliştirilmiş çocuk koltuğunu **ASLA** kullanmayın.

Geliştirilmiş çocuk koltuğunu araçta veya çocuğu geliştirilmiş çocuk koltuğunda sabitlemek için **ASLA** ip ya da benzeri nesnelere kullanmayın.

HİÇBİR geliştirilmiş çocuk koltuğu bir kazada yaralanmaya karşı tam koruma garantisi edemez. Ancak bu geliştirilmiş çocuk koltuğunun doğru kullanılması, çocuğunuzun ciddi yaralanma veya ölüm riskini azaltacaktır.

Küçük çaplı bile olsa, herhangi bir şekilde çarpma meydana geldiğinde bu geliştirilmiş çocuk koltuğunu kullanmaya **DEVAM ETMEYİN**. Çarpışmadan kaynaklı görülemez yapısal hasar olabileceğinden hemen değiştirin.

Omuz kayışları ve bacaklar arasındaki kasık kayışıyla doğru ve güvenli biçimde bağlanmasını engelleyebileceğinden, çocuğunuza geniş/büyük beden kıyafetler **ĞİYDİRMEYİN**.

Bu geliştirilmiş çocuk koltuğunu bu kılavuzdaki talimatları dikkate almadan **KURMAYIN**; aksi durumda çocuğunuzu ciddi yaralanma veya ölüm riski altına sokabilirsiniz.

Sabitlenmemiş geliştirilmiş çocuk koltuğu keskin dönüş, ani durma veya çarpma durumunda etrafa fırlayarak araçtakileri yaralayabileceğinden, bu geliştirilmiş çocuk koltuğunu veya diğer öğeleri aracınızda kemerle bağlanmamış veya sabitlenmemiş hâlde **BIRAKMAYIN**.

Bu geliştirilmiş çocuk koltuğunda değişiklik **YAPMAYIN** veya başka üreticilerin parçalarıyla birlikte **KULLANMAYIN**.

Tabanın önündeki yük ayağı bölgesine hiçbir nesne **KOYMAYIN**.

Bu geliştirilmiş çocuk koltuğuna önerilen iç yastıklar dışında herhangi bir nesne **KOYMAYIN**.

Talimatlarda açıklananların ve geliştirilmiş çocuk koltuğunda belirtilenlerin dışında yük taşıma temas noktaları **KULLANMAYIN**.

Geliştirilmiş çocuk koltuğunu tekstil malzemeleri olmadan **KULLANMAYIN**.

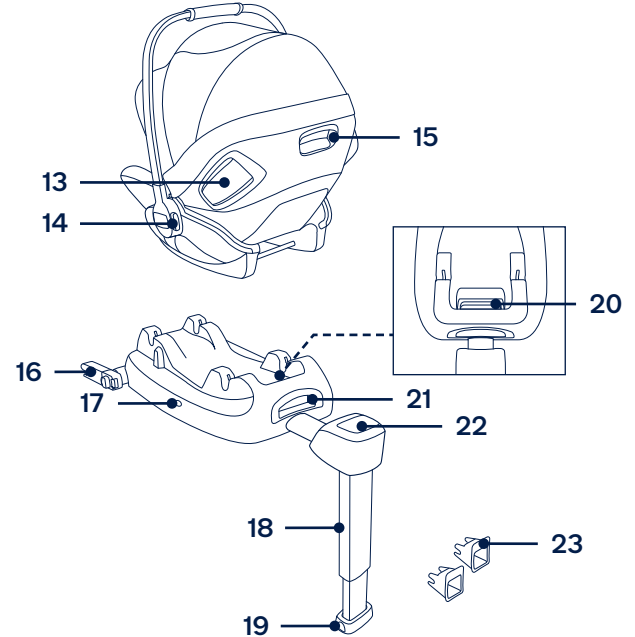
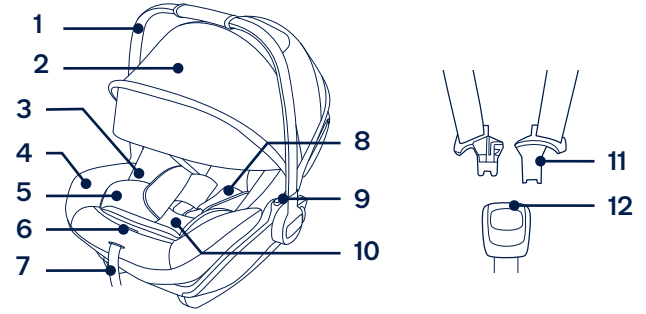
Arkaya bakan geliştirilmiş çocuk koltuğu sistemlerini, aktif öne bakan hava yastığı takılı iken **KULLANMAYIN**. Ölüm veya ciddi yaralanma meydana gelebilir. Daha fazla bilgi için lütfen aracın kullanıcı kılavuzuna başvurun.

Hasarlı veya eksik parçaları varsa bu geliştirilmiş çocuk koltuğunu **KULLANMAYIN**.

Parça Listesi

Monte etmeden önce tüm parçaların hazır bulunduğundan emin olun. Herhangi bir parça eksikse, lütfen Nuna ile iletişime geçin (bilgi için 343 ve 344. sayfalara bakın). Montaj için herhangi bir araç gerekli değildir.

- | | |
|--|--|
| 1 Kulp | 14 Kulp Ayarlama Düğmesi |
| 2 Gölge | 15 Arkalık Ayarlama Düğmesi |
| 3 Kullanım Kılavuzu Saklama Bölmesi | 16 ISOFIX Bağlayıcı |
| 4 Koltuk Minderi | 17 Çerçeve Göstergesi |
| 5 Bebek Eklentisi | 18 Yük Ayağı |
| 6 Kayış Ayarı Düğmesi | 19 Yük Ayağı Ayar Düğmesi |
| 7 Ayar Kayışı | 20 ISOFIX Ayar Düğmesi |
| 8 Omuz Kayışı Kılıfı | 21 Geliştirilmiş Çocuk Koltuğu Serbest Bırakma Düğmesi |
| 9 Bebek Arabasına Sabitleme Açma Düğmesi | 22 Yük Ayağı Göstergesi |
| 10 Omuz Kayışı Kılıfı | 23 ISOFIX Kılavuzları |
| 11 Kayış Bağlayıcı | |
| 12 Kayış Tokası | |
| 13 Yan Çarpma Koruması | |



Ürün Kullanımı

Montaj ile ilgili hususlar

Bu geliştirilmiş çocuk koltuğu, Tabanlı i-Size ISOFIX tutturma noktaları bulunan araç koltukları için uygundur. (1)

Arkaya bakan geliştirilmiş çocuk koltuğu sistemlerini, aktif öne bakan hava yastığı takılı iken **KULLANMAYIN.** (2) Ölüm veya ciddi yaralanma meydana gelebilir. Daha fazla bilgi için lütfen aracın kullanıcı kılavuzuna başvurun.

Bu geliştirilmiş çocuk koltuğunu, aracın gidiş yönüne göre yanlara veya arkaya dönük araç koltuklarına **KURMAYIN.**

Tavsiye edilen veya önerilen montaj konumları için lütfen araç kullanım kılavuzuna bakın. (3)

Bu geliştirilmiş çocuk koltuğunun arka araç koltuğuna takılması önerilir. (4)

Bu geliştirilmiş çocuk koltuğunu kurulum sırasında hareket edebilen araç koltuklarına **TAKMAYIN.**

Yan Darbe Kalkanı

En yüksek yan darbe güvenliği için yan darbe kalkanının açık konumda kilitlendiğinden emin olun.

⚠ ÖNEMLİ: Yan darbe koruma elemanlarının açılmasının, çocuğun zaten yeterince sıkı bağlandığı anlamına **GELMEDİĞİNİ** unutmayın.

- 1 Yan darbe koruma elemanı, (5) numaralı resimde gösterildiği gibi elle açılabilir.
- 2 Daha fazla oturma alanı sağlamak gerekirse, araç kapısının ters tarafındaki yan darbe kalkanı kapatılabilir. (6) Aracın dış kısmına en yakın olan taraf her zaman açık konumda olmalıdır.

Kulp Ayarı

- 1 Geliştirilmiş çocuk koltuğunun kolu, 2 pozisyona ayarlanabilir. (7) Araç, el ya da bebek arabasıyla taşımaya yönelik konum. (7)-1 Bebek sandalyesi konumu. (7)-2
- 2 Kulpu ayarlamak için, serbest bırakmak amacıyla her iki yandaki kulp ayar düğmelerine bastırın (8)-1 ve 2 konumdan birine tıklayarak geçene kadar kulpu döndürün. (8)-2

Taban ile Kurulum

- 1 ISOFIX kılavuzlarını ISOFIX tutturma noktalarına takın. (9) ISOFIX kılavuzları, araç koltuğunun yüzeyini yırtılmaktan koruyabilir. Aynı zamanda ISOFIX bağlayıcılarını da yönlendirebilirler.
- 2 Saklama bölmesinde katlı durumda olan yük ayağını açın. (10)

3 ISOFIX ayarlama düğmesine basarak ISOFIX bağlayıcılarını ayarlayın. ISOFIX bağlayıcılarını ISOFIX kılavuzlarıyla hizalayın, her iki ISOFIX bağlayıcıyı ISOFIX tutturma noktalarına geçirin. **(11)**

! Her iki ISOFIX bağlayıcının da ISOFIX tutturma noktalarına sıkıca takıldığından emin olun. İki tık sesi duyulmalı ve her iki ISOFIX bağlayıcıdaki göstergelerin renkleri tamamen yeşil olmalıdır. **(11)-1**

! Her iki ISOFIX bağlayıcıyı çekerek, tabanın güvenli bir şekilde takıldığını kontrol edin.

4 Tabanı araç koltuğuna yerleştirdikten sonra, yük ayağını yere kadar uzatın **(12)**. Yük ayağı göstergesinin yeşil renkte olması doğru biçimde takıldığını gösterir, kırmızı renkte olması yanlış takıldığı anlamına gelir. **(12)-2**

! Takma ayağında birden fazla pozisyon vardır. Yük ayağı göstergesinin kırmızı renkte olması, yük ayağının yanlış konumda bulunduğunu gösterir.

! Yük ayağının aracın tabanı ile tam olarak temas ettiğinden emin olun.

! Yük ayağı ayar düğmesini sıkın ve yük ayağını yukarı doğru kısaltın. **(12)-1**
Tamamen monte edilen taban **(13)** şeklinde gösterilmiştir.

! ISOFIX bağlayıcılar, ISOFIX tutturma noktalarına takılmalı ve kilitlenmelidir. **(13)-1**

! Yük ayağı doğru takılmalı ve göstergesi yeşil olmalıdır. **(13)-2**

5 Geliştirilmiş çocuk koltuğunu tabana **(14)** doğru bastırın; geliştirilmiş çocuk koltuğu sağlam, kabuk göstergesi yeşil renkte görünür. **(15)**

! Tabana sıkıca tutturulduğundan emin olmak için geliştirilmiş çocuk koltuğunu yukarı doğru çekin.

6 ISOFIX ayarı düğmesine **(16)-1** basın ve tabanı araç koltuğuna dayanana kadar geri itin. **(16)-2**

7 Geliştirilmiş çocuk koltuğunu çıkarmak için, koltuğun ayar düğmesine basarken geliştirilmiş çocuk koltuğunu **(17)-2** kaldırın. **(17)-1**

8 Tabanı çıkarmak için, önce ikincil kilit düğmesine **(18)-1**, ardından tabanı araç koltuğundan çıkarmadan önce ISOFIX bağlayıcılardaki **(18)-2** düğmesine basın. **(18)**

Yükseklik Ayarı

Kafa Desteği ve Omuz Kayışı için

Omuz kayışı kemerlerinin uygun yüksekliğe ayarlandığını kontrol edin. Lütfen çocuğun boyuna göre uygun omuz kayışı çiftini seçin.

! Omuz Kayışları çocuğunuzun omuzlarına **(19)** en yakın noktada olmalı, ancak omuz hizasının üzerinde olmamalıdır. **(20)**

⚠ Omuz Kayışları uygun yükseklikte değilse, çocuk, bir çarpma anında geliştirilmiş çocuk koltuğundan fırlayabilir.

Kafa desteği ayar kolunu çekerken (21), 10 konumdan birine geçinceye kadar kafa desteğini yukarı veya aşağı çekin. Kafa desteği konumları (22) ile gösterildiği gibidir.

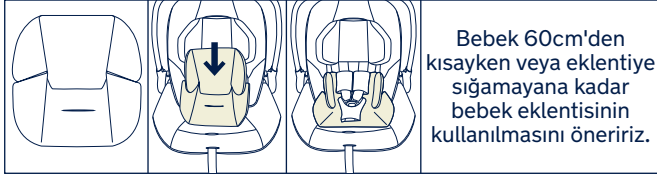
Arkalık Ayarı

Arkalık için 3 tane aç vardır.

Arkalığı yükseltmek veya alçaltmak için arkalık ayarı düğmesine basın. (23)(24)

Çocuğu Sabitleme

Bebek Eklentisi Kullanımı



Çocuk geliştirilmiş çocuk koltuğuna yerleştirildikten sonra, omuz donanımı kayışlarının doğru yükseklikte olup olmadığını kontrol edin.

- 1 Kayış ayarlama düğmesine basarken, geliştirilmiş çocuk koltuğunun iki omuz kayışını tamamen çekin. (25)
 - 2 Kırmızı düğmeye basarak kayışın tokasını açın. (26)
 - 3 Çocuğu geliştirilmiş çocuk koltuğuna yerleştirip tokayı takın. (27)(28)
 - 4 Ayar kayışını çekerek omuz kayışlarını sıkın. (29)
- ⚠ Çocuk ve omuz kayışları arasındaki mesafenin yaklaşık bir el kalınlığında olduğundan emin olun.

Gölgelik

- 1 Gölgeliği monte etmek için, oturağın arkasına oturtun. (30)
- 2 Gölgeliği açmak için, gölgeliği ileri doğru çekin ve kapatmak için geriye doğru itin. (31)
- 3 Gölgelik penceresi havalandırma için açılabilir. (32)

Tekstil Malzemelerini Çıkarma ve Monte Etme

bkz. şekil (33)-(34)

Tekstil malzemelerini tekrar takmak için, daha önce anlatılan adımları ters yönde izleyin.

Temizlik ve Bakım

Çerçeveyi, plastik parçaları ve kumaşı nemli bir bezle temizleyin; ancak aşındırıcı madde veya çamaşır suyu kullanmayın. Kir ve pislikleri çekeceği için silikon yağlayıcılar kullanmayın.

Uzun süreli kullanımı garantilemek için, bu ürünü yağmurlu havalarda kullandıktan sonra yumuşak, emici bir bezle silin.

Yıkama ve kurutma talimatları için tekstil malzemelere yapıştırılmış bakım etiketlerine bakın.

Kumaşın güneş ışığından renk atması ve uzun süre kullanıldıktan sonra, normal kullanımda dahi aşınma ve yıpranma göstermesi normaldir.

Güvenlik nedeniyle, sadece orijinal Nuna parçalarını kullanın.

Her şeyin düzgün çalışıp çalışmadığını düzenli olarak kontrol edin. Herhangi bir parça yırtılmış, kırılmış veya eksikse, bu ürünü kullanmayı bırakın.

المحتويات

معلومات عن المنتج

تسجيل المنتج

الضمان

جهات الاتصال

متطلبات الاستخدام الخاصة بالأطفال

تحذيرات

قائمة الأجزاء

استخدام المنتج

التنظيف والصيانة

٣٦٤

٣٦٤

٣٦٣

٣٦٣

٣٦٥

٣٧٢

٣٧٤

٣٧٩

هام!
احرص على قراءة هذه
التعليمات بعناية قبل استخدام
المنتج وقم بالاحتفاظ بها
للرجوع إليها في المستقبل.

معلومات عن المنتج

رقم الطراز: _____

تاريخ التصنيع: _____

تسجيل المنتج

يرجى كتابة المعلومات الواردة أعلاه، مع العلم أن رقم الطراز وتاريخ التصنيع موجودان على الجزء الخلفي والسفلي للمقاعد المطوّرة لتقييد حركة الطفل وقاعدتها.

لتسجيل المنتج يرجى زيارة الموقع الإلكتروني التالي:

www.nunababy.com

انقر على الرابط "أداة التسجيل" في الصفحة الرئيسية.

الضمان

لقد صممنا عن قصد منتجاتنا بأن تكون عالية الجودة بحيث يمكن أن تتعايش مع طفلك وعائلتك، ولأننا ندعم منتجاتنا تم تغطية كل منها بضمان يبدأ من اليوم الذي تم شراؤها به؛ لذا يرجى أن يكون لديك إثبات الشراء ورقم الطراز وتاريخ التصنيع عند الاتصال بنا.

لمزيد من المعلومات عن الضمان يرجى زيارة الموقع:

www.nunababy.com

انقر على الرابط "الضمان" في الصفحة الرئيسية.

جهات الاتصال

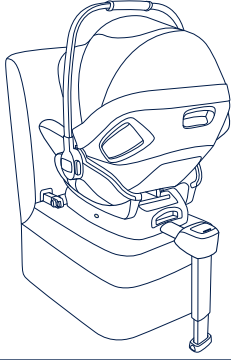
للحصول على الاستفسارات المتعلقة بقطع الغيار أو الخدمة أو استفسارات الضمان الإضافية يرجى الاتصال بمركز خدمة العملاء.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

متطلبات الاستخدام الخاصة بالأطفال

هذا المنتج مناسب للاستخدام مع الأطفال الذين يستوفون المتطلبات التالية:

شكل التركيب	مناسب للاستخدام مع
	طفل بطول يتراوح بين ٤٠ سم و ٨٥ سم/طفل بوزن ≥ 13 كجم (تقريباً ١,٥ سنة أو أقل)

⚠️ تحذيرات

قد يؤدي عدم مراعاة هذه التحذيرات والتعليمات إلى وقوع إصابات بالغة أو الوفاة.

بعد وضع طفلك في المقعد المطور يجب استخدام حزام الأمان تثبيت أي أمتعة أو أي أشياء أخرى -قد تتسبب في وقوع إصابات في حالة حدوث تصادم- بصورة مُحكّمة.

التأكد من تثبيت المقعد المطور لتقييد حركة الطفل بحيث لا يتعارض أي جزء منه مع المقاعد المتحركة أو مع عملية فتح وغلق أبواب السيارة.

قبل القيام بحمل مقعد تقييد حركة الطفل المُطور تأكد من أن الطفل مثبت بحزام الأمان وأن المقبض مغلق بشكل صحيح في وضع عمودي.

استشر الموزع بشأن الأمور المتعلقة بالصيانة والإصلاح واستبدال الأجزاء.

لا يُسمح بالتركيب إلا باستخدام وصلات ISOFIX.

افحص باستمرار أدلة ISOFIX بحثًا عن أي أوساخ، ونظّفها عند الضرورة. قد تتأثر اعتمادية المنتج بسبب دخول أوساخ أو أتربة أو فضلات طعام أو غيرها فيه.

يرجى التحقق قبل شراء هذا المنتج للتأكد من تثبيته بشكل صحيح في سيارتك.



- 1 "i-Size" (الأنظمة المطورة لتقييد حركة الطفل التابعة لنظام ISOFIX العالمي المتكامل) هو أحد فئات الأنظمة المطورة لتقييد حركة الطفل والمصممة خصيصًا للاستخدام مع جميع وضعيات مقاعد السيارات من الفئة i-Size.
- 2 وفقًا لللائحة الأمم المتحدة رقم 129 فإن النظام المطور لمقعد أمان الطفل بقاعدة هو نظام عام من الأنظمة المطورة لتقييد حركة الطفل والذي يتوافق مع المعيار لنظام ISOFIX، ويجب تثبيته باستخدام وصلات ISOFIX.
- 3 هذا المقعد المطور من الفئة "i-Size"، ومعتمد وفقًا لللائحة الأمم المتحدة رقم 129 للاستخدام في وضعيات مقاعد السيارة المتوافقة مع الفئة i-Size كما هو موضح من قبل مصنعي السيارات في دليل استخدام السيارة.
- 4 إذا ساورك شك استشر الجهة المُصنّعة للنظام المطور لتقييد حركة الطفل أو الموزع.

الرجاء الاحتفاظ بهذا المقعد المطور بعيداً عن أشعة الشمس؛ لأنه قد يسخن للغاية ويضر ببشرة الطفل. واحرص دائماً على لمس المقعد المطور قبل وضع الطفل بداخله.

احرص على فك المقعد المطور من كرسي السيارة إذا كنت تنوي عدم استخدامه بانتظام.

لا تستبدل الأجزاء اللينة في المقعد المطور إلا بالأجزاء الموصى بها من قبل الجهة المصنعة؛ حيث إنها تشكّل جزءاً لا يتجزأ من أداء هذا المقعد المطور.

لا يجب تشحيم هذا المقعد المطور بأي حال من الأحوال.

يجب أن تلامس رجل التحميل أرضية السيارة، ويجب ضبط الأحزمة المثبتة للطفل حسب جسمه. ويجب ألا تكون الأحزمة ملتوية.

لتجنب حدوث إصابات خطيرة أو حالات وفاة **تجنب** وضع المقعد المطور والطفل بداخلها على مقعد ذي سطح مرتفع.

لتجنب خطر السقوط ثبتت الطفل دائماً باستخدام أحزمة الأمان بعد وضعه في المقعد المطور، حتى وإن كان المقعد خارج السيارة.

لاستخدام هذا المقعد مع وصلات ISOFIX - وفقاً لللائحة الأمم المتحدة رقم ٢٩ يجب أن تتوفر في طفلك الشروط التالية. طول الطفل من ٤٠ سم إلى ٨٥ سم/ وزن الطفل ≥ ١٣ كجم؛ (تقريباً ١,٥ سنة أو أقل)

يحظر ترك الطفل في المقعد المطور دون مراقبة.

يحظر استخدام نظام مطور مستعمل أو نظام مطور لا تعرف تاريخ استعماله؛ فقد يحتوي على تلف هيكلي يعرض سلامة طفلك للخطر.

يحظر استخدام الحبال أو أي أدوات أخرى لتثبيت نظام تقييد حركة الطفل المطور داخل السيارة أو لتثبيت الطفل داخل النظام المطور.

ليس هناك أي نظام تقييد حركة طفل مطور يضمن الحماية الكاملة عند وقوع حادث. لكن الاستخدام السليم لنظام تقييد حركة الطفل المطور هذا من شأنه تقليل خطر تعرض طفلك لإصابة جسيمة أو الوفاة.

لا تستمر في استخدام هذا النظام المطور بعد تعرضه لأي نوع من أنواع الاصطدام، حتى وإن كانت بسيطة. ولكن استبدله فوراً لأنه ربما يكون قد تعرض لتلف هيكلي وغير مرئي نتيجة الاصطدام.

لا تلبس طفلك ملابس واسعة/كبيرة الحجم لأن هذا قد يحول دون تثبيت الطفل بشكل سليم ومحكم بواسطة أشرطة أحزمة الكتف والحزام بين الساقين.

تجنب تركيب نظام تقييد حركة الطفل المطور هذا دون اتباع التعليمات الواردة في هذا الدليل؛ وإلا، فقد تعرض طفلك لخطر الإصابة الجسيمة أو الوفاة.

تجنب ترك هذا النظام المطور أو أي من مكوناته سائبًا أو غير مربوط بإحكام في السيارة؛ فقد يؤدي النظام المطور غير مربوط بإحكام إلى انقذافه داخل السيارة والتسبب في إصابة الركاب أثناء اجتياز منعطف حاد أو توقف مفاجئ أو تصادم.

تجنب إجراء أي تعديل على هذا النظام المطور ولا تستخدمه مع أجزاء من إنتاج مُصنَّعين آخرين.

تجنّب وضع أي أشياء في منطقة ساق التحميل أمام القاعدة.

تجنب وضع أي أشياء أخرى دون الوسائد الداخلية الموصى بها داخل هذا النظام المطور.

تجنب استخدام أي نقاط اتصال تتمتع بقدرة تحمل بخلاف تلك الواردة في التعليمات والمحددة في نظام تقييد حركة الطفل المطور.

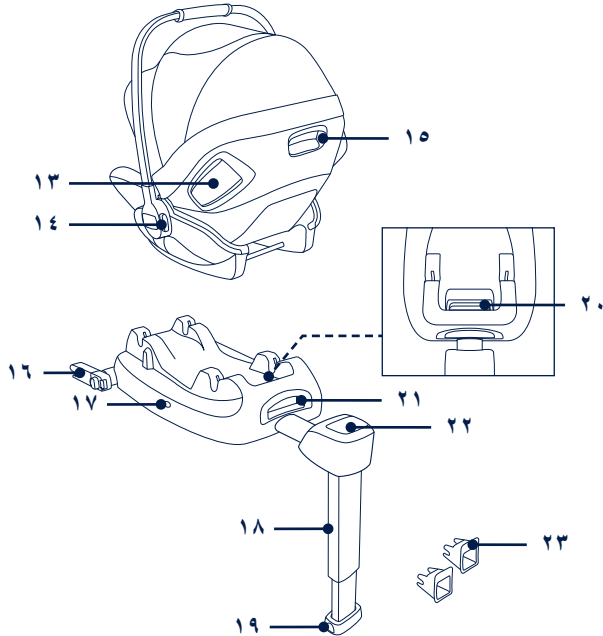
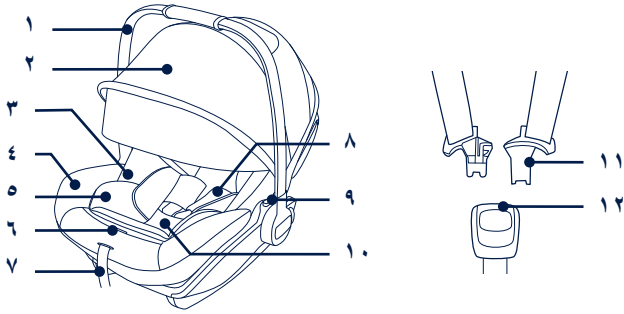
تجنّب استخدام هذا المقعد المطور دون الأجزاء اللينة.

تجنّب استخدام مقاعد الطفل المطوّرة الخلفية في أوضاع جلوس تكون فيها الوسادة الهوائية الأمامية نشطة. فقد يؤدي ذلك إلى حدوث وفاة أو إصابات خطيرة. يرجى الرجوع إلى دليل استخدام السيارة للحصول على المزيد من المعلومات.

تجنّب استخدام هذا المقعد المطور إذا كان تالفًا أو به أجزاء مفقودة.

قائمة الأجزاء

يُرجى التأكد من توفر كل الأجزاء قبل التركيب، وفي حالة فقدان أحدها يرجى التواصل مع شركة Nuna (لمزيد من المعلومات راجع الصفحتين ٣٦٣ و ٣٦٤)، ولا يلزم استخدام أي أدوات لإجراء عملية التركيب.



- | | |
|----|---|
| ١ | المقبض |
| ٢ | المظلة |
| ٣ | حقيبة تخزين دليل التعليمات |
| ٤ | وسادة المقعد |
| ٥ | بطانة الطفل |
| ٦ | زر ضبط الحزام |
| ٧ | حزام الضبط |
| ٨ | أغطية أحزمة الكتف |
| ٩ | زر تحرير تثبيت العربة |
| ١٠ | غطاء أحزمة بين الساقين |
| ١١ | توصيلات الحزام |
| ١٢ | إبزيم الحزام |
| ١٣ | واقى الصدمات الجانبي |
| ١٤ | زر ضبط المقبض |
| ١٥ | زر ضبط مسند الظهر |
| ١٦ | موصّل ISOFIX |
| ١٧ | مؤشر الإطار |
| ١٨ | ساق التحميل |
| ١٩ | زر ضبط ساق التحميل |
| ٢٠ | زر ضبط ISOFIX |
| ٢١ | مقعد تقييد حركة الطفل المُطور
زر التحرير |
| ٢٢ | مؤشر ساق التحميل |
| ٢٣ | أدلة ISOFIX |

استخدام المنتج

أمور متعلقة بالتركيب

مقعد الطفل المطور هذا مناسب للاستخدام مع مقاعد السيارة ذي نقاط ربط ISOFIX المزودة بنظام i-Size مع قاعدة. (١)

تجنّب استخدام مقاعد الطفل المطورة الخلفية في أوضاع جلوس تكون فيها الوسادة الهوائية الأمامية نشطة. (٢) قد تحدث وفاة أو إصابات خطيرة. يرجى الرجوع إلى دليل استخدام السيارة للحصول على المزيد من المعلومات.

تجنّب تركيب هذا المقعد المطور على مقاعد السيارات التي تواجه الجوانب أو الخلف حسب اتجاه حركة السيارة.

يرجى الرجوع إلى دليل استخدام السيارة؛ لمعرفة أوضاع التثبيت الموصى بها أو المقترحة. (٣)

يوصى بتركيب هذا المقعد المطور في المقعد الخلفي للسيارة. (٤)

تجنّب تركيب هذا المقعد المطور على مقاعد السيارات القابلة للحركة أثناء التركيب.

واقى الصدمات الجانبي

تأكد من أن غطاء الحماية من التصادم الجانبي مقفول على وضع الفتح لتوفير أقصى درجة من الحماية من الاصطدام الجانبي.

⚠ هام: يرجى ملاحظة أن فرد عناصر الحماية من الصدمات الجانبية لا يعني أن الطفل مثبت بإحكام.

١ يمكن فتح واقى الصدمات الجانبي يدويًا، كما هو موضح بالصورة رقم (٥).

٢ يمكن إغلاق واقى الصدمات الجانبي الموجود قبالة باب السيارة لإتاحة مساحة أكبر للجلوس إذا تطلب الأمر ذلك. (٦) يجب أن يكون الجانب الأقرب للسيارة الخارجي دائمًا في وضع الفتح.

ضبط المقبض

١ يمكن ضبط مقبض مقعد تقييد حركة الطفل المطور على ٢ وضع. (٧)

وضعية السيارة والحمل باليد والانتقال بعربة الطفل. (٧)-١
موضع كرسي الطفل. (٧)-٢

٢ لضبط المقبض اضغط على أزرار ضبط المقبض على كلي من الجانبين لتحريره (٨)-١، وبعد ذلك أدر المقبض حتى يستقر في أي من الوضعين. (٨)-٢

التركيب باستخدام قاعدة

١ ركب أدلة ISOFIX في نقطتي تثبيت ISOFIX. (٩) تحمي أدلة ISOFIX سطح مقعد السيارة من التمزق. يمكن استخدامها أيضًا كأدلة لوصلات ISOFIX.

٢ أخرج ساق التحميل من حجرة التخزين. (١٠)

٣ اضغط على زر ضبط ISOFIX لضبط وصلات ISOFIX. قم بمحاذاة وصلات ISOFIX مع أدلة ISOFIX، ثم أسقط الوصلتين بحيث يمكنك سماع صوت استقرارهما في مكانهما بنقاط تثبيت ISOFIX. (١١)

⚠️ تأكد من إحكام تركيب وصلات ISOFIX في نقاط تثبيت ISOFIX. ومن المفترض سماع صوت نقرتين إلى جانب إضاءة المؤشرين في وصلتي ISOFIX باللون الأخضر. (١١)-١

⚠️ افحص للتأكد من إحكام تركيب القاعدة من خلال سحب وصلتي ISOFIX.

٤ بعد وضع القاعدة على مقعد السيارة افرّد ساق التحميل للأسفل نحو الأرضية (١٢)، عندما يصبح لون مؤشر ساق التحميل أخضر، فهذا يعني أن التثبيت تم بطريقة صحيحة، بينما يشير اللون الأحمر إلى حدوث خطأ في عملية التثبيت. (١٢)-٢

⚠️ هناك وضعيات متعددة لساق التحميل، وإذا أضاء مؤشر ساق التحميل باللون الأحمر، فهذا يعني أن الساق في الوضعية الخطأ.

⚠️ تأكد من تلامس ساق التحميل بالكامل مع أرضية السيارة.

⚠️ اضغط على زر ضبط ساق التحميل، ثم قم بتقصير ساق التحميل لأعلى. (١٢)-١

تبدو القاعدة التي تم تجميعها بالكامل كما في الشكل (١٣).

⚠️ يجب تركيب وصلات ISOFIX وإحكام تثبيتها في نقاط تثبيت ISOFIX. (١٣)-١

⚠️ يجب تركيب ساق التحميل بشكل صحيح من خلال التأكد من إضاءة مؤشرها باللون الأخضر. (١٣)-٢

٥ ادفع مقعد تقييد حركة الطفل المُطور لأسفل بالقاعدة (١٤)، وفي حالة ما إذا كان مقعد تقييد حركة الطفل المُطور في وضع آمن سيضيء المؤشر باللون الأخضر. (١٥)

⚠️ اسحب مقعد تقييد حركة الطفل المُطور لأعلى للتأكد من إحكام تثبيته داخل القاعدة.

٦ اضغط على زر ضبط ISOFIX (١٦)-١، وادفع القاعدة للخلف تجاه مقعد السيارة حتى وضع الإحكام. (١٦)-٢

٧ لفك مقعد تقييد حركة الطفل المُطور ارفع المقعد المطور بعيداً (١٧)-٢ مع الضغط على زر ضبط مقعد تقييد حركة الطفل المُطور. (١٧)-١

٨ لإزالة القاعدة اضغط أولاً على زر القفل الثانوي (١٨)-١ ثم اضغط على الزر (١٨)-٢ الموجود على وصلات ISOFIX قبل إزالة القاعدة من مقعد السيارة. (١٨)

ضبط الارتفاع

مسند الرأس وأحزمة الكتف

تحقق من أن أحزمة الكتف تم ضبطها على الارتفاع المناسب. يرجى اختيار الزوج المناسب من أحزمة الكتف وفقاً لطول الطفل.

⚠ يجب أن تكون أحزمة الكتف قريبة من أكتاف الأطفال (١٩)، مع عدم تجاوزها مستوى الكتفين. (٢٠)

⚠ إذا كانت أحزمة الكتف على ارتفاع غير مناسب، فقد يتم إخراج الطفل من المقعد المطور عند وقوع حادثة.

اسحب ذراع ضبط مسند الرأس (٢١) مع سحب المسند لأعلى أو لأسفل حتى يستقر في وضعية من الوضعيات العشر. يتم عرض أوضاع مسند الرأس في الشكل (٢٢).

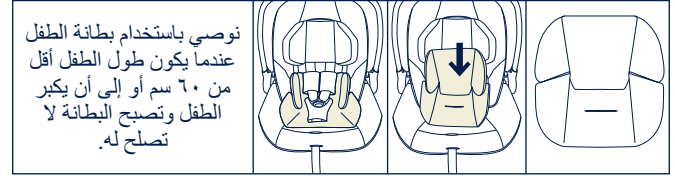
ضبط مسند الظهر

يوجد بمسند الظهر ٣ زوايا.

يرجى الضغط على زر ضبط مسند الظهر لرفع مسند الظهر أو خفضه. (٢٣)(٢٤)

تأمين الطفل

استخدام البطانة المعدة للأطفال الرضع



بعد وضع الطفل في المقعد المطور تحقق مما إذا كان قد تم ضبط أحزمة أمان الكتف وفقاً للارتفاع المناسب.

١ أثناء الضغط على زر ضبط الحزام اسحب حزامي الكتف بالمقعد المطور بشكل كامل. (٢٥)

٢ افتح إبزيم أحزمة الأمان من خلال الضغط على الزر الأحمر. (٢٦)

٣ ضع الطفل داخل المقعد وأغلق الإبزيم. (٢٧)(٢٨)

٤ أحكم ربط أحزمة الكتف عن طريق سحب حزام الضبط. (٢٩) ⚠ تأكد من أن المسافة بين الطفل وأحزمة الكتف تساوي سُمك يد واحدة.

المظلة

١ لتجميع المظلة ثبت مشابكها بمؤخرة المقعد. (٣٠)

٢ لفتح المظلة قم بسحبها، وإغلاقها ادفعها للخلف. (٣١)

٣ يمكن فتح نافذة المظلة للتهوية. (٣٢)

فك وتركيب الأجزاء اللينة

راجع الصور من (٣٣) إلى (٣٤)

لتركيب الأجزاء اللينة عكس الخطوات المذكورة أعلاه.

التنظيف والصيانة

نظّف الإطار والأجزاء البلاستيكية والقماش بقطعة قماش مبللة، ولكن لا تستخدم المواد الكاشطة أو المبيضة. لا تستخدم مواد التشحيم المصنوعة من السيليكون لأنها ستجذب الأوساخ والسخام.

لضمان الاستخدام طويل الأمد امسح المنتج بقطعة قماش ناعمة وماصة بعد استخدامه في الطقس الممطر.

راجع الملصقات المرفقة الخاصة بالعناية بالأجزاء اللينة للحصول على إرشادات الغسيل والتجفيف.

من الطبيعي أن يتم تلوين الأقمشة نتيجة تعرضها لأشعة الشمس وإظهار علامات البلى بعد فترة طويلة من الاستخدام حتى عند استخدامها بشكل طبيعي.

لأسباب تتعلق بالسلامة يرجى استخدام الأجزاء الأصلية فقط من Nuna.

تحقق باستمرار من أن كل شيء يعمل بشكل صحيح. إذا كان هناك أي أجزاء ممزقة أو مكسورة أو مفقودة، فتوقّف عن استخدام هذا المنتج.



nuna®

Find out more at nunababy.com